

الجامعة
القاهرة

المؤسسة الجامعية للإنسان والنشر والتوزيع

الدكتور ملحم قربان

الحقوق الإنسانية :
فعل التزام



**الحقوق الإنسانية :
 فعل الترام**

جميع الحقوق محفوظة
الطبعة الأولى
١٤٠٩ هـ - ١٩٨٩ م



بيروت - المطرة - شارع ابن الهادى - بناية سلام

تلفظ: ٨٠٢٦٧ - ٨٠٢٦٨

بيروت - المصيطبة - بناية طاهر غالب: ٣٠١٣١٠ - ٣٠١٣٢٠

ص: ب: ٦٣١١ - ٦٣١٣ / نلكس: ٢٠٦٨٠ - ٢٠٦٨١

الدكتور ملحم قربان

الحقوق الإنسانية : فعل التزام

 المؤسسة العلمية للدراسات والنشر والتراث

الإهداء

إلى من وعوا أبعاد حربتهم فالالتزام

للمؤلف

- 1- Meaning and Confirmability
 - 2- Political Realism
 - 3- «Natural Rights» in Rousseau's «Social Contract».
 - 4- A theory of Value.
 - 5- «Secularism and Islam».
 - 6- Chapel Talks, M.A.J.D. Beirut, 1982.
-
- 7 - الواقعية السياسية ، طبعة أولى ، النهار ، بيروت 1970 .
طبعة ثانية مزيدة ومتقدمة ، (مجد) ، بيروت ، 1981 .
 - 8 - اشكالات ، طبعة أولى ، دار الرفاعي للنشر ، بيروت ، 1967 .
طبعة ثانية مزيدة ومتقدمة ، (مجد) ، بيروت 1980 .
طبعةثالثة ، (مجد) ، بيروت ، 1982 .
 - 9 - الحقوق الإنسانية ، طبعة أولى ، بيروت ، 1968 .
طبعة ثانية ، بيروت ، 1969 .
 - 10 - المنهجية والسياسة ، طبعة أولى ، دار الطليعة ، بيروت ، 1964 .
طبعة ثانية مزيدة ومتقدمة ، دار الطليعة بيروت ، 1971 .
طبعةثالثة مزيدة ومتقدمة ، دار العلم للملائين ، بيروت ، 1977 .
 - 11 - تاريخ لبنان السياسي الحديث :
الجزء الأول ، الاستقلال السياسي .
طبعة أولى ، الأهلية ، بيروت 1977 .
طبعة ثانية مزيدة ومصححة ، (مجد) بيروت ، 1981 .
 - 12 - الجزء الثاني ، بناء دولة الاستقلال ، (مجد) بيروت ، 1982 .
 - 13 - الجزء الثالث ، التراو ، طبعة أولى ، (مجد) ، 1978 .

قضايا الفكر السياسي :

- 14- القانون الطبيعي ، طبعة أولى ، (مجد) ، بيروت ، 1982 .
- 15- الحقوق الطبيعية ، طبعة أولى ، (مجد) ، بيروت ، 1982 .
- 16- القوة ، طبعة أولى ، (مجد) بيروت ، 1982 .
- 17- الإرادة الخيرة .
- 18- الحقوق الإنسانية
- 19- العدالة
- 20- «المواقف الخامسة» .
- 21- «الأخلاق والمجتمع» .
- 22- «الصراع بين الشيوعية والمديقراتية» بحث ألقى ونوقش في معهد التعليم العسكري العالي ، قسم الثقافة العامة ، مسائل الدفاع والاستراتيجيا بتاريخ 11 / 1981 / 2
- 23- أزمة السياسة في لبنان ، طبعة أولى نفذت ، دار الريمان للنشر ، بيروت ، 1985 .

سلسلة : خلدونيات

- I- السياسة العمارة
- II- قوانين خلدونية .
- III- نظرية المعرفة في مقدمة ابن خلدون .

قيد الطبع

- 1- علمانية دركيهـم الأخلاقية وتشعباتها الاجتماعية .
- 2- «العقل في القرآن» ؟
- 3- إسلاميات
- 4- إشكالات ماركسيـة
- 5- جبل المطامع .

مقدمة الطعنة الثالثة

قد تسبّبت الطبعات الأولى والثانية إلى القراء دون مقدمات. وقد كان الحكم في ذلك للظروف، ولعدم اهتمام المؤلف بالمقدمة من جهة، وبالتقليد الذي يتبناها في كل مؤلف من جهة ثانية.

ويقى السؤال المهم في كلتا الحالتين: - هل كان لديك شيء مهم تريد قوله في المقدمة وخسره القارئ، بفعل ذلك الاموال؟ ومن الأفضل أن نجيب عن هذا السؤال الان لأنه، وبقدر ما نذكر، سيأتي لا وصفاً لواقع الحال الذي نذكره بل تركياً عقلانياً تغلب عليه صفة التعمير الآتي بعد الحديث. ويظل الأمر الوحيد المذكور من بين تلك الأحداث أمراً مزدوجاً حفر ذاته على الذاكرة - ذاكرتنا - بصورة قيصر لما ان تبقى معنا حتى اليوم: - أنا، قبيل صدور الطبعة الأولى كنا غارقين بفراحة الذهاب إلى المؤتمر الثاني عشر للفلسفة المنعقد في فينا - النمسا - 1968.

وأن بعض طلابنا المهرجين وبينهم من أصبح زعيلاً لنا فيما بعد، جاءتنا بالاعتراضات الأولى: كيف يصح أن يتمتع بافكارات المؤلف إبناء الغرب قبل أن يصل إليها من تشوقي إلى التعرف إليها من إبناء هذا الوطن؟.

وصدرت الطبعة الأولى، بل الطبعتان: الأولى والثانية، باشراف خاصٍ، والطبع
الainي للغاية، قل ان عرف دغدغة مثلها كتاب بقصد تعريف أكبر عدد ممكن من القراء
بحبوبياته.

وماذا لدينا مما يستحق ان يقال للقراء في هذه المقدمة - مقدمة الطبعة الثالثة؟

طبعاً عدا عن كوننا سعيدين جداً بتقبيل القراء لمحات الكتاب؟ عذّة أشياء .
أولاً، ان الحقوق الإنسانية هنا، قد عبر عن «التبادلية» فكرة فلسفية ذات قيمة
حضارانية فائقة قبل أن يكتثر اللغط حولها إعلامياً، وقبل أن يهتدى إليها، وعن وعي كافٍ
ومصمم، الإهتمام المرموق.

وصدق أن اكتشفنا ذلك بالصدفة. ولا يهم القاريء إن يعرف تفاصيل حادثة
الاكتشاف هذه - هكذا نقدر. وما يجعلنا نحجم عن سردها هنا أمران: ضيق المقام
بالنسبة لما يتطلبه عرضها المفصل من صدى، وكون هذا العرض بالذات ينطوي على
«تعريات» نلوم غيرنا بالدخول فيها حيث يدخلون مما يهدوننا بان لا نقع نحن بالطلب
الذي لا نستسيغ في الغير هذا على الرغم مما يستهونوا فيه من مغويات وأغراءات تدغدغ
الميل الصبياني للمفارضة والتبعج، الميل الكامن في كل منا إبناء البشر.

ونلتقت، ثانياً، مع القاريء إلى التركيب الظاهري للكتاب. يصنفُ هذا التركيب
القاريء المدقق - وخصوصاً في إطار تقليدي معروفة بدقة معطياته وتتركيب دقتها المستندة
إلى الأبعاد النسوية، بقلبه لجميع هذه المعادلات. فهذا هو الجزء الأول منه لا تتعذر
صفحاته النزينة عدداً وأهميتها، وبالنسبة للجزئين الآخرين، لا تناسب وعدد صفحاته،
طبعاً. إنها تتخطاها وبشدة تقلب جميع المعادلات.

وإذا قيل، وهكذا يقول هذا المؤلف، «متى كانت الأهمية تقاس بعد الصفحات؟»؟
رُبّ تلميح كان أقوى من أقوى تصریح أو توضیح! أجبت بالقول: «هذا صحيح،
ولكن تبقى للتناسقات، وخصوصاً في البناء الواحد قيمتها - قيمتها الجمالية على
الأقل». .

يربط بين القولين اتفاقها على أهمية التناسق: في الأول تركيز على التناسق بين
الجوهر والعرض، وفي الثاني، بين الجزء من كُلّ ما واجزائه الآخر.

وبالرغم من أن الموضوع المباشر لهذا المؤلف، ثالثاً، هو روسو - بالأحرى تعاليم
العقد الاجتماعي بصيغته الروسية، نقطة انطلاق على الأقل، يبقى اهتمام المؤلف
بروسو اهتماماً ثانوياً. التركيز، الموضوع الأولى المهم، هو تطور الفكر «السياسي»: هو
بالآخر التبيه إلى منعطف هامٌ ونافع في مسيرة ذلك التطور.

هذا مع ما يتمحور حوله من نظرات ثاقبة، وتشريعات، ومؤشرات: سلبية
وأيجابية، وتفاعلات: مساعدته ومعانده، ودروس وعبر.

ويصعب، رابعاً، على القاريء العادي أن يغريه بين ما هو روسي من الأفكار .

والاقتراحات وبين ما هو قرباني قعّ.

وان كانت القراءة الدقيقة والجذبة كفيلة بان توصل ، في النهاية، إلى غربلة مؤئنة بين هذين الخطرين، يبقى ان المؤلف لم يصرف جهداً جدياً ومقصوداً لتسهيل هذه العملية. ومن هنا يتحمل المؤلف وعلى مستويات معينة من المحاسبة، بعضًا من مسؤولية هذه الصعوبة. ومن هنا، أيضاً وأيضاً، حتى اعتذاره عن ذلك من القاريء العادي.

أما العبرى، خارق الذكاء، فلستا بدينين له بمثل هكذا اعتذار. العكس هو الحق الصراح. إننا نقدم له تمثيلياً لا بدّ أن يشكّرنا على تهيئة فرص مجاهته. وللقراء البين بين، خامساً، نكشف، على الطاولة أمامهم، مفهوم «الحقوق الإنسانية». الذي ينطوي عليه هذا الكتاب والذي قصدته الطبعتان الأولى والثانية دون ان تقصدنا توسيعه التوضيح الحالى من كل ليس أو غموض.

ولستا هنا في وارد تحقيق هذه الغاية كاملة غير منقوصة - حتى ولو كان هذا الأمر متوفراً لنا هنا والآن. ذلك لأن ذلك التحقيق يتعدى واقتصرأ راسخاً لنا تربوياً. وبيفق مع ذلك من المفيد ان نذكر بـان «الحق الإنساني» كـما يرغب هذا الكتاب في تطويره وترويجه يعبّر عن الشرط الضروري لتحقيق انسانية الإنسان، أي لتحقيق الإنسان لذاته.

ومن هنا، سادساً، تفتح سبل المغامرة أمام التطهور المستقبلي لهذا المفهوم - الطرق التي يتحكم بتخطيطها والمحاكماتها وتقرير تناسق ارتفاعاتها وانخفاضاتها الاعتبار الأولى الذي ترجع إليه - مفهوماً مركباً وأساسياً - هندسة «إنسانية الإنسان» أو إذا فضلت، «ذات الإنسان»، تركياً وعشوياً، وبنفي به اعتبار الالتزام.

ذلك لأن «الحق الإنساني» يرتبط بالالتزام عن طريقين اثنين هما بدورهما مترابطان: طريق علاقة الوسيلة بالغاية، وطريق هندسة كلّيهما: الغاية والوسيلة، في ظل علاقتها الأفضل المبادلة.

غير أننا هنا نتخطى حدود الواقع هذا المؤلف إلى واقع الحلم الذي يراود غالبيتنا بناؤه الجبار المستقبلي.

ضھور الشویر. بتاريخ 6/9/1988 .
ملحم قربان

تقديم مشترك

كان هُنَا يوم بدأنا التحضير للطبعة الثالثة - منقحة ومزيدة - للحقوق الإنسانية - أن تُروَّش ، بقصد التوضيح وبعض التلبيح ، لما سبق أن وُضِع في الطبعتين السابقتين اللتين لم يختلف نص إحداثاً عن الآخر بشيء - وذلك بسبب الظروف لا بسبب تصميم سابق .

غير أن الأمر اختلف بعد ذلك بحين . وظل يختلف وما زال .

وكانت النتيجة المائية لذلك أن اضطررنا أن نخرج هذه الطبعة ، الثالثة ، بجزئين : - الأول منها فقط يحتوي على مادتين قديمة وجديدة ؛ والثاني منها يقتصر على الجديد الحديث وحسب .

وهكذا فالآن فقط يسير في ركب العادة المتّبعة لدينا في سيرة « منقحة ومتقدمة » .

أما الثاني فكله مادة جديدة كل الجنة .

تتطور في الطبعات الثلاث - الأولى والثانية والثالثة - موضوعة أن « الحقوق الإنسانية » هي تطور موضوعي « وفكري معاً لموضوعة « الحقوق الطبيعية » . « الحقوق الإنسانية » هي خلف تاريحي لقلب تاريحي هو « الحقوق الطبيعية » .

وبقى دراسة الأسباب ، وقد اختلفت وتعددت أنواعها ، التي أدت إلى التغييرين معاً : التغيير في الاسم والتغيير في المحتوى ، أي التغيير الذي تطلبه التطور ، من أهم ما تصدّينا له استقصاء ، وتفسيرًا وتفصيلاً ، ونقدًا ، وتعديلًا .

وعندما تصل إلى الحقوق الإنسانية - الجزء الثاني، تبلور لديك - هذا هو أملنا - فكرة فلسفية لفهم «الحقوق الإنسانية» تتخطى معاً التطورات الموضوعية والتاريخية التي تأثرت بها «الحقوق الطبيعية»، والتصورات أو النظريات التي تمخضت عنها عقليات الكتاب الكبار والمتكلرين الرؤاد الذين عالجوا موضوعات ذات علاقات وثيقة بالمفهومين معاً أو بكل منها على انفراد .

ما نتقدّم به - مفاحيرين ، وإن كانت المفاخرة ليست من شيم التقليد العلمي الكلاسيكي وأصحابه - هو مفهوم يتوكّأ على الماضي : معطياتٍ حضارية ، وآراء ثاقبة وعميقة ، ومقترناتٍ تستوحى الحكمة العلمية والطموح الإنساني في آن ، وعبرًا تستمدُّ نقلها المسؤول من تعمقها في الطبيعة الإنسانية ذاتها ممكِّن كل الحقائق ومنتها .

غير أنَّ هذا الترُكُّوكُ لم يكن لتفّق عندهُ طموحاتنا ولا رؤانا . ولم يخدم إلا غاية قريبة جداً ، أو ، وعلى الأفضل ، غاية وسطى ، إذا ما اكتفى به غاية بداته . لقد توكلنا عليه لتفّقز من على منصبهِ رؤانا ، وعلى اعتبار أنه أقصد نقط الإنطلاق لها ، لتنطلق منه علقة «surge up» في أجواء المستقبل حاملة مرفوعاً عاليًا تصور التطور المستقبلي لمفهوم «الحقوق الإنسانية» تربطه ، عبر المنهجية المؤقتة ، بارض الواقع التاريخي ، محارب الماضي وMaisie وعمره وتشدّه إلى أبعد مناه المستقبلية ، التبادعية !

ضهور الشوير ، الأحد 1988/7/23

ملحم قربان

القسم الأول

استهلال

واجب علينا إعادة قراءة روسو.

إعادة القراءة هذه تساعد على وضع الحق في نصابه. إن مفكراً اسمه تاريخ المفكر السياسي فهمه وتقسيمه وتقطيعه الأولية لصاحب حق علينا - حق انصافه. إعادة قراءتنا لنكره، من هذه الزاوية، هي كفالتنا.

ثم إن مواجهة الحقيقة للذات رهبة - للة النشوة المتصرفة مزروعة ببرارة الخشية من الفشل المحتمل. التمتع ببريق جواهرها يجعل الاغراء كلها. والتعرف إلى الواقعين التي نستهديها فيها يوشحنا بشعور بالمسؤولية - شعور يقصم الظهر.
وانما إن قرأتنا روسو لنتستفيد ونقيّد، فإننا لنقرأه كذلك، لتوضيح أمام مسؤولياتنا: - مسؤولياتنا تجاه تصحيح آراء الركيكة والمضطربة، ومسؤولياتنا نحو ربط هذه التصحيحات، مع ما انفق وبيّنت الدراسات صحته وجوهريته، بواقعنا المتکاشر التحدّيات.

التضخيّة

وبهذه المناسبة بالذات، لا يسعني الا ان أهنا وأفرح من يساعد على اعادة قراءة روسو قراءة صحيحة. اني أبارك مسعاه.

اذا كانت التضخيّة من أهم ما تتطلبه الازمات، يقدم لنا روسو، باصراره في العقد الاجتماعي، على مبررات التضخيّة الصحيحة بصفتها صفة جوهرية من صفات المواثنة الحقيقة، ابلغ تضخيّة بكيفية تعدي النكسة المتأزمة. واذا كانت المواثنة الفعلية لا الاسمية بحد ذاتها، كالهواء الذي تنشق، تحصيل حاصل في الايام العادلة، فانها، وقت الفبيك، كالهواء كذلك، مطلب ضروري وجودي مصيري. واذا كان البحث فيها، اكثر الاحيان وعند أكثر المفكرين، ترفاً ذكريأً لأنها تبدو من الكلمات، فانها، حين يجد الجد، تفرض مسؤولية على الباحثين وتستدعي جدية جدية. ومخال لي ان روسو عالج المواثنة بروح كلها جدية ومسؤولية. لذا فهو، في رأيي، مفكر الازمات الذي لا يضاهى. قد يصعب فهم روسو ايام الرخاء: - ايام يسهل الاستلقاء على الظهر والاستسلام الذهني لمغازلة الافكار التقليدية والموروثات مغازلة الشوّشة المتأرجحة بين الشعورية واللاشعورية. ولكنه ايام المحنة، ويضر به على الاوتار الحساسة، يشبه الحداد صاحب العضلات القوية والمطرقة الثقيلة، يضرّب الحديد الحمئي. وكالحداد القدير، قد تخطيء ضربته تصمييماًها المقصود، ولكنها لا تخفق أبداً في ان تترك اثراً ملمساً وليلغاً وبانياً.

فإذا كانت اعادة قراءة روسو، يقطع النظر عن الظروف، واجبة علينا مقيدة لنا وذات قائد للغير، فانها في هذه الظروف بالذات، لاكثر من واجب. انها شرط في تقرير المصير. انها شرط بقاء.

وهل تبني الأوطان، لتبقى ، الا على ضوء مفهوم صحيح للمواطنة الحقة؟ .
ومعها تكن المواطنة الحقة تبقى التضحية جوهرها . والتضحية الحقة هي المواجهة
الرصينة والواعية للمسؤوليات . إنها بعض من إلتزام .
ولذلك ، ستعطل لاقتراحات روسو ، ومعها كثرت شوائبها بما يتعلق بهذه القضية
ويمتنعها السياسية ، قيمة باقية بقاء تلازم العيش الكريم لمواجهة التحديات والمحن .

هرشولد وروسو

ربُّ عارف كان عزوفاً عن العمل. عقاب هذا العارف العزوف حرمانه من غلال المعرفة وقد ملأت اهراء حياته ماثر عملية وانجازات فعلية. وهذا ضرب من عدل الحياة. ومن مباديء هذا الاطار العادل للحياة ان الراغب بمثل هذه النتائج يترب عليه الربط الوااعي بين المبدأ الصحيح والسلوك المشكور.

وكثرت هذه للمعتبرين عبر التاريخ - وعل الصعيدين الرسمي والشعبي .

الترفع المصلحي

أخال الأمين العام الراحل للأمم المتحدة داغ هرشولد يردد اصداء فكرة روسية
قحة عندما يقول :

«الوصية الأساسية الواضحة في سلم القيم للموظف في سلك الخدمة المدنية، هي انه يجب ان يخدم المجتمع بكامله لا فئة من فئاته او جزءاً من احزابه او آية مصالح خاصة. هذه لا تعني ب اي شكل او طريقة انه يبني، او انه من المناسب، ان يكون حيادياً سياسياً. ولكنها تعني انه، بقطع النظر عن مدى انفصامه السياسي وعن عمق التزامه العقائدي، يجب ان لا يعمل بصفته الادارية المدنية لحساب هذه المثل مجرد انتها مثله - هذا مع العلم انه يصح ان يفعل ذلك خارج مسؤولياته الرسمية»⁽¹⁾.

سيتبين لنا عن كثب ان الانسان الملزم بمباديء معينة يمكنه ان يتحاشى هذا التمييز

(1) The Civil Servant and Society Tiden (a Swedish Social—Democratic Magazine) Septembre, 1951.

المزدوج الذي يتباين هر شولد بين «المثل الصحيحة» ومثله «من جهة» وبين «مسؤولياته الرسمية» «ومسؤولياته الخاصة» من جهة ثانية.

بلغة مغايرة سيبين لنا ان بجوانا إلى الالتزام يدفعنا إلى ادخال تعديلين هامين على هذا الموقف الروسي الهرشولدي. يتناول التعديل الأول قول هر شولد بان الموظف المدنى المترم «يجب ان لا يعمل مثله لأنها مثله». هنا صحيح. ولكنه يعمل لها، ويجب ان يفعل ذلك، لأنها صحيحة وسليمة وتفرض بالتالي عليه واجب هذا العمل. في الواقع صحتها وسلمتها هما بعض الأساس الذي يبني عليه التزامه بها فكراً وفعلاً.

إذن: انه يعلم لحساب هذه المثل لا لأنها له فحسب بل لأنها صحيحة. وانها لم تكن لتكون له لو لم تكون صحيحة. لأنها صحيحة تصبح له. وبالتالي، وللسيئين معًا يعمل لها.

وهكذا يجيئها التعديل الثاني. وهذا التعديل يتناول قول هر شولد. بان الموظف المدنى «يصبح ان يفعل ذلك، أي ان يخدم تلك المثل لأنها مثله، خارج مسؤوليات الرسمية». ان هذا التمييز بين المسؤوليات الرسمية والمسؤوليات غير الرسمية يخسر قيمة في إطار الالتزام الرصين والمُسؤول. عندها، يتصرف الإنسان في الحالين تصرفاً مسؤولاً. يخدم مثلاً لأنها صحيحة فيبتناها، أي أصبحت له ونوى جاداً أن يغرس بذرورها في أرض الواقع، أعمالاً وأفعالاً.

الموضوعية والتجرّد

وكما واجه هر شولد، كذلك يواجه كل روسي، مشكلة تتعلق بامكانية كون الانسان موضوعياً أو حيادياً. خصوصاً في الحالات التي تتناقض فيها المصلحة العامة والمصلحة الخاصة... . وخصوصاً كذلك عندما تكون المصلحة الخاصة تلك المشاكسة. والمصلحة العامة هي مصلحة ذلك الانسان الذي يتفق ان يكون هو نفسه الحكم. بقضية التناقض تلك. ولا تتحضر المشكلة بالروسرين. انها مشكلة انسانية لا يصح التهرب من مواجهتها ومن مسؤوليتها الأدبية والاجتماعية.

فهذا هو المؤرخ ي. هـ. كار، المؤرخ الانكليزي الشهير ينعرض لها وان بصورة غير مرئية تماماً في مقتبسه التالي:

«الصعوبة ليست في أننا لا نقدر ان نجد فريقاً من الاشخاص المُثبتين بياتيء الإنصاف وحسن الحُسن المشترك ، بل بالأحرى في أن التجرُّد والإنصاف وحسن الحُسن المشترك ليس هو الصفات الأولى، أو حتى، على كل حال، الصفات الوحيدة

التي يتطلبها القرار بالنسبة لهذه القضايا. تلك هي قضايا سياسية وتحسم بطريقة تسمح بتدخل القوة - إما بشكل أصوات الأكثري، كما في الديمقراطيات، وإما بشكل إرادة الديكتاتور أو الحزب، كما في الدول التحكيمية. ولا تقرر أمثال تلك القضايا، لا في الديمقراطيات ولا في الدول التحكيمية، بواسطة حاكم «متجردة».

«The difficulty is not that we could not find a group of impartial persons deeply imbued with the principles of equity and common sense, but that impartiality, equity and common sense are not the primary, or at any rate not the sole, qualities which we require in a decision of such issues. These are political issues, and are settled by procedure which allows for the intrusion of power, whether in the form of a majority vote, as in democracies, or of the will of a dictator or a party, as in authoritarian states. Neither in democracies nor in authoritarian states are such issues decided by an «impartial» tribunal».

«...لا يمكن ان يكون ثمة علم اجتماعي غير متخيّر. في مجتمع قائم على النضال الطبقي. فكل العلم الرسمي والليبرالي يدافع، بصورة او باخرى، عن العبودية المأجورة، بينما الماركسية اعلتها حریاً لا هواة فيها ضد هذه العبودية»⁽¹⁾.

ان تطلب عليها غير متخيّر في مجتمع قائم على العبودية المأجورة، من السذاجة الصبيانية كان تطلب من الصناعيين عدم التخيّر في مسألة ما إذا كان يجدر تحفيض أرباح الرأسمال من أجل زيادة أجرة العمال»⁽²⁾.

ولكن لينين هذا نفسه: يعترف مقتفياً آثار انجلز، بان الدولة واحتياجاً واستثناءً قد تلعب دوراً مستقلاً. الدولة والثورة ص. 14. Lenin,. p. 2. see also.

وسوف نرى انها مفتاح لمشكلة سياسية ضخمة⁽³⁾.

وتتعدد أبعاد أهمية روسو بالنسبة لـهذه القضية: - فقد أحسن بالعقلية احساساً عميقاً بليغاً، وقد أجاب عليها جواباً صحيحاً، وقد رأى، ان الموقف الصحيح من هذا

(1) لينين ، «مصادر الماركسية الثلاثة وأقسامها المكونة الثلاثة» في كتاب ماركس انجلز : ختارات ، الجزء الأول ، دار التقدم ، موسكو ، 1968 . ص 28 .

(2) لينين المرجع ذاته .

(*) راجع مقطع «هل يغير العنف غير العنف؟» الجزء الثالث، الفصل الخامس من هذه الدراسة .

The International Civil Servant in Law and in Fact. Oxford Address: may 30th 1961.

E.H. Carr, The Twenty Years Crisis 1919 - 1939, Macmillan and Company, London, 1942.p.p. 260— 261.

الجواب الصحيح يكون، ركيزة متينة من ركائز التنظيم الاجتماعي الصامد - التنظيم الذي، عندما تضعف هذه الركيزة أو تنهار، ينهار هو بدوره ويتعثر.

وحيث أن هذه المشكلة فعلاً وعملياً الأمين العام الراحل للأمم المتحدة مجاهدة عنيفة. فقد تعرض في أواخر عهده في أمانة المنظمة العالمية إلى انتقادات لاذعة مهدمة نحصرها باتهام الرئيس السوفيتي السابق نيكيتا خروتشيف حين قال في أوائل العام

: 1961

«بينها توجد دول حيادية، لا توجد شخصيات حيادية».

مستجبياً لهذا التحدي ورداً لتلك التهمة يتهي هرشولد، في خطاب تارخي⁽¹⁾ له، إلى تعريف الخادم المدني الدولي الحيادي أو المفوضي بالرجوع إلى التمييز السابق بين المصلحة العامة والمصالح الجزئية أو الفضوية أو الخاصة. يتتوفر الحياد لن «تحرر من التأثير بمصالح أو عقائد قومية أو جزئية ويس بالمسؤولية تجاه المؤسسة الدولية وحدها».

وهذه الأمانة العامة تكون دولية حقاً «عندما لا يضرر أعضاؤها وموظفوها أيٌ ولا إلية حكومة قومية»⁽²⁾.

ويوضع المقتبس التالي فكرته الروسية في إطار أوسع وأكثر واقعية:

«ينبغي أن يبقى الخادم المدني الدولي تحت مرآة قاسية ودققة. لا يطلب منه أن يكون حيادياً يعني أنه لا تكون له ميل وكراهيات، أو أنه لا تكون هنالك مصالح قريبة من قلبه بصفته الشخصية، أو أنه لا تكون له انكار أو مثل ذات قيمة هامة. ومع ذلك، يطلب منه أن يكون عملاً بهذه الاستجابات الإنسانية ولا جأً لنفسه بحقن ودرابة وبأسلوب تendum معه تأثيراتها على أفعاله وأعماله. وليس هذا بالطلب الفريد. أو ليس واجب كل قاض عترف أن يفعل الشيء ذاته؟»⁽²⁾.

وعندما سُئل⁽³⁾ هرشولد، يُعيد خطابه في جامعة أوكسفورد، عن رأيه في رأي خروتشيف الناقد أجاب:

«قد لا يكون هنالك أشخاص حياديين موضوعين. ولكن هنالك أفعالاً حيادية موضوعية يقوم بها الرجال المؤهلون، ذوو الشخصية المنشورة!».

(1) Introduction to the Annual Report to the General Assembly August, 1961.

(2) The Oxford Address. Ref. also to the Tidén article.

press conference.

(3) في مؤتمر صحفي (التركيد لنا).

نعم ان هذا لتصرف، ولا شك، يفكرون روسو - التصرف الذي قد يدعوه روسو، من زاوية تفكيره الخاص في إطار القرن الثامن عشر، تشوهها . فعلينا اذن ان نهتم بفارق الزمن وتطور الاحداث. وحتى إذا لم نقم بكل ذلك بأمانة وإخلاص يظل الجواهر روسوياً. وعلى كل، بهذا المعنى يهمنا روسو.

هر شولد (أو روسو) ونقاده

وأمثال روسو يجاهه منتقديه، ويشيء من التعديل يناسب المقام، بقوله هرشولد:

«قد يبدو هذا المزاج من العناصر المحافظة والتحورية والاجتماعية - الراديكالية والدولية للمرأقب السطحي خليطاً انتقائياً مطرقاً. إذا حدث ذلك، فيكون لأن ذلك المرأقب قد أخفق في أن يرى أن هذه العناصر لم تغير بالتجاهات متراكمة لتجتمع بعضها مع بعض، بل على العكس قد ثبتت ثواباً طبيعياً من نظرة أساسية واحدة هي أبعد ما تكون عن الرغبة في أن يكون لصاحبيها اصبع في كل فطيرة أو عن عدم القدرة على الاختبار المسؤول بل على العكس تقود إلى الشعور بالغرابة عن جميع الأحزاب السياسية. وذلك بفضل الانسجام المترافق الذي يفرض أن ينعكس موقف الإنسان الشخصي تجاه الحياة في تصرفاته في الحقل السياسي».

أما توضيح الروابط، أو بعضها، بين مفكّر القرن الثامن عشر وأبرز موظف مدني دولي لبداية النصف الثاني من القرن العشرين فهو من جملة الغايات التي تهدف دراستنا إلى تحقيقها.

ولقد عبرنا في «بدء» على أبرز تلك الغايات وأكثراها إلحاحاً.

وهل تحتاج إلى تذكيره ايانا بان التض脩ية هي جوهر المواطننة الحقة - وخصوصاً في الأوقات الصعب؟ ستذكر ذلك عن كتاب.

وفي نهاية المطاف سوف نرى ان «حقوق» روسو «الطبيعية» هي ذاتها، وشيء من التعديل بالطبع، «حقوقنا الإنسانية». لقد شب الفتى المراهق عن الطوق فأصبح رجلاً ناضجاً تتتحكم الحكمة النهيجية باسلوب تفكيره لاستخمر واقعية ممارسيه ممزوجة بغير الزمان وتجارب التاريخ.

القسم الثاني

**كتاب
العقد الاجتماعي
في تاريخ الفكر السياسي**

الفصل الأول

المسألة وأهميتها

ربما كانت نظرية الحقوق الطبيعية، كما تفتح براعها في كتاب العقد الاجتماعي، الفكرة الأكثر ابتكاراً من أفكار جان جاك روسو السياسية. وكثيرة هي المفريات التي تدفع بنا إلى الاعتراف بأن الشهرة التي يتمتع بها روسو هي شهرة مستحقة بقدر ما تنشأ من الفهم الصحيح لنظريته بالحقوق الطبيعية - هذا على الرغم من الترابط بين هذه الشهرة والاسم المعروف للإرادة العامة.

واننا لنعتبر هذا الأمر تصحيحاً هاماً لأنحراف نابع عن سوء فهم في تاريخ تطور الفكر السياسي.

غير أن تلك النظرية، وللأسف، كانت دائمًا عرضة لإساءة الفهم والتفسير.

فمقصد هذا القسم من البحث، أذن، مزدوج: - أنه يحاول، أولاً، ان يدرس العلاقة بين الإرادة العامة والحقوق الطبيعية كما يفهمها روسو، كما وأنه يحاول، ثانياً، ونتيجة لذلك، أن يساعد على عملية نقاش الغيور المتبلدة من سوء الفهم أو التفسير الذي لف هاتين النظريتين طيلة تاريخهما الفكري ولخف تعبيتها العملي.

وتتوقع أن تنشأ عن هذه المحاولة نتيجة هامة واحدة على الأقل - هذا إذا صحت ادعائنا الأولية وصمد تصسيمها العام. تلك هي تصحيح التفسيرات التقليدية المعروفة لأراء روسو التي سنعالج .

فقد قرأ بعض المفكرين في نظرية روسو الحقوق الطبيعية التقليدية صافية صرفة وبسيطة . من هؤلاء الاستاذ الفرد كوبان :

ويستد لوك، كما يستد روتو، قضيته إلى حقوق الإنسان الطبيعية التي لا يُنزع عنها⁽¹⁾.

وقد رأى فريق ثان في تلك النظرية اقراراً واضحاً بالحكم التوتالياري التام، وعدد هؤلاء كثير وأفر. أو لم يكتب الاستاذ ارنست كاسير(2) (Ernest Cassirer) في مسألة جان جاك روتو ما ينم عن ذلك؟

ولكن محاولة كهنة لوضع حدود للدولة كانت بعيدة كل البعد عن ذهن روتو. فكتاب العقد الاجتماعي يعلن ويمجد مطلقة الدولة التي لا تحددها حدود على الاطلاق. وتهشم، حسب تعاليمه، جميع الارادات الخاصة والشخصية في قبضة الارادة العامة القوية⁽³⁾.

ويقول أيضاً: «وهل أصدر تاين (Tain) حكماً قاسياً جداً على روتو عندما سمي، في مؤلفه أصول فرنسا المعاصرة: Contemporaine، Origines de la France كتاب العقد الاجتماعي تمجيداً للطفيان، وعندما وصف الدولة الروسية بأنها سجن أو دير؟»⁽⁴⁾. وكذلك يكتب الاستاذ فوجان (C.E. Vaughan) المتخصص في دراسته لتفكير روتو ما يعطي الانطباع ذاته.

وفي مؤلفاته الأخيرة يعظم روتو ادعاءات المجتمع ومطالبيه إلى حد يتطرف حتى تلوب معه وتتفق مصالح الفرد وحقوقه⁽⁵⁾.

وها هو ج. ل. تولمان (J.L. Tolman) يردد المعروفة ذاتها بقوله:

(1) الفرد كوبان (A. Cobban)، ادمون بيرك والثورة ضد القرن الثامن عشر، لندن، 1929، ص 44.
(A. Cobban. Edmond Brum and the Revolt against the Eighteenth Century London, Allen and Unwin, Ltd., 1929. P.44)

(2) ارنست كاسير. مسألة جان جاك روتو من 52.
(Ernest Cassirer, The Question of Jean Jacques Rousseau) p. 52.

(3) المرجع ذاته الصفحتان 8 و 22 و 24 و 53.
(4) ث: ي. فوجان: الكتابات السياسية لجان جاك روتو، المجلد الأول من 5 والمقدمة من 11 وص 117.
C.E. Vaughan, The Political Writings of Jean Jacques Rousseau. Vol. I. p. 5 and Introduction
P. 11/117.

«إذا كان الرجوع المستديم لعامة الشعب، لا هيئية ثقيلية صغيرة، من الأمور التي تحب المحافظة عليها، وإذا افترض الاجتماع في الوقت ذاته، فليس هنالك مهرب من الديكتاتورية. هذا هو مضمون الاصرار الروسي على النقطة امامه ان القادة يجب ان لا يضعوا أمام الشعب الا أسلحة ذات صفة عامة، وانهم ينبغي فوق ذلك، ان يعرفوا كيف يضعون الأسلحة الصحيحة... ، وإذا كان الاجماع مرغوباً به، فيبني ان يستحصل عليه بالارهاب وبالليل الانتخابية...»⁽¹⁾.

ويأتي قول الاستاذ كول (G.D.H. Cole) ليزيد الطين بلة بالنسبة لهذه القضية:

«يمكننا القول: ان روس قد اظهروا بأي حال وساعدوا واحد، ميلاً توتالياريًّا قوياً. فقد قرر ان الدولة يجب ان تكون - بالرغم من عدم صلاحيتها، وهي تمارس الارادة العامة، بالتدخل بجميع الشؤون التي تؤثر بحياة المواطنين - الحكم الوحيد والنهائي في تحرير الحدود التي يخضع لها هذا التدخل»⁽²⁾.

وليس فريق ثالث تناقضات حاسمة بين عناصر النظرية الروسية الفردية وعنصرها المجموعة. من هؤلاء العلامة الاميركي جورج سابين (George Sabine):
«... ومعاجلة روس للقضية ناقشت ذاتها أحياناً في إطار الصفحة الواحدة⁽³⁾.
ويظهر ان الاستاذ فوجان (CE Vaughan) يشارك الاستاذ سابين بهذا الرأي

فيقول:

«وليس المبدأ اللذان ينبغي ان ننسح لهم معاً مجالاً في حلولنا السياسية المعاصرة - مبدأ الحرية الفردية ومبدأ حق الدولة في المبادرة أو السيطرة - لينسجها في كتابات روس»⁽⁴⁾.

(1). ج. ل. تالمان. *مصادر الديكتاتورية التوتاليارية*. لندن، 1951، ص 46.

(J.L. Talmon, *The Origins of Totalitarian Democracy*. London (1951 p. 46).

(2) ج. د. هـ. كول «نظرية روس السياسي» في كتابه *مقالات في النظرية الاشتراكية*، لندن، 1950
ص: 124

(G.D.H. Cole Rousseau's Political Theory In Essays in Social Theory. Macmillan & Co. Ltd. London, 1950, p.124).

(3) جورج سابين، *تاريخ النظرية السياسية*، الطبعة الثالثة 1961 من 589.

(George Sabine. *A History of Political Theory*, 3rd Edition 1961 p. 589).

(4). ث . ي . فوجان رسالة روسو للوقت الحاضر في كتاب دراسات في تاريخ الفلسفة قبل روسو وبعده. مانشستر. مطبعة الجامعة. المجلد الأول 1925 صفحات المقدمة

ويعبر عن الرأي ذاته في كتاب مغاير حيث يقول:
وو بعد الاعتراف بكل شيء، يرى العنصران المتنافسان: الفرد والمجتمع، في عداء
سافر أحدهما تجاه الآخر⁽¹⁾
مقبس من بول وارد.

وحاول فريق رابع⁽²⁾ ان يقيس مدى هذه الاتجاهات المتنافضة وقوتها، مفتئلاً عن
نظام يقرب بينها بقدر المستطاع.

يعتقد كاتب هذه الدراسة ان جميع هذه التفسيرات تسيء بعض الشيء إلى قضيائنا
العقد الاجتماعي فتشوهها، وهي، بالتأني ولذلك، تحتاج إلى إعادة نظر شاملة
ومتحممة.

(C.E. Vaughan. *The Message of Rousseau to the Present Time*, quoted in *Studies in the History of Political Philosophy before and after Rousseau*. Manchester, University Press Vol. 1. 1929 pp. XXII—XXIII).

(1) ث. ي. فوجان الكتابات السياسية لجان جاك روسو المجلد الأول، ص 5. ويقتبسها أيضاً أ.
كاسيرا في كتابه مسألة جان جاك روسو ص: 10.

(C.E. Vaughan *The Political Writings of Jean Jacques Rousseau* Vol I, p.5. Quoted in E. Cassirer,
The Question of Jean Jacques Rousseau P. 10.

(2) منهم - جون - و. شابمان روسو: أهو كلي أم تحرري؟ مطبوعات جامعة كولومبيا نيويورك 1956
John W. Chapman, *Rousseau: Totalitarian or Liberal?* Columbia University Press N.Y. 1965.

الفصل الثاني

مصادر سوء الفهم

نادراً ما يكون التعبير عن أفكار جديدة مبتكرة بلغة تقليدية قديمة أمراً سهلاً. لذلك تبين أن العقد الاجتماعي مضلل مما فيها يتعلق بمعتقد الحقوق الطبيعية وفيها يتعلّق بمعتقد الإرادة العامة. ولا تنحصر مسؤولية شروع سوء الفهم هذا بابتكاريه روسو للأفكار وحدها. هنالك ولا شك أسباب عديدة لذلك.

وتوترط تطور نظرية الإرادة العامة في كتاب العقد الاجتماعي في تعارضات. وكان السبب في ذلك، ولو جزئياً، غموض أفكار روسو وضبابيتها؛ وجزئياً أيضاً، أن روسو كان يميل إلى الخطيب إلى لغة التعارضات⁽¹⁾.

ومع ان تحليل جميع هذه الأسباب هو أمر خارج عن نطاق هذا البحث، يبقى لزاماً علينا أن نحاول رؤية هذه المعتقدات من الزاوية التي اختارها روسو نفسه، وأن نبحث عن عناصرها الجوهريّة باذلين جهودنا في الدرجة الأولى سعيًّا وراء تفهمها لا تفتيشاً عن شوابها.

التواصل اللغوي

مبتدئين بمسؤولية التواصل، علينا ان نلاحظ باهتمام التألف الذي اطلقه روسو أكثر من مرة من فقر اللغة.

(1) جورج ساين، تاريخ النظريّة السياسيّة، الطبعة الثالثة 1961 ص 588.
(G. Sabine. A History of Political Theory, 3rd ed. 1961, p. 588).

«أيها القراء النبهاء، أرجوكم ان لا تستعملوا باتهامي هنا بأنني اناقض نفسي. ان التعبير ذاتها يجعل هذا أمراً لا مفر منه. وخصوصاً عندما نلاحظ فقر لغتنا. انتظروا . تروا»⁽¹⁾.

كما وانه ينبغي ان نهتم باعتراضاته المتكررة على الأسئلة الخاطئة، الموجهة الصبيحة، والمشوشة.

وإذ، فحاصل حدوث هذا التعاقد البدائي وصوت العدد الأكبر يلزم جميع الأصوات ذاتها. هذه هي نتيجة التعاقد ذاته. وقد يسأل: كيف يمكن الإنسان ان يكون حرّاً ومجبراً على ملائمة قرارات ليست عزائم؟ وكيف يكون المعارضون احراراً او خاضعين لقوانين لم يوافقوا عليها؟.

«أجيب بان المسألة قد أسيء وضعها بهذا الشكل. فالمواطن يوافق على جميع القوانين، حتى التي تسن على الرغم منه. وحتى التي تمازيه إذا ما جرّأ على اتهاها...»⁽²⁾.

ويبلوغ هذا خالقاً للأراء العامة الشائعة. غير انني ينبغي ان اعطي وقتاً كافياً يسمح لي بعرض آرائي»⁽³⁾.

«فهل يستثنى من ذلك انعدام الارادة العامة أو فسادها؟ كلا...».

«ويصر كل واحد... انه لا يستطيع فعل مصلحته عن المصلحة العامة...، وإذا تحطّب هذا الخير الخاص، وجدته يربّد الخير العام في سبيل مصلحته الخاصة ككل فرد آخر، حتى».

«انه إذا ما باع صوته بعتقد لم يُعنِ الارادة العامة في نفسه، بل إنما هو يتتجنبها. ويقوم الخطأ الذي يقترفه على تغيير حال السؤال وعلى الجواب بخصوص أمر غير الأمر الذي يسأل عنه. وذلك ان يقول بصوته: «انه من النافع لهذا الرجل أو الحزب أو ذلك

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع (حاشية).

. (Jean Jaque Rousseau. *The Social Contract*. BK. II Chap. 4 footnote).

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي. الكتاب الرابع. الفصل الثاني (التركيز لنا).

(3) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

راجع تعليليات روسو على تناقضات:

J.J. Rousseau: *The First and Second Discourses*, ed . Roger D. Masters ,St. Matin's press,N.Y . 1964, pp. 25—26.

الرجل أو الحزب ان يفوز هذا الرأي أو ذاك الرأي، بدلاً من ان يقول: «انه نافع للدولة»...⁽¹⁾

ويسأل: كيف ان الأفراد الذين ليس لهم حق التصرف بحياتهم الخاصة يمكنهم ان ينقلوا إلى السيد هذا الحق الذي لا يملكونه؟، يظهر لي ان صعوبة الجواب على هذه المسألة تكمن في كون هذه المسألة بالذات قد أسيء وضعيها⁽²⁾.

ومن زاوية هذه النظرة، نرى على الفور انه لا ينبغي ان نسأل لا عن من يحق له وضع القوانين... ولا عن كون الامير فوق القوانين...
ولا عن كون القانون غير عادل... ولا عن كيفية كون الانسان حرًا وخاصمًا⁽³⁾ للقوانين معاً...؟

بعض الاسئلة لا يصح ان تأسأ في إطار نظام سياسي معين. هذا امير ينفي ان نقره. ولا يحترم نظام روسو من هذا الحق. غير اني لا ارغب في دفع هذه الفكرة أبعد مما يجب. قصدت بالاشارة إليها ان أضع تألفات روسو في سياقها المسوغ. وتفسح هذه التألفات مجالاً واسعاً لتفسيرات متعددة. هذا صحيح. تفسيري الشخصي لما يتوجه نحو الاعتقاد بأنه من غير العدل ان نواجه نظام روسو السياسي، أو مطلق نظام فكري او سياسي آخر، باسئلة او بآفكار مستتبة - حتى ولو كانت هذه الاسئلة او الافكار تقليدية: شائعة. انا تقدر، اذا شئت، ان تذكر مثل هذه الاسئلة التقليدية عندما تقييم الاقتراحات التي يقدم بها من المفكير الذي نقرأ. ولكننا لا نقدر، إذا أردنا ان نفهمه على حقيقته، ان ندع تلك الاسئلة التقليدية تشوّه توصياته واقراراته. بكلمة ثانية، انا لا يمكن لنا ان نفرضها عليه. انا مدینون لمطلق مؤلف نقراء بجدية واهتمام بان نظر إلى الأمور، ولو وقتياً وtemporär، بالنظراتتين اللتين يؤمن بهما أن يلبستا ايديهما. وإذا صح هذا الرأي على الاطلاق فانه يصح ولا شك على روسو.

وللتدليل على صحته بوجه عام نقتبس ما يلي من مفكر ذي شأن واحترام لا ينكران في حقل فلسفة التاريخ:

(1) جان جاك روسو، المقد الاجتماعي، الكتاب الرابع الفصل الأول (التركيز لنا). فبدلاً من ان يتمحور السؤال، وكذلك الجواب، حول المصلحة العامة، يتمحور، بفضل الاتحراف المذكور، حول المصلحة الخاصة.

(2) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الخامس (التركيز لنا).

(3) المرجع ذاته. الكتاب الثاني. الفصل السادس (التركيز لنا).

«ولكن، ويدون أدنى شك يصح القول بان رانكه وبالرغم من أنك تجده في أعماله، لا بد من أنك ستتفقده هنالك - اللهم إلا إذا حاولت ان تناغم بين عقلك وعقله»^(١).

وما يصح من هذا المقتبس على رانكه وقارئيه يصح أيضاً على روسو وقارئيه. على كل حال، ما نقصد ان نوصي به لقارئي روسو هو شيء قريب جداً من جوهر الفكرة في هذه المقاطعة المختارة من كتاب الاستاذ بيتر جيل. ونعرف تماماً ان القارئ «بوسعه إما ان يتقبل هذه التوصية واما ان يرفضها - إذ ذلك من شأنه. ولكننا من جهةنا نبتدئ بتطبيقاتها - هذا مع العلم باننا آجلاً أم عاجلاً في رحلتنا الاستطلاعية هذه سنجده عن الخط الذي تتصحّنا باتباعه.

التواصل الفكري

وعندما نواجه الصعوبة لا على صعيد اللغة والتواصل عبر الرموز فحسب بل وعلى صعيد التواصل الفكري او الروحي ، كذلك ، ننظر إلى الاهتمام بما يمكن وراء رفض روسو للنظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية . وعلى المخصوص هل يعني رفض روسو هذه النظرية رفضاً للحقوق بمطلق شكل أو معنى أو تفسير؟ وسيقودنا بحثنا نقيناً عن جواب لهذا السؤال إلى تحليل تقدّي نظريته في سيادة الإرادة العامة . وسنرى ان التعارض : «الأرادة العامة تغير انساناً على ان يصبح حراً» هو جزء ، ولو حساس جداً ، من مشكلة أعم وأشمل .

تهافت الفقاد

بمعالجة هذه المصادر الأولية يرون علينا فهم الأفكار الروسية الأساسية وانسجامها . ويكون اقصاء هذه المصادر الأولية لسوء الفهم المسيطر على تفسيرات آراء روسو السياسية ، وتصويب الأخطاء الكلاسيكية التقليدية المنطوية عليها هذه التفسيرات ، شطرأً فحسب لمشكلتنا العامة .

نظرة إلى المستقبل

ومع هذا، فإن عملاً كهذا ضروري جداً ولا مهرب منه بصفته خطورة أولية على الطريق الموصى إلى المهمة الایجابية لهذا البحث : ما هي العناصر الباقية من أفكار روسو؟ ما هو مقدراً صحتها وسلامتها؟ وكم هي واقعية؟ وكيف تساعدنا على معالجة مشكلتنا الحياتية الحاضرة؟ .

(١) بيتر جيل، مناقشات المؤرخين، لندن ب. ت. باسغورد ليمند، 1955، ص. 3.

Pieter Geyl. Debates With Historians, London , B.T. Batsford Ltd. 1955, p.3.

وبالرغم من أن هذا القسم هو الأهم، فاننا ستتعرض إلى صيغة أجوبته أو ما يشبه الأجوبة بشيء من السرعة المفرضة في معرض الاقتباس وبالتالي يفتح أكثر من التصريح. ولنا في ذلك أكثر من مبرر. ألا يلاحظ القارئ الفطن أن أجوبة مفصلة متساندة في إطار عام للمقاييس والمقاهيم يصح أن يعتمد فلسفة حياة تتطلب أكثر من كتاب؟.

الفصل الثالث

مشكلة رُوسُ وأبعادها

قد يفيدنا ان نلاحظ ان هذه المشكلة الروسية ذات ابعاد ثلاثة . يضع البعدان الثاني والثالث منها روسو في المجرى التاريخي لل الفكر السياسي الذي تدور رحاه حول التعاقد الاجتماعي . عنون هذا التفكير هو السؤال : كيف يمكننا ان نحدد قوى الدولة وسلطتهم بشكل يحفظ للأفراد الأعضاء فيها حقوقهم الطبيعية ؟ على الأقل يضع روسو هذا السؤال أمام عينيه ، وبذلك يبقى ملزماً للتفكير التعاقدى التقليدي في تاريخ النظرية السياسية - مع العلم ان أجوبة روسو لهذه الأسئلة ، ومن زاوية هذين البعدين : - مدى سلطة الدولة ، والحقوق الطبيعية للفرد ، تقطع كل صلة بذلك التقليد وتتخذه الفكر السياسي نخعاً عنيناً وقوياً .

البعد الأول مشكلة رُوسو

و كذلك بعد الأول لمشكلته . انه يدخل على الفكر السياسي تقليداً ، إذا صر ، يقلب التقليد القديم رأساً على عقب . وهكذا يضع روسو نفسه صيغة هذا بعد من المشكلة :

«سأحاول في هذا البحث ان أمزج دائماً وأبداً بين ما يبيحه الحق وما تأمر به المصلحة» .

«وذلك بشكل يصبح مستحيلاً معه الفصل بين العدل والمنفعة»^(١) .

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، المدخل.

وعلينا ان نذكر ان وعد روسو هذا هو وعد بالرديط بين مقولتين طالما تضاربتا: المنفعة والعدالة: انه لممكن طبعاً ان يتصرف بعض الناس الكاملين، وتحت ظروف مثالية كاملة أيضاً، بطريقة تضمن تحقيق هاتين القيمتين. ولكن، يجب ان لا ننسى ان هذا التحقيق كان ولم يزل تاريخياً، وربما سيفنى، الشواد أكثر منه القاعدة.

يوضح روسو في جعل الشواد لا قاعدة ادبية عامة للتصرف الانساني فحسب، بل أيضاً قانوناً طبيعياً: - اي قانوناً ينطبق ويطبق ذاتاً وأبداً بحكم طبيعة الانسان وبفضل التنظيم الاجتماعي معه.

«غافق هي التفتيش عما إذا كانت هناك مطلق قاعدة يقينية ومشروعة في النظام المدني؛ دارساً الناس على ما هم عليه بطبيعتهم والقوانين كما يمكن ان تكون»⁽¹⁾.

يطلب هذا، ولا شك، ترويضًا جدياً للمشارق الانسانية وتوجيهها مضمناً لرغبات الانسان الدافعة به للعمل. كما وانه يتطلب تنظيماً كاملاً ومثالياً للمجتمع. لم يكن الخلل بتحقيق مثل هذا المجتمع، كما سترى، مثالياً إلى حد يمنع روسو من محاولة تحقيقه عبر مقتراحات وأراء، ان لم تكن مبتكراً تماماً، هي ولا شك غريبة غير مألوفة. وعلى كل حال تستحق الدراسة المتعصمة.

البعد الثاني لمشكلة روسو

يحمل هذا البعد الثاني للمشكلة روسو إلى ما قبل بداية المجتمع المدني. وهكذا فيختلف هذا البعد بذلك عن البعد الأول للمشكلة - البعد الذي ينشأ في نطاق المجتمع المدني ويجد حلـه في هذا النطاق بالذات.

إذا أظهر البعد الأول من المشكلة إلى أي مدى يقدر روسو ان يخلق في أجواء المثلية، والطموح، فهذا البعد الثاني من المشكلة بين إلى أي حد يقدر روسو ان يغرس جذور فكره عميقاً في أرض الواقعية.

غير هذا البعد الثاني روسو على دراسة حالة الانسان في الحالة الطبيعية. يعجز الانسان الفرد في هذه الحالة الطبيعية عن تحمل أعباء حياته:

«إذن تلك الحالة البدائية لا يمكن ان تدوم. والجنس البشري، لذلك، عليه اما ان يهلك واما ان يغير نمط حياته»⁽²⁾.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، المدخل.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس.

ولهذا العجز أسباب :

«قد انتهى الناس في تلك الحالة الطبيعية، إلى وضع نشأت عنه عرقيل تسد على كل منهم منافذ السلامة والأمن بتغلبها على جميع مساعيه وعماولةه الرامية إلى بقائه والحفاظ على سلامته»⁽¹⁾.

الاختيار الخامس

أمام الإنسان الفرد في الحالة الطبيعية، إذن، اختيار حاسم: أما أن يقبل بالفناء واما ان يحاول اكتساب قوة كافية، بمساعدة أخيه الإنسان، تمكنه من التغلب على العرقيل التي تقف في سبيل تحقيقهم سلامتهم وعيشهم الآمن. فعند البداية، إذن، ومن مرتبك هذا بعد للمشكلة، يؤكّد روسو على الخاصية الوجودية والواقعية للوضع الانساني على عتبة المجتمع المدني.

او ليس من التجني، والحالة هذه ان يذهب أحد أساطين الفكر في تاريخ النظرية السياسية إلى ان الحالة الطبيعية لدى روسو هي مجرد خلوق وهي⁽²⁾.

كما وانه ليس من العدل بشيء ان توصف محاولة روسو تفسير دخول الإنسان كفرد في وحدة اجتماعية وكأنها محاولة تعتبر هذا الاندماج الاجتماعي من جهة الإنسان الطبيعي عملية اعتباطية فحسب. هذا ما زعمه ماركس وإنجلز⁽³⁾. وينفس هذا الزعم، في ضوء البحث الحالي، كل قيمة. انه مجرد اسامة تفسير.

ويذهب لينين، في جوابه الماركسي على السؤال: وماذا يجعل مؤسسات القوة (الجيش والبوليس) في الدولة ضرورية؟ مذهبًا منأواً للذهب سبنسر (H. Spencer) ومخايلوفסקי (Michailovsky) غير الثوري ومتقربياً كثيراً من مذهب روسو حيث يقول: ان الجواب اللاثوري «يحيط بالغموض الواقع الأعمّ والأساسي، يعني انشقاق المجتمع إلى طبقات متحاربة لا يمكن التوفيق بينها»⁽⁴⁾.

(1) المرجع ذاته.

(2) جورج ساين، تاريخ النظرية السياسية ص 588 .

راجع أيضًا الفصل الثامن من هذا الجزء، «تهم مردودة».

(●) تراجع أيضًا «تنكر روس للحقوق الطبيعية التقليدية»، «هدم الحاجز بين الفرد والمجتمع»، فيما يلي.

(3) ك. ماركس وف. إنجلز. الايديولوجية الגרמנية - نيويورك 1947 ، ص. 75. K. marx and F. Engels, *The German Ideology* N.Y. 1947, p. 75.

(4) ف. أ. لينين، الدولة والثورة، بيكون، 1965 ، ص 11.

Lenin, V.I., *The state and Revolution*, Peking, 1965, p.11.

مأساة الانسان المنعزل

وفي ذلك الوضع بالذات تتجلى مأساة الانسان الفرد المنعزل عن جميع الناس بأجل مظاهرها. انه لا عجز، وحيداً، من ان يبقى !

مواجهاً هذه المشكلة الروحية، من الطبيعي ان يختار الانسان الطبيعي ، توجهه غريزة الحفاظ على الذات ، الا يبقى ، حسب روسو. ويربط الانسان هنا بالانسان خوف كل منهم من الفتاء المحتم منعزلين . فهم بخوفهم هذا متساوون . ومعاً يدعون في التفتيش عن خروج من الأزمة المأساة . وإذا كان الناس في تلك الحالة «لا يستطيعون آتائج قوى جديدة»، فهم غير معدمين من وسائل الإبقاء . يبقى «التكلل والتاليف بين القوى الموجودة وتحريكها في خدمة غاية واحدة»، أحد أقرب المخارج :

«ولم يعد لديهم من أساليب الدفاع عن النفس والحفاظ علىبقاء الا التاليف ، بالتكلل ، بين مجموعة القوى الموجودة ساقطة حتى تصبح ، ويفضل تحريكها بدافع موحد وتسييرها متوافقة في اتجاه واحد ، من القوة بمقدار يمكّنهم من التغلب على مقاومة العراقي». ^(١)

فدخلوا فرقاء في التعاقد الاجتماعي . واصبحوا جسماً سياسياً واحداً . ولدت الارادة العامة : - ارادة هذا الجسم الواحد ، والتي هي ، وفي الوقت نفسه ، ارادتهم جميعاً . لأنها تنشأ ، كما تنشأ بالفعل ، «من مصلحتهم المشتركة بصفتهم أجزاء لا تتجزأ من هذا الجسم . وهكذا أصبح الانسان الفرد ذر الكيان المستقل القابل للانعزال الاجتماعي جزءاً من كل تربط بينهما وشائج قرب لا تفصّم عراها . ان طبيعة الانسان قد تغيرت ، وجوهره .

فللتعاقد الاجتماعي عند روسو فعل السحر . يستخدمه على ما يظهر ، معتبراً من الفردية المتطرفة إلى الاجتماعية المتعة ، وذلك بشطحة قلم . وان كانت سباركل هذا الانتقال بالفكر السياسي من الفردية إلى الاجتماعية لأنه أقرب إلى وصف الواقع الانساني التاريخي والثقافي والاجتماعي ، فستظل لنا إستدراكات فيها يتعلق بطريقة هذا الانتقال - سرعتها وسهولتها وشروطها ، وفيها يتعلق معنى الاجتماعية .

الجذور الواقعية للإرادة العامة

وهكذا نرى ان الارادة العامة تمتد جذورها عميقاً في أرض المصلحة العامة لجميع

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس

ابناء المجتمع دون استثناء. لذلك أخطأ طولان (J.L. Talmon) عندما تكلم عنها «حقيقة رياضية»⁽¹⁾ أو «فكرة أفلاطونية»⁽²⁾ مع انه كان على حق، ولو جزئياً، عندما قال انها لها «وجود موضوعي»⁽³⁾.

وفي نهاية المطاف تكون الارادة العامة في رأي روسيثينا يشبه الحقيقة الحسائية أو المثال الأفلاطوني. انها تتمتع بوجود موضوعي شخصاً بها يقطع النظر عما اذا كان متصوراً أم لا. على انها ينبغي ان يكتشها العقل الانساني. وعندما يتم ذلك لا يقدر العقل ان يرفض قبولها رفضاً مخلصاً. وبهذه الطريقة تكون الارادة العامة معاً خارجنا وداخلنا⁽⁴⁾.

غير اننا أكثر اهتماماً الآن بدراسة مهماتها لا بتفاصيل طبيعتها.

مهمات الارادة العامة

واحدى مهماتها الاساسية هي ان تحفظ وحدة الجسم السياسي. وهذا يعني حفاظها على الأسس التي تقوم هي عليها - أي المصالح المشتركة لجميع ابناء الدولة بدون استثناء.

وفضلاً عن ذلك، عليها ان تقرى هذه الوحدة وان تشذّب ازراها. وفرق هذا، تقع عليها مسؤولية تيبة الاتجاه للقوى الموحدة في المجتمع: «علىهم ان يحركوا قواهم في اتجاه واحد بفضل تحريكها بواسطة دافع مسبب واحد ويفضل التأليف المست بينما»⁽⁵⁾.

وهكذا يصبح واضحاً انه، حسب روسو، تتطلب المشكلة الواقعية حلّاً واقعياً. وان كان التعاقد الاجتماعي قد فعل فعل السحر مغيراً طبيعة الانسان، فهو لم يحل بذلك جميع مشاكله. بالعكس لقد انتقل به إلى صعيد أعلى كثرة مشاكله وتطلبت، مع ما تطلبت، تنسيق الجهد وتحريكها متساندة نحو غاية عليا وهدف موحد.

مطلقي الارادة العامة

لتدفع هذه الحجة إلى أقصى مراميها وأبعد استنتاجها.

(1) «Mathematical Truth.»

(2) «Platonic Idea.»

(3) «objective Truth.»

(4) ج. ل. تولان - مصادر الديقراطية التوتاليتارية - لندن 1955 ، ص 41.

(5) J.L. Talmon, *The Origins of Totalitarian Democracy*. London, 1955 p. 41).

(5) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس.

الانسجام المنطقي والتوكيد الواقعي يتساندان هنا، على يدَيْ روتو، فيتهما في مفهوم مطلق للإرادة العامة:

«ومن ثم فإنه مما يخالف طبيعة الجسم السياسي أن يلزم السيد صاحب السلطان نفسه بقانون لا يستطيع تضليله. ولما كان هذا السيد لا يستطيع أن ينظر إلى نفسه إلا بصورة واحدة فحسب، لذلك، فهو في وضع الفرد المتعاقد مع نفسه. وبهذا يصبح واضحًا أنه لا يوجد، ولا يمكن أن يكون، هنالك مطلق قانون أساسي ملزم للهيبة الشعبية (الجسم السياسي). حتى العقد الاجتماعي ذاته لا يمكنه أن يكون هكذا ملزمًا»⁽¹⁾.

وهكذا يكون الجسم السياسي ككل، كالفرد المواطن، صاحب حق نظري وعملي مما في الحرية⁽²⁾.

وعلينا ان نتذكر أنه بمناسبة واحدة فقط، أي حينما يتغير صاحب السلطان بالنسبة لنفسه، يمكن صاحب السيادة هذا مطلقاً⁽²⁾. أما حينما يعتبر بالنسبة للأفراد الأعضاء في الجسم السياسي، فعندتها يصبح هذا السيد أو بالأحرى تصير إراداته، الإرادة العامة، غير مطلقة. بالأحرى إنما ترعاها، وقتلها، قيم أعلى وظروف أهم: جوهرية وواقعية وجودية.

(1) جان جاك روتو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السابع.

(2) بلغة مثابرة:

أن علاقة صاحب السيادة والسلطان بنفسه هي علاقة مطلقة، أما علاقة صاحب السلطان والسيادة بالمواطنين فهي علاقة غير مطلقة.

وبناء عليه ندعى أنه، حسب روتو، للإرادة العامة بمعناها: المطلق، وهو العلاقة بين السيد والسيد نفسه، وغير المطلق، وهو العلاقة بين السيد والمواطنين - هذا مع الاشارة إلى أن «المطلق» - أي الذي لا تحدده حدود على الإطلاق هو مفهوم يساء استعماله هنا، كما في كثير من الأحيان والظروف - وربما كلها! .

الفصل الرابع

اقتناع أساسي جوهري

وحتى حين يلعب السيد صاحب السلطان (أي الهيئة السياسية الشعبية) دور المطلق، لا يكون موضوع خشية أو خوف. هذا اقتناع أساسي لدى روسو في كتابه العقد الاجتماعي. وعلى أساس هذا الاقتناع يصبح بإمكان المواطن أن يتكل كلياً على الحكم العقلي للسيد صاحب السلطان⁽¹⁾ وإن يرتكن إلى تصرفاته المسؤولة.

بإمكان المواطن، حسب روسو، أن يشك مثلاً بامكانات المواطنين الآخرين أو بكفاءتهم - منفردين أو مجتمعين فرقاً وأحزاباً - طالما لا تشتمل هذه الأحزاب أو الفرق على المجتمع كله. وبإمكان المواطن أيضاً أن يشك بطبيعته هو نفسه مصدرًا من مصادر الاغراءات، وبالتالي، مبنياً للتصرفات الاجتماعية غير المسؤولة. أما الكل، السيد، الجسم السياسي، أو إذا فضلت الهيئة السياسية، فلا يحق للمواطن أن يشك به (أو بها).

لماذا؟

السيد جسم أبي

ان السيد، في الدرجة الأولى، هو جسم أبي⁽²⁾.

(1) أي جموع الراشدين من أبناء المجتمع، المجتمع الذي يكون كل مواطن فيه جزءاً لا يمكن ان ينفصل عنه.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس.

فالسيد بفضل ما هو عليه في الواقع فحسب، هو ذاتاً ما يجب ان يكون»⁽¹⁾.

بكلمة ثانية، ان السيد بما قد كان عليه فقط، هو ما يجب ان يكون عليه ذاتاً.

يستبغ ذلك ان ما يقرره الكل، أي السيد، هو ذاته ما يجب ان يقرر. يندمج هنا «الواقع» مع «اللازم الواجب» في هوية واحدة.

وإذا ما تشاور الشعب الخير بما فيه الكفاية ولم يكن بين المواطنين أي اتصال، فإن العدد الكبير، لاختلافات الصغيرة يسفر عن الإرادة العامة ذاتاً، ويكون القرار صالحاً أبداً⁽²⁾.

ويريد الشعب من جهته ذاتاً وأبداً ما هو صالح.. والإرادة العامة هي ص澹ة ذاتاً وأبداً⁽³⁾.

اما السبب الذي يدعم هذا الرأي فهو القانون الطبيعي الجديد - القانون الرابط، في نظام روسو السياسي، بين العدالة والمعنى ببطء لا حل له.

ويقطع النظر عن هذه الدعائم هذه الآراء نرى في ضوء هذه الاقرارات ان الفكرة التي يعرضها جورج ساين في المقتبس التالي تصف حقاً ما يدعوه روسو:

ان إرادة المواطن، عندما تفهم على حقيقتها، تندمج هويتها مع الإرادة العامة للمجتمع، وتندمج هذه الإرادة ذاتها وبدورها مع الأدباء⁽⁴⁾.

وفضلاً عن ذلك يرى روسو ان المواطنين يتحسّنون في طبيعة الجسم السياسي الأدبية نوعاً من الطمأنينة على مصالحهم وضمانة على ان هذه المصالح في مأمن من عادات الزمن والباطل.

لا تضارب مصالح السيد ومصالح المواطنين

وفي الدرجة الثانية يتكون السيد، حسب روسو، بطريقة تجعل التضارب بين مصالحه ومصالح الناس اعضائه أمراً غير معقول وغير طبيعي.

(1) المرجع ذاته، الفصل السابع.

(2) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الثالث. (التوكيد لنا).

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس.

(4) جورج ساين، «التقليدان الديقراطيان»، المجلة الفلسفية مجلد 61 سنة 1952 ص: 463.

«والواقع ان السيد، وعما انه لم يتكون وبكماله الا من الأفراد الذين يؤلف بينهم، فلا يكون لديه، ولا يمكن ان يكون لديه، مصلحة مختلفة لمصلحتهم... ومن الحال ان يريد الجسم السياسي أن يوقع الضرر بجميع أعضائه. وسرى، فيما بعد، ان الجسم السياسي (أو الميota الشيبة) لا يستطيع الاضرار باحد على انفراد»⁽¹⁾.

نفي المبئيات المضرة بالمجتمع عن السيد

وفي الدرجة الثالثة، ليس هنالك أي سبب يدعو السيد إلى وضع أغلال ليست بذات فائدة للمجتمع في أيدي المواطنين. انه حتى لا يقدر ان يتمكن فعل ذلك. ذلك لأن هذا التمني، وبالتالي السبب، معارض معًا لقانون العقل وللقوانين الطبيعية: «غير ان السيد من ناحيته، لا يمكن ان يقتل الرعايا بأي عبء غير نافع للجماعة، حتى انه لا يستطيع ان يريد ذلك، وذلك لأن من مقتضيات ناموس العقل وناموس الطبيعة أيضاً الا يحدث شيء بلا سبب»⁽²⁾.

وهكذا يعتبر السيد، ان لم يكن الميota التي تؤمن اثمناناً كاملاً تاماً، الجسم الذي يستأهل ان يؤتمن على مصالحنا الحيوية أكثر من أي شخص آخر لدينا. الدعم هذا الاعتقاد ثلاثة أنواع من الاسباب: الاول، يتضمنه تركيب السيد الطبيعي أي يشكل لا تتضارب مصالحه مع مصالح المواطنين. والثانى، كون هذا السيد جسماً سياسياً أبداً أو هيئة أخلاقية. والثالث، يتجلّى في من روسو عن السيد الاسباب الداعية⁽³⁾ إلى استغلاله للشعب.

عقلانية رُوسو

يرز لنا هذا السبب الأخير مشهدًا تمثل فيه «عقلانية» روسو تشنلاً واضحاً. المعروف عن روسو إجمالاً هو انتصاره للعاطفة ضد العقل⁽⁴⁾. غير ان هذا الأمر الشائع عنه، والصحيف أيضًا في يختص ب نقاط معينة، يعني ان لا يعمينا عن تلمس بعض الخيوط في نسيج النظام الروسي السياسي - الخيوط التي يصعبها العقل بالوانه الزاهية القرية من المشالية. ومن جملة هذه الخيوط استناد روسو إلى المبدأ العقلاني: «من مقتضيات ناموس العقل وناموس الطبيعة ان لا يحدث شيء بلا سبب».

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السابع.

(3,2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

(4) جورج سابين، تاريخ النظرية السياسية. من 575 وما بعدها.

(George Sabine, A History of Political Theory P.P. 575 f.f.).

ولم ينفرد هذا المثل بافشاء سر العقلانية الروسية. ولكننا نكتفي به. وظتنا هو أن نسيج روسو السياسي في العقد الاجتماعي يقدم غطاء عقلانياً خاصاً. ولكن بحث هذه القضية لا يدخل في نطاق هذا البحث.

الفصل الخامس

الإرادة العامة والإكراه

الاستنتاج الطبيعي مما سبق هو أن السيد وحده يؤتمن على حق المبادرة باستعمال الإكراه وحق ممارسة العنف.

الإكراه حَقِيقِي

وليس العنف الذي نعني مجرد وهم: انه يقوم بمهمة ذات فعاليات اجتماعية واقعية وتأثير حيائي قوي:

«يشتمل الميثاق الاجتماعي ضمناً، اذن، لكي لا يكون صيغة فارغة، على تعهد يمكّنه وحده ان يمنع التمهيدات الأخرى قوة وفعل تطبيق. من يأب الخضوع للارادة العامة يكره عليه من قبل الهيئة السياسية بأسرها. وأقل ما يعنيه هذا التمهيد هو الزام المرءوبان يكون حراً. لأن هذا الشرط إذ يعطي كل مواطن للوطن يضمته ضيق كل خضوع شخصي. وهذا الشرط ينطوي، كذلك، على مفتاح ادارة الآلة السياسية. وهو وحده، يجعل العهود المدنية شرعية - هذه العهود التي تكون، بدونه، متعدلة جائزة وعرضة لابشع المساوى»^(١).

وتندعم فكرة هذا المقتبس فكرة المقتبس التالي:

«يواافق المواطن على جميع القوانين، حتى التي تسن على الرغم منه، وحتى التي

(١) جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الاول، الفصل السابع.

تجازيه اذا ما جرؤ على انتهاك حرمتها»⁽¹⁾.

وهكذا يظهر ان الاكراء ومارسته، حسب روسو، ليسا امررين واقعين ضروريين فحسب، انها أيضاً من المتطلبات الجوهرية للتنظيم السياسي. فقد اخطأ اذا جرور ساين عندهما قال:

«ان ما يعتبر اكراماً، هو كذلك ظاهرياً فحسب. وهذا ضرب من اسوأ ضروب التعارض»⁽²⁾.

«... وتعارض آخر مهم وعذرفاً معًا هو تعارض «الحرية»... هو (أي روسو) قد حاول جاهداً ان يبرهن لا أقل من ان الاكراء الحقيقي لا يحصل مطلقاً في المجتمع وان ما يظن اكراماً ان هو الا ظاهرياً كذلك - تعارض، هو الآخر، من اسوأ أنواع التعارضات».

وبكلمات مغايرة، ليس الاكراء اكراماً حقيقياً لأنه عندما يريد الانسان الفرد شيئاً مختلف عما يقدمه له النظام الاجتماعي، اما هو بذلكتابع لاهواله فلا يعرف لا مصلحته الخاصة ولا رغباته الحقيقية»⁽³⁾.

الأكراء والقانون الطبيعي

وتساند استنتاجنا حججة ثانية يتبعها روسو في معرض بحثه للقانون الطبيعي. ما لم تدعم القانون الطبيعي قوة اكراهية فعالة يظل مبدأ غير ذي فوائد تطبيقية مضمونة. بل قد تردي الحالة أكثر من ذلك. يحدث ذلك عندما تستغل القانون الطبيعي هذا، معزولاً عن القوة الرادعة، فئة من المواطنين المنحرفين.

«وما هو حسن وخير وملائم للنظام هو هكذا بطبيعة الأمور وبالاستقلال عن العهود البشرية. وكل عدل يأتي من الله. فالله وحده هو مصدره. وإذا عرفنا كيف تنتلاقه من هذا المقام الأعلى لما احتاجنا لا إلى حكومة ولا إلى قوانين. ولا ريب في وجود عدل عام صادر عن العقل وحده. غير انه يجب ان يكون هذا العدل متبايناً بيننا ليكون مقبولاً بيننا. ولو نظرنا إلى الأمور من الناحية الإنسانية لرأينا ان قوانين العدل هي غير ذات فعالية عملية بين الناس لعدم وجود مؤيدات طبيعية لها. فهي لذلك، واذا ما راعاها، كما يراعيها في

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الثاني.

(2) أجور ساين، تاريخ النظرية السياسية، ص 591-590 ..

(3) أجور ساين تاريخ النظرية السياسية. الطبعة الثالثة. نيويورك 1961 . ص 591-590 .

(George Sabine. A History of Political Theory. 3rd Ed. Holt, Rinehart and Winston, N.Y. 1961 p.p. 590 — 591).

الواقع، العادلون المخلصون تجاه جميع الناس من غير ان يرعاها احد تجاههم، تخدم مصالح الخباء وتهدم أعمال العادلين المخلصين هؤلاء. فيجب اذن ان توجد قوانين وعهود تربط بين الحقوق والواجبات وتشد العدل إلى غايتها^(١).

وهكذا نرى ان روسو بخاري هويس في هذه النقطة. ما لم يجعل القانون الطبيعي جزءاً من القانون الوضعي يظل مطلباً موائماً غير ذي جذور واقعية ثابتة يخدم الاشارة ويضر بالابرار.

ويبرى بوضوح كذلك ان الفريقيين المتعاقدين فيما بينها (على مثال التعاقد الذي نادى به توماس هويس) تابعان لقانون الطبيعة. فليس هنالك من ضامن لتمهيداتها المتبادلة. وهذا يخالف الحال المدنية من «جميع الوجوه»^(٢).

حصر حق ممارسة الإكراه

بيد ان القوة اداة قد يساء استخدامها كما قد يحسن. ومن واجبات المفكر السياسي اتخاذ الاحتياطات المناسبة لمنع سوء استخدام القوة المكرهة او على الأقل لتخفيف حده و مدى تأثيره على أبناء المجتمع بعضهم مع بعض وبين المحكومين وحكامهم.

عملأً بهذا المبدأ تكثر الاحتياطات التي يقتربها روسو. منها حصر حق التصرف بالاكراه.

فيبقى ان نذكر دائمآ لا ان قوة الاكراه هي عدد واضح للنظام السياسي الروسي فحسب، بل أيضاً ان السيد وحده^(٣)، (او الهيئة الشعبية في اجتماعها الدائم المتعقد شرعاً)، هو صاحب الحق والمُسؤول الوحيد عن توجيه ممارستها. ومارسته لها ينبغي ان تكون دائمآ، ما عدا حالة وجيزة، بالتکلیف لا بالاصالة^(٤). ان للسيد حق تکلیف الامير بممارستها الفعلية. وليس له الحق، ما عدا مرة وجيزة تفرضها الظروف القاهرة، بهذه الممارسة الفعلية. انها صيغة، من صيغ تعددت، لمبدأ «فصل السلطات».

(١) جان جاك، روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس. (التركيز لنا).

(٢) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل السادس عشر. (التركيز لنا).

(٣) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السابع والفصل الثاني عشر. والكتاب الأول الفصل السابع.

(٤) المرجع ذاته، الكتاب الثالث، الفصل الأول، والفصل السادس عشر. راجع أيضاً خصوبات الارادة العامة مقطع «فصل السلطات» في هذا البحث.

«الإرادة العامة وحدها تقدر ان تلزم الأفراد»⁽¹⁾.
«اذ ان قوة الدولة وحدها تقدر ان تومن الحرية لابنائها»⁽²⁾.
«وذلك منعاً للاتكال الشخصي»⁽³⁾.

بين روسو وهويس

وهكذا فانتا نرى، ثانية، روسو، مثرباً بروح الواقعية، يصر على كون قوة الاقراء الحقيقة من الشروط الفضورية لتسير ادلة الحكم. ويشير هنا اتفاق روسو وهويس فيما يتعلق بعمق القانون الطبيعي العملي طالما لا تدعمه القوة المادية إلى مدى تأثير الأول بالثاني في وضع النيرة على القوة في تسخير التصرفات الانسانية تسيراً مضمناً مؤمناً. وفي هذا يمكن جوهر واقعيته - على ما يتخلل هذه الواقعية من انعام مثالية عقلانية.

غير ان روسو، وخلافاً عن هويس، ينفي هذه القوة بالحقيقة السياسية او السيد لا بالأمير ليعد الحالة الاجتماعية عن الحالة الطبيعية من جهة وعن الحكم التعسفي من جهة ثانية.

اما كيف يتم له ذلك فسينجلي ما نبحث عن كتب - وخصوصاً فيما يتعلق بضوابط السلطة السيدة.

(1) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل السابع.
(2) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الثاني عشر.
(3) المرجع ذاته، الكتاب الأول، الفصل السابع.

الفصل السادس

الضوابط المقيدة لسلطان الارادة العامة

ولم يكتف روسو بحصر القوة الاكراهية تدبرأ للحد من تعسفتها. حتى عندما تمارس الارادة العامة وحدها هذه القوة وبالكليل فقط - عدا حالة واحدة فقط^(١)، يحاول روسو، ان يمنع حصول سوء استعمالها، واستطراداً ان يهدى من نتائج سوء استعمالها، بمقترنات ومبادئ تتعلق بكيفية هذه الممارسة ويعصدها وبطبيعة الجسم الممارس لها.

ولكن، وقبل التعرض لهذه الضوابط، ينبغي ان نتبه إلى نقطة هامة في النظام الروسوي.

نقطة التقاء

تلتقي عند هذه النقطة المحرجة بالذات عدة اتجاهات لتفكير روسو، ويحصل هذا لأكثر من سبب: - أولاً، المشكلة التي يحاول روسو ان يحلها، وثانياً، طبيعة الانسان والتنظيم السياسي. فيجدربنا ان نكون جد حذرين ونحن نمشي على هذه الأرض المنساء كثيرة المزالق. ان ادنى قلة اهتمام قد تقود هنا إلى ارتکاب هذا الضرب او ذاك من ضروب سوء الفهم. فعلينا لذلك، ان نتبه للأمور التالية:

أولاً، ان الارادة العامة التي هي مطلقة من جهة هي أيضاً محظوظة مقيدة من جهات أخرى.

^(١) (١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل السابع عشر.

ثانياً، ان القوة الاكراهية التي تمارسها الارادة العامة هي معاً حقيقة ومشروعة.

ثالثاً، ان الانسان الفرد العضو في المجتمع تجاذبه على الغالب قوتان متضاريتان، ويذوم هذا التجاذب حتى يتوصل الانسان هذا إلى مرحلة النضوج النام، وهاتان القوتان هما: مصلحة الشخصية الخاصة التي تنشأ عن وجوده الطبيعي المستقل، ومصلحة الناشئة عن كونه جزءاً لا يتجزأ من هيبة اجتماعية أكبر.

رابعاً، انه عندما تسيطر المصلحة الأولى على اعتبارات الانسان وتصرفاته على حساب المصلحة الثانية، يخسر الانسان حريته - بمعنى أنه ينفق في القيام بهمائه الاجتماعية بأمانة وإخلاص، ويتلخص وبالتالي، بالقيام بمهدهاته التي تقرّر حرية المدنية.

خامساً، انه عندما يحصل ذلك للإنسان الفرد تصبح الارادة العامة خولة حق تصويب خطأه. وذلك بفضل أسباب متعددة، منها وأهمها، ان الانسان هذا ويعرض اختياره قد دخل فريقاً في العقد الاجتماعي. ويدخله الطبعي هذا، ولو جزئياً، قد منح الارادة العامة تلك السلطة. وعملية التصويب هذه، حسب روسو، هي عملية تحرير للإنسان الضال. وهكذا فالارادة العامة تغير مثل هذا الإنسان ان يكون حراً.

هذا أقل ما يمكن ان يقال دفاعاً عن مفهومية هذه الفكرة التي ساد الاعتقاد بأنها نوع من التعارض المزعج. فإذا صح تفسيرنا هذا، ونؤمن نحن بصحته، يعني انه يتطابق مع ما يعبر عنه روسو في العقد الاجتماعي، اضمحلت فكرة التعارض تلك. وجعل عملها مبدأ لا يدعى فحسب انه منسجم متافق الاجزاء بل أيضاً انه مبدأ ضروري وواقيعي يتطلب التنظيم السياسي شرطاً ضرورياً لتحقيق مقاصده.

ونأمل ان تزيد ابحاثنا التالية فيوضوح هذه الفكرة المتعددة الأبعاد والظلال.

الارادة العامة: مطلقة ومقيدة

وقد يفيينا ان نذكر هنا نقطة سبق لنا وאשרنا إليها. وفيهذا أكثر ان ندفع تلك الإشارة خطوة أبعد.

الارادة العامة، في نظام روسو السياسي، ومع كونها من جهة مطلقة (أي عندما تعتبر ارادة السيد بالنسبة للسيد ذاته) فهي أيضاً محددة مقيدة من جهة ثانية (أي عندما تعتبر ارادة السيد بالنسبة لا للسيد ذاته بل للأعضاء الآخرين الذين يكونون الهيئة السياسية التي هي السيد). قد توضح الفكرة المزدوجة هذه بصيغة معايرة. انه ليس بتعارض ولا بتناقض في إطار النظام السياسي الذي يتبينه كتاب العقد الاجتماعي، ان يقال، كما يقول

رسو بالفعل، ان الارادة العامة هي معاً وفي الوقت نفسه مطلقة ولا تقدر ان تتعدي بعض الحدود.

«من ثم نرى ان السلطة السيدة المطلقة المقدسة والمبرمة، كما هي بالفعل، لا تجاوز ولا يمكنها ان تجاوز، حدود المهدد العامة»⁽¹⁾.

وقد مررت معنا الاشارة إلى مطلقة الارادة العامة وإلى مبرراتها. يهمنا الآن بحث قيودها الضابطة.

القيود الضوابط

الناسب العام والمصلحة العامة

ولكن دعنا من الاعتبارات السياسية. نتعد إلى الحق، مقيمين المبادئ على هذه النقطة المهمة. فقد قلنا ان الحق الذي يجعله الميثاق الاجتماعي للسيد على الرعایا لا يتجاوز النفع العام مطلقاً⁽²⁾.

«لذلك، لا يلزم الرعایا بتقديم حساب إلى السيد عن آرائهم إلا بالقدر الذي تم به المجتمع».

«وقد رأينا ان الحق الذي ينصح التعاقد الاجتماعي للسيد على رعایاه لا يمكنه ان يتجاوز حدود المصلحة العامة»⁽³⁾.

غير ان السيد، من ناحيته، لا يمكنه ان يشق كاهل الرعية بأية قيود غير شافعة للجماعة حتى لا يستطيع ان يعي ذلك⁽⁴⁾.

تكفي هذه المقتبسات، على ما نعتقد، للتدليل على ان الارادة العامة، حسب روسو، وعندما تعالج قضيائيا الرعية، لا تكون مطلقة لا تحدها حدود. بل العكس هو الصواب. اتها في هذه المعالجة تخضع لاعتبارات جوهرية. من هذه الاعتبارات النفع العام والمناسب لمصلحة الجسم السياسي العامة.

السيد هو جسم أدي

ومجموعة أخرى من تلك الاعتبارات المحددة لسلطة الارادة العامة، هي تلك التي

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الثامن.

(3) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الثامن.

(4) المرجع ذاته، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

تنشأ، كما رأينا، من طبيعة السيد نفسه - وعل وجه التخصيص، من كونه جسماً أديباً تندمج^(١) مصالحة بصالح الرعایا الدين يؤلّفونه بطريقة ينعدم معها التصادم. المقول يبرئ تلك المصالح.

فضل السلطات

ومن دراسة طبيعة هذا السيد، كما يفهمها روسي، نتوصل إلى نوع ثالث من الاعتبارات المحددة لسلطة السيد. فهذا السيد، حسب روسي، هو الميبة التشريعية الدائمة والوحيدة في الدولة. ولذلك فلا يحق لها، في النظام الروسي، ان تقوم بمهام الميبة التنفيذية. وبينما تعالج الميبة الأولى الأمور من زاوية عامة ويقصد تحقيق غاية عامة، تنحصر مهمة الميبة الثانية بتطبيق القوانين المنسنة، في إطار هذه الاعتبارات، على أمور خاصة واشخاص معينين.

وهكذا فانا نقرأ في العقد الاجتماعي صيغة خاصة لفكرة فضل السلطات:

«ومنى أقيمت السلطة الاشتراكية بشكل مرضي عنه يصبح الأمر الآخر الذي ينبغي ان يقام هو السلطة التنفيذية. ويا ان هذه الاختير التي لا تعمل إلا أموراً خاصة ليست من جوهر الأولى، فانها، بحكم طبيعتها، منفصلة عنها. وإذا كان من الممكن كون السيد بصفته سيداً^(٢)، صاحب السلطة التنفيذية أصبح من الممكن أيضاً، ولزاماً لذلك، ان يخالط الحق والواقع اختلاطاً يشكل علينا معه التمييز بين ما هو قانون و ما هو ليس بقانون. ونتيجة لذلك لا تثبت الميبة السياسية المشوهة على هذا الوجه ان تصيغ فريسة العنف الذي أقيمت لتمنع حدوثه»^(٣).

بكلمة معايرة، يرى روسي ان عدم الفصل بين السلطتين التشريعية والتنفيذية يقود حتى إلى الحالة الطبيعية - حالة الاختفاف إلى القوة. فهذا التمييز، إذن، هو شرط من شروط نجاح الثانية التي من أجلها أنشئ الميثاق الاجتماعي. بمعزل عن هذا التمييز تهزم المحاولة ذاتها وغايتها.

ويتضح الان لماذا قلنا سابقاً ان الارادة العامة وحدها تمارس حق عملية الاكراه، ولكن بالتكليف. انها تكلف بذلك الميبة التنفيذية.

(١) يراجع الفصل الرابع، مقطع: «لا تضارب مصالح السيد ومصالح المواطنين».

(٢) أي مشرعاً.

(٣) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الأول، والفصل السادس عشر. (التركيز لنا).

(٤) راجع الفصل الخامس مقطع «حصر حق ممارسة الاكراه».

العهود العامة

وتعتبر بعض الخصوصيات الجوهرية للإرادة العامة حدوداً تقييد ممارستها السلطة. من هذه الخصوصيات الجوهرية ما تقرأ في معرض بحث روسوفي العهود العامة. أثير السؤال في العقد الاجتماعي: - «ما هو، إذن، وعلى وجه التخصيص فعل السلطة السيدة؟»؟ وهذا هو جواب روسوف على ذلك السؤال: -

«وما يكون عقد السيادة بحصر المعنى إذن؟».

«ليس هذا عهداً بين الأعلى والأدنى. هو عهد بين الجسم السياسي أو الميشة السياسية من جهة وكل واحد من أعضائها من جهة ثانية».

«وهو عهد شرعي لأنّه قائم على الميثاق الاجتماعي وهو عادل لأنّه عمل يشترك به الجميع»⁽¹⁾.

«وهو نافع لأنّه لا غرض له إلا لخير العام وهو مستقر مكين لأنّه تضمنه القوة العامة والسلطة العليا».

«وما دام الرعاعيا لا يخضعون إلا لـ العهود من هذا النوع، فهم لا يخضعون إلا لإرادتهم الخاصة»⁽²⁾.

و واضح ان روسو اراد ان تكون هذه العهود من مقيمات الارادة العامة في معرض ممارستها لسلطاتها.

«ومن ثم نرى ان السيادة... لا تتجاوز ولا يمكن ان تتجاوز حدود العهود العامة»⁽³⁾.

محاولة التوفيق بين الحرية والالتزام السياسي

يمكنا ان نستنتج من المقتبس المدروس نقطة ثانية هامة. لقد تبين لنا ان روسو حاول ان يدلّ على ضرورة المطلب الداعي إلى وجوب وجود القوة الحقيقة بمعناها الموضوعي المادي من أجل ممارسة السلطة السيدة ممارسة فعالة من جهة الجسم السياسي. أما الآن فنرى انه يحاول ان يقول، بقدر ما تسمح الظروف بالتفقيق، بين ضرورة الاكراه وبين جوهرية الحرية. «ما دام الرعاعيا لا يخضعون إلا لـ العهود من هذا النوع فهم لا يخضعون إلا لإرادتهم الخاصة». ائم، إذن، أحرار.

(1) وبالتالي فيساوي بينهم جميعاً بصفته ينطبق عليهم بالتساوي.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع. (التركيز لنا).

(3) جان جاك روسو. المرجع ذاته.

الضمان الجماعي

ومن هذه المهدود العامة، وربما أبرزها وأهمها، نص خاص من نصوص ما أبغي تسمية بالضمان الجماعي عند روسو.

«ويزدح هذا الجمع في جسم سياسي يصبح مستحيلاً أن تعتدي على فرد دون أن تعتدي على الجسم أكثر استحالة أن تعتدي على الجسم دون أن تثير إشمئاز الأفراد الأعضاء تجاه هذا الاعتداء وبالتالي تكرههم له. فالواجب والمصلحة، أذن، يفرضان بالتسارى أن يساعد أحد المتعاقدين الآخر عندما يسأء إلى أحدهما»^(١).

فهذا على ما يظهر هو نوع من الضمان الجماعي القائل بعدم تجزئة السلم الاجتماعي في الجسم السياسي ككل. من يعتدي على أحد المواطنين، حتى ولو كان أحد هؤلاء المواطنين، يُعتبر بفعله هذا معتدياً على الجميع - الأمر الذي يضع الجميع تجاه مسؤولية ضخمة، مسؤولية رد هذا الاعتداء. يقول المواطن بصيغة ثانية: «الاعتداء على أحدنا هو اعتداء على جميعنا». يستتبع ذلك أنه «من حقنا بل من واجبنا، ان نجازي المعتدي بما يستحقه».

وهذا هو بدوره تقييد لخطط في التنظيم الاجتماعي أحسن بضرورته روسو عندما لاحظ أن القانون الطبيعي لا يتمتع بفعالية تضمن خصوص المواطنين له. فقال عندها «يجب أن توجد قوانين وجهود تربط بين الحقوق والواجبات وتشد العدل إلى غايتها»^(٢).

ويدعم هذا المخطط تقييداً لتلك الغاية مبدأ آخر سام في تصسيم العقد الاجتماعي. ذلك هو التبادل، على أساس المساواة، بين الحقوق وبين الواجبات.

«ليست المهدود التي تربطنا بالبيئة السياسية ملزمة لنا واجهة إلا أنها متباينة بيننا. وتحمل هذه التمهيدات، بطبيعتها قيامنا بها عملاً لا يمكن أن نخدم الغير بتحققه دون أن نخدم نفوسنا كذلك»^(٣).

ومن هذه الكوة ينظر المخطط للتنظيم الاجتماعي إلى صلاحية استخدام القوة أو إلى سلطة الاكراه بالدولة، وقد انيطت بالجسم السياسي ككل، بصفتها قياماً بمسؤوليات اجتماعية جل يتوقف عليها لابقاء الجسم السياسي فحسب بل وامكانية الجمع المشدود الروابط بين العدالة والشفعة.

(١) العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السابع.

(٢) العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس.

(٣) يراجع أيضاً مقطع «الاكراه والقانون الطبيعي» من الفصل الخامس من هذا الجزء من الكتاب.

(٤) العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

ولنا في هذه المقتبسات، إذن، بينة على ان روسو يحاول التوفيق لا بين الطاعة والحرية فحسب بل وبين الواقعية والمثالية كذلك.

تفسير التعارض الروسي

نقدر الان إذن أن نفسر⁽¹⁾ بطريقة أوسع وأكثر وضوحاً معارضتنا للتفسير التقليدي المنطلق من صيغة روسو المتعارضة ظاهرياً للهيدا: «الارادة العامة»⁽²⁾ تقدر ان تغير الانسان على ان يكون حرراً.

للارادة العامة وحدها الحق الشرعي في ان تغير الانسان الذي يحاول ان يتهرّب من مسؤولياته الاجتماعية التي التزم بها عندما دخل، ويعين اراداته، في عهود عامة، على الوفاء بتلك العهود وبالتالي على القيام بمسؤولياته المترتبة بمقتضى تلك العهود. والارادة العامة قادرة فعلاً على إلزام الانسان هذا بالقيام بتلك المسؤوليات. وبقيامه بتلك المسؤوليات، أو بالاحرى بوفائه بعهوده، تكمّن حريرته.

«وما دام الرعایا لا يخضعون إلا لعهود من هذا النوع، فهم لا يخضعون إلا لارادات الخاصة»⁽³⁾.

أن يتهدّد الانسان بشيء ولا يفي بوعده فهو ان يتذكر حريرته - التفكير الذي ينحو تدخل الارادة العامة، بناء على التزامات سابقة، لانقاذه من تدهوره ولانشال حريرته من الحضيض.

بكلمة أدق، يعتقد روسو ان وقوع الانسان فريسة للاغراء الداعي إلى خدمته مصلحته الخاصة التي تتضارب مع الخير العام هو شكل آخر من أشكال العبودية المخيفة.

ذلك لأن نزوة الرغبة هي العبودية، بينما اطاعة القانون الذي نضعه لنفسنا هي الحرية»⁽⁴⁾.

(1) راجع «نقطة النقاء» في الفصل السادس: «الضوابط المقيدة لسلطان الارادة العامة».

(2) يصر روسو على ان الحق هذا يلازم الارادة العامة وسدها اصراراً واضحاً. راجع الفصل الخامس من هذا الجزء من الدراسة.

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع (التركيز لنا).

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الثامن.

الانسان الفرد جُزء لا يتجزأ من المجموع الكل

وتنقل من تفاصينا لطبيعة السيد إلى دروس طبيعة العلاقة بين السيد والناس الذين يؤلفون الهيئة السياسية السيدة فنقرأ فيها كما قرأتنا بسابقتها نوعاً من الحدود التي، حسب روسو، تمد من مطلقي السلطة السيدة ومارستها.

عضوية العلاقة بين الفرد والمجتمع

ان هذه العلاقة، في رأي روسو، هي بالآخر عضوية^(١).

«وتلقي بصفتها مجموعة مؤلفة موحدة، كل عضو جزءاً لا يتجزأ من المجموعة الكل»^(٢).

«ولذا تحتاج القوة العامة إلى عامل خاص يجمع بينها ويسيرها وفق مناحي الارادة العامة ويكون واسطة اتصال بين الدولة والسيد ويصطنع في الشخص السياسي العام ما يصنه انماط الروح والبدن في الانسان»^(٣).

سأُسأل ان نلاحظ باهتمام الجملة «كل عضو جزءاً لا يتجزأ من المجموعة الكل». فالفرد حسب روسو، لم يعد وحدة مستقلة قائمة بذاتها يمكنها، لذلك، ان تواجه المجموعة بداعٍ مستقلة وحقوق تنشأ عن وضعها الانعزالي. هذه انتقامية. لا شك بأن الانسان الروسي الفرد نظل له ادعاءات ودعاؤ. ولكن هذه الادعاءات والدعاؤ، لكي تكون مشروعة ومصدبة، ينبغي ان تنشأ من الواقع الفرد بصفته جزءاً لا يتجزأ من المجموعة الكل.

«من يمتهن على وضع نظم لشعب ما يجب ان يشعر بقدرته على تغيير الطبيعة البشرية بلغة ما، ومن ثم على تحويل كل فرد من كل كامل بنفسه ومنفرد إلى جزء من كل اعظم منه، فيتال من هذا الكل المركب، وبطريقة ما، حياته وجوده وكينونته»^(٤).

«ولا يمكن للسيد ان يعتبر الا كهيئة مؤلفة او بالآخر كجسم»^(٥).

إن فكرة المقابلة بين الواحد (١) والمجموعة الكل ناقصة هذا الواحد (الكل - ١)

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

(٢) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس. (التوكيد لنا).

(٣) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الأول. (التوكيد لنا).

(٤) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السابع (التوكيد لنا).

(٥) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الأول.

هي فكرة، في رأي روسو، لا تكتفي بتشوه الجسم السياسي بل تتعدي ذلك إلى قتل ذلك الجسم⁽¹⁾. هي انتحار السيد.

استلة غير مسوقة

يستتبع ذلك أن الاستلة التي تفترض وقوف الإنسان الفرد مواجهًا للسيد أو المجتمع أو الهيئة السياسية، هي استلة لا يصح أن تسأل في إطار النظام السياسي الذي يقترح روسو أسمه ويدافع عنها في كتابه العقد الاجتماعي. أنها استلة غير شرعية في ذلك الاطار. إسأل أيًّا من هذه الاستلة، تسيء، بذلك، فهم القضية الجمورية التي تعالجها روسو. أو بالأحرى أن تسأل مثل هذه الاستلة هو ان تتجاهل أهم الأمور التي حاول روسوان يقترحها بنية الوصول إلى تنظيم سياسي مقبول أو مفضل.

وان تصر على مثل هذه الاستلة هو ان تصر على اساءة فهم روسو - الأمر الذي تحاسب انت عليه لا روسو.

تصحيح

الذين من المستغرب، إذن، ان يكون جميع المفكرين السياسيين الذين عالجوا أما الارادة العامة عند روسو، واما نظريته في الحقوق الطبيعية، قد أثاروا بالفعل مثل هذه الاستلة أو وقعوا بفتح الافتراض الذي تبني عليه مثل هذه الاستلة جميعها!

اننا، ولا شك، نعتقد بصحبة ذلك التفسير وتلك التهمة. وما لم يتبيّن لنا العكس، سيظل هذا موقفنا ليس من روسو فحسب فيها يتعلق بهذه القضية، بل أيضًا من المفكرين التقليديين جميعهم عبر العصور الفاصلة بين عصر روسو وعصرنا. وانا جلد عليم بحراجة موقفنا هذا!!.

اما الفائدة المباشرة من كشفنا لهذا الخطأ فهو ازالة مصدر من مصادر سوء التفسير التي تعرض لها فكر روسو.

عمل هذا التصحيح على مفهوم الحقوق الطبيعية

لتذكّرنا هذا الواقع الذي يصر عليه روسو بأنّ الإنسان الفرد يصبح عشيّة التعاقد الاجتماعي جزءاً لا يتجزأ من المجموعة الكل فضيلة أخرى. إنه يتبعنا إلى نتيجة هامة يقود إليها هذا الواقع. عدا عن انه يساعدنا على اكتشاف خطأٍ وسوء فهم يتعلقان

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الثاني والفصل السادس، والكتاب الرابع، الفصل الأول.

بالطريقة التي عالج بها المفسرون التقليديون المضلالات المدرستة، انه يعطينا اشارة ايجابية واضحة لقضية تتعلق بهم روسو المبتكر الخاص بالحقوق الطبيعية. اذا كانت هنالك حقوق طبيعية في نظامه السياسي، ويسبيين لنا عن كثب انه توجد ولا شك عنده تلك الحقوق، فهذه الحقوق، إذن لا يمكن ان تكون صفات لاناس مستقلين الوجود منعزلين عن سياقهم التاريخي والاجتماعي. الحقوق الطبيعية، حسب روسو، هي صفات لاناس يصفتهم اعضاء في الجسم السياسي، في المجتمع - الاعضاء التي لا يصح لا لها ولا لهم التفكير بحقوقهم الطبيعية منعزلين عن هذا المجتمع.

بكملات ثانية، تختلف حالة، وبالتالي طبيعة الانسان المجتماعي ، عن حالة وطبيعة الانسان الطبيعي أو المنعزل. وهذا التغير في الوضعية أو الطبيعة يتطلب، منطقياً وواقعاً، تغيراً في طبيعة الحقوق الطبيعية. وهذا التغير أبعاد متعددة. البعد الذي يستلتفت انتباها الان هو ان الحقوق الطبيعية للانسان الاجتماعي هي صفات تلازم ما دام عضواً تشهده مجتمعه⁽¹⁾ وشائج لا تقصمه عراها.

القانون

وعندما نفهم طبيعة القانون وطبيعة علاقته بموضوع بحثنا هذا، يتبين لنا بوضوح ان القانون يعتبر نوعاً سادساً من أنواع الحدود التي تقيد سلطة الارادة العامة - هذا اعدا عن كونه اداة واقعية في يد السيد، تساعده على توجيه استعمال القوة الاكراهية المسوغ.

(1) - بما المعنى يصح ما كتب الاستاذ جورج سابين:
«حقوق الانسان... هي حقوقه مواطناً».

«التنبلدان الديمقراطيان»، المجلة الفلسفية المجلد 61 سنة 1952 ص 463.

(George Sabine The Two Democratic Traditions. The Philosophical Review. Vol. LXI: 1952, p. 463).

ب - كما يصح قول الاستاذ ليو ستروس:
«تصبح جميع الحقوق الإنسانية حقوقاً اجتماعية». .
ليوستروس. الحقوق الطبيعية والتاريخ شيكاغو - 1953 .

Leo Strauss, *Natural Rights and History*, Chicago, 1953.

ج - غير انتا ينبغي ان تذكر ان الاستنتاجات التي ينتهي إليها كلاماً (أي سابين وستروس) من نقطة انطلاقها الصحيحة هي استنتاجات غير صحيحة. فليس صحيحاً مثلاً ما يدعى به الاول من أنه ليس للانسان، حسب روسو، حقوق طبيعية، مثل الحرية، في الحالة الطبيعية. كما وانه ليس صحيحاً ما يدعى به الثاني من ان روسو، في الحال المدنية السياسية، يجعل الحقوق الطبيعية للانسان. غاية روسو هي تطوير الحقوق الطبيعية لتصبح، مع بقائها حقوقاً طبيعية، اقوى وأمنة مما كانت عليه.

أما المآل الأولية من القانون، حسب روسو، فهي أن يعطي الجسم السياسي حركة وإرادة:

«باليات الاجتماعي منحنا الوجود والحياة للهيئة السياسية. أما الآن فعلينا أن ننحها الحرقة والإرادة بالاشتعاع. إن العقد البدائي الأول الذي تألف بتوجهه الجسم السياسي والتجمم، لم يعين شيئاً ما يجب أن يفعله هذا الجسم للبقاء»^(١).

لكن ما هو القانون في آخر الأمر؟

«لقد سبق لي أن قلت إنه لا توجد ارادة عامة حول غرض خاص... ولكن جميع الشعب إذا ما سن قانوناً من أجل جميع الشعب لم ينظر إلى غير نفسه. فإذا ما تكونت علاقة جيندراك كانت هذه العلاقة بين وجهين للغرض الكامل ذاته، وذلك دون أن يتم تقسيم هذا الكل. وفي تلك الحالة تكون المسألة التي يسن القانون بخصوصها، كالإرادة التي تسن ذلك القانون، عامة. وهذا الفعل ذاته هو ما اسميه قانوناً.

و عندما أقول ان غرض القانون عام ذاتيًّا وأبدًا، أعني ان القانون يعتبر الرعایا جملة والقضايا أو الأفعال مجردة. ان القانون لا يعتبر الإنسان بصفته الشخصية الفردية كما وانه لا ينظر إلى الأفعال أو القضايا يصنفها الخاصة»^(٢).

وهكذا فإن روسو يرى ان القانون الذي هو بالفعل اداة اكراه في يد السيد الأدي الذي لا يعقل ان يؤدي اجزاءه المكونة له، هو في الوقت نفسه آداة لا يمكن استخدامها إلا بعد وبالتساوي عما جمع الرعایا التي تؤلف ذلك الجسم السياسي، فتكون لذلك، مصالحة الحقيقة هي ذاتها مصالحها الحقيقة.

فضلاً عن ذلك:

«ليست القوانين، بالمعنى الصحيح، غير شروط المجتمع المدني. ويجب ان يكون الشعب الذي يخضع للقوانين واسعاً لها. ولا يحق لغير ابناء المجتمع ان يقرروا الشروط^(٣) التي ينتظم بها سير مجتمعهم فتألف بذلك بينهم»

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس.

(٢) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس.

«فيتمكن للقانون مثلًا أن يقول بوجود امتيازات، ولكنه لا يستطيع أن ينعم بها على شخص باسمه. ويمكن للقانون أن يقول بعدة طبقات من المواطنين وان ينبع حتى على صفات الانتساب إلى هذه الطبقات، ولكنه لا يستطيع أن ينعم هؤلاء أو أولئك الأشخاص ليتسبوا إليها».

(٣) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس.

حق تقرير المصير

أما مغزى هذا المقتبس، وخصوصاً عندما ينظر إليه من زاوية تجمع بينه وبين مقتبسات معايير ذات حمل بالنقطة موضوع البحث، فهو الحفاظ على حرية الإنسان حيث يخضع لقانون - أي حيث يكون ملزماً - ملزماً. وهكذا يظهر روسو وقد وفق في توقيعه بين الحرية والطاعة. وهكذا، فالإكراه الذي تتطلبه ظروف واقعية، يندمج اندماجاً متناسقاً والحرية السياسية والتعليم الأدبي والعدالة. ويمكن هكذا روسو، بشكل يرضي عنه هو بالطبع، من تهيئة الفرص لاقتلاع جذور المحسوبية وتتحجب عوائق سوء استعمال القوة. وذلك عن طريق التعليم القانوني والأدبي. ويمكن، فضلاً عن ذلك، وعن طريق الشروط ذاتها، من تحقيق شرط ضروري لتحقيق العدالة - المعاملة بالتساوي أو على أساس المساواة.

فلا غرو، إذن، أن يجاهر روسو باعتذار، ونتيجة لذلك، ويصوت معمم بنبرة الانتصار:

«إن جوهر الميزة السياسية هو في توافق الطاعة والحرية»⁽¹⁾.

ولن يصعب على القاريء الحذر أن يقرأ في هذا المعتقد جواب روسو، مكتوباً بتلخيص خنصر طبعاً، على السؤال العام الأولي مثلث الأبعاد،

(1) جان جاك روسو، المقدمة الاجتماعية، الكتاب الثالث، الفصل الثالث عشر.

(●) تراجع «مشكلة روسو وأبادها» في الفصل الثالث، . و «بعد الثالث لمشكلة روسو». في الفصل التاسع من هذا الجزء من هذه الدراسة.

الفصل السابع

مُرونة الارادة العامة

تتضمن البحوث السابقة مفهوم المرونة صفة للارادة العامة. غير ان قصد روسو الوعي في اسناد المفهوم المرن للارادة العامة يتبيّن أوضح من ذي قبل عبر الدراسة المدققة في المقاييس التالية:

ونكتشف الارادة العامة بعذنا للاصوات بشرط واحد: ان الشعب عندما يصوتون يغيّبون على السؤال: فيما إذا كان القانون الذي يصوتون عليه ينسجم مع الارادة العامة التي هي في الواقع ارادتهم، لا على السؤال: فيما إذا كانوا يوافقون على مشروع القانون المقترن أم يرفضونه؟ وهذا بدوره يفترض ان صفات الارادة العامة لا تزال قائمة في الاكثريّة. وعندما تفقد هذه الصفات تلك الخاصيات، تضمر الحرية بقطع النظر عن الجهة التي يساندتها الانسان»^(١).

وقد عرضت المبادئ التي يمكن بمقتضاها تعين عدد الاصوات النسبي للاعتراف عن هذه الارادة. ففرق صوت واحد يقضي على المساواة. ووجود معارض واحد يقضي على الاجاع.

وبين الاجاع والمساواة توجد عدة أقسام متفاوتة يمكن ان يؤخذ أي منها لتعيين ذلك العدد النسبي الذي يعرب عن الارادة العامة وذلك وفق حال الهيئة السياسية «احتياجاتها»^(٢).

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الثاني.

(٢) يعمّل ان تعتبر هذه الاشارة نورماً من الحدود الضابطة لطبيعة سلطان الارادة العامة.

«وهنالك قاعدتان عامتان يمكن ان تنظم هذه العلاقات النسبية بينها. إحداهما هي انه يقدر ما تكون المسائل مدار البحث مهمة وخطيرة، بذلك القدر تختم اقرب الرأي الفائز». من الاجاع، وثانيتها هي انه يقدر ما يتطلب الامر المشار سرعة واستعجالاً، بذلك القدر يتسهل بتغير الفرق في تقسيم الاصوات - حتى اتنا نقبل بزيادة صوت واحد في المشاورات التي يجب اكمالها حالاً. ويوضح ان الاولى هي أكثر ملائمة للقوانين، والثانية هي أكثر ملائمة للأمور العملية. ويظل المزج بينها على كل حال هو ما يسفر عن اصلاح النسب لتعين الاكثرية الفضورية»^(١).

مُرونة الارادة العامة

بين هذا المقتبس عدة أمور. انه يظهر ان الارادة العامة عند روسو، خصوصاً في مجالات تطبيقها على الأمور السياسية، هي اداة مرنة. ويظهر الميل الواقعية التي يتصرف بها فنكي روسو السياسي. ويكشف، فضلاً عن ذلك، بعض التقاد^(٢) الذين عالجوا هذه القضية. غير ان كون المرونة صفة جوهرية للارادة العامة هو الفكرة ذات المحمل الأقرب إلى موضوع بحثنا المباشر والوازن علاقة به.

محمل هذه المرونة على الحقوق الطبيعية

اما أهمية هذه الفكرة المرنة فتعظم عندما يتبيّن لنا، كما سيتبين عن كثب، ان نظرية الحقوق الطبيعية هي بدورها مرنة حسب روسو. وبعدئذ سنرى روسو يحاول، عن سابق تصور وتصسيم، ان يناسق بين النظريتين بطريقة تتكشم فيها احدهما بغير ما تمدد الثانية - علاقة ابتكار في لديه.

تلخيص وتوسيع

ان بحوثنا السابقة حول مشكلة روسو كما تظهر في العقد الاجتماعي، وبحوثنا حول مفهوم الارادة العامة - جنورها، طبيعتها، ومدى سلطانها الملائم لطبيعة السيد - ان هذه البحوث بكمالها، تقول، يقصد منها ان تخدم غاية معينة. وفي ضوء معضلتنا

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الثاني.

(2) «ولا يقبل روسو بارادة الاكثرية او حتى بارادة الجميع مرادفة للارادة العامة إلا غصباً عنه. كما وأنه لا يقدم لنا أية توجيهات بخصوص الاشارات والعلامات التي تقدر ان تترافق بواسطتها إلى الارادة العامة».

ج. ل. تولمان. مصادر الديقراطية التوتاليارية لندن 1955 ص 47 (التركيز لنا).

J.L. Tolman The Origins of Totalitarian Democracy p: 47).

نرى ان هذه الغاية عدة وجوه. فعل مستوى من مستويات البحث يفترض ان تكتُب بعض الظنوں وكثيراً من سوء الفهم. وعلى صعيد آخر يفترض انها وضحت طبيعة الارادة العامة. وبالنسبة لهذا الأمر لقد قررتنا استنتاجين: الأول، هو أن الارادة العامة هي قضية مرنة تقبل بالأكثر وبالاقل. هذا بين بدوره ميل روسو نحو التفكير الواقعي. فهو يذهب في هذا المجال إلى ان اعتبرات سياسية واقعية مختلفة تعكس ذاتها على إرادة الجسم السياسي. وفضلاً عن ذلك، تفسح هذه المرونة لدى الارادة العامة مجالاً للتماس والانسجام مع معتقد يساويها مرونة ويتصل بالحقوق الطبيعية. وفي هذه النظرية الأخيرة تتحسن شيئاً من الابتكار عند روسو. أما الاستنتاج الثاني الذي توصلنا إليه للارادة العامة فهو ان هذه الارادة هي معاً وفي الوقت نفسه مطلقة ومحددة. وليس هذا بتناقض في اطار العقد الاجتماعي، لأن الارادة العامة مطلقة بوجه من الوجه ومحدة مقيدة بوجوه متغيرة. ويختلا هذه الحدود وأنواعها بشيء من التفصيل لأنها تفسح المجال، وبمساعدة مفهوم المرونة صفة للارادة العامة، لصيغة روسو الخاصة حول الحقوق الطبيعية. وإذا تحققنا من ذلك، كما مستتحقق، تبين لنا خطأ تعليقين لفكريين معروفين في تاريخ الفكر السياسي. أحد هذين التعليقين التقليديين هو ان روسو لم ينجح في خلق التنسجم والانسجام بين مbole الجماعية ومبادئها وتعاليمه الفردية وقيمتها. لذلك ففي دائمة، حسب هذا التعليق، في تناقض مستديم وتناقض لا تهدأ له حال. أما التعليق الثاني الذي يظهر خطأه فهو الرأي القائل بأنه ليس لروسو نظرية حقيقة في الحقوق الطبيعية.

طبعاً اننا لا ندعى الان ان يحوّلنا السابقة قد بررنا خطأ هذين التعليقين. اننا لا بعد ما نكون عن هذا الادعاء. ولكن هذه البحث يجب ان تكون قد هيأت الاطار الصالح مثل هذا البرهان الایجابي. أما عبء هذا البرهان فيتمثل كاهل روسو وهو يحاول ان يثبت نظريته الخاصة في الحقوق الطبيعية. غير اننا ينبغي ان نذكر ان هذه المحاولة من قبل روسو تكون جوابه الخاص على البعد الثالث من مشكلته الاولى.

شعر روسو بأنه يحتاج إلى أمرين حتى يخلق وحدة تامة وكاملة في الدولة، وحق يعطي القوى المتعددة التي يوحدها هكذا، شيئاً من الاتجاه والغاية ووحدة الملف. أحد هذين الأمرين سلبي أو نقدي هدام. أما الثاني فهو ايجابي بناء وخلق مبتكر. الأمر الأول تقصص بصيغة رفض مؤلم للنظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية. أما الأمر الثاني فقد عبر عن ذاته بداعع روسو عن سلطان الارادة العامة ومدى سيادتها - بالمعنى المعالج سابقاً.

وقد يكون روسو قد ضلل قارئيه فأوقعهم بسوء تفسير تعاليمه المتعلقة بهاتين النظريتين، وبالتالي بسوء تفهم لها. وقد يكون روسو ساعد في تضليل قارئيه من ناحيتين

مختلفين: إنه لم يخصص لرفضه النظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية بحثاً خاصاً به. لقد رفض هذه النظرية التقليدية ضمئاً - وهو يدافع عن سيادة الإرادة العامة، دون أن يشير إلى ذلك بوضوح.

ولذلك فرفضه الضمني للنظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية يسهل على القارئ وقوعه فريسة سوء الفهم الضامر لروسو تكرا للحقوق الطبيعية بمطلق معنى وبأي شكل أو صيغة⁽¹⁾.

ولم تساعد القارئ إشارات روسو المتعددة والمقصودة والمتباينة للحقوق الطبيعية.
المخرج الأسهل لدى القراء كان أن روسو ينافق نفسه بالنسبة لهذه القضية.

الواقع الصواب هو العكس.

ولكي نحافظ على تطور فكر روسو بقدر المستطاع ينبغي أن نعالج رفضه للحقوق الطبيعية التقليدية قبل أن نتجشم التفتيش عن مفهومه المبكر والمستحدث للحقوق الطبيعية.

(1) «في الواقع تأرجح روسو على هواه بين نظرته في الإرادة العامة وبين النظرية الثالثة بالحقوق الطبيعية التي لا يتنزل عنها والتي أهلها على ما يلدو... ومن جهة ثانية، كان روسو قادرًا على الاستدلال من أنه لا توجد حقوق فردية طبيعية على الاطلاق. وهذا كان، للمرة الثانية، تحبط منطقى...».

جورج سابين، تاريخ النظرية السياسية الطبعة الثالثة 1961 ، من 589 — 590 (التركيز لنا).
(George Sabine, A History of Political Theory, 3rd. Ed. 1961, pp. 589 — 590).

الفصل الثامن

نكر رُوسو للحقوق الطبيعية التقليدية

لم يرفض روسو هذا المعتقد بكلمات واضحة بيته. بل كان رفضه هذا مضمون دفاعه عن السلطة العليا للإرادة العامة. فالأسباب المباشرة التي تبرر في رأيه هذا الرفض ينبغي ان تقرأ، وقد كتبت مقولية لتسجم مع السياق المراد، بين تلaffيف المجمع المساندة لسلطة الإرادة العامة.

الاغراءات الانانية والجو الاجتماعي المعاي

لا تصنفي النظرية التقليدية، حسب روسو، جميع الاغراءات من الجو الاجتماعي السياسي - الاغراءات التي يمكن ان تضلل المواطن فيحاول ان يجعل الشراكة المدنية «أنقل عيناً» على اكتاف الآخرين مما هي على كتفه، لكي يبعد روسو عن المواطن هذه الاغراءات، فيقلل من امكانات تضليله، وبالتالي يمنعه من محاولة جعل العيش في الحالة المدنية أيسر على رفقاء المواطنين مما هو عليه، يعتقد بأنه ينبغي ان يتوفّر شرطان في هذه الحالة - الشرطان اللذان تتحقق النظرية التقليدية في توفيرهما:

ينبغي ان يكون المواطن مستعداً ذاتياً وأبداً لقبول القرارات التي يقررها السيد بقطع النظر عما تتطلبه هذه القرارات من تضحيات.

وي ينبغي ان تكون الشروط ذاتها متوفّرة لدى الجميع بالتساوي - كانت هذه الشروط معايير وامتيازات أم كانت خسائر تضحيات وواجبات.

فمعاملة جميع المواطنين بالتساوي، حسب روسو، حتى ولو أدت إلى تنازعهم عن

جميع الحقوق الطبيعية التقليدية هي التي تبعد الرغبة عند كل مواطن في محاولة جعله العيش المدني أسر على غيره مما هو عليه. هل تحصل هذه النتيجة لأن حالة الفقر المدقع، أي حالة التنازع عن جميع الحقوق، هي أثقل الحالات على الاطلاق؟ أم أنها تحصل لأن معاملة المواطنين بالتساوي، الشرط الذي تحاول الإرادة العامة دائمًا وأبدًا أن توفره، تقنع كلاً منهم وجميعهم بما أنه من المستحب أن يجعل الحالة المدنية أثقل عبأً على أحدهم دون أن يجعل، في الوقت نفسه وللأسباب ذاتها، أثقل عبأً على الجميع بالتساوي؟.

يقدر أحدنا أن يفترض، بمناعة كافية ضد التهور، أن الاقتراح بالحالة المعدمة تماماً، ولو تساوى فيها الجميع، هو اقتراح غريب جداً على طبع روسو السائد في العقد الاجتماعي. فهذه الحالة، وبينما أدنى شك، لا تستحق الاعتبار. هذا إذا اعتبرناها غاية بعد ذاتها وهذه يقصد. فالمشاق الاجتماعي، في إطار العقد الاجتماعي، هو عملية راحية. وكثُرت من زاوية مفهوم الإنسان الذي يتخلص من الحالة الطبيعية ليدخل في المجتمع المدني. أما عندما نعتبر مطلب التضحيات الضخمة - التضحيات التي لا تقف عند حد - وسيلة للخروج من مخنة معينة أو حالة طارئة، فنرى أن روسو يصر عليه اصراراً يكاد يكون فريداً في تاريخ الفكر السياسي. ولنا في اختبارنا الشخصية والقومية بيانات كثيرة على صحة هذا القول وتبريرات متعددة مختلفة لهذا الاصرار. وربما كان هذا بالضبط الجبل الامتن والأثمد الذي يربط فكر روسو السياسي بواقعنا التاريخي.

غير أننا وإن شاركتنا روسو قلقه حول هذه القضية أيام المحن فانتا كثيراً ما تغفيل عنه وعنها أيام تسير الحياة معنا سهلة لا تصلها العراقيل ولا تجاهلها التحديات. فالظاهر أن روسو يعتقد أن حق المواطن هو أمر جدي أكثر مما نتصور نحن. ولذلك ذهب خالصاً إلى الاعتقاد بأن العملية الراهبة - عملية العيش في المجتمع المدني - على كثرة مغانها، ومسؤوليتها تتعكس حتى في تطور الحقوق الطبيعية ذاتها. أنها تجعلها أقوى وأغنى وأكثر توافقاً مع طبيعة الإنسان المنظورة هي بدورها.

ولكتنا بنفي أن لا ننسى أن هذه الحقوق المفهوم ليست الحقوق الطبيعية التقليدية التي يطلب روسو من المواطنين الاستعداد للتنازع التام عنها. عندما تدعوا الحاجة.

الحقوق الطبيعية التقليدية أئمان لا اجتماعية

وعند هذه النقطة بالذات نرانا وجهاً لوجه مع السبب الثاني الذي يقدمه روسو دفاعاً عن رفضه للنظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية. ليس هذه، بحكم طبيعتها، عملية راحبة. فالتنازع في إطارها عن بعض الحقوق دون الاصرار على أن هذا التنازع

هو للجميع⁽¹⁾، يمكن ان يهب بعض الاشخاص بعض الامتيازات غير المستحقة والمواطن الفرد قد لا يربح بيديلاً عن هذا التنازل مقداراً مساوياً به من القوة التي تساعدة على الحفاظ على ما تبقى له. ذلك «لان كل اتكال معين وخاص يعني ان الدولة خسرت بهذا المقدار من قوتها».

ولكي يتضمن روسو جمل الميثاق عملية رابحة لجميع المواطنين، يطلب منهم ان يكونوا مستعدين على ان يعطوا، حينما يطلب منهم ذلك بطريقة شرعية، قواهم واشخاصهم للجميع لا لشخص معين. ذلك لأنه، حسب روسو، يمكن للانسان ان يصبح طاغية. وكذلك يمكن ان تصبح فئة من الشعب طاغية متجردة. لكن الدولة بأجمعها لا يمكنها ان تصير طاغية. وهذا، كما سبق وذكر⁽²⁾، هو اعتقادأساسي لدى روسو.

النظرية التقليدية تزعزع وحدة الدولة

وتعدد، ثالثاً، النظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية، ووحدة الدولة. ونتيجة لهذا التهديد قد تنهار الحالة الاجتماعية، اما بالعودة إلى الحالة الطبيعية، واما بالحضور لنير الاستبداد:

«لأنه ما يبقى للأفراد بعض الحقوق، وعما انه لا يمكن هنالك أي رئيس عام يقدر على الحصول بينهم وبين الجمهور، وما ان كل واحد لا يليست، بعد كونه قاضي نفسه الخاص، بقضية ما، ان يدعى بأنه قاضي نفسه في جميع القضايا، -لذا تظل الحال الطبيعية باقية. وهكذا تصبح الشراكة الاجتماعية الناشئة عن الميثاق اما طاغية يتحكم الضرورة وأما لا شيء»⁽³⁾.

وهكذا، بلغة التلخيص المختصرة، نرى ان نظرية الحقوق الطبيعية التقليدية، في رأي روسو، تهدد وحدة الدولة، وبالتالي وجودها، بالازوال، وبطريقة تبرم معها الغاية التي من اجلها وجدت الدولة فتنتهي إما في حالة عجز، واما في احضان الطغيان.

وفضلاً عن ذلك انها تقدم للرعايا والمواطنين اغراءات قد تجعلهم يتذكرون للارادة العامة فيحاولون جعل الحالة المدنية اثقل عبئاً على الاخرين مما هي عليهم.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس، والكتاب الأول، الفصل الثامن.

(2) يراجع «اعتقاد جوهريأساسي». الفصل الرابع من هذه الدراسة.

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس.

وأخيراً تقلل من فرص صدور الميثاق الاجتماعي عملية رابحة .
وكفت هذه الاسباب روسو شر النظرية التقليدية ، فكفى الفكر السياسي شرعا .

تمهيد أسس النظرية التقليدية

ولا يكتفي روسو بهذا المقدار من الانتقاد غير المباشر والمبيت للنظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية . انه يحاول ان يهدى الاساس الذي تستهوي العقول بالاستناد اليه .

جزء من هذا الاستهواي يمكن في امكانية استعمال هذه النظرية سلاحاً ماضياً من جهة الأفراد ضد حاكمهم الذي قد يسيء سلطته فيعرض مصالحهم الحقيقية للخطر . أما جهل منه ، واما لضعف في شخصيته ، واما للتصادم في المصالح بينه وبينهم .

ولكي يقتلع روسو ، ولو جزئياً ، جذور هذا الاستهواي الذي تعمت به النظرية التقليدية يجده في تبيان طبيعة السيد الأدبية - يمعن انه منها قرر لا بد من ان يكون قراره معاً صحيحاً وختيراً للجسم السياسي باكمله ، الجسم الذي تندفع هويته جهوة جميع اجزاءه . فوق ذلك ، يجعل روسو هذا السيد مؤثثاً على مصالح الرعايا والمواطين بطريقة تصبح معها مجرد ارادته بآياتهم ، فضلاً عن قراره المؤدي إلى هذا الایداء ، عملاً يتناقض مع ناموس الطبيعة وقانون العقل . وأخيراً يوضح روسو انه من غير الطبيعي لهذا السيد ، وذلك بحكم تركيه ، ان تكون له مصالح (١) تناقض مصالح افراد ومنافع تضارب مع منافعهم . لمن يحاول ان بين جميع هذه الامور لمن يحاول القضاء على الإستهواه الذي تتمتع به هذه النظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية . اتها بذلك تخسر قوة سحرها التاريخي وفعاليته . وباصح حال هذا السحر في السياق الجديد تنشأ نغمة جديدة في تاريخ الفكر السياسي . يقول روسو :

«ومن ثم لا ينجح السيد صاحب السلطان مطلقاً لأن يقدم ضمانات لرعايه» (٢) .
اذن ، النظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية ليست بذات فع . انت لا تحتاجها .
وفوق ذلك ، قد تبين لنا انها ، سياسياً ، ذات عواقب وخيمة .

(١) «انه من الحال ان تزيد الميـة (أي السيد) إيقاع الضـرر بـجميع اـعضاـتها . وسـترـى فـيـما بـعـدـ انـ المـيـة لا تستطيع الـاضـرـارـ بـأـحـدـ عـلـىـ اـنـفـرـادـ . وـذـكـرـ لـأنـ الـمـهـمـةـ الجـوـهـرـيـةـ هـذـهـ المـيـةـ هـيـ التـشـريعـ . وـالـقـانـونـ لاـ يـتـابـلـ أـلـاـشـخـاصـ أـوـ القـضـيـاـلـيـةـ .»

المقد الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل السادس .

(٢) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل السابع .

هَدْمُ الْحَاجِزِ بَيْنَ الْفَرْدِ وَالْمَجْتَمِعِ

ويرفض النظرية التقليدية يرفض روسو احدي نتائجها. الحقوق الطبيعية، من زاوية النظرية التقليدية، تكون أو هكذا أهل، عائقاً قوياً وربما حاجزاً لا يمكن تخطيه، بين الإنسان المواطن من جهة والسيد الحاكم من جهة ثانية. يعمل روسو معلوه في هذا الحاجز المنبع هدماً وتخريراً - ومن جهات مختلفة. ففي رأيه لا يحتاج الإنسان هذا الحصن للحفاظ على حرياته وحقوقه، وفوق ذلك انه حصن، بقدر ما يقوى، بقدر ما يتضعف الدولة. فهو اذن حصن خطر العواقب.

فالإنسان الفرد، إذن، لا يكفيه، اذا قبل رأي روسو طبعاً، ان ي Hutchinson ضد المجتمع فاصللاً نفسه عنه، حاملاً دعاوى ضسه وادعاءات. انه يختنق ويختنق بتحريكه لنفسه شرقة تعزله عن رفقاء.

وقد ظهرت سابقاً مأساة الانسان الفرد منعزلاً في الحالة الطبيعية. نرى الان ان الانسان الاجتماعي نفسه قد يعاني مثل هذه المأساة في الحاله الاجتماعية أيضاً اذا هو اعتنق النظرية التقليدية للحقوق الطبيعية. للتقليل من خاطر هذه المأساة يهاجم روسو بعنف ودون هواة ذلك السور الذي يقيمه الانسان والتقليد السياسي بين الناس والمسؤولين عن تقرير مصيرهم الاجتماعي . ولكن في الوقت نفسه لا يترك هؤلاء المسؤولين حق التصرف على هواهم. هذا من جهة.

ومن جهة ثانية، ولما كان السيد الروسي لا يعني الحاكم فقط بل جموع الشعب، كان لتدابيره أن تطال هؤلاء كذلك بما يحقق المناعة للفرد وللجماعة ضد الطغيان.

٢٠٣ مَرْدُودَةٌ

يتم الالتفاف حوله، ولكن هذه التهم لا تصلح تحت محكمة العدل.

«كان بنت روسو ومقصوده أن بين... إن وجود الإنسان في الحياة الاجتماعية هو صفة رابحة. وبالطبع لم يكن لفعل ذلك مطلقاً - إذا كانت الحياة الطبيعية مجرد غلوب وهي، وإذا كانت جميع القيم التي تقاس المعاوضة بها غير ذات وجود في الحياة الاجتماعية»⁽¹⁾.

(١) جورج سابين، تاريخ النظرية السياسية، الطبعة الثالثة، ١٩٦١ ص ٥٨٨.
 'George Sabine, A History of Political Theory, 3rd. Ed. 1961. p. 588).

ويختفي الاستاذ ساين، في هذا المقتبس، تجاه نقطتين يصرّ روسو عليهما إصراراً واضحاً.

ان الحالة الطبيعية، في رأي روسو، ليست بمخلوق وهي. وحق لو كانت وهبة تظل محاولة روسو عملاً معقولاً. كثيراً ما تقابل بين الوهم والواقع. ونعم المفاضلة التي رجحت كفة الواقع على كفة الوهم ساعة الحساب ومساعدة ميزان العدالة.

وان القيم جميعها مقاييس المقايسة وأشهرها الحرية والمساواة والسعى وراء السعادة، توجد، عنده، في الحالين الطبيعية والمدنية. وحتى وان لم توجد في الحالين، فلا يُؤثر ذلك في طبيعة العملية التقييمية. لو كان غياب المقاييس عن حالة ما (الحالة الطبيعية) يشوه المفاضلة بينها وبين حالة ثانية (الحالة السياسية) لتهدمت امتنق ذاته، أكثر مفاضلاتها اليومية وتغتر بذلك، سلوكنا الاجتماعي تعثراً مشيناً..

وبعتقد الاستاذ ساين كذلك بأن «السؤال: ما يسرر وجود المجتمعات؟» كان ينبغي أن ينظر روسو إليه سؤالاً غير ذي معنى^(١).

«وان الانسان الفرد كان يمكنه ان يتمتع بحياة أفضل في مجتمع معين منه في مجتمع آخر هو أمر معقول بعده في سياق فكر روسو. ولكن السؤال: أي أفضل للانسان وجوده في مجتمع مدنى أم وجوده في غير هذا المجتمع؟ كان ينبغي ان ينظر إليه روسو أبداً بدون معنى. ذلك لأن المجتمعية، هو يقول، استبدلت له الغريزة بالعدالة وأعطت التصرفات الانسانية صبغة أديبة كانت عارية منها قبل ذلك، في دون المجتمع، ليس هناك سلم قيم نرجح إليه في عملية روزينا للسعادة والحياة المأهولة»^(٢).

من الواضح ان الاساس المنطقي لهذا المقتبس يسند المقتبس السابق. وبالتالي، فما قلناه سابقاً ينطبق بنفس القوة ههنا.

ولكتنا، زيادة في التوضيح، نسأل: «أو ليست المساواة، احدى الركائز الجوهرية للعدالة؟» عند روسو وعند ساين؟.

ثم ان حجة ساين هذه كانت لتصح وتقوى على تهديد المحاولة الروسية بكل منها لو كان بإمكان ساين، او اي مفكر مسؤول آخر ان بين ليس فحسب ان بعض القيم والموازين تغيب في الواقع عن احدى الحالين المقابلتين بل ايضاً، وهذا أمر مهم جداً،

(1) جورج ساين، تاريخ النظرية السياسية الطبعة الثالثة 1961 ، ص 588 .

(2) جورج ساين. المرجع ذاته.

انها (تلك المقاييس والقيم) لا يصح ان تتطبق عليها (أي على تلك الحالة) بتاتاً لا في الواقع ولا بالمعنى أو بالنظرية. وهذا امر لم يتصل له لا ساين ولا غيره من المفكرين.

وبعد، ان خطأ ساين الجوهري في هذه المقتبسات هو انه تجاهل تطورية القيم والحقوق الطبيعية وطبيعة الانسان – الامور التي يصر عليها روسو.

لهذا تتحقق سهام نقد ساين في اصابة اهدافها من أفكار روسو.

الفصل التاسع

البعد الثالث لمشكلة روسو

أصبحنا في وضع يخولنا ان نجاهه، مع روسو وبطريقة أكثر ايجابية، بعد الثالث لمشكلته الأولية. بعد انتهاءه من عملية قلع النظرية التقليدية في الحقوق الطبيعية من الجلدور، وبعد توطينه للسلطة العليا للارادة العامة، يلتفت روسو بكثير من الجدية والانتباه نحو توطيد نظريته الخاصة حول الحقوق الطبيعية للانسان.

خشية من الجماعية الكلية

* وأهم هُمْ يواجهه هو الابتعاد عن الجماعية الكلية. فقد خشي روسو، وعن حق، ان تسحق سلطة الارادة العامة العليا المواطن الفرد. وفي نظره، هذا أمر غير عادل. بل هو غير واقعي. انه يتناقض تناقضاً حاسماً مع طبيعة الانسان الحر. عندما يصبح الميثاق الاجتماعي ضرب من الجنون. ولا يتبع عن الجنون حق شرعي⁽¹⁾. ونتيجة لذلك يصبح العقد الاجتماعي عملاً عقيماً فارغاً وخيالياً من المعنى. ومحاولاته تجنب هذه الانتقادات وغيرها تجعل مشكلته أكثر تعقيداً واصعب حلّاً. ولكن، يجب ان ن Hull - هذا

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الرابع.
«إذا ما قيل، وهب انسان نفسه عبئاً، فقد قيل ما هو عيب وغير معقول. ان عملاً كهذا هو عمل لاغ وغير شرعي. من يقم به يظهر جنونه. وإن تقول قولهً كهذا في شعب كامل فهو ان نفترض وجود شعب قوامه انسان عبائين، والجنون لا يخلق حقاً شرعياً».

يلاحظ أن روسو يصرُّف، بالنسبة لتعريف «المقبول» و«غير المقبول»، بحرىَّة متمادية.

إذا اعتقדنا انه بالامكان اقتراح تنظيم سياسي معقول، فكيف يمكننا ان نحافظ على الفرد في دولة قوية موحدة؟ .

وإلا كانت قوة كل انسان وحربيه أبرز وسائل للحفاظ على سلامته، فكيف يتهدى بتقديمها صحيتين إذا دعت الحاجة دون ان يضر بصالحه وان يحمل واجبات العناية بشخصه؟^(١) .

وما ان يذر هذا بعد للمشكلة الرئيسية قوله، حق يبادر روسو إلى معالجته بما يرتاح إليه ويكتفيه من الحنكة. وعدها سبق وذكرنا من الأمور ذات العلاقة بهذا الموضوع، يركز جواب روسو على معتقده الخاص فيما يتعلق بالحقوق الطبيعية. والمقبس السابق، الذي يعبر عن اهتمام روسو الزائد بقوة الانسان الفرد وبحربته، هو اشاره واضحة لهذا المعتقد. والمقبس اللاحق، الذي يقدم الصيغة التي عبر بواسطتها روسو نفسه عن مشكلته، يجعل الاشارة إلى معتقده حول الحقوق الطبيعية أكثر وضوحاً وأقوى ركائز. وهذا المشكل، بالنسبة له هو بكلماته:

«يجاد شكل من المشاركة الاجتماعية يجبر ويحمي، ب بواسطة القوة العامة للمجموعة، شخص كل مشارك وأمواله. وبيقى فيه كل مشارك، وبالرغم من الخاده بالمجتمع، حراً، كما كان في السابق^(٢) ومطمئناً لنفسه ولنفسه فحسب»^(٣) .

ونقدر ان تلك الاشارة مضمونة ايضاً في جوابه على السؤال الرئيسي - هذا إذا معنا النظر. وخصوصاً بعد ما يصر روسو على ان جوابه المشتمل عليه المقبس التالي يشتمل هو بدوره على كل ما هو جوهرى في الميثاق الاجتماعي :

أ - «يضع كل منا شخصه وجيئ قواه بالاشتراك مع الجميع تحت سلطة الارادة العامة العليا».

أأ - «ونتلقى، بصفتنا المجموعة، كل عضو جزءاً لا يتجزأ من المجموع الكل»^(٤) .

(١) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الثاني، والفصل السادس، والكتاب الثالث، الفصل السادس عشر.

(٢) انى أود القول وويقى على الأقل حراً كي في الماضي» ذلك لأن روسو يذهب إلى القول بأن حرية التعاقد تتطور وتنمو وبالتالي تزداد وتغنى في الحالة المدنية.

(٣) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل السادس.

(٤) جان جاك روسو العقد الاجتماعي الكتاب الأول، الفصل السادس.

● تراجع «الضوابط المتبعة لسلطات الارادة العامة». الفصل السادس من هذا القسم من الكتاب.

فالبند الأول (أ) من هذه المادة الجوهرية للعقد الاجتماعي يثبت سلطة الارادة العامة العليا بالمعنى الموضح سابقاً ويجموعة الروابط الضابطة المذكورة حينذاك.

والنص الروسي للمعتقد بالحقوق الطبيعية ترتبط مرساته بمفهوم «الجزء غير المتجزىء» الوارد في البند الثاني (أ) من هذه المادة. وهذه العبارة المرساة تربط، كما لا يخفى، بين المجتمع الكل أو السيد من جهة والانسان الفرد أو المواطن من جهة ثانية. وبالتالي تتشابك الروابط بين الفرد وحقوقه الطبيعية وبين طبيعة السيد وطبيعة الارادة العامة، وضوابطها.

تقسيم

غير ان جميع هذه النقاط ليست سوى توطئات ومقدمات وحسب.

انها تحفظات يأخذها روسو بقصد التنسيق، في كل منسجم الاجزاء، بين الأجوبة المختلفة التي يعطيها حول المشكلة الرئيسية المثلثة الرؤوس والتي يثيرها في العقد الاجتماعي. وغير متناس هذه الأمور - ولغيرها أعلم منها وذات علاقة علمية بمفهوم الحقوق الطبيعية - يتقدم روسو باقتراحات تغير تغييرآ جذرآ في ذلك المفهوم.

فانعطف، لذلك بتاريخ النظرية السياسية انعطافاً حاداً قرباً ومقاجعاً. وعلى علو شاهق. وربما كان لهذا الانعطف القاسي والمباغت تأثيره المدمر على من لم يتمتع ارتياح الأعلى ومعالجة مزالقها الشاهقات. فكان أكثر من سوء فهم. وكان خوفاً مُثيلً للأعصاب من الانحدار في الهاري العميق. هذا من جهة. ومن جهة ثانية، كان هوس قلب الانسان، في مناخ تلك الشواهد، إلى نصف الله.

الفصل العاشر

نظيرية رُوسو الخاصة في الحقوق الطبيعية

امْدَخَل

ان روسو يجاهر بمعتقد حول الحقوق الطبيعية للإنسان في الحالة الطبيعية هو أمر واضح - هذا على الرغم من الآراء المعاكسة لهذا الرأي، الآراء التي يتبنّاها بعض الفلاّحة⁽¹⁾ المزومقة في تاريخ النظرية السياسية.

فاللّغة والحرية هما، في رأي روسو، وسائل الإنسان الأولى للحفاظ على سلامته. في الواقع أحد أبعاد مشكلته الرئيسية هو السؤال: «كيف يمكن الإنسان، بالرغم من اتحاده مع الجميع، ان يطعن نفسه فقط ويبيح حرّاً كما كان سابقاً»⁽²⁾ على الأقل. وأن روسو يصرّ على معتقد في الحقوق الطبيعية للإنسان في الحالة المدنية السياسية هو أيضاً واضح ولا ريب فيه - هذا بالرغم من الآراء المعاكسة لهذا الرأي -

(1) - «يتحقق الإنسان الأخلاقية والمقلالية وبالتالي الحرية، عندما يصبح مواطناً، وعندها فقط». جورج سابين «التقاليد الديغفراتيان»، المجلة الفلسفية. مجلد 61 ، 1952 ص: 463.

(George Sabine: the Two Democratic Traditions, The Philosophical Review, Vol. LXI, 1952, p. 463).

(2) - آ - المصدر ذاته.

ب - تراجع كذلك، «مشكلة روسو وأبعادها» الفصل الثالث من هذه الدراسة.

ج - تراجع أيضاً «البعد الثالث لمشكلة روسو». الفصل التاسع من هذه الدراسة.

الاراء التي يستنجد بها بعض الدارسين⁽¹⁾ المدققين بالقضية موضوع البحث.

ولكنا إذا تخيطنا حدود الشخص العام، وجب علينا أن ننظر إلى الاشخاص الخاصين الذين يتألف منهم والذين يستقلون عن حياة وحرية بحكم الطبيعة. وعلينا، إذن، أن نميز جيداً بين حقوق المواطنين وحقوق السيد المقاولة، وإن ثبّر الواجبات التي يجب على المواطنين أن يقوموا بها بصفتهم رعايا من الحقوق التي يجب أن يتمتعوا بها بصفتهم أنساء⁽²⁾.

وربما كانت هذه المجاهرة المزدوجة من قبل روسو بالحقوق الطبيعية (أي في الحالة الطبيعية وفي الحالة المدنية) هي التي ضللت، ظاهرياً، بعض قرائه فخلقت لهم بعض الصعوبات. كيف يمكنه، يسألون، أن يصرّ على هذا المعتقد حول الحقوق الطبيعية وقت يركّز تكريراً هاماً ملحاً على سلطة الإرادة العامة العليا و «المطلقة»؟ أو وقت يرفض رفضاً قاطعاً «الحقوق الطبيعية» بصفتها ذات عوائق وخيمة على الدولة السياسية؟

ان هذا لتناقض مزدوج لبعض الثقة من قراء التاريخ الطويل للتفكير السياسي.

انه لطريف ان نعرف ان روسو نفسه توقع هذا الانتقاد.

غير انه لم يؤثر عليه. فقد قال:

«جميع أفكارى مناسبة منسجمة متوافقة ولكننى لا أقدر ان أعرضها جميعها دفعة واحدة»⁽³⁾.

كما قال:

«ان اسئلة بعض نقادى التقليدية هي اسئلة غير عادلة»⁽⁴⁾.

(1) (ويُصرّ الإنسان، بتنازله عن جميع حقوقه للمجتمع، حتى الاستئثار والتمييز من أحكام المجتمع أي من القوانين الروضية عن طريق القانون الطبيعي أو الحق الطبيعي. تصبح جميع الحقوق حقوقاً اجتماعية. فالحق الطبيعي تتصه، وعشوائية، الوضعية للمجتمع الذي يبقى بالاستناد إلى الحق الطبيعي أو يطرق تترجم معه وتناسبه.)

ليرسترون. الحقوق الطبيعية والتاريخ. شيكاغو، 1953. ص 286 (التركيز لنا).

(Leo Strauss. *Natural Rights and History*; Chicago, 1953. p. 286. Underlining mine).

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع (التركيز لنا).

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي:

آ - «سؤال: كيف ان الافراد الذين ليس لهم حق التصرف في حياتهم الخاصة يمكنهم ان يتلقوا إلى»

أو بالآخرى: هي اسئلة لا يصح ان تسؤال في نطاق النظام السياسي الذى يُعرض .

ويتفق ان يجسّ كاتب هذه الدراسة بمعاطف قويٍّ مع روسو بالنسبة لهذه القضية - موضوع هذه الدراسة ومتفرعاتها⁽¹⁾. هذا لا يعني اننا نعتقد بان روسو هو أبعد من ان يطاله انتقاد. ولكننا عندما نفهم اراء روسو على حقيقتها نرى ان جموعة لا يستهان بها من الانتقادات التقليدية ضد افكاره تطلق غالباً من سوء فهم لفكرة او لآخرى اراد ان يعبر عنها. ولكن عندما تتوضّح افكاره على حقيقتها قد تنشأ حوالها انتقادات متعددةٌ معايير. ولكن تنشأ حسنان هذه الانتقادات الاخيرة، على الاقل، من كونها لا تبيء بهم روسو. غير ان عملاً كهذا يتطلب تمهيداً حذراً. ولذلك سوف لن يهمنا في هذا الجزء من البحث. ان هدفي المباشر الان هو ان ادافع عن دفاعي المذكور عن روسو. وعندما نظر إلى هذا العمل من زاوية تطور الفكر السياسي عبر التاريخ، نرى ان هذا الدفاع عن روسو ينافض آراء الكثيرين من آباء النظرية السياسية القديسين. وهكذا، ودفعاً عن رفات احد «الاموات»، تخلّق توترات حامية الوطيس وخلافات قوية مع ابرز الاحياء في هذا الحقل.

وهذا الاعتبار بحد ذاته ، وبعزل عن الأمور العلمية التي تزيد في ضخامة المسؤولية وجسامتها، يجعلنا نرعب الموقف ونقدر عواقبه، ونحس بمسؤوليات معالجتنا مثل هذه القضايا.

وبناء عليه فقد حاولنا ان نعيد توطيد ثلاث نظريات في سياقاتها المناسبة في نظام روسو السياسي: النظريات التي قد تكون شجعت، في اشكالها المساء فهمها، قراء روسو

• السبب هذا الحق الذي لا يمكنه؟ لا تبدو هذه المسألة صعبة الخل الا لسوء وضعها.

العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس (التركيزات لنا).

ب - «واننا، بعد النظر إلى ذلك، نرى على الفور انه لا ينبغي ان يسأل عن يحق له وضع القوانين؟ فالانسان لا يجوز على نفسه، ولا عن كيفية كون الانسان حرًا وخاصةً للقوانين معًا؟ ان القوانين سجلات لعزائمنا فحسب».

العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل السادس. (التركيزات لنا).

ج - «ولكنه يسأل: كيف يمكن الانسان ان يكون حرًا وعبراً على ملامة عزائم ليست عزائم؟ وكيف يكون المعارضون احراراً وخاصةً لقوانين لم يوافقوا عليها؟ اجيب بان المسألة أسيء وضعها».

العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الثاني (التركيزات لنا).

(1) ترابع كذلك «مصادر سوء الفهم» الفصل الثاني من هذه الدراسة.

على التفسير الخاطئ لفكرة العلم - التفسير القائل بان روسو هو مفكر بمجموعي كل .
وهذه النظريات الثلاث هي :

أولاً: سلطة الارادة العامة العليا التي يدافع عنها بحماس قوي ، ولكنها ومع ذلك ، يضع حوصلها الضوابط المتعددة الخلرة - الضوابط التي تفسح المجال امام الصيغة الخاصة بالحقوق الطبيعية كما يفهمها .

ثانياً: النظرية التقليدية للحقوق الطبيعية التي يرفضها بقوة وعنف .

ثالثاً: وأخيراً، صيغة فكرته المتعارضة في الظاهر بان الارادة العامة تقدر ان تغير إنساناً عن ان يكون حراً .

وقد حاولنا، ثانياً، تحليل الاعتبارات ، خارجيتها وداخلتها - التي يضعها روسو ضوابط على ممارسة تلك السلطة العليا التي تتمتع بها الارادة العامة .

وقد بیننا، ثالثاً، ان هذه الارادة، في رأي روسو، هي ذات مفهوم مطابق أو من.

انه لتحصيل حاصل ان كل هذا لا يمكن برهاناً محدداً وملماً . ولكننا نتوقع ان تحدث جميع هذه الجهدود نتائج تلتقي جميعها عند نقطة يؤمن ان بري الناظر من زاويتها، وبفضل هذه المحاولات ، ان روسو في كتاب العقد الاجتماعي لم يقصد ابداً ان يضحي العناصر الفردية والافكار التحريرية على مذبح الكلية أو المجموعة السياسية . ونأمل ان نتبين في البحوث التالية السمات الاصلية والأولية لفهم روسو الخاص في الحقوق الطبيعية . وسيتبين لنا ولا شك ان روسو بذلك من ان يضعف هذه الحقوق قد صرف جهداً واعياً ومتواصلاً بغية تقويتها واستداتها .

الحقوق الطبيعية

يربط روسو بالاطار الثقافي العام لعصره اعتباره الحقوق الطبيعية التقليدية عناصر جوهرية تداخل وتتنظيم السياسي المبنى لتحقيق الحياة الفضلى .
ما يميز روسو عن غيره من المفكرين هو طريقة معالجته لهذه الحقوق .

الحياة

بالنسبة لروسو، كما بالنسبة لهويس ولوك، «القانون الأول للإنسان هو أن يوفر لنفسه شروط السلامة والبقاء^(١)».

(1) أـ- جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الثاني.
بـ- توماس هويس، المنشياباتان.
جـ- جون لوك، في الحكم المدني: المقالة الثانية.

فالحق بالحياة؛ إذن، هو حق أساسي وطبيعي للإنسان - ويصبح ذلك وعلى السواء في الحالتين: الحالة الطبيعية والحالة المدنية أو السياسية.

ويجعل النظام الاجتماعي هذا الحق في مأمن عندما يجند قوى جميع المواطنين لتضمنه وتدافع عنه.

مدى سلطة الحاكم الأمير على حق الحياة

هل يعني هذا أن السيد أو مكلفه لا يقدر، عن حق شرعي، أن يطلب من المواطن أن يضحي بنفسه؟ هكذا أدعى هويس في جوابه على هذا السؤال. أما جواب روسو فهو: «بالطبع لا». ففي رأي روسو، وبهذا يخالف هويس مخالفة واضحة؛ يحق للسيد أو للأمير المنفذ الشرعي لارادة السيد أن يطلب هذا الطلب. ولكن لماذا؟ ومتى؟.

إن اجوبة روسو على هذين السؤالين لم تمهّد جدًا للتّفهم الصحيح للقضايا الأساسية التي يعالجها هذا البحث.

ماذا التضحية بالنفس؟

فيما يتعلّق باللماذا قد سبق وأعطينا، جزئياً، أجزاءً من الجواب. وعلى وجه التخصيص يضيء بحث طبيعة السيد أساساً طريقة المقارنة بين أفكار روسو وأفكار هويس حول هذا الموضوع. ولطبيعة الارادة العامة كــحدودها الضابطة عامل قوية وهامة بالنسبة لهذه القضايا.

حججتان

وفضلاً عن ذلك، يعطي روسو بطريقة مباشرة الأسباب التالية:

الحجّة الثانية: الأخذ بالغاية أخذ بوسائلها المحققة

أــ «غاية الميثاق الاجتماعي هي الحفاظ على سلامة التعاقددين»⁽¹⁾.

بــ «أن من يريد الغاية يُرد الوسائل التي تحقق تلك الغاية كذلك».

جــ «إذن، الذي يحافظ على سلامته وحياته يقتضى تضحيات الآخرين»⁽²⁾

عليه، عندما تدعو الحاجة والضرورة⁽³⁾ أن يكون مستعداً على تضحيتها من أجلهم.

(1) جان جاك روسو، المقدّس الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الخامس.

(2) يتضمّن هذا افتراض المساواة.

(3) التوكيد لنا.

افتراضان : مجتمع عادل، وأناس مخلصون آه.

الحجّة الوجوّدية: تكون الحياة هي طبيعة فتصبح وديعة اجتماعية

أ - ولأن المواطن لا يظل القاضي في المخاطر التي يقضى القانون بان يعرض نفسه لها⁽¹⁾.

ب - ولأنه لم يعش في مأمن حتى ذلك الحين الا بفضل ذلك الشرط، يعني على شرط انه سيموت عندما يطلب منه ذلك شرعاً.

جـ - ولأن حياته لم تبق مجرد نعمة من نعم الطبيعة، بل أصبحت هبة مشروطة من الدولة⁽²⁾.

د - لذلك، متى قال له الأمير: «يلائم الدولة ان تموت»، وجب عليه ان يموت⁽³⁾.

ذلك هي الأسباب الموجّة، حسب روسو، للتضحية من جهة الإنسان الفرد حتى بحياته في سبيل النفع العام عندما يطلب الأمير منه ذلك شرعاً. تؤلف هذه الأسباب مجتمعة جواب روسو على «اللماذا؟» - التضحية بالنفس؟ ما هي ، بكلمة ثانية، مبرراتها الاجتماعية؟.

ولا يغيب عن البال ان هذه الأسباب جميعها هي ضوابط على مشروعية ذلك الطلب من جهة الأمير.

ولا تصح الاشارة إلى ان هذه الأسباب متعارضة. قد تصبح هذه الاعتبارات متعارضة عندما تطبق على شخص معين في حالة معينة . ولكن عندها، هل يلام روسو لأنّه عبر بصيغة متعارضة عن وضع هو يحكم طبيعته متعارض؟.

«لكل انسان حق بالمخاطرته بحياته الخاصة يقصد الحفاظ عليها. وهل اتهم باقتراف ذنب الانتحار رجل قائف بنفسه من نافذة فراراً من حريق»؟⁽⁴⁾.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

(2) جان جاك روسو العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

(●) يراجع أيضاً الفصل الثامن من هذا الجزء من الكتاب.

«تنكر روسو للحقوق الطبيعية التقليدية».

ما الذي تكون عليه الشخصية مشروعة؟

وعندما نلتفت إلى السؤال الثاني - سؤال المدى - نرى أن روسولا يسمح للسيد وبالتالي للأمير ذاتها وأبداً، وبمفرز عن الظروف جميعها، بان يطلب من المواطن المخاطرة بحياته. ومتى لا يحق للأمير ان يفعل ذلك؟ أي، ان يطلب من المواطن ان يخاطر بحياته؟

عدا عن مضمون البحوث السابقة ذات المحمل على هذه القضية، هناك شرط سبق ان وضع بجلاه: عندما لا يكون ذلك الطلب ضرورياً⁽¹⁾.

شرط آخر يمكننا ان نستنتجه من بحث روسوفي العقوبات والجرائم.

فلا يحق للدولة اعدام من يمكنها ان تبيحه حيا دون ان تعرّض حياة الآخرين للخطر، هذا ولو كان ذلك الاعدام للعبرة⁽²⁾.

وهكذا يتبيّن ان الشخصية تكون مشروعة ضمن حدود: منها، انها يجب ان تكون ضرورية - والشرط الثاني (الأخر) السابق يختلف ذاته، بعد التدقّيق بالعمق، بالأول.

التوازن القيوي بين الفردية والجماعية

هذا يبيّن ان روسو يحاول جاهداً ان يحفظ شيئاً من التوازن بين مبادئ عرف تقليدياً بأنها عمومية كلية من جهة، ومبادئ «مغایرة لازمت تطور الفكر التحرري الفردي من جهة ثانية. ويظهر هذا عدم ثقة روسو بكلتا المدرستين التقليديتين. كلتاها تحقق، حسب روسو، في توفير الاطار الاجتماعي الذي يخول الانسان ان يتحقق نفسه وانسانيته. يتطلّب تحقيق هذه الغاية تنسيناً للعناصر القوية والمختارة من المدرستين. وهو يقوم بهذه المحاولة بطريقة مصممة ومدرورة، في إطار مبتكر، وفي ضوء ضوابط وتعديلات تعطي الانطباع بأنها جد غريبة، وفي ترتيبات وتركيبات تظهر خيالية بالرغم من انه يقصد بها معالجة أمور واقعية بطرق واقعية.

غير ان اهتمامه القلق الأولى واضح وجل. انه يعني بناء نظام سياسي عن طريق

(1) أ - رابع الحجة (المقدمة) ج من الحجة الثالثة.

ب - رابع أيضاً «ضوابط السلطة العليا للارادة العامة» الفصل السادس في هذا البحث. ويشغلي ان يلاحظ ان جميع هذه المحدود ليست ضوابط تطبيقية، مع انها قد تصبح ان تجعل كذلك، ضد امكانيات سوء استعمال الأمير للقوة التي يتمتع بسلطتها. غير ان هذا هو انتقاد عملي، لا انتقاد مبدئي.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الخامس.

مقترنات تنظيمية تحقق، في رأيه على الأقل، بعض القيم الأساسية. وتأتي في المراتب الأولى من الأهمية بين هذه القيم الحياة والحرية والسي وراء السعادة والملكية الخاصة والمساواة والمفعة والعدالة والقوة. قد يكون روسو اعتبر هذه القيم قيًّا جوهرية - قيًّا يسعى الإنسان وراء تحقيقها بغية الحصول عليها لا لسبب أبعد من هذا الحصول. ولكن، من الواقع أيضاً، أن هذه القيم قد رُكِّزَ عليها بصفتها شرطاً ضروري لتحقيق غاية أهم منها وأبعد وأولى بالاحترام، نفي تحقيق الإنسان لانسانته في أفضل إطار اجتماعي أي، إطار يتوفر فيه على الأقل التوازن بين الأعتبرات الجماعية الأصيلة والمتطلبات الفردية الجوهرية.

ويربط هذا بين روسو ومل والفلسفة الشخصية.

الحرية

الحرية هي حق آخر من حقوق الإنسان الطبيعية.

لمنع الإنسان بالحرية في الحالة الطبيعية حسب روسو. هذا أمر سبقت الاشارة إليه. فهي لديه أحدي الوسائلين الأوليين: القوة والحرية، اللذين تساعدان على الحفاظ على سلامته في تلك الحالة. وسبقت كذلك الاشارة إلى ان السؤال: كيف يمكن ان بعد الانسان الآخرين بذلك الحرية أو يرهنها لديهم دون ان يلحق ضرراً بمصالحة الخاصة؟ يمكن أحد الأبعاد الثلاثة للمشكلة الأساسية التي يحاول روسو، كفعل وبنجاح يرضي هو عنه، معالجتها في العقد الاجتماعي. ويستهوي روسو من تلك المحاولة إلى القول بأن جوهر المفهوم السياسي هو التأليف والتوفيق بين الحرية والطاعة. والظاهر ان الارادة العامة هي ما يقوم بذلك التأليف في أسمى مراحل النضور للإنسان وللمجتمع معاً. وذلك بتتنسقها بين الالتزام الأدبي، جوهر الحرية، وبين الازمام السياسي، قلب الطاعة.

جزء من جوهر الجسم السياسي

وهكذا نرى ان الحرية، بتعديها وباستمرار وجودها، هي شرط من مضامين الجسم السياسي الجوهرية:

«وإن الشعب اذا ما وعد (أحدهم) بالطاعة فحسب وببساطة، يحمل نفسه بهذا الفعل ذاته، فيفقد صفة الشعب. برهة يصير (أحدهم) مالكاً ينقطع عن كونه سيداً. فتنتهي بذلك المفهوم السياسي»⁽¹⁾.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الأول.

«هناك فرق عظيم بين اخضاع جموع وادارة مجتمع. اذا استبعد أحدهم أناساً متفرقين بالتتابع، منها كان عددهم، فاني لن أرى هنالك غير مالك يستبد وعبيداً، لا شعباً وسيداً. وذلك كما لو كنت ارى تكتلاً لا تاليماً مشتركاً، فلا يوجد هنالك نفع عام ولا هيبة سياسية. ولا يتحقق ذلك الرجل كونه فرداً دائياً ولو استبعد نصف العالم»⁽¹⁾.

شرط ضروري لجعل المهدى العامة مشرورة

والحرية هي أيضاً شرط من شروط العهود العامة الشرعية:
«وأخيراً إنما هي عهود فارغة متناقضة تلك التي تشرط سلطاناً مطلقاً من ناحية،
وطاعة لا حد لها من ناحية أخرى»⁽²⁾.

جَوْهَرُ الْإِنْسَانِ الْأَدِي

ويرادف روسو بين الصفة الإنسانية للإنسان حريرته:
«وتزول الإنسان عن حريرته يعني تنزلاً عن صفة الإنسان فيه، وتتنزل عن الحقوق
الإنسانية وعن واجباتها أيضاً... ونزع كل حرية من ارادة الإنسان، هو نزع كل أدب
من أعماله»⁽³⁾.

من المقومات الجوهيرية للإرادة العامة

فلا غزو بعد ذلك ان تكون الحرية احدى مقومات الارادة العامة الجوهيرية:
«الإرادة العامة اما ان تكون عامة او لا تكون»⁽⁴⁾.

«ولا ضرورة إلى كون الإرادة العامة اجتماعية ذاتًّا لتكون عامة. غير انه يجب
احصاء جميع الأصوات، فكل منع قاطع مبطل للعمومية»⁽⁵⁾.
ويمكنني ان ا Nexus هنا كثيراً من التأملات حول الحق البسيط للتوصيات في كل عمل
للسيادة، ذلك الحق الذي لا يستطيع ان يزعزعه من المواطنين شيء»⁽⁶⁾.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الخامس.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الخامس.

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الخامس.

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الثاني.

(5) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الثاني (حاشية).

«لتكون ارادة عامة، ليس من الضروري ذاتًّا ان يتوصل إليها بالاجماع. ولكنه من الضروري، في عملية الحصول عليها، ان نمد جميع الأصوات ونعتبرها. ذلك لأن كل اشتاء شكلي من هذا النوع يشوه معالم عموميتها».

(6) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الأول.

وهذا يعني ان الانسان حقاً طبيعياً في ان يسمع، اي في ان يعبر عن رأيه ووجهة نظره بحرية.

جزء من المصلحة العامة

والحرية هي أيضاً جزء جوهرى من المصلحة العامة:

«وإذا بحثنا بدقة عن محتوى المخبر الأعظم للجميع، الخبر الذي يجب ان يكون غاية جميع الانظمة الاشتراكية، وجدنا انه يردد الى مقومين اصيلين: الحرية والمساواة، الحرية، لأن كل ثبانية خاصة تضعف الدولة، والمساواة، لأن الحرية لا يمكن ان توجد بدونها».⁽¹⁾

ونذهب إلى ان الحرية قد توجد «بدون» المساواة، او بالرغم منها! واحياناً أيضاً بسببيها.

جزء من القانون

فهل من عجب بعد ذلك ان تكون الحرية، حسب روسو، جزءاً جوهرياً من القانون؟

«وكل قانون لا يوافق عليه الشعب شخصياً باطل وفارغ. في الواقع، هو ليس بقانون مطلقاً»⁽²⁾.

غاية يذاعها

ولذلك فالحرية هي قيمة يمتنع بها بالرغم مما تتطلبه من التضحيات. يصح ان تكون غاية بحد ذاتها تُستَر خص في سبيلها اجسم التضحيات:

«ويحيط يكون الحق والحرية كل شيء، يستهان بالتضحيات»⁽³⁾.

وتتجزئ نتيجة لذلك، في تربة الحرية، جلور حق العصياني المنزي. يرفض روسو المسيحية ديانة مدنية مناسبة لانها لا تشجع، قليلاً وقليلًا، على تحقيق هذا الحق»⁽⁴⁾.

(1) جان جاك روسو المقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الحادي عشر. (التوكيد لنا).

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الحادي عشر. (التوكيد لنا).

(3) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الخامس عشر.

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الرابع، الفصل الثامن.

وعلى الرغم من أهميتها الجوهرية ومن الأدوار التي تلعبها في نظام روسو السياسي ومن النتائج التي تترتب عليها، تظل الحرية، وعنى معين على الأقل، ادنى من المساواة لدى روسو. لقد سبق وتبين لنا ان الحرية، وجودياً، تتکل على المساواة. لا يمكن ان تونجد الحرية بدون المساواة. فوجود المساواة شرط ضروري لوجود الحرية⁽¹⁾.

ليست بطلق: الحرية والمساواة

ثم ان الانسان بامكانه، حسب روسو، ان يقايس الحرية بعض الامتيازات:

«ولا كان الناس يولدون أحراراً متساوين فانهم لا يتنزلون⁽²⁾ عن حريةهم الا لتفهم الخاص»⁽³⁾.

ثلاثة مقان «للحرية»

وقد يتادر إلى ذهن البعض ان هنالك تناقضًا بين ما يذهب إليه روسو في هذا المقتبس وبين ما يتضمنه المقتبس المبين ان الحرية جوهرية جداً للانسان⁽⁴⁾، وبالتالي فلا يقدر الانسان ان يتنازل عنها دون ان يتنازل عن انسانيته.

نادر، صدأ مثل هذه الشكوك، إلى اعلان حقيقة يؤمن بها روسو وتنسجم مع مفهومه التطوري لطبيعة الانسان وحقوقه الطبيعية ومنها الحرية. هنالك على الأقل ثلاثة معان «للحرية» لديه: الحرية الطبيعية البدائية، والحرية المدنية، والحرية الأدبية:

ـ التحول هذا الحساب إلى حدود يسهل قياسها. ان الذي يخسره الانسان بالتعاقد الاجتماعي هو حريته الطبيعية وحق مطلق في كل ما يحاول وما يمكن ان يحصل. وأما الذي يكسبه، فهو الحرية المدنية وتلك ما يجوز. ويجب، لعدم الخطأ في هذه المقابلة، ان تميز بين الحرية الطبيعية⁽⁵⁾، التي لا حدود لها غير قوى الشخص، وبين الحرية المدنية المقيدة بالارادة العامة...».

(1) راجع من هذا الجزء من البحث، الحرية «جزء من المصلحة العامة».

(2) «ان تنزل هو ان تبيع او ان تهب». المقدمة الاجتماعية، الكتاب الأول، الفصل الرابع.

(3) جان جاك روسو، المقدمة الاجتماعية، الكتاب الأول، الفصل الثاني.

(4) راجع من هذا الجزء من البحث، «الحرية جوهر الانسان الأدبي».

(5) «الحرية الطبيعية» تعني هنا الحرية التي يتمتع بها الانسان في الحالة الطبيعية، أي الاستقلال عن الآخرين.

وقد تضاف على ما نقدم في الحالة المدنية، الحرية الأدبية التي تجعل، وحدها،
الانسان سيد نفسه»⁽¹⁾.

وهكذا نرى انه، حسب روسو، ينزل الانسان عن «حريرته الطبيعية» لتفع خاص
أو بالاخرى بغية اقتناص مكاسب متعددة. اما الحرية التي يهدى التنازل عنها جوهر
الانسان ذاته فهي الحرية الأدبية.

واما الحرية المدنية فهي، لدى روسو، قضية نسبية سياسياً. اهنا تتعطى بقدر ما
تقلص الارادة العامة. يصبح هذا ما دام وجذ فرق هام بين الالتزام والالتزام. اما مني
اندبح الالتزام والالتزام في أسمى مراحل التطور الانساني والاجتماعي فتندم هذه
العلاقة المقلوبة بين الحرية والارادة العامة. عندها، تصوب هذه العلاقة: ترداد الواحدة
بازدياد الثانية، وتتفقص بتفقصها.

وتتأثر الحرية المدنية في نظام العقد الاجتماعي السياسي بالبعد الجغرافي:
«ويقدر ما تتسع رقمة الدولة، تضيق الحرية»⁽²⁾.

وأخيراً قد تتألم الحرية المدنية، بعكس المساواة، من عواقب شريرة:

«وماذا إذن؟ ألا يمكننا ان نحافظ على الحرية الا بالبقاء على العبودية؟ قد يكون
الأمر كذلك. وهكذا يجتمع التقىضان».

ولكل ما ليس في الطبيعة سياته. وعلى الأحسن المجتمع المدني. فهنالك بعض
الاحوال السيئة حيث تضطر على فرض العبودية، اذا ما أردنا المفاظ على الحرية الفردية،
اذ لا يمكننا، فيها، ان نهيء للحرية، الا على حساب حرية الآخرين، وحيث لا يمكن
للمواطن ان يكون قاتم الحرية الا يكون العبد قاتم العبودية. كانت هذه حال أسياطرة. اما
اثنت عشر الشعوب الخديثة فليس لديكم عيب. غير انكم اتمم نفسكم عييد⁽³⁾.
تدفعون حريرتكم الشخصية من أجل حريرتهم. ومن العيب مفائزتكم بهذا التفضيل.
انني أجد فيه جينا أكثر مما أجد في انسانية»⁽⁴⁾.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الثامن (التركيزات لنا).

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الأول.

(3) «ويرى ما يسمح الشعب لمليونين، يمسح حريرته ويضمحل وجوده بصفته شعباً، العقد الاجتماعي،
الكتاب الثالث، الفصل الخامس عشر.

(4) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الخامس عشر.

ج. هـ. د. كُول

من معازٍي البحث السابق أن الحكم الثاني على لسان المفكر السياسي ج. هـ. د. كول يحتاج إلى إعادة نظر جديدة.

(يسند روسو معتقده السياسي كلياً إلى مفهومه في الحرية الإنسانية. ولو لم يكن الإنسان عميلاً حراً يقبل الالتزام بقانون شامل يقرره لنفسه لما كانت الدولة، وبطريقة مشابهة، تقبل بالالتزام بتحقيق الإرادة العامة – أي بان تقرر لنفسها ولابنائها قانوناً مشابهاً شاملاً⁽¹⁾.)

لقد رأينا ان الحرية، هي قيمة واحدة من عدة قيم يلتتجيء إليها روسو لتدعم نظامه السياسي. وإذا قابلناها بالمساواة، كما فعلنا، تبين لنا أنها، وإن كانتا متساوين بصفتها ضروريتين للنظام السياسي الروسي، يتفاوتان بالأهمية. فان المساواة أكثر أهمية من الحرية أو أوسع منها شمولاً في تغیر الإرادة العامة وتوجهها.

ثم ان التشبيه الذي يتضمنه المقتبس المدرس بين الدولة وابنائها هو أمر لا تقره، كلياً، مباديء العقد الاجتماعي الأولية. قد يكون مستنداً إلى تشبيه جوهري. ذلك ان هناك وجه شبه بين تصرف الدولة الأدبي والتصنيف الأدبي للإنسان الفرد. الإثنان قادران، بطبيعتهما، على الالتزام بقانون عام يرضيان عنه، ويأملان، نتيجة لتطبيقه، بتحقيق مقاصم جُل.

يد انتا ينبغي ان تصرّ على فارق هام جداً بين التزام الدولة والتزام الناس الأعضاء فيها. التزامهم أصيل و مباشر. أما التزامها فلا يكون إلا عبر التزامهم.

روسوكانت

ويتبيني ان يعاد النظر في المقابلة التي يقوم بها كول نفسه بين جان جاك روسو وعmanuel Kant. «فارادة» روسو «العامة» ليست بحكم طبيعتها مشابهة، شمولياً على الأخص، «بأمر» كانتط «المطلق وغير المشروط». وعلى الرغم من ان المقياسين أدبيين اجتماعيين، فمقياس كانتط يتطلب تطبيقاً يشمل العالم بأسره أي الإنسانية جماء دون ان يلزم غايته. بينما يكتفي مقياس روسو بتطبيقات ينحصر في مدى دوله قومية مثلًا أو أي مجتمع سياسي قائم بذاته.

(1) ج. هـ. د. كول في مقدمت للعقد الاجتماعي والمطارات، لندن، 1932 - ص 34-35.
G.D.H. Cole, Introduction to Rousseau's Social Contract and The Discourses. Everyman's Library, London, 1932, p. XXXIV.

وفضلاً عن ذلك فمقياس روسو ينشأ في تربة المصلحة العامة المشتركة، وعبرها، يجد جذوره في تربة المصلحة الحقيقة للفرد. أما مقياس كانت فلما يعتبر أن هذه المصالح دوراً مشروعاً في القانون الأدبي وبالتالي في التصرف الأدبي.

والبعد الأول من أبعاد المشكلة الرئيسية في العقد الاجتماعي يتافق والتيار الفكري المعبّر عنه في نقد العقل العملي. بينما يخالو الأول، عن وعيٍ وقصدٍ وتصميمٍ، أن يجمع⁽¹⁾ بين النفع والعدالة أو الأديبيات، يصر الثاني، باللحاظ، على ضرورة الفصل بينهما.

تطور الحرية والطبيعة الإنسانية

غير أن الحرية، حسب روسو، مثل جميع الحقوق الطبيعية الباقية، تتتطور فتتغير ببرورها عبر مشروط الميثاق الاجتماعي. إنها لا تتكسر نتفاً وذرارات وظلال الوان وأضواء كما يتكسر شعاع الضوء الأبيض عندما يمر بشرط الفيزيائي. عكس ذلك تماماً هو ما يحصل في رأي روسو. إنها تتكلف وتتسوّف فتصبح أغنى حتى: تربح تسامياً أدبياً وعقلانياً، كما تزداد قوة وسلامة:

«أدى الانتقال من الحالة الطبيعية إلى الحالة المدنية إلى تغيير هام في الإنسان جذير بالاعتبار. فقد حل لديه العدل على الغريرة ففتحت افعاله أدباً كان يعوزها سابقاً. وعندما رأى الإنسان، بعدما عقب عنده صوت الواجب الصولبة الطبيعية والحق الشهوة، اضطراره إلى مشاورته عقله قبل الاصغاء إلى أهواه وليل السير على مبادئه معايير للمبادئ التي سار عليها حتى الآن طللاً لم ينظر غير نفسه. ورأى أنه، وبالرغم من حرمانه نفسه في هذه الحالة الجديدة⁽²⁾ منافع كثيرة ينالها من الطبيعة، يبلغ من كسب ما هو عظيم منها، وتبلغ اهلياته من الممارسة والنفع، وافتخاره من الآساع، ومشاعره من الشرف، وروحه من السمو. ما يوجب عليه أن يبارك، بلا انقطاع، تلك السوية السعيدة التي جعلت منه كائناً ذكيًّا وإنساناً، بعدما كان حيواناً أرعن قليل العقل».

«وإذا حولنا هذا الحساب إلى قياسات يسهل عدتها نرى أن الذي يخسره الإنسان

(1) - «هذا الانفاق العجيب بين المصلحة والعدالة هو الذي يمنع المثُورات المشتركة صياغة انصاف يصر زواهما في المناقشة حول كل أمر خاص».

العقد الاجتماعي، الكتاب الثاني، الفصل الرابع.

ب- تراجع أيضاً «مشكلة روسو وأيمادها» الفصل الثالث من الجزء الثاني من هذه الدراسة.

(2) وقد يؤدي سوء استعمال هذه الحال الجديدة، حسب روسو، بالانسان حتى إلى مهاديء أحبط من الحالة الطبيعية. العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، الفصل الثامن.

بالتناقض الاجتماعي هو حرية الطبيعية وحق مطلق في كل ما يحاول وما يمكن ان يحصل، والذي يكتسب هو الحرية المدنية وملك ما يجوز. ويجب، لعدم الخطأ في عبارات هذه المقايسة، ان نميز بين الحرية الطبيعية التي لا حدود لها غير قوى أصحابها، وبين الحرية المدنية المقيدة بالارادة العامة. ويجب ان نميز بين الحياة التي ليست سوى نتيجة لقوة المستوى الأول أو حقه، وبين التملك الذي لا يمكن ان يقوم على غير صك ايجابي».

«وقد تضاف، على ما تقدم ذكره من مانع الحالة المدنية، الحرية الأدبية التي تجعل، وحدها، الانسان سيد نفسه بالحقيقة»⁽¹⁾.

ومن الضروري ان يلزム هذا التطور التقدمي المتسامي في الحرية تطوراً مماثلاً في طبيعة الانسان. فهذا «التطور الجدي بالاعتبار في الانسان» هو، دون شك، لمصلحته. هكذا يؤمن روسو. فالتطور في الحرية والتطور الموازي في الانسانية لدى الانسان امران متلازمان.

جورج ساين وليو ستروس

اذن، عندما نهى جورج ساين «كل حرية» عن إنسان روسو الطبيعي لم يكن دقيقاً كل الدقة في ملاحظته. وكذلك لم يكن ليو ستروس محقاً كلّياً عندما نهى الحقوق الطبيعية عن إنسان روسو المدني:

«وحقوق الانسان... هي حقوقه مواطناً»⁽²⁾.

«يمعنق الانسان الأخلاقية والعقلانية وبالتالي الحرية عندما يصبح مواطناً وعندما فقط»⁽³⁾.

ويختبر الانسان بتنازله عن جميع حقوقه للمجتمع حتى الاستثناف والتمييز من احكام المجتمع أي من القوانين الرضاعية عن طريق القانون الطبيعي او الحق الطبيعي.

(1) - جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الاول، الفصل الثامن.
بـ- إذ حتى يصبح الانسان سيداً لغيره يتطلب، حسب روسو، صفات وشروط اخرى غير وجوده في المجتمع المدني: ويرى يصل إلى ايم التمييز بين الخبر والشر يصبح الحاكم الوحيد في مناسبة وسائل للحفاظ على نفسه، وعندما، وبالتالي، يصبح سيد نفسه.
العقد الاجتماعي، الكتاب الاول، الفصل الثامن.

(2) ليو ستروس الحقوق الطبيعية والتاريخ شيكاغو 1953 ص 286.

Leo Strauss, *Natural Rights and History*, Chicago, (1953, p. 286).

(3) جورج ساين «التقليدان الديمقراطيان» دراسة نشرت في المجلة الفلسفية المجلد 61 سنة 1952 ص 463.

تصبح جميع الحقوق حقوقاً اجتماعية. فالحق الطبيعي تنتصه، ويعشروعه، القوانين
الوضعية للمجتمع الذي ييف على الاستناد إلى الحق الطبيعي، أو بطرق تنسجم معه
وتناسبه⁽¹⁾.

ولا يغيب عن ذهن القارئ ان صعوبة تحليل هذه المقتضيات تكمن في كون الخطأ
والصواب متزجين فيها امتراباً دقيقاً جداً. أما المبدأ المعتمد لهذه الغربلة والذي غاب
عن صاحبها هذه المقتضيات فسهل إليه الاشارة.

ما يجعل سهام العالمين الاثنين تخطي المدف هو اخفاقي مشترك بينهما في ملاحظة
الصفة الطوروية لنفهم «الطبيعي» عند روسو. تم الحقوق الطبيعية، كما يفهمها روسو،
بصيغة متكاملة وعملية تطورية متتابعة تبدأ في الحالة الطبيعية ولا تنتهي بدخول
الإنسان، عبر التعاقد الاجتماعي، في الحياة المدنية السياسية. إنما تندلى هذه المرحلة.
ولا تصل إلى نهايتها إلا حينما يحقق الإنسان انسانيته. عندها، تتحقق معه غايتها وغاية
الإنسان.

وقد رأينا ان الإنسان يتمتع، حسب روسو، بنوع من الحرية في جميع مراحل
تطوره.

المساواة

كثيرة هي الاغراءات التي تدفع الدارس المدقق في تكوين النظام السياسي
الروسي إلى الاعتقاد بان المساواة هي الصخرة الصامدة التي تدعم أساس هذا النظام.
انها مفهوم يشبه المطلق، يعني انه لا مهرب للنظام الروسي منها. فمع «ان الناس
يولدون أحراراً ومتتساوين» في عرف روسو، فبإمكان الإنسان ان يعواوض حريته
بامتيازات خاصة ومنافع شخصية. ومن هذه المنافع حصوله على حرية المدنية ومن ثم
على حريته الأدبية. ولا تفتح هذه الامكانية - امكانية المقاييس، ابواباً أمام المواطن تجاه
المساواة على ما يظهر.

من جوهر العقد الاجتماعي

المساواة تتصف، يعني جوهري هام، فعل التعاقد:
«ولما كان جميع المواطنين متساوين بالعقد الاجتماعي، فإن ما يجب أن يصنعه

(1) ليه ستروس *الحقوق الطبيعية والتاريخ* شيكاغو 1953 ص. 286.

.co Strauss Natural Rights and History, Chicago, 1953. p. 286).

الجميع يتمنى ان يأمر به الجميع . وكذلك ليس لأحد حق بان يطالب غيره بفعل شيء لا يصنعه هو⁽¹⁾ .

من مفهوم العقد الاجتماعي

والمساواة تصف الواقع الذي تستند إليه عملية الدخول في التعاقد :

«ويرعى المجتمع الشعب اجتماعاً شرعياً بصفته الهيئة ذات السيادة، ينقطع كل قضاء للحكومة وتتعلق السلطة التنفيذية. عندها يصبح شخص آخر مواطن مساوياً بالتقدير والحرمة لشخص أول حاكم»⁽²⁾ .

حد من حدود الارادة العامة وصفة للمهود العامة

وقد رأينا ان المساواة هي احدى القيم الرابطة لممارسة الارادة العامة سلطتها العليا - خصوصاً وهي من الخصائص الجوهرية التي تتصف بها العهود العامة .

مصدر قلق

وهي ، كما رأينا ، احدى الاسباب التي يفتتن روسو ، باللجز إليها ، بان امكانية تنزيل كل فريق من فرقاء الميثاق الاجتماعي تنزلأ كلياً يشمل شخصه وقواه لا يصبح ان تكون مصدر قلق لهذا الفريق أو لأي من الفرقاء المعينين - شرط ان يكون التنزيل في مصلحة المجتمع الكل .

وذلك لأن هذا التنزيل عندما يكون مطلقاً ، وعندما يساوى الجميع بالنسبة اليه ، يستفي بذلك وجود رغبة عند مطلق انسان في ان يجعل ظروف الحياة الاجتماعية السائدة أفق عناً على غيره مما هي عليه»⁽³⁾ .

تعليق ناقد

تنكشف هذه الحجة الروسية عن مزايا كثيرة يتصف بها التفكير الروسي السياسي . ولستنا ، هنا ، بوارد الإشارة إليها جميعها وبالتفصيل . نقتصر على المهم منها .

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثالث الفصل السادس عشر.

(2) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثالث الفصل الرابع عشر.

(3) جان جاك روسو العقد الاجتماعي ، الكتاب الأول ، الفصل السادس عشر.

«ان الشرط متضاد نحو الجميع ما وعب كل واحد نفسه بأسرها ، وانه لا مصلحة لأحد في جعل الشرط ثقلياً على الآخرين ما كان الشرط متضاداً نحو الجميع» .

نلاحظ باديء ذي بدء الربط الروسي بين مقدمتي هذه الحجّة واستنتاجها. فقول الربط الروسي لأنّه، وصفاً لواقع، ومن منطقيات غير روسية، يبقى ربطاً لا يصح بحكم الضرورة.

ويتقىم به روسو هنا على أنه صحيح. ومن هنا يكون روسو إما يوثيباً: يفترض في الناس وفي التنظيم الاجتماعي ما ليسوا عليه؛ وإما ضائعاً. المقدّمان هما: التّرْزُل المطلق؛ وتساوي الجميع بالنسبة إليه.

والاستنتاج؟

انتفاء الرغبة، بذلك، عند مطلق انسان في ان يجعل ظروف الحياة الاجتماعية السائدة أثقل عبئاً على غيره مما هي عليه.

بكلمات ثانية يعالج روسو هنا مشكلة التصادم والتصارع بين المصلحة العامة والمصلحة الخاصة. وفي هذا الإطار يقىم روسو، في حجّته المدروسة، حلاً عاماً وشاملاً، لهذه المشكلة.

ويقدر ما تكون العمومية والشمولية في نظرية ما، وعندما تصحّان، من الصفات المستحسنة، يقدر ما تكونان، جواباً عن مسألة تجريبية، من الميزات التي يؤسّف على وجودها.

ذلك لأنّها تكونان، على الغالب، من رواسب النظرة النمودجية في الإنسان. وهذه خطيبة تعرّض المنهجية المؤقتة على تنمية المانعة - لدى دارسيها الواقعين - ضدّها، وبالآخر على تبنيها التّجنب الخافر.

و واضح ان روسو هنا يعالج مسألة تجريبية.

ومن هنا يغلب ان تكون ردات فعل الناس المختلفين طبائع وامزاجة وسلام قيم مختلفة بالنسبة للتحدي الذي تقدّمه لهم.

وما علاقة هذه الاعتبارات بالحجّة الروسية: بالأحرى بالربط الروسي الماز ذكره؟ أنه اذا صبح على انسان ما أو على بعضهم؛ فإنه على الغالب لا يصح على الجميع كما يقصد روسو. وهو حتى قد لا يصح على أحد:

إن التّرْزُل المطلق، حتى وإن تساوى الجميع بالنسبة إليه، لا ينفي بحكم الضرورة علىّاً انه قد يكون دافعاً يقرى ويضعف بفضل الظروف المتعلقة به - انتفاء الرغبة باستغلال أحدهم الباقين - بعضهم أو جميعهم.

هذا فيما يتعلّق بالربط بين المقدّمتين والاستنتاج في حجة روسو المدروسة.

وكأنّ بروسو فضلاً عن ذلك، يربط بين المقدّمتين الأولى والثانية. التنزل المطلق، وتساوي الجميع بالنسبة إليه. كان بإمكان نظرية لوڭ أو نظرية موسن أن تحقق المساواة بين المواطنين وبالنسبة للتنزل غير المطلق - التنزل الجزئي. ولكن هذا لم يرض روسو. ينشأ من هذين النصّين، حسب روسو، بعض المشاكل السياسية والاجتماعية. ليتحاصلها ، وضع روسو المقدّمة الأولى بصيغة التنزل المطلق .

ويبدو انه يعتقد ان هذا التنزل المطلق هو ادعى لتحقيق المساواة بين المواطنين: «ان الشرط متّساوي نحو الجميع ما وجب كل واحدٍ نفسه بأسرها».

فهل صَحَّ ظن روسو؟

نحوم حول صحة هذا الظن شُكِّوك كثيرة مُبررة.

يتساوون «بالتنزل المطلق» مهما عن هذا «التنزل المطلق» فكريأ، أي اسمياً فحسب.

اما عملياً، وفي ظروف كالظروف التي تعرّفها تحيط بالناس وتغلغل في داخلياتهم، فهذا أمرٌ غير مأمون - بل هو بالأحرى أمرٌ كثيراً ما تخطي حسابات المقلل فيه حسابات البيدر. خذ مثلاً على ذلك من حياتنا المعيشية وافتراض، الآن - انا نعرف بالضبط ما يعني «التنزل المطلق» وسيتبين عن كثب أنه مفهوم لا مغزوي ، - وانتا تطلب من احدهم ان يتنزل «تنزلاً مطلقاً» فما هو الشيء الذي تطلبه منه؟ وهب انه، بعد مدة، جاءنا قائلاً انه فعل ما طلبنا منه، فكيف تتأكد من صحة ادعائه؟.

لتتبرّأ ان «التنزل المطلق» يعني تازل الانسان عن كل ما يملك. فهل هذا يوفر لروسو شروط مقصده؟ تحقيق التساوي بين اثنين أو أكثر يقونان به؟ لا - اللهم إلا إذا كان ما يملكانه أو يملكونه متساوياً قبل هذا التنزل. التساوي بالفترق المدقع ليس شرطاً ضروريأ وكافياً لتحقيق المساواة - خصوصاً عندما يكون هذا التتحقق مقدمة لانقاء الرغبة عند الانسان، أي انسان، باستغلال غيره. قد تكون هذه المساواة، بحد ذاتها، دافعاً لذلك الاستغلال.

فالربط الروسوي الثاني بين مقدّمة «التنزل المطلق» ومقدّمة «تساوي الجميع» يتعرّض هو بدوره ولا يحقق هدف روسو إلا في حالات خاصة جداً وقد تكون شواذان اجتماعية أكثر مما هي قواعد.

«والتنزل المطلق» مطلب غير عملي. ويتبين ان روسو، عبر عملية متذاكية، يجعله

تقدمة لنتيجة رابحة، فكانه، به، يلعب لعبة رياض.

وعلى الرغم من أن سيئة هذه الحجّة الروسية لا تثبت بشكل يخدم غاييات روسيو - خصوصاً بادعاءاتها الاجيالية، فإن هاجس روسي يبقى هاجساً أصيلاً لا بد من التصدّي له من قبل من يهتمّ للجتماع الإنساني راغباً بانتقال الإنسانية جماء من درجة على سلم التطور المدنى إلى درجة أعلى وارقى.

إشار الانسان نفسه على غيره طبيعة إنسانية.

أن تطلب انتقاماً وجودها هو مطلب، في سياق ما نعرفه عن طبيعة المجتمع والإنسان، يكاد ينزلق في مهاري البولوبيه .

وذهب انه ليس بالبوليوي يبقى من الاعتبارات التي تستدعي الدراسات طويلة النفس لتقرير ما اذا كان هذا الطلب: - انتقاماً وجود حب الذات هذا مطلباً مشروعاً اجتماعياً أم لا. ذلك لأن لوجود هذا الحب نتائج كثيرة ايجيالية حضارية. ولستنا، بدون تأوه ودراسة، بمتاكدين من حكم القضاء عليها.

يبقى السؤال الهام سياسياً واجتماعياً: كيف التخفيف من سيّرات حب الذات هذا؟ - هذا إذا كان القضاء عليها، لا القضاء عليه، كلياً ليس في متناول يدنا؟.

تجعل التعاقد الاجتماعي عملية رابحة

والمساواة هي أبرز الاسباب التي تجعل التعاقد الاجتماعي عملية رابحة.

ووبما ان المتنازل من الفرقاء عن حق يكتسب، بفعله هذا، مقابل ذلك الحق عينه على جميعهم، فإنه يظفر، بذلك، بما يعادل جميع ما يفقد. وزيادة عن ذلك يحصل، وبفضل الفعل ذاته، على قوة لحفظ ما يملك»⁽¹⁾.

من خاصيات الارادة العامة بالمقابلة مع الارادة الخاصة

وفضلاً عن ذلك تكون المساواة خاصية جوهرية من خاصيات الارادة العامة:

«و الواقع انه اذا كان لا ينعدل توافق الارادة العامة والارادة الخاصة في نقطة ما، فإنه من المستحيل^(*)، على الاقل، ان يدوم هذا التوافق ويثبت. لأن الارادة العامة تمثل إلى المساواة والارادة الخاصة تمثل إلى التفضيلات بطبعها. وأكثر من ذلك استحالة^(*)

(1) جان جاك رسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل السادس .

* راجع الفصل السادس من الجزء الثالث من هذا الكتاب: «قانون الطبيعى الجديده» التعرّف إلى حنته

وجود ضامن لهذا الاتفاق. ذلك لانه، حتى عندما يجب ان يوجد، يكون نتيجة المصادقة أكثر منه نتيجة الصنعة⁽¹⁾.

«لا يحق للسيد مطلقاً ان يحمل احد الرعایا أكثر مما يحمل الآخر»⁽²⁾.

ومهما تكون الجهة التي تقترب منها إلى المبدأ، فانا نصل دائمًا إلى ذات النتيجة. ان الميثاق الاجتماعي يجعل بين المواطنين من المساواة ما يلزمون انفسهم معه بذات الشروط وما يجب ان يتمتعوا معه بذات الحقوق. وهكذا فكل عقد سيادة، ونفي بذلك كل فعل صحيح وشرعي للأرادة العامة، يلزم جميع المواطنين او يساعدهم بسواء، وذلك عن طبيعة الميثاق⁽³⁾.

فالارادة العامة، اذن، هي عامة يمعنها تناً عن ارادة الجميع بالتساوي⁽⁴⁾. وتتطبق على الجميع بالتساوي. فالتساوي، فضلاً عن أنها مصدر الارادة العامة، بلغة مبتورة، وغايتها النهائية، هي أيضًا جوهرها.

وربما تخلصنا من كثير من ظلال سوء التفهُم لها لو سمعيناها الارادة المساوية بدلاً من الارادة العامة.

من جوهر القانون

ولما كان القانون تعبرأ شرعاً وصحيحاً عن الارادة المساوية أو العامة كانت، للمنطق ذاته، المساواة من جوهر القانون. فهي صفة الميزة، فيها يعالج القرار الرسمي أموراً خاصة معينة، يعتبر القانون القضايا والأشخاص قضايا عامة وأشخاصاً بالتجريدي - أي على قدم المساواة ويدون تمييز بينهم⁽⁵⁾.
وفاة يوم بعد

ومن هنا يتبيّن ان تركيز روس على مفهوم المساواة يساعده على ان يفي بوعده الذي

= ومدى التناقض بين تعاليتنا وآراء روس بالنسبة لهذه القضية . وقد يفيد القاريء ان يرجع أيضاً إلى الواقعية السياسية للمؤلف دار النهار للنشر بيروت 1970 . القسم الرابع ، الفصل الثامن ، المقطع 3 - A - II . «المصدر الأفضل للالزام هو الالتزام » من 161 .

(1) جان جاك روس ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الاول .

(2) جان جاك روس ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع .

(3) جان جاك روس ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع (التركيد لنا) .

(4) جان جاك روس ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع والفصل السادس .

(5) جان جاك روس ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل السادس .

قطعه، والذي ميزه في تاريخ الاجتماعيات الأدبية عن كائنه، والذي خلق له في المقد الاجتماعي بعدها مشكلته الرئيسية. ذلك هو الوعد بالربط الذي لا تفصّل عراه بين المففة والعدالة⁽¹⁾.

«وليس التمهّدات التي تربّينا بالمحنة الاجتماعية الزامية إلا لأنّها متقابلة. ومن طبيعتها أنها لو انجزت لم يتمكّن الإنسان من أن يحصل في سبيل الآخرين من غير أن يعمل في سبيل نفسه. ولم تكون الإرادة العامة ضابطة ذاتها؟ ولم يزيد الجميع سعادة الجميع سعادة كل واحد منهم ذاتياً؟ إذا لم يعن الشخص نفسه بتعيير «كل واحد» ويفكر في نفسه عند التصوّرت من أجل الجميع؟ هذا يثبت كون المساواة في الحقوق، وكون فكرة العدل التي تنشأ عن هذه المساواة يشترط من إيمان كل واحد نفسه، فهو وبالتالي يهد جلوده في طبيعة الإنسان ذاتها. وهذا يثبت وجوب كون الإرادة العامة عامة في أغراضها وجوهرها لتكون مكناً في الحقيقة، ووجوب صدورها عن الجميع لتطبيق عل الجميع، وكوّتها تفقد سعادتها الطبيعي عندما تهدف إلى غرض شخصي معين»⁽²⁾.
في المساواة إذن التي تحول المففة المستبرأة للإنسان مبدأ عاماً للعدالة. وينبغي أن لا يغرس عن الذهن أنها هي ذاتها تتطور في عملية هذه الصيرورة ذاتها.

نقد وتقسيم

غير أن الحجّة الروسية هذه تتّابعها مطاعن عة.

الإلزامي وشرطه

السياسة الروسية تجعل الزامية التمهّدات التي تربّينا بالمحنة الاجتماعية مشروطة بال مقابل.

«وليس التمهّدات التي تربّينا بالمحنة الاجتماعية إلزامية إلا لأنّها متقابلة. فلو لم تكن متقابلة، فما كانت الزامية».

فال مقابل، بالنسبة لهذه التمهّدات، هو الشرط الضروري والكافى بجعلها إلزامية. غير أن التقابل والإلزام أمران مختلفان.

الإلزام يحصل بدون التقابل.

والقابل لا يفرض الإلزام.

(1) جان جاك روسو، المقد الاجتماعي ، المقدمة .

(2) جان جاك روسو، المقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع (التركيزات لنا) .

ويكفيك أن تقرأ تناقضًا في التعبير «ال مقابل الملزم». هذا إذا اعتبرت التقابل مجردًا من جميع الاعتبارات المرافقة له، والالتزام كذلك.

إفترض أنها قد أتجزأت.

وافتراض إنجازها، حسب روسو، كانجازها بالفعل، يتحقق مائرة اجتماعية خصمة. «لا يمكن الإنسان من أن يعمل في سبيل الآخرين من غير أن ي العمل في سبيل نفسه».

ولكن هذه المائرة الاجتماعية ليست بمائرة على الإطلاق. في المنزلة الأولى، ليست بوصف صحيح للواقع الاجتماعي. إنها مجرد توهّم. فقد تتجزأ، وقد يعمل الإنسان للآخرين «من غير» أن يعمل لنفسه. ومكملاً يعمّل من أجليه، لا يصح أن يعتمد عليه لتحقيق المجتمع الأمثل !؟ «فإياتار كل واحد نفسه»، لا يقود، كما يزعم روسو، عن طريق هذه التمهيدات المبادلة إلى النتائج الاجتماعية المتغيرة.

«إياتار كل واحد نفسه».

وهكذا يزرع روسو بنور نظامه السياسي في «إياتار كل واحد نفسه» - وهذا أمر غير منكور عليه.

ان له شيء طبيعي.

غير أن هذا الزرع لا يؤدي الشمار التي يرجوها روسو منه. لا بطريقة عقوبة؛ ولا بحسب التنظيم الذي يقترحه روسو له - تنظيمًا مدروساً. ان إياتار النفس على الطبيعة، يميل إلى نشر الفوضى وعدم الاطمئنان والظلم. ولذلك - وهذا بعض من مبررات هذه الحالة - يصعب أن يكون التقابل بالتمهيدات مصدرًا للالتزام - ومن باب أولى، فهو لا يصح أن يكون شرطًا كافياً لذلك !.

«طبيعة الإنسان»

وإذا كان صحيحاً وواقعاً أن يربط الإنسان المنظر للسياسة تنظيره هذا بالطبيعة - «طبيعة الإنسان ذاتها»، وقد فعل روسو ذلك، فإنه صحيح أيضاً أنه ليس كُلُّ ربط هو ربط مقبولٍ ومعقولٍ.

وإذا كان ربط روسو معقولاً يبعي من معانٍ المعقول، فإنه لا يمكن أن يكون مقبولاً

حتى من قبل روسونفسه. وذلك لأنه لا يتحقق، كما يزعم روسو، النتائج المرجوة منه. وإن كان روسو قد قبل به بالفعل؛ فإن قبوله ذلك كان مبنياً على ما يظهر، على افتراض خاطئ.

«ولم تكون الارادة العامة صافية دائمًا؟»

في الواقع لا يمكن أن تكون الارادة العامة «صافية دائمًا إلا بمعنى» هزيل جداً لا يصح أن يعتمد عليه مقياساً لسلوكية المواطنين: - مقياساً يرجع إليه لتحديد صوابيتها أو خيرية تصرفاتهم أو عدم صوابيتها أو شرريتها.

ويعندها الأقوى - المعنى العلمي - ليست الارادة العامة، بالنسبة لصحتها أو خططيتها بأكثربمناعة من غيرها من الإرادات حتى الإرادات الفردية.

فمن المراهقة الفكرية أن يعتقد روسو بأن «إشار كل واحد نفسه»، يقود، وحتى لو دعّم وساندته الاعبارات الروسية ذات العلاقة، إلى جعل هذه الإرادة مصيبة دائمًا - اللهم إلا بمعنى هزيل لا يستحق المناقشة الجدية.

«ولم يزيد الجميع سعادة كل واحد منهم دائمًا؟»

وهل هذه الموضوعة الروسية أكثر واقعية من سابقتها؟

بالعكس من ذلك تماماً. إنها تتيه كسبتها تماماً في ميسيتعات الإفتراءيات والتوصيات . ولا ترتبط بالواقع الاجتماعي، كيا بالطبيعة الإنسانية، إلا عن طريق الحلم المتألي التمادي بالتفاؤل.

الواقع الذي يشهد التاريخ، أكثر ما يشهد، على صحته هو أن القليل القليل من أبناء مجتمع معين يزيد سعادة البعض القليل من القليل من أبناءه - هذا إذا ما أرادوها، وكثيراً وغالباً ما لا يريدونها، على الإطلاق.

وما التعبير «الجميع» «وكيل واحد» و«دائمًا» سوى التعبير التمادي بالتفاؤل، وإن لته وشكلاً، عن المقصود التمادي هو بدوره بالموضوعة المدرورة.

ولا يغير هذا الواقع التاريخي اعتبار روسو «إشار كل واحد نفسه» مصدراً للتصرفات الإنسانية. في الواقع قد يزيد هذا الاعتبار التنظيم الروسي فوضى وغموضاً بدلاً من أن يساعد على تحقيق النظام والدقة.

«التصويت من أجل الجميع»؟

وهل عرف التاريخ عادة التصويت من قبل البعض - إلا على سبيل الاستثناء -

«من أُجل الجميع»؟ وإذا ما عني الشخص نفسه بتعتير «كل واحد» زاد في صعوبة تتحقق ما يرجوه روسو، بدلاً من أن يهون هذا التحقيق.
ومن هنا تُخْفِق حجّة روسو هذه كما اخْفَت سابقاتها.

«المساواة في الحقوق»

ولما سقطت حجّة روسو، كما ثيَّن، فمن المنطقي ان تسقط موضوعة روسو القائلة: «هذا يثبت كون المساواة في الحقوق... يشتبهُ من ابئار كل واحد نفسه». فكون المساواة في الحقوق، اذن، «يُشتبه من ابئار كل واحد نفسه» هو من خلوقات المخيال الروسية. ولا ترتبط ببرهان الابيات، كما لا ترتبط بالواقع التاريخي، إلا بخيوط واهية جداً من التوهم.

ان المساواة، في الحقوق كما في غيرها، ترتبط «بابئار كل واحد نفسه»، ولكن لا عن طريق التوهم، ولا عن طريق المنطق، بل عن طريق التصرف المستند إلى مبدأ الكفاءة ومتطلبات الانجازات لا التميي.

وبقى عملية ضخمة وذات مسؤوليات جمة ان تجعل من هذا الارتباط قانوناً عمراً نياً ساري المفعول بصفة مستمرة ودائمة.

«فكرة العدل»

وتتشتت عن فكرة المساواة تلك «فكرة للعدل». ولكنها تحتاج، فضلاً عن ذلك، إلى مساندة اعبارات كثيرة وذات أبعاد اجتماعية وغير اجتماعية.
ولكن، وقبل الدخول في بحث تلك الاعبارات، ينبغي لفت النظر إلى أن الانتقادات التي وجهت إلى فكرة المساواة، كما سبق وتبين، تُوجّه، وبنفس القوّة المنطقية، إلى «فكرة العدل» كذلك.

«الوجوب والوجود»

ويعتقد روسو، فضلاً عن ذلك، أنه هكذا «اثبت» «وجوب كون الارادة العامة عامة في اغراضها وجوهرها لتكون هكذا في الحقيقة». غير أن الوجوب شيء والوجود شيء آخر.

وابيات احدهما، عن طريق الآخر، يتطلب الكثير الكثير من الأمور. وليس التصور والتّوهم من عداد هذه الأمور.

«فوجوب كون الارادة العامة عامة في اغراضها وجوهرها» هو شيء مختلف تماماً عن «كونها هكذا في الحقيقة» ولا يفرض هذا «الوجوب» ذلك «الكون» أو الوجود بآية طريقة من طريق الفرض.

ولذلك يبقى التصور الروسي تصوراً وحسب.

وقد تكون له حسناته، تصوراً وحسب. غير أن روسو لا يكتفي بذلك. بل يتعدى حدود تصوراته الشرعية، كما يتصدىّي حدود البرهان المسؤول، عندما يذهب إلى أنه، «هذا»، «ثبتت» ما يذهب إليه.

وهو، في الواقع، لا «ثبتت» شيئاً.

إنه، بالأحرى، يعرض مجموعة من التصورات والاقتراحات.

وبهذا المعنى، فهي تثير الفكر وتخرّض على التمجيص والاستقصاء.

«وجوب الصدور وشرعية التطبيق»

ومن فصيلة الخطأ ذاتها - الفصيلة التي سبق ذكرها - عدم التمييز بين الوجود ، والوجوب - يُعتبر تبني روسو لـ«كون الارادة العامة» وـ«لوجوب كونها عامة» فحسب ، بل وكذلك ، «وجوب صدور الارادة العامة عن الجميع لتطبيق على الجميع» - أي لتطبيقها بغاً على الجميع .

قد تتفهم فكرة روسو لو قال، وربما هذا هو مقصدته، ان صدور الارادة العامة عن الجميع يجعل تطبيقها على الجميع مشروعاً.

غير أن هذا لا يفيد الغاية الروسية بشيء.

ويجب ان تصدر الارادة العامة عن الجميع. غير ان روسو يعرف ان هذا الوجوب لا يعني، ومن باب أولى لا يفرض، صدورها هكذا بالفعل.

ولذلك، تخسر شرعيتها وقوتها التنظيمية.

«السداد الطبيعي»

غير ان روسو نفسه لم يلحظ هذا العجز في نظرية. ام انه لحظه، ولم يغفل بذلك الأنظار إليه .

مهـهـ كان موجـهـاً إـلـى صـوـبـ مـغـاـيرـ: (وـكـوـنـهاـ تـقـدـ سـدـادـهاـ الطـبـيـعـيـ عـنـدـمـاـ تـهـدـفـ إـلـىـ غـرـضـ شـخـصـيـ معـيـنـ) .

فالسداد الطبيعي للارادة العامة يتهشم وينهار بفعل جعلها «تهدف إلى غرضٍ شخصي معين».

والواقع هو أنَّ هذه النصيحة يصح أن تُعتبر نصيحة قيمة للمهندسين الاجتماعيين. ولو اكتفى بها روسو نصيحة وحسب لكان رفع من مستوى تفكيره - علمياً وواقعاً.

ولتكن أرادها، وبهذا نفع باللون مدعاه إلى حد جعله يتفجر معه، حجَّة قوية في برهان إثباتي قويٍّ ا.

«استخلاصٌ وعبرة»

توهم روسوانه البُّت مجموعة من الموضوعات السياسية المأمة.

وبعد البحث والتدقيق يتبيَّن لنا أنَّ جميع حججِه ساقطة لا تستقيم بحد ذاتها، وبالتالي تخفق في ان تدعم ادعاءاته.

العبرة؟ أنَّ العقل الإنساني، وهذا مثُلٌ وحسب على صحة هذه الموضعية، يلعب على نفسه، وبالتالي على الإنسان صاحبه، الأعيب متعدة.

فالعقل، العقل الإنساني بمعناه العام والخاص من هذا، ليس كما يدعى البعض، «ميزاناً أميناً».

أما الاستخلاص الذي تنتهي إليه والمتعلق بالنظام الروسي السياسي فهو أنَّ مجموعة الآراء الروسية المطروحة على المعالجة في المقاطعة المدروسة ليست إلا نظريات بالمعنى المؤقَّن ولا يبراهينها براهين مستقيمة المنطق مدعومة بالبيانات. إنها، وتبيَّن لها ممكناً بعض الفائدة بحد ذاتها بصفتها تم عن عمق نظر وبالتالي قد تستبعدها، مشيرة في عقول المتهمن بشؤون الاجتماع الإنساني، تساؤلات واستقصاءات، أطروحتات جديدة ومفترضات قد يتسنى لها - عبر معالجة بعض العبارات لها - ان تثبت أقدامها على أرض الواقع الإنساني موجهات ذات فعالية.

جزء من المصلحة العامة

ون تكون المساواة، كما رأينا، ومع الحرية، المصلحة العامة. وفي السياق ذاته رأينا أنَّ المساواة، في رأي روسو، هي أسبق بالأهمية الوجودية والمنطقية من الحرية. إذ ينزل عن المساواة لا يمكن ان توجد الحرية.

والحرية، في مذهبنا، أولى بالوجود وبالأهمية بصرف النظر عن وجود أو عدم وجود المساواة.

السبب الدافع للهيئة السياسية

وكما ان المساواة لا يستغنى عنها في عملية تحقيق الحرية، كذلك لا يستغنى عنها في عملية منح «الم الهيئة السياسية حياة وحركة»⁽¹⁾.

كائنة ما كانت الحالة، وهذه بعض ظواهرها، تستنتج ان روسو تغلبت على تفكيره عقدة (Obsession) المساواة. اذا كان قد دعي ، وقد دعي بالفعل ، فيلسوف الحرية⁽²⁾ فينبغي ان يدعى ، وقد يدعى عن حق ولا شك ، لأسباب أوجه ومبررات أقوى⁽³⁾ . فيلسوف المساواة⁽⁴⁾.

السعي وراء السعادة

ليست هنالك بینات نعرفها تدل على اهتمام روسو بالسعي وراء السعادة، حقاً طبيعياً للانسان، في الحالة الطبيعية. ربما كان ذلك الامر لحق الانسان في السعي وراء السعادة نتيجة لاهتمام الانسان الطبيعي بمغازل وجودية أهم من هذا الحق واسبق .
اما في الحالة المدنية فهنالك بعض التوريات والاشارات غير المباشرة التي تبين ان العقد الاجتماعي لم يحمل تماماً هذا الحق:
«ولم يريد الجميع سعادة كل واحد منهم ذاتياً»⁽⁵⁾.

(1) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل السادس عشر .

(2) آ - ج. د. هـ. كول في مقدمته لكتاب جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي والمطاراتات لندن ، 1932 ص 18 :

«يتخذ روسو موقفاً منطلاقاً من طبيعة الحرية الإنسانية . ويؤدي إليها كل نظامي السياسي . بـ - ليوسترسون الحقوق الطبيعية والتاريخ شيكاغو 1953 ص 279 .

جـ - الفرد كوبان في كتابه ادمون بيرك والثورة ضد القرن الثامن عشر لندن 1929 ص 44 .

(3) لقد اصاب جورج ساين بتصنيفه روسو احد قواد الفكر الديمقراطي الذين يمثلون به إلى التقليد المساواني . «التقليدان الديمقراطيان » المجلة الفلسفية المجلد 61 سنة 1952 ص 463 .

(4) آ - فيما يختص بهمهم روسو للمساواة الأدبية راجع العقد الاجتماعي الكتاب الاول ، الفصل الثاني .
بـ - ويقدم لنا الكتاب الثاني الفصل الحادي عشر من العقد الاجتماعي التعريف العام الثاني للمساواة :
«اما المساواة فلا ينبغي ان نعرف بها ان يتساوون الجميع تساوياً مطلقاً بدرجات السلطة او الغنى . أما التساوي بالسلطة فيعني انها لا تصل إلى حد يمكن ان تستعمل معه تصرفياً أو طفانياً بل تخضع مارستها للمراتب والقوانين . واما التساوي بالمعنى فيعني ان لا يصل أي مواطن إلى حد من الثروة يمكنه معه ان يشرى مواطناً آخر ، وان لا يصل مطلقاً مواطن إلى درجة من الفقر يضطر معها إلى بيع نفسه » .

(5) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع .

فهذه اشارة، صريحة، ولو مقتضبة، إلى ان الانسان، حسب روسو، يسعى بالفعل وراء السعادة.

الامر الاهم في هذا السياق هو سياق هذه الفكرة الروسية:

لقد سبق وأشارنا إلى وعده بربط النفع بالعدالة وبطأ لا تقصم عراه⁽¹⁾؛ واشرنا أيضاً إلى انه، على الأقل بشكل يقتضي هو به، يتحقق هذا الوعد وفي هذا السياق بالذات. فالمعنى وراء السعادة وجنوده في تربة الطبيعة الإنسانية يعبر عنها «اباير الانسان نفسه» يعني روسو، على ما يبدي، شرط الربط بين المنفعة والعدالة. ويشد القانون هذا الربط مؤثقاً وشائجه، ثم المساواة.

وفضلاً عن ذلك فهو يقدم، بفضل هذا الربط المؤثق، تبريراً للاعتقاد الذي يباهر به بلا هواة بان الارادة العامة هي ذاتها صائبة الحكم.

وبجمع، فوق ذلك، بين المساواة والسعادة مؤثقاً، بذلك، العلاقة بين الارادة العامة وحق من الحقوق الطبيعية للانسان.

فالسعادة، إذن، تتبع من طبيعة الانسان. وفي اطار عام للتنظيم السياسي المخطط تحظياً دقيقاً وحدراً، يتبعين ان التمعن بها وتحقيقها هما عملية تعاونية منسقة لأمور وقيم كثيرة. منها وربما أهمها العدالة والمنفعة - تشد بينها وشائج قوى لا تنتقطع.

فهل هذا حق طبقي في رأي روسو؟ لا يتعرض روسو إلى هذا السؤال مباشرة ويشكل واضح في المقدم الاجتماعي. ولكن، على ما نعتقد، يقدر ما يكون تحقيق السعادة شرطاً جوهرياً لتحقيق الانسان طبيعته وانسانيته، بذلك المقدار بالذات ينبغي ان يكون السعي وراء السعادة حقاً طبيعياً للانسان في نظامه. أوليس روسو من المفكرين الماجهرين بصحبة المبدأ القائل : « من يرد الغاية يرد الوسائل المساعدة على تحقيق تلك الغاية»؟⁽²⁾ وقد ذهب روسو، فوق ذلك، إلى القول بحق كل منا فيما هو ضروري له⁽³⁾.

(1) راجع :

آ- «المساواة» مقطع «وفاء بوعد» من هذا الفصل .

ب- «بعد الاول لمشكلة روسو» من الفصل الثالث من هذا الجزء من هذه الدراسة .

(2) جان جاك روسو، المقدم الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الخامس : «غاية المعانة الاجتماعية هي سلامه الطرفين المتعادلين . ومن يرد الغاية يرد الوسائل ايضاً ، وهذه الوسائل ملزمة لبعض المخاطر ، ولبعض المهالك كذلك » .

(3) «أجل ، ان لكل انسان ، وبحكم الطبيعة ، حقاً ما هو ضروري له » . المقدم الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل الناتس .

من المستبعد المستغرب، إذن واستنتاجاً مما سبق، إن لا يكون السعي وراء السعادة حقاً طبيعياً باعتبار روسو.

الملكية الخاصة

كان السؤال: كيف يدافع الإنسان عن ملكيته؟ عنصراً من عناصر المشكلة الأولية التي يجاهاها روسو في العقد الاجتماعي. وقد أشار إلى صعده ثلاثة في عملية هذا الدفاع:

«وحق المستوى الأول، وإن كان أكثر حيوة من حق الأقوى، لا يصبح حقاً حقيقياً إلا بعد توطيد حق التملك واستقراره. أجل، إن لكل إنسان، ويحكم الطبيعة، حقاً بما هو ضروري له، غير أن العقد الاجتماعي الذي يجعل الإنسان مالكاً مالاً ما، يبعد عن كل شيء سواه. وهو إذ ينال نصيبي يقتصر عليه مدافعاً عنه ومتنازلاً للجماعة عن حقه بالطلاقة بأكثر. هذا هو السبب الذي يجعل حق المستوى الأول، الحق الذي هو حق بالغ الضعف في الحالة الطبيعية، جديراً باحترام كل إنسان مدنى»⁽¹⁾

ثلاثة المراحل

فلدينا، حسب روسو وحسب مراتب القوة الملزمة لاحترام، حق الأقوى، وحق المستوى الأول، وحق التملك الاجتماعي.

وهكذا نرى مراحل ثلاث في عملية تطور حق الملكية، وتذكرنا هذه المراحل بمقابلاتها في تطور الحرية عنده. ونرى كذلك أن الحياة السياسية لا تضعف هذا الحق، حسب روسو، بل تعمل جاهدة على تقويته. وتتردد هذه الفكرة ذاتها فيما يلي.

«... إن الجماعة إذا تقضى على أموال الأفراد، هي أبعد ما تكون عن اغتصابها، وإنما تضمن لها تصرفاً شرعياً فتحوّل النصب إلى حق صحيح والتمتن إلى ملك. وعكضاً يكون المأمورون، وبعد تنازلهم للجمهور عن عطايا كثيرة، قد كسبوا، بلغة ما، جميع ما أعطوه وأكثر... يصففهم مستودعين للملال العام، ويفضل احترام حقوقهم من جميع أعضاء الدولة، ويفضل دفاع الدولة بجميع قواها عن هذه الحقوق ضد المعتدى الأجنبي»⁽¹⁾.

فالتعاقد الاجتماعي، إذن، يحول الحق الطبيعي للأقوى، إلى حق المستوى الأول، ومن ثم إلى حق التملك. وبحصل هذا التطور، منسجأً مع الواقع المجتمع الذي يتمتع هو بدوره، بسلطة محدودة على الملكية وان زادت هذه السلطة عن سلطة أي فرد من أفراد المجتمع.

«ومهما يكن الوجه الذي يتم به اكتساب الناس للأرض التي تتوزع بينهم، فإن حق

(1) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الأول ، الفصل التاسع . (الترجمات لنا) .

كل فرد على عقاره الخاص يكون تابعاً ذاتياً لحق الجماعة على الجميع. ويدعون هذا الشرط
لأنستقر الرابطة الاجتماعية ولا تقوى السيادة فعلاً على ممارسة سلطانتها⁽¹⁾.
عودة إلى الواقعية

والتبرير الذي يقدمه روسو عند هذه النقطة بالذات تتبعية حق الفرد على عقاره
لحق الجماعة على الجميع، هو ذو محمل قوي وأصول تجاه المضادات الأولية التي تناولها
في هذا البحث - يزيد روسو عبر هذا التبرير سبيبين وجهين واقعيين إلى لائحة
الاعتبارات الواقعية التي سمحت لنا الفرصة بمحلاحتها. أول هذين السبيبين يشير إلى
استقرار الرابطة الاجتماعية. فقد سبق لروسو أن اعتبر هذه الرابطة مقدسة⁽²⁾، أساساً
للاجتماع ذاته⁽³⁾، وبالتالي، «أساساً لجميع الحقوق الباقية». وفي هذا السياق لا نجد
آية غرابة في اصرار روسو المهم بجعلها مستقرة. وهذا من الواقعية يمكن، كما لا ينافي.

لقد رأى روسو أن نشأة المجتمع تستند إلى وجود قاسم مشترك بين جميع المصالح
المتนาشرة والمتضاربة لجميع إثنائه. فإذا كان تضارب⁽⁴⁾ هذه المصالح قد جعل نشأة
المجتمع ضرورية في رأيه، فإن هذا القاسم المشترك، الخير العام، أو بالأحرى جنوره
الأولى في «الصلة الاجتماعية»، هو الأمر الذي يجعل حتى وجود المجتمع ممكناً.

وهكذا يتبيّن خطأ التهمة التي يسوقها كارل ماركس وفريديريك إنجلز ضد
المفكرين السياسيين. أنها لا تصح حق على روسو.

وبما فعل هذه المنشعة المجتمعية لا توجد في المخيلة فحسب «الخير العام». ولكن
قبل كل شيء في الواقع، يصفها تعاضداً متبادلاً بين الأفراد الذين توزعوا العمل فيما بينهم.
«وان لم يكن الا ان الأفراد يبتغون سوى خدمة مصالحهم الخاصة فقط، وبما ان
«الخير العام» هو الشكل الرئيسي للحياة المجتمعية، فلسوف يفرض هذا الأخير عليهم

(1) المرجع ذاته. من هذه الكورة تُطلَّل الاشتراكية على فكر روسو.

(2) أما النظام الاجتماعي فهو حق مقدس. وهو هو الأساس لجميع الحقوق الباقية». العقد
الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل الاول والفصل السادس .

(3) آـ والعنصر المشترك لجميع هذه المصالح المختلفة هو ما يشكل الرابطة الاجتماعية . ولو لم توجد نقطة
مشتركة تربط بين هذه المصالح المختلفة المشتركة جميعها لما وجد المجتمع . العقد الاجتماعي ، الكتاب
الثاني ، الفصل الأول .

بـ «كل ما يخدم الروحنة الاجتماعية هو بلا قيمة» .

العقد الاجتماعي ، الكتاب الرابع ، الفصل الثامن .

(4) جان جاك روسو العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الاول .

فرضًا كمصلحة غربية و «مستقلة» عنهم و «كمنفعة عامة» و «خاصة» و «مستهجنة»⁽¹⁾. فالخير العام في تاريخ الفكر السياسي اذن، ليس، كما زعم كارل ماركس و فرديريك انجلز، إما «الشكل الوهي للحياة المجتمعية» واما «وليد المخيلة فحسب». انه لدى روسو على الأقل، الاساس الذي لواه، لما وجد المجتمع أصلًا. والتفكير في المجتمع وفي طرق تنظيمية ينبغي ان ينطلق، استطراداً، من هذا الواقع.

المهم هو ان التنظيم الاجتماعي، ومن هنا مهمة التنظير الاجتماعي والسياسي، يجب ان يعمل على تقوية هذا القاسم المشترك، حيث يوجد، وعلى شد جباله إلى سفينة الحكم بشكل يحفظ الدولة ويؤتي المواطنين معانiam وافرة.

ويرى روسو ان من هذه الوسائل المقرية للتنظيم الاجتماعي والصلة الاجتماعية أساس المجتمع، تبعية حق كل فرد على عقاره لحق الجماعة على الجميع. وفي هذا الاقتراح ما فيه من الواقعية. ان هذا لما يقوى الرابطة الاجتماعية، حسب روسو، فيدعم الاستقرار.

ولا تتفق واقعية روسو عند هذا الحد - تبقى السيادة، في رأيه، ويعتني عن هذا الترتيب المقترن، عاجزة فعلاً عن ممارسة مسؤولياتها.

اما السبب الثاني الذي يفرضه روسو على ملاحظتنا فهو سبب يدور حول نقطة معتقد هي، مع روسو، هزة قطع في تاريخ النظرية السياسية التقليدية، وعلى الخصوص مع تاريخ الاعتقاد بالحقوق الطبيعية. فالسيد، حسب ما تبين لنا خلاص الآن من دراستنا لمقررات روسو، لا يمتلك إلى اعطاء ضمانات للأعضاء المواطنين في المجتمع. ويفتهر ان هذا الأمر لا يكفي، لدى روسو، لتحقيق النظام السياسي المرجو تحقيقه. ليتم ذلك ينبغي ان يعطي مؤلاء الأعضاء السيد بعض الضمانات. لتدعيم هذه الضمانات أو للاستعاضة عنها، فيها لم تتوفر لسبب ما، يسيطر السيد عليهم مداورة، أي بسيطرته ولو جزئياً على عقاراتهم وأملاكهم الخاصة.

ويما كاننا ان تخيل كيف أصبحت أراضي الأفراد... أرضًا عامة وكيف ان حق السيادة، متناً من الرعايا إلى الأرض التي يشغلونها، يصبح دفعـة واحدة حقاً حقيقةً وشخصيًّا. وهكذا تمثل الأشخاص أكثر تبعية واتكالاً، والقوى التي يتصرفون بها ضوابط تضمن ولاءهم. ولم يشعر بهذه الحسـنـات على ما يظهر قدماء الملوك الذين لم يدعوا ملوك الفرس... والمقدونيين إلا اعتبارهم أنفسهم، كما يلوح، رؤساء الناس أكثر منهم

(1) ك. ماركس .وف . انجليز الايديولوجية الجermanية نيويورك 1847 ص 22 و 23 و 24 .

سادة البلاد. واذكى من أولئك وألبق ملوك العصر الحاضر الذين يدعون انفسهم ملوك فرنسة واسبانية وانكالتراء... . ومكذا فهو لا يوتوون بآبائهم، اذ يسيطرون على الأرض، يسيطرون بذلك على سكانها⁽¹⁾.

بين العجز والطغيان

ويعيد هذا المقتبس اصداء حجة من الحجج التي استخدمها روس في معرض رفضه للنظرية التقليدية للحقوق الطبيعية. الشراكة الاجتماعية، قيل حينذاك، قد تضعف، بسب ذلك، فنصبغير ذات فعالية أو تقود إلى فوضى الطبايان.

اما الآن فانتا نرى روسو، وبعد ان حاول جاهداً، ومن زاوية واقعية، ان يمنع كون تلك الشراكة او بالاحرى صيرورتها، طغيانية، يعود، فيحاول، جاهداً أيضاً، ومن زاوية واقعية كذلك، ان يمنع صيرورتها عاجزة. فهو هنا، بكلمات مغايرة، يجذف بقارب فكره السياسي في اتجاه يتوجب خطررين مقابلين: - ميللاً⁽²⁾ العجز وكا. نديس⁽³⁾ الطغيان.

وربما أغري احدهم، كما أغري أنا الآن، في ان يرى في هذه المحاولة الروسية بنة اضافية لاسناد الرأي القائل بأن روسو يصرُّ، وبواقعية بينة، على قوة الاكراه الحقيقة.

(1) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل التاسع (التركيد لنا) .

Scylla Charibdes (3'2)
في الاساطير اليونانية ، مما صخرتين جبارتين لا تكتب السلامة إلا للبحار الماهر الذي يتمكن من السيطرة على مركيته حتى لا تصطدم بآبائها فتحطم وتهلك .

الفصل الحادي عشر

مُرُونة الحقوق الطبيعية

يصبح واضحاً، استناداً، ان موارد الانسان الطبيعية، حقوقه الطبيعية، قد تطورت حسب روسو تطويراً كبيراً. بامكانك ان تدعوها الان - اذا شئت، حقوقاً اجتماعية⁽¹⁾. ولكن هل تقدر ان تقول، عن حق، بأنها يشملها الحرم الكنسي؟ او أنها ضاعت؟ او أنها تعان، على يدي روسو، من أزمة خطيرة؟ طبعاً لا. ان تطورها على يديه، أكبها، في رأيه، مناعة وقوة:

«رأي انه ليس بصحيح وجود أي تنزل حقيقي من قبل الافراد في التعاقد الاجتماعي⁽²⁾. وذلك لأن الوضع الذي صاروا إليه نتيجة هذا التعاقد هو وضع أفضل، في الحقيقة، من الذي كانوا عليه قبله. فبدلاً من ان يقوموا بمجرد تنزل أو ميلعة، انهم، في الواقع، قاموا بمبادلة رابحة. فقد بدلوا بطراز للحياة أكثر صلاحاً وأعظم استقراراً نظراً لتحولهم من ملكية ملوكهم إلى ملكية الشعب. وفازوا بالحرية بدلاً من الاستقلال الطبيعي. وظفروا بحق يجعله الاتحاد الاجتماعي متيناً مكييناً بدلاً من قوتهم التي يمكن الآخرون ان يتغلبوا عليها. وتحمي الدولة باستمرار، حياتهم التي وقوها عليها. فإذا ما خاطروا بها دفاعاً عن

(1) ليو ستروس - الحقوق الطبيعية والتاريخ ، شيكاغو 1953 ص 276 .

(2) Leo Strauss , Natural Rights and History , Chicago , 1953 , P. 286) .

- لولا التمييز بين المهمة التعبيرية للغة والمهمة الوصفية لصحت مهام الدخول في لعبة غيربرية - المأمور - على روسو عند هذا المنعطف من تذكره - خصوصاً عندما تذكر انه طلب من المتعاقدين ، للدخول ، عبر التعاقد ، في النظام السياسي الذي يقترحه ، ان يتنازلاً عن جميع حقوقهم .

لدولة، فائهم، بذلك، لا يصنعن أكثر من ان يردو اليها ما كانوا قد أخذوه منها. وانهم في هذه الحالة لا يفعلون أكثر مما كانوا يفعلون، غالباً ومع عبارة أعظم شدة، في الحالة الطبيعية التي يخوضون فيها معارك لا مفر منها معرضين حياتهم للهلاك، دفاعاً عن وسائل حفظها⁽¹⁾.

وفضلاً عن ذلك، يتحسن الدارس المدقق في العقد الاجتماعي علاقة وثيقة ومنسجمة، نظرياً على الأقل، بين نظرية روسو المبتكرة في الحقوق الطبيعية ونظرته المساوية لها بالطراقة والابتكار في سلطة الإرادة العامة العليا.

هذه العلاقة، كأكثر ما نصادفه في العقد الاجتماعي، هي علاقة تطورية: لذلك يصعب وصفها بدقة وامان وصفاً صحيحاً. بقصد الاحتياج على هذه الصعوبة نذكر تفكيرنا على صعيدين مختلفين من مجموعة عديدة من الصُّعُد التي عبرها هذه العملية التطورية.

التوافق بين الالتزام والالتزام

الصعيد الأول هو الصعيد حيث يتوصل الإنسان، بطبيعة نفسه الاجتماعي، والمجتمع، بحكم تنظيمه على أسس صالحة وسليمة، إلى التوفيق الناجم بين ما يرى الإنسان طوعياً انه من مصلحته القيام به وبين ما يرى المجتمع، بأعين المسؤولين عن تنظيمه، ان يقوم به ابناه من أعمل.

اننا نصف واقع الإنسان على هذا الصعيد بالتوافق الناجم بين الالتزام والالتزام. وقد يبينا في مواضع مغايرة⁽²⁾ لهذا، انه بالامكان اتخاذ هذا التوافق مقياساً لدرجة المدنية التي يتوصل إليها مجتمع ما أو انسان.

وهنا نرى ان التوافق بين الارادة العامة بلغة روسو، او فكرة الالتزام بلغتنا، وحرية الانسان الفرد المسؤول بلغة روسو او فكرة الالتزام عندنا، هو توافق تام لا تشوبه شائبة.

(1) جان جاك روسو ، العقد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع .

(2) راجع للمؤلف : آـ الواقعية السياسية ، طبعة اولى ، دار النهار للنشر ، 1970 ، او طبعة ثانية فريدة ومنتقدة ، (مجد) بيروت 1980 .

بـ - محاضرات في تاريخ الفكر السياسي للعصور القديمة والوسطى . بيروت 1967 . كلية الحقوق والعلوم السياسية . الجامعة اللبنانية . المقدمة .

جـ - «المواقف الخامسة» ، العدالة ، عدد ممتاز ، بيروت ، 1970 .

دـ - الأخلاقيات والمجتمع ، طبعة ثالثة ، بيروت ، 1978 .

ويظل هذا التوافق مثلاً يقتدى به ويستضاءء بنوره أكثر منه وصفاً لواقع اجتماعي سياسي. المهم من ذكره، انه، وعلى كونه مثلاً يصعب تحقيقه، مثال ذو علاقة علمية وثيقة بواقع حياتنا السياسية وبالتالي بواقع التنظيم السياسي الذي نود تحقيق مبادئه.

تناقض الالتزامات والالتزامات

أما الصعيد الثاني الذي نود الاشارة إليه، فهو الصعيد المتعدد المراحل - حيث تتحقق الإرادة العامة، أو الالتزام، وحرية المواطن، أو الالتزام، في ان تتوافقاً. عندها وعلى أرقى المراحل يمكن التعبير عن العلاقة بينها، بالصيغة التالية.

ان تغيرياً بآية من فريقيتها يليل تغيرياً في فريقيتها الثانية. بكلمات أدق وأكثر تخصيصاً، ان التغير بالحدى الفريقين هو نسبة معكوسa (Inverse Ratio) للتغيير بالفرقة الثانية. فبنسبة ما تزيد الأولى، تتنقص الثانية. والعكس يصح عليها.

وهذه الصيغة ذاتها، وباللغة هذه، لا تصح الا في أرقى مراحل هذا الصعيد الثاني المثار إليه من تطور العلاقة بين الإنسان والمجتمع أو بين الحرية الفردية والإرادة العامة. أنها تفترض، منسجمة بذلك مع لغة التقليد السياسي ونطقه، اللغة والتقليد اللذين لا يتوازن روسو في أن يقترح عليهما بعض التعديلات، أن الفريقيتين موضوع البحث للعلاقة المشار إليها تختلفان وتتناقضان.

وعندما ننتقل من أرقى مراحل هذا الصعيد إلى مراحل أدنى، ولا يسع الواقعين المعابجين لقضايا السياسة إلا ان يعيروا هذا الانتقال أهمية واعتباراً، نرى ان هذا التناقض بين متطلبات الالتزام والالتزام يقوى ويشعب. عندها يصبح طبيعياً ان يقول، كما يقول روسو:

«الواقع هو انه من المستحيل ان يكون التوافق بين الإرادة العامة والإرادة الخاصة دائمًا ثابتًا... هذا مع العلم انه ليس بالمتذر فيها يتعلق بقطعة معينة. وذلك لأن الإرادة العامة تمثل إلى المساواة بينها تمثل الإرادة الخاصة بطبيعتها إلى التفضيلات. وإنما هو أكثر استحالة أن نجد ضامناً لهذا التوافق، حتى حينما ينتهي أن يوجد دائمًا... وهذا، لن يكون نتيجة عمل فيني، بل مصادفة عارضة»⁽¹⁾.

ولكن هذه الشكية المثبتة للعزائم لا تستساغ، وإن صحت وصفاً لواقع اجتماعي إنساني، وسيلة من وسائل دفع الانسانية على مرافق المدنية. ومن مقاييس هذا الترقى

(1) جان جاك روسو العقد الاجتماعي . الكتاب الثاني . الفصل الأول .

عندنا هو التأليف بين الارادة الجماعية العامة والارادة الفردية الخاصة.

وروسو نفسه، يبني أن لا يغرب عن ذهتنا، بدل إلى جمعها، هذا مع ما يلزم هذا الميل عنده من قنوط من امكانية تحقيق المثال المشار إليه في معرض بحثه للصعب الأول المثال. ان تحقق توافقاً بين الارادة العامة والارادة الخاصة، وان تضمنبقاء هذا التوافق ودوامه، هو ان تحلى كثيراً من مضلات التنظيم السياسي الشائكة - على ما ينطوي عليه هذا المخطط من «مستحبلات».

الحركة الدائمة

من هنا نرى ان الفيلسوف الالماني المعاصر ارنست كاسيرا يعبر عن عمق نظر في تحريره لتفكير روسو عندما يعلن:

«ليس ما يوصف لنا هنا معتقداً ثابتاً محدداً، اما هو بالأحرى حركة للفكر تتجدد ذاتياً وأبداً»⁽¹⁾.

ومع هذا فان ما يعبر عنه كاسيرا هو شطر فحسب للحقيقة. ان تلك الحركة الفكرية المتتجدة تمد مثابلاً يازمها بهذا التجدد المنطور في الواقع الشروط والتركيات للعناصر السياسية التي تبغي ان تتصف. اتها تتجدد، بكلمة ثانية، لتساير التجدد في جموع الواقع الذي تعبّر عنه بصلق.

وفضلاً عن ذلك لا تتطور نظرية روسو في الحقوق الطبيعية بمعنى اتها تَعبّر حدود الحالة الطبيعية إلى حقل السياسة الاجتماعية المدنية. اتها تتطور استطراداً بمعنى اها، حتى في هذه الحالة الأخيرة السياسية، لا تبلور في شكل ثابت جامد - شكل يمكن تحديده ثابتاً عن طريق رسم خطوط وواضحه بيته ثابتة.

والسؤال عن مدى حقوق السيد والمواطنين المقابلة المتبادلة هو سؤال عن النقطة القصوى التي يمكن المواطنين ان يصلوها بتمهالاتهم بعضهم مع بعض - كل منهم مع الكل، والكل مع كل منهم»⁽²⁾.

فالتسبة الدائمة والمتعلقة بين السيد والأمير والشعب ليست فكرة مرادية عرضية مطلقاً، بل هي بالأحرى، نتيجة ضرورة لطبيعة الجسم السياسي⁽³⁾.

(1) ارنست كاسيرا - مسألة جان جاك روسو ، نيويورك 1954 ص 35 .

E . Cassirer , The Question of Jean Jacques Rousseau . Ed . Trans . Peter Gay , Columbia University Press , N . Y . 1954 , P . 35 .

(2) جان جاك روسو ، المقدد الاجتماعي ، الكتاب الثاني ، الفصل الرابع .

(3) جان جاك روسو ، المقدد الاجتماعي ، الكتاب الثالث ، الفصل الاول .

يسبيع ذلك ان نظرية الحقوق الطبيعية للانسان الفرد تقبل، مثل نظرية السلطة العليا للارادة العامة، بالرتب والدرجات، وبالاكثر وبالاقل، في العقد الاجتماعي. ففي حالات الخطر العاتي، مثلاً، تقلص الى درجات دنيا. ولكنها تراث ثانية وتمدد في ظروف اعتيادية طبيعية.

نهائيات ونقط انباطاق

ومع هذا، يظهر ان هنالك نقطة معينة، «نقطة قصوى»، لا يحق للتعهدات بين المواطنين ان تتعداها. فما هي هذه النقطة؟ في النقطة ذاتها حيث تلتقي المتطلبات الاربعة للمهود الشرعية العامة. وواضح ان هذه المتطلبات^(١): النفع أو المصلحة، والرضى، والدفاع العام أو القوة، والمساواة - هي حقوق طبيعية أو امتيازات للانسان في المجتمع. انها تخص كل من المواطنين بفضل كونه جزءاً لا يتجزأ من المجتمع الكل. انها تخصهم جميعاً، تطوريأ، وبالتساوي، وفي الوقت ذاته كما تخص كل منهم.

ومع انها تتغير متلدة ممتلطة، فان انفلاشها واتساعها المرن ينبغي ان لا يتعذر جداً معيناً او نقطة واضحة مبينة.

وتتبخ عن هذا الحد الضابط هذه المرونة حالة اجتماعية سياسية ينبغي ان توفر فيها تلك القيم الأربع.

فالتواريزي الاصلاح المؤلف من هذه المبادئ الاربعة بمثيل، في الوقت ذاته وحسب روسو، الحقوق الطبيعية للانسان، والسلطة المضبوطة للارادة العامة أو السيادة، والتالي بين المصلحة والعدالة في شيء يشبه القانون الطبيعي. وبعكدا يقدم التواريزي الاصلاح هذا جواباً ثالثي الأبعاد لسؤال ثالثي الأبعاد في العقد الاجتماعي.

يتطلب ذلك، كما هو واضح، تغيير جلري في صميم الحقوق الطبيعية، في معناها.

(١) تراجع الفصل السادس : «الضوابط المقيدة لسلطان الارادة العامة » مقطع «المهود العامة » من هذه الدراسة .

الفصل الثاني عشر

«حقوق» روّسو الطبيعية والحقوق الطبيعية التقليدية

فدعوى روّسو بالابتكار، إذن، تستند إلى نقاط متعددة سُنحت لنا الفرصة فأشرنا إليها. من هذه النقاط جعله مفهوم الحقوق «الطبيعية» مرتّاً بعد أن كان جامداً ثابتاً ومعدداً في تاريخ الفلسفة السياسية. ومنها اعتباره الإنسان الفرد جزءاً لا يتجزأ من المجتمع الكل بعدهما اعتّر، عبر التاريخ السياسي، وحدة مستقلة قائمة بذاتها. ومنها تفكيره بالسيد هيبة لا تتمكن، بشيءٍ من المعقولة، من ان تؤذني المواطنين، بعدما كان يتصرّهون المفكرون السياسيون بعِدَمَا لا يؤمنُ جانبه، يتربصون بالمواطن الفرنس كثما يتربصُها الحيوان المفترس بطردته. إن جميع هذه المحاولات تستحق الاحترام مع كونها، على ما نعتقد، صعب أن يدافع عنها واقعياً مفاهيمٍ ومبادئٍ صحيحةٍ سليمةٍ من زاوية المنطلق السياسي.

وقد حاول روّسو، فضلاً عن ذلك، ان يغير مفهوم «الحقوق الطبيعية» ذاته. فالحقوق طبيعية عنده لا بالمعنى التقليدي، أي بمعنى أنها حقوق يتمتع بها الإنسان الطبيعي في الحالة الطبيعية - في الحالة السابقة، تاريجياً أو فكريّاً، للحالة المدنية. هذا في الأصل. ومن ثم يتمتع الإنسان بها في الحالة السياسية بصفتها بقايا من تلك الحالة البدائية - بقايا لا يسع الإنسان التخلّي عنها، وبالتالي لا يمكن للسيد البعض أن يقتاربها. هي طبيعية، حسب روّسو، بمعنى تطوري، أي بمعنى أن الإنسان بطبيعته يتتطور في إطار ظروف مناسبة بطريقة تجعله يتمتع بها ويحققها. أنها طبيعية، بكلمات معايرة، بمعنى أن تطور الإنسان وغيره يتطلب بطبيعته وجودها وغلوها. تصبح طبيعة الإنسان أكثر نضجاً

بقدر ما تغير هذه الحقوق وتطور. وهي بدورها مرايا تعكس عملية التطور تلك الطبيعية.

وهكذا يُحدث روسو تغييرًا جلريًّا حتى في طبيعة الحقوق الطبيعية. فيبيتًا كانت هذه الحقوق من زاوية النظرة التقليدية، تنتقل مع الإنسان من الحالة الطبيعية إلى الحالة المدنية إما بدون أي تغيير ملموس اطلاقًا أو بغير بسيط زهيد، يصر روسو، بالتناقش مع مفهومه الخاص بديناميكية الطبيعة الإنسانية، على تطويرها تطويرًا هاماً. فيتغير بذلك معنى «طبيعي». ويرجع روسو بمفهومه هذا إلى الفكر الاغريقي الكلاسيكي. كما وانه يربطه بالنظرية التي مهرت التفكير السياسي للقرن الناتس عشر فيما بعد. وانا ما زلت نستيقظ سحرها..

وقد تساعدنا النقاط التالية على تلخيص الفوارق المأمة بين نظرية روسو في الحقوق الطبيعية والنظرية التقليدية.

فالفارق الأول المأم هو أن «حقوق» روسو ليست ثابتة جامدة. أنها تتقبل، شرعاً، الزيادة والتقصيان ضمن حدود. وأكثر هذه الحدود واقعية هي احتياجات الهيئة السياسية وظروف حياتها.

والفارق الثاني هو أن هذه الحقوق تصف الإنسان الفرد بصفته لا منعزلاً عن المجتمع أو السيد بل بصفته جزءاً لا يتجزأ منه.

وهكذا تتغير، ثالثاً، مهنة الحقوق الطبيعية. فبعد أن كانت أسلحة يحق للإنسان المواطن استعمالها دفاعاً عن نفسه ضد المجتمع أو الحاكم، تصبح امتيازات يتمتع بها طبيعياً بقدر ما هو، طبيعياً، عضو في جسم أو جزء من كل.

رابعاً، تتطور هذه الحقوق الطبيعية، لدى روسو، تطوراً هاماً ملموساً بدخول الإنسان، عبر الميثاق الاجتماعي، في الحالة المدنية، الاجتماعية ولا تنتهي عملية هذا التطور عند عتبة الحياة السياسية الاجتماعية. بل تتداعاها فتدخل حرم تلك الحياة وتتشترك في تكوين جوهرها. ويحمل هذا التطور تلك الحقوق أعلى وأغلى، وبالتالي أكثر انسجاماً مع ثوابط طبيعة الإنسان نحو تحقيق إنسانيته. وبمعنى، أنها تصبح شرطاً لا غنى للإنسان عنها في محاولته تحقيق ذاته الفضل. وبهذا المعنى هي حقوق إنسانية.

وفضلاً عن ذلك وبفضلها، لا يقصد بهذه الحقوق الطبيعية، الحفاظ على الإنسان الفرد من خطر السيد. إن هذا السيد ليس بالوحش في تعاليم العقد الاجتماعي. إن القصد منها هو حياة الإنسان الفرد، وبالتعاون مع الإرادة العامة، من نفسه جزئياً

وأحياناً، ومن تبعيته الشخصية للاخرين جزئياً وأحياناً - أية فتة كان هؤلاء الاخرون عدا الجسم السياسي يجمعونه.

وسادساً وآخرأً تردد هذه الحقوق إلى، أو بالاحرى تترجم في، تعهدات عامة يبني ان توفر فيها، بحكم طبيعتها المشروعة، قيم أربع. المنفعة او المصلحة، والمساوة او العدالة، والقوة او الدفاع العام، والتراضي او الحرية. ويظهر ان هذه المهدود، موفرة الاطار السليم لهذه القيم، تضمن للإنسان، في رأي روسو، استقرار النظام الاجتماعي الذي يوفر بدوره الاطار المناسب لتمتع الإنسان بحريته على أفضل وجه وبطريقة تؤدي دائمأ، بفضل هذه المتطلبات وظروف الهيئة السياسية، لا إلى انسان هم أسياد مصائرهم فحسب، بل أيضاً، ويفضل كونهم كذلك، إلى تكوين الجسم السياسي الكامل، أو الهيئة السياسية التي توفر على أفضل وجه افراط التعاون الاجيالي الفعال بين اعضائها - التعاون الذي يقودهم إلى سعادتهم عن طريق اغناء اختباراتهم الحياتية.

والنجم الابعد الذي يهتدى بضوءه طيلة هذه المسيرة الاجتماعية التاريخية هو دمج الازام بالالتزام.

هدف روسو النهائي إن هو الا هدف طموح. يعني تحقيق الانسان الكامل في المجتمع الكامل. ولا تخفي على القاصد الصعوبات التربصية لمiserته، «ومستحبلاتها» عديدة.

القسم الثالث

روس وتفكيرنا السياسي

مقدمة

أما الان، وقد وضعنا على خير ما نعرف، افكار روسو حول الحقوق الطبيعية والارادة العامة في سياق النظام السياسي الذي يقترح، فيجدر بنا ان نلقي نظرة خاطفة على أهم ما تبين لنا من دراسته. ما هي الامثلات التي يجدر بنا ان نتعلمها من قرأتنا الصحيحة للعقد الاجتماعي؟.

ويبقى هذا، أقل أهمية في نظرنا مما يمكننا ان نقدمه لهذا النظام من مقتراحات وتصحيحات. واذا كانت هنالك أهمية للأول، لما سبق ذكره، ونعرف بأنه له أكثر من أهمية، فإن تلك الأهمية تكمن في كون ذلك مقدمة صامدة، أو بالأحرى توطة علمية مؤتمه، للثاني: لما نبغي إضانته على هذا النظام - ما يجعل منه أقوى وأصمد على مواجهة أعاصير الحياة على صفتتها: عواصفها الفكرية القادمة، هوجاء وتبارات قوية، وعاداتها السلكية المتغيرة دالياً وأبداً لتنسجم والتكنولوجيات المستحدثة.

وان كان في ذلك انعكاس سلبي على الفكر الروسي: أنه تعمّر أحياناً، وقام من شوائب وثغرات، فإن فيه كذلك، ومن وجهة نظر مقابلة، انعكاساً ايجابياً أيضاً: أنه على الأقل، ولو بعد ترميم مُضني، يصلح لأن يشاد عليه، على أساسه، بناء حديث للحضارة الإنسانية المتمادية في التجدد.

الفصل الأول

الحريةُ وابعادها

الأمثلة الأولى هي مساندة الروسية لمفهوم الحرية. فقد تبين لنا ان الانطلاق من مفهوم بدائي للحرية، يكون في رأي روسو، أساساً وطيداً لا يصح ان تززعه حتى الظروف الواقعية القاهرة للتنظيم الاجتماعي الأفضل - التنظيم الذي ينتهي بالناس إلى ممارسة درجات أرقى وأغلى هذه الحرية. فالحرية، عند روسو، هي معاً نقطية انطلاق للتنظيم المشروع لحياة المجتمع وغاية نهاية ينبغي ان لا تغيب عن اذهان المسؤولين عن تقرير مصير هذا المجتمع. كما وانها ينبغي الا يتناساها الأفراد أو يجمعوا عن التضحية بكل غال ورخيص بغية تحقيقها.

فهي، لذلك، مقياس يصلح ان يستعمل للحكم على صلاح الحكم أو فساده.

وهي، بالتالي، من جملة المبررات التي تجعل الازام السياسي مشروعأً.

غير ان لغة روسو تعطي الانطباع شبه الخطاطيء بان تمتع الانسان بالحرية هو أمر واقع. ربما كانت لغة روسو هي المسؤولة عن غموض يلتحف هذا الاعتقاد. وربما كان فكر روسو غير واضح تمام الوضوح بخصوص هذه القضية. على كل، ينبغي ان نلاحظ ان الحرية الفردية للإنسان هي أمر واقع بمعنى ضعيف جداً. نعم ان الانسان حر بواقعه - بمعنى انه، ذاتياً وابداً وضمن دائرة تتسع وتضيق حسب ظروفه، وشخصيته، يظل امامه اختيار مسؤول بين امكانيتين على الأقل : - اما ان يتخد موقفاً معيناً بالذات واما ان يتبع موقفاً خالقاً له تجاه امر وحيد فريد يجد نفسه بين براته القوية التي لا يمكنه التخلص منها.

ولكن على هذا المستوى البدائي قد تخرج الحرية مع العبودية امتناجاً يصعب جداً معه التمييز بينها؛ إما من زاوية الرأي الدارس المجلل لهذا الوضع وإما من زاوية الإنسان نفسه الغارق فيه.

وإذا كانت للحرية أية أهمية، حتى على هذا المستوى، فاهيتها تكمن، ضرورة، بأمكانية تعدي حدود هذا المستوى البدائي والعبور فوق حواجزه إلى مستويات أعلى وأفاق أرحب. من يكتفي بهذا القدر من الحرية لا يتميز بشيء يذكر من الناحية العملية الواقعية، عمن لا يؤمن بالحرية. لكي يتميز، يجب أن يفكر على الأقل بالانتقال من على هذا الصعيد إلى صعيد أعلى. عليه أن يترجم الحرية الإنسانية بحرية التصرف المسلكية. وفي فعل هذا الانتقال بالذات تبدأ ممارسة الحرية عند ذلك الإنسان. ومعها تبدأ سلسلة الإشارات التي، بالاستناد إليها، يُميز بيته وبين من يعيشون على المستوى الأدبي السابق.

أما فعل هذا الانتقال عندما يكون واعياً ومسؤولاً فهو ما نسميه بفعل الالتزام. وهو بالآخر تعبير ربط بين واقع الحرية ونتائج ممارستها عن طريق الوعي لقيم أصيلة ومبادئ تستحق التضحية وعقائد هي، على التكاليف التي تتطلبها، بناءً تعدد بمقام لا تقدر بشئن ويردود مرصدود.

وما هذا الانتقال سوى خطوة أولى في طريق طويلة وصعبة، تختلف مراحلها نفسياً وغنى روح، وعمق نظر، باختلاف الأشخاص والثقافات.

فالحرية إذن تنشأ عن واقع وتحتاج تطورها أكثر من واقع. تنشأ عن واقع نفسي واع وتحتاج تطورها امكانات موضوعية. على هذا الصعيد الموضوعي تكون ممارسة الحرية مستحيلة مثلاً ما لم تقدم الحياة امكانيات متعددة أمام الإنسان. ولكن جوهراًها هو عدم الاكتفاء بالواقع والسعى إلى تطويره وتجويده - المعركة بين الإنسان الطموح وظروف حياته، المعركة التي، بدخولها ومحاولة توجيهها، يفرض الإنسان على نفسه محنتاً أعباء مسؤوليات تضطره ببعضها حتى إلى تطوير نفسه.

جوهر الحرية

اننا نصر، استنتاجاً، على ان الحرية هي، جوهراً، قضية التزام أكثر منها اكتشاف واقع - هذا مع كونها ربطاً شديداًصلة بين الواقع والالتزام الناوي، على تحسين هذا الواقع.

ولهذا الاصرار على كون الحرية جوهراً قضية التزام أكثر منها اكتشاف واقع أو مجرد

تعمد الواقع - مع كونها وثيقة الصلة بربط شديد الوشائج بين واقع والتزام تقريري مرادي - لهذا الاصرار مضمونان مهمان:

المضمن الأول هو رفض الحرية المطلقة أصلًا. تنشأ الحرية من الواقع، وتتعرف على نفسها بمجازية الواقع بشكل معضلة أو مسألة صعبة، وتتطور وتنمو بقدر ما تتفق في مجازية هذه المسألة - أي بلازمتها للواقع. وفي جميع هذه المراحل يكون الواقع وبماهته جزءاً لا يتجزأ من فعل الحرية. وفي هذا الفعل تتجسد الحرية عملاً ذا أبعاد موضوعية تتذكر للأبعد المطلق.

والمضمن الثاني هو أن جوهر الحرية هو عارضة هذه الحرية. وتكرر هذه الممارسة يتم بفعل التزام. وفي المبادئ التي تحدد هذا الالتزام، وفي القيم التي توجهه، نقرأ دستور الحرية وخططه، أو بعض خططه، الشخص المتزمت. وإذا اتفق أن عرف الإنسان، ساعة يتخذ هذا الالتزام، جميع المبادئ والقيم التي تؤلفه، لعرف وتشتد مشروع معنى حياته. وإذا توقف في تطبيقه، فقد وفر محتواه.

ولكن، على الغالب، يأتي الالتزام العام الشامل. هذا على مراحل فیتسع ويكتشف بالنسبة لرونة الإنسان صاحبه الفكرية، ولسعة اطلاعه، ولدى ثقافته، ولدرجة استعداده لتقبل المؤشرات ومجاهدة التحديات. وهكذا ترى الإنسان نفسه يتطور. وتتطور معه حريته. وهذا أمر تنبه له روسو. وهو في ذلك، ويرأينا، على حق. وما دامت الحرية المعيشة مبدأ انسانياً، سيظل قاريء العقد الاجتماعي يتحسن العلاقة بين واقعه بقطع النظر عن العصر الذي يعيش فيه، وبين فكر روسو.

غير أن هذا التطوير قد يكون تقدمياً وقد يكون رجعياً تقهرياً. نعم انه من الأفضل ان يكون تطوراً تقدماً ولا شك. ولكنه، في بعض الأحيان، ولا سباب واقعية اجتماعية، قد يتأخذ الاتجاه العاكس. على كل يبقى السؤال: «هل كان هذا التغير في الحرية عند انسان معين في مجتمع معين تقدماً أم تقهرياً؟» سؤالاً محيرياً. ولا يصح ان يجيب عليه قبل دراسة الواقع ذات العلاقة العلمية به. وقد يدرّسنا هي انه يختلف باختلاف الاشخاص والظروف. فرسو، ويفسر ما يتحكم بطبيعة الجواب الصحيح لهذا السؤال، بذلك القدر بالذات يعرض فكره إلى الخطأ، وأماله إلى الخيبة.

وحتى لوم ينفيه، فتخيب آماله، يظل سؤاله، وبالتالي جوابه، خطأ منهجياً.

وكذلك الحال فيما يتعلق بسؤال روسو وجوابه حول ارتباط الإنسان بالمجتمع وتأثير هذا الارتباط على الحرية. لقد صرّح أن الإنسان هو جسم مستقل طبيعياً عن المجتمع الذي يعيش فيه بمعنى انه، لو شاء، لعاش مدى حياته دون احتكاك مباشر ب أساس

آخرين، ولكن، من يرضي بهذا النوع من الحياة، يتذكر للحياة الاجتماعية التي تحيط به مؤهلاته الطبيعية.

أي من الحياتين افضل؟ هذا سؤال ناقص في نظرنا...
أفضل لمن؟

وإذا صبح السؤال بأقرب طريق وأسهل طريق - الطريق غير المزروع باللغام المنطقية والمنهجية والتجريبية - أصبح «أية من الحياتين افضل للانسان المختار»؟^(٥) هذا سؤال سليم. ولكن الجواب عليه، لا يمكن ان يعطى بمفرز عن معرفة ذلك الشخص، وقيمه وبمادته، والتزاماته، والمعنى الذي يود ان يشيع حياته به.

ومعنى دخول في مجتمع على أساس تعاقد - واضح أم مبيت - فتحت أمامه آفاق أوسع ورحايا أفسح. ولكن هل يزيد ذلك، بحكم طبيعته، في حرية الفرد أو حرية المجتمع؟ هذا سؤال يجيب عليه روسو بالاجاب. وقد يصبح جواب روسو على بعض المواطنين. ولكنه لا يصح على الجميع. وحتى ولو اتفق ان صبح، يظل السؤال والجواب غير سليمين من الزاوية المنهجية. غلطة روسو هنا، كغلطته في الحالة السابقة، هي انه يجيب جواباً قبلياً على سؤال تجريبي. وقد عدم حيث لا يصح التعميم.

وما يصح على الانسان الفرد، بالنسبة لهذه القضية، يصح على المجتمع.

ويعي هذا يظل للتفكير الروسي حول العلاقة بين الفرد والمجتمع قيمة وجاهة، وخصوصاً عندما يصر على ان نوعاً من الانسجام بين مصلحة الفرد ومصلحة المجتمع هو شرط من شروط الاستقرار الاجتماعي والعدالة الاجتماعية وبالتالي تكثيف الحرية.

واهتمامه بالجمع بين الارادة العامة والارادة الخاصة عن طريق التوفيق المشروع بينهما، وقلقه فيما يختص بضمانات هذا التوفيق حتى يستمر ويستمر، هما ظاهرتان بلغيتان المدلول في ذلك الاتجاه.

ولكن اقتراحاته فيها يتعلق بالاساليب التي توفر الجو الافضل لهذا الانسجام والتأليف هي اقتراحات ينبغي ان يعاد فيها النظر.

أبعاد الحرية

ونرانا هكذا ننتهي، مع روسو، إلى اكتشاف بعد ثالث للحرية. ولكن دعنا أولاً

* صاحب الاختيار.

نعيد النظر، في البعدين السابق ذكرهما. ومن ثم لنعد الاشارة اليهما بلغة جديدة يسهل معها ربطها بالبعد الثالث.

فالبعد الاول هو كما يبدو لنا امر ذاتي يتمتع به الانسان بقطع النظر عن قسرية الظروف المحيطة به. هذا هو بعد التفاساني العقلي المشاعري للانسان تجاه ظروفه أو القضية التي يجاهاها. وفي هذا الموقف التفاساني تغير حريته عن نفسها حتى ولو كانت جميع الامكانات المسلكية مغلقة في وجهه. انه بامكان الانسان^(*) مثلاً ان يتقبل خطاً لا مهرب منه جباناً خائفًا أو شجاعاً جريئاً. هذه هي الحرية الذاتية. ويمكن ان يتمتع الانسان بها حتى ولو انتفت منه الحرية الموضوعية. بهذا المعنى قد يكون رجل سجين حراً، وبالرغم من سجنِه. «هل إنسانٌ حُرّ؟» هذا هو سؤال تجريبي. والجواب عليه، ليكون صحيحاً اذا كانت صحته غاية مبتغاً، ينبغي ان يستند إلى الواقع ذات العلاقة العلمية به.

وهذه الحرية الموضوعية او المسلكية نفسها هي البعد الثاني للحرية. وهي ان يكون للانسان أكثر من بدائل يمكن تجاه ما يجاهاه من أمور أو قضايا. فإذا توفر له عمل هذا الأمر او ذاك ولو بائنما تختلف وزناً وكلفة، فهو حر بالمعنى الموضوعي أو المركبي. ولا مانع من كون الانسان حراً بالمعنيين السابقيين معاً. عندها يتاثر فعله بيعني الحرية. بالاحرى، ينبغي على الحر بالمعنى الأصيل ان يتمتع بها معاً، وذلك توطئة للجمع بينها وبين البعد الثالث لهذه الحرية الأصلية. ولكن قد يصعب احياناً هذا الجمع لبعض الناس، فهولاء، احرار لا بالمعنى الثامن الناجز الاصيل للحرية، بل بجزء أو جزئين منها.

اما بعد الثالث للحرية فهو - وعلاوة عن الشرطين السابقيين - مسؤولية التوفيق عند الانسان بين حريته الفردية ببعديها الفردية أو بادعها، وبين حرية انسان آخر يربطه به نظام اجتماعي مأثر للتزام. وعملية هذا التوفيق هي عملية مضنية معقدة، بقطع النظر عن عدد الاشخاص الذين يلقولون اطراها. قد يعتقدوا العدد أكثر وأكثر. ولكن المباديء ذاتها التي تقرر نوعية هذا التأليف بين شخصين هي هي التي تُنطَّطُ بها مسؤولية تحرير العلاقة بين اشخاص عديدين.

وعلى صعيد هذا البعد ترکز النبرة لا على جعل الانسان سيداً لصيراه، الامر المهم، بل على نجاح التوفيق بين حريتين أو أكثر في اتجاه يوفر للمساندة الناتجة عن هذا التوفيق لا وحدة المدف أو الغاية فحسب، بل أيضاً فعالية ملموسة قوية تضفي على المجتمع قوة وتتوفر له أسباب الوحدة والعدالة والمدنية.

* مطلقاً انسان؟ كلا . اذاً بعض الناس عبيد بمنفسهم . او إنه بامكان بعضهم .

وعل هذا الصعيد تعبّر الحرية عن نفسها على المستوى السياسي - او اذا ثبت ان ترى الموضوع من افق ارحب قلت: على المستوى الاجتماعي .

ولما كان يساند بعد الثالث هذا للحرية بعدان اسقان . بعد النساني ، والبعد المركبي ، فمن الطبيعي ان نستنتج ان بعد الاجتماعي السياسي للحرية لا يمكن ان يكون اصيلاً الا عندما يتضمن معها . فالبعد الاجتماعي السياسي للحرية لا يمكن ان يكون اصيلاً الا من توفرت الظروف التي تجعل من الانسان مواطناً ذا حرية بمعناها الموضوعي المركبي . ولكن لا تكون ثمار الحرية على هذا الصعيد ، وان تختبئ بها الكثيرون ، الا من حق الاحرار بنفسهم اولاً وقبل كل شيء . ومن لم يكن حراً بنفسه لم يلتق طعم الحرية الاصلية ، وان هو استنساغها ، لا على الصعيد الموضوعي المركبي ولا على الصعيد السياسي الاجتماعي .

ومن النتائج الامة لهذا البحث علاقة هذا الموقف بما يختص بالظروف الاقتصادية للفرد . يصبح توفير العوامل الاقتصادية التي تساعد الانسان على تحقيق بعد الموضوعي المركبي حريته شرطاً ضرورياً لتحقيقه الحرية الاصلية بابعادها الثلاثة .

نعم ان بعد النساني للحرية قد يكون في متناول انسان حتى ولو لم تتوفر له شروط بعد الموضوعي . ولكن الحرية بهذا المعنى تظل ضعيفة الفعالية التاريخية - فعالية أصحابها .

ومن هذا نستنتج ان ابعاد الحرية الثلاثة هي عوامل يتم احدهما بالبقين .

ونعتقد ان الحرية الاصلية نفسها وابعادها الثلاثة تخضع لمبادئ التطور والتغير كما اقترح روسو . ولكننا لا نوافقه على ديمومة تقديمها هذا التغير فيها او في احد ابعادها . اتها لمسؤولية ضخمة ان نتحمل هذا التطور تقدماً ذاتياً وابداً . وتعددت ابعاد هذه المسؤولية . وتشعبت كما تشابكت اغصانها وجذورها .

كما وانتا تؤمن بأن التعاطف بين الانسان الفرد وابنه مجتمعه ليس بحكم طبيعته للأفضل بالنسبة للفرد او بالنسبة للمجتمع . قد يكون أحياناً داعياً للتغير نحو الاسوء . لذلك تبقى مستديمة مسؤوليتنا في جعل هذا التعاطف يهدف بدون انقطاع نحو الأفضل . وأعظم هي مسؤولية تحقيق هذا الأفضل .

علامات استفهام

ونضع علامات استفهام من هذه الزاوية تجاه مفهوم روسو للحرية الأدبية بالمعنى الذي تكون فيه عنده قمة التطور الانساني ، تحقيق انسانية الانسان . ومن الواضح ان

هذا المفهوم للحرية هو مفهوم من الضحالة يمكن انما قيس بمفهوم الحرية الأصيل الذي عولجت أبعاده منذ قليل. وفيه عن التصرير ان الحرية الأدبية هي من المقومات الجوهرية للحرية الأصيلة . وخصوصا في نطاق بعدها الأول .
وستقل « حريتها » وجودياً ومنطقياً ، كما لا تستقل « حرية » روسو ، عن المساواة ^(٤) .

كما وانتنا نضع ، من زاوية مفهومنا الثالث البعد للحرية الأصيلة ، عالمة استفهم امام مفهوم ماركس وانجلز للحرية . اتها ، حسبها ، لا تتحقق الا في مجتمع موحد يمكن الفرد من تنشئة جميع مؤهلاته في جميع المناحي الحياتية .

« في حياة اجتماعية يشترك عبرها مع الاخرين ، وفي مثل هذه الحياة المجتمعية فقط ، توفر للانسان الفرد وسائل شحذ موهابته وتهذيبها في جميع الاتجاهات . فالحرية الشخصية للانسان لا يمكن ان تتحقق الا في المجتمع » ^(٥) .

قد يستبعد الواقعى امكانية حصول مثل هذا الظرف للانسان الفرد حتى يتمكن من تنشئة جميع مؤهلاته وتنميتها في جميع الاتجاهات . ولكن دعنا من هذا الان .

على الاكثر يغمر هذا التعريف للحرية بعدين فقط من ابعادها الثلاثة ، وهو ، لذلك ، ليس بالتعريف الذي يمكن اليه في عملية التعرف إلى مقدار حرياتنا وحريات الناس ومدى فاعليتها . فوق ذلك يظل هذا التعرس بالحرية بهذا المعنى عرضة للوقوع فريسة ساقعة في بران العبودية . مالم يكن الانسان حرأ في نفسه فهو حر ، حتى عندما تصبح وتحقق حريته على الصعيدين الموضوعي والإجتماعي ، بالعرض والصادقة فقط . لا يمنعه من السقوط في هذه التجربة سوى التجربة الحرة التي يعانيها على الصعيد الاول للحرية .

وهذه الحرية النفسية لا تحتاج إلى المجتمع ، شرطاً ضرورياً ، لا لتفقه معناها ولا لوجودها .

إنها تفتقد عندما تتطلع ، كما ينبغي ان تتطلع وهي بالفعل تتطلع ، الى صنع التاريخ . غير أن صناعة التاريخ لديها ، تأتي في الدرجة الثانية من الأهمية . ذلك لأنها تحجز المرتبة الأولى لصناعة الذات .

وإذا ما اعترضت معارض على هذا المفصل من تطور الأطروحة - وخصوصاً من

(١) كارل ماركس وفريدريك انجلز ، الايديولوجية الجermanية ، نيويورك ، 1947 ص 74 .

(٤) الفصل العاشر ، مقطع « الحقوق الطبيعية » : « الحرية » ؟ و « المساواة » من هذه الدراسة .

مدخل التشريع، فإنه لا بد من الانصياع لاعتراضه.

وكيف تتخطى التشريع هنا؟

لتتبين أولاً ما هو التشريع، وكيف ينال من الحجة المذكورة.

الحرية النفسية، حيثما تحصل، وقد لا تحصل لبعض الناس فبقى مجرد احتمال منطقي نظري وحسب لديهم، تحصل معطん واقعاً وبالتالي تجريبياً. وهكذا فهي، هكذا، من مواصفات الإنسان الفرد. فهي تقع، لذلك، في نطاق مسؤوليته.

ولما كان الناس قد يختلفون بالنسبة لهذه المسألة: أيها أهم صناعة التاريخ أم صناعة الذات.

ولما كان اختلافهم لا يمكن أن يستند إلى البحث بالموضوعات فبقى هناك رواسب ذاتية تحكم بالفضيل، أصبح تقرير أيها أهم، قبلياً، تشريعياً لا تقبله منهاجتنا المؤئنة.

ومن هنا أصبح من الممكن لدى بعض الناس على الأقل وفي مناسبات خاصة ومعينة أن تكون صناعة التاريخ هي التي تحمل، لدى هؤلاء، المرتبة الأولى لا الثانية كما ذكر سابقاً.

تختفي هذا التشريع بترك التقرير للأصحاب العلاقة، ويدراسة ذلك التقرير لا قبلياً بل تجريبياً وعمدياً.

هذا فيما يتعلق بالنسبة لنفضيل صناعة الذات على صناعة التاريخ أو العكس.

ولكن هذا التفضيل ذاته يعني ذا علاقة بالعلاقة بين الصناعتين. فما هي هذه العلاقة؟

ان وجود هذه العلاقة ذاتها يتضمن لبعض المعطيات ولتوفرها لدى الناس المهتمين بالتفضيل المدروس.

فقد لا توجد على الإطلاق لدى بعضهم.

وقد توجد ولا يتتبه لها.

وقد توجد ويتتبه لها وتغدو أحياناً إلى جهة وأحياناً إلى الجهة الثانية من جهة التفضيل.

ومن هنا يصبح السؤال المطروح: ما هي هذه العلاقة؟ سؤالاً ملغوماً، منهجاً. إنه يوحى بوجود علاقة واحدة مغودجة، ويطلب الإطلاع عليها. ولكن الواقع، كما

تبين، قد يكون أحد جموعة من الاحتمالات. وكل احتمال يتميّز بصلةٍ مختلفَ من العلاقة التي يتميّز بها الاحتمال الآخر.

ولكن وعلى العموم توفر العلاقة المذكورة ويتوفر مفعولها المتبادل.

وعلى هذا الصعيد، ومع الاحتفاظ بعض التحفظات، تُحدِّر الإشارة إلى مقتبسين يحملان بعض المحامل على قضايا هذه المسألة:

«It has been said of the individual human that he is what he makes of himself. In our opinion such word-play is passed. The fulfilled man is otherwise. His example creates, on his own level of interpersonal relations, the conditions for human harmony «*sui generis*», by means of which life, history, civilization and the universe, can leisurely pursue their still invisible goals, while the fulfilled man has the existential satisfaction of union with another, without losing himself».

«This humanism is not eclectic, but synthetic, accepting men and their history as they are, with their mixture of the best and the worst, and tries to light the way to their **immediate, irreversible fulfilment**, by discovering a dynamic, living solidarity, no longer imprisoned in «closed societies» but springing spontaneously from the heart of the ego»⁽²⁾.

لقد قيل إن الإنسان الفرد هو (سيد نفسه) ما يصنع من نفسه، صنيعة نفسه.

ولكن هذا اللعب بالالفاظ، في رأينا قد يخفى عصره. الرجل المكتفي حتى الارتواء هو غير ذلك. مثلاً يخلق، على صعيده الخاص من العلاقات الشخصية المتبادلة ظروف التاغم الإنساني الذي هو من نوع خاص فريد وقائم بذاته بالوسائل التي تمكن الحياة والتاريخ والملائكة من متابعة اهدافها والتي لا تزال غير مرئية، بينما يتمتع الإنسان المرتوي بالاكتفاء الوجودي النابع من توحده مع آخر دون أن يمس نفسه».

«هذه الإنسانية ليست انتقائية (ترقيعية) بل تاليقية؛ تقبل الناس وتارتجمهم على ما هم عليه: - خليطاً من الأنفصل والأسوا، وتحاول ان تثير الطريق إلى ارتواهم المباشر واللامعكوس، باكتشاف الإنصراف الحلي والديناميكي الذي لم يبق عبواً في «مجتمعات مغلقة» بل ينبع عفريًّا من قلب الإيجي».

(1) André Niel , Humanism and Human Fulfilment , International Humanism , Vol .III , two 1968 , P . 8 . —

(2) Ibid , P . 7 .

يعنى ان ت تعرض بعض من التحفظات التي أشير اليها سابقاً :

تحتالف الناس بالنسبة لمسألة الارقاء (fulfilment) .

وكذلك بالنسبة لمسألة الإنصراف (Solidarity) .

فلدى بعضهم قد يحصل للارتفاع بالحرية النفسية. ومن هنا، ولدى هؤلاء، تنتفي الحاجة إلى المجتمع، وبالتالي إلى الانصراف.

وإذا دلت هذه الحججة على شيء، وهي تدل على أشياء، فإنها تدل على أن هؤلاء البعض، وهم ميراثات نظرية ووجودية، هم طفليون، حضارياً. لو كانوا الموجهين لحركة التاريخ الإنساني، لما كانت حضارتنا على ما هي عليه اليوم.

إن حضارتنا الحالية، بما فيها من القيم الإيجابية، تعلق أهمية كبيرة على ما يتناقض: لا حضارياً وحسب بل وكذلك نظرياً ووجودياً مع هؤلاء.

ووجودهم ذاته يُتساهل به تعبيراً عن روح التسامح في المجتمعات التي تحضنهم. وبivity هذا التساهل، التسامح مقبولأً ما دام ذلك الوجود التسامح به لم يصل إلى درجة التأثير السلبي المدائم على المجتمعات التي تأويه.

ويبقى احتمال وجودهم نظرياً ملائكةً بتعنت النظريات المجتمعانية في المجتمع - وخصوصاً تلك التي تُعنى بتطورها والتزادي قذهباً إلى حد الاعتقاد «بلوبان» الفرد في المجتمع! .

وتففظ ثان.

«القبول بالناس وتاريخهم على ما هم عليه: - خليطاً من الأفضل والأسوء» هو ضرب من القتال المتطور في تاريخ المدنية الإنسانية - هذا اذا ما قيس بالحركات المتعلقة أخلاقياً والتي لا تتورّع من فرض مقاييسها على الناس.

ولكن هذا القدر من التطور - على ما يشفع به من تساهل وتسامح - لا يفي بغرض الإيجابية التي تستطعها مسيرة المدنية الإنسانية والتي تدورن مبادئه المنهجية المؤمنة معالجتها. هذه تتعلق لا بالقبول بل بمراقبة الناس وتاريخهم على ما هم عليه مراقبة «خليطهم من الأفضل والأسوء» معطى يُدرس ويعالج بقصد تحويله إلى خليط أفضل بقدر الامكان حتى يصبح مقبولأً.

ومن هنا مفهوم الترويض للذاتيات - المفهوم الذي ينطوي عليه الالتزام بالحقيقة - وصفاً لواقع ذاتي شخصي أو لواقع موضوعي على حد سواء.

ولما كان من سواك بنفسه ما ظلمك - وخصوصاً عندما يكون موضوع المساواة عادلاً وصحيحاً، أصبح ترويض الآخرين، بما يتفق وترويض الذات، مطلباً حضارياً لا يصح أن يستهان به.

وصاحب الرسالة لا يستهين به - وإلا أتهم بتكره هذه الرسالة أو بتعاقسه عن القيام بمسؤولياتها أو بتجنبه تجاه المخاطر التي تقف صعوبات في سبيل تحقيق تلك المسؤوليات.

ويمد التبادل في الالتزامات، في هذه الحجة بالذات، حجة تزداد على مجموعة الحجج التي تدعمه موقفاً حضارياً لا يُستغنى عنه.

وسيقى هكذا ضرورياً ما زال الإنسان فاسداً عن بلوغ كماله المثالي.

وبقى العبرة في تحقيقه بحكمة وواقعية تتطلبهما معاً الحضارة والمنهجية.

ولا بد من لفت نظر القاريء إلى أن ترويض الذاتيات هو المبدأ الذي يتقابل، على وجهين قلعة النقد، شاغلاً أحد هذين الوجهين، بمقابل معه تغيير الواقع الموضوعية إلى الأفضل - إلى ما تتطلبه الحضارة المدنية في نطاق وحدود المنهجية المؤمنة.

والترويض هذا للذاتيات ليس وحسب مطلباً للمنهجية وعلى جميع الصعيد، إنها تتعلق من الحاجة إليه.

ومن هنا يمكن ان تعتبر المنهجية بحد ذاتها غير طبيعية بمعنى من معاني هذا التعبير المتعلدة. ذلك لأن الطبيعي هنا قد يتناقض - والتفهم الصحيح للأمور، بل قد يقود إلى الفوضى: - فكريأ ومارسة.

رب مثل اعتيادي وبسيط يسهل فهم ما نرمي إليه.

سجل وارصد ردات فعل بعض الناس أو احدهم على تغيرات الطقس كما تعبر عنها تقولاتهم وتأفافاتهم وتحسراتهم: غطّر الدنيا فيتأففون من المطر. الا اذا خدم غاية أحدهم أو كلهم، وحتى هذا لا يدوم كثيراً. تُشمس، وخصوصاً اذا احتدت الشمس او طال زمن تالقها، فيتأففون كذلك. تغيم فلا يختلف الصورة. وينتشل الغيم، فتردد اصداء التألف ايضاً وأيضاً. بالاختصار - وهذا هو الطبيعي بمعنى من معانيه - لا تحكم بالذاتيات سوى الاعتبارات قصيرة النظر والانفعالات الوقتية والمصالح الضيقة.

غير ان مجموعة من الناس هذا شأنها لا تستطيع العيش طويلاً - هذا حتى وإن لم تصادف تحديات كبيرة - تحتاج حتى تستمر على عيشهما وعلى ادنى صعد البقاء والحياة

ضربياً من التخطيط وبالتالي الترويض وبالتالي شيء من منهجة.

ويقدر ما يزداد طموحها تزداد حاجتها إلى أمثل هذه الضوابط. وهنا تصبح هذه الضوابط طبيعية ولكن بمعنى مختلف عن المعنى السابق. وهكذا يصبح ما كان ضد الطبيعي في مرحلة من مراحل الحياة والعيش طبيعياً في مرحلة معايرة.
ولا تخفي الموضعية بالنسبة للطبيعي وغير الطبيعي إذا استبدلت «المرحلة» «بالمستوى» أو «بالصعيد».

وإذا ما تذكرنا تحفظاتنا على المتبين المدرسون، بعد هذه الكسولة في رحاب المنهجية والالتزامية وادوارها الحضارية، تذكرنا تحفظاً ثالثاً لنا عليها.

ان «الانسان المكتفي حتى الارتواء» موضوعة لا تصح وصفاً لواقع الا في النادر وبشكل استثنائي جداً.

وعندما تصبح تستبعد المفهوم الأصيل للحرية: - ان الانسان هو ربّان سفينته.

وهذه الصورة صورة الربان - أقرب إلى وصف حقيقة الحرية من كثير غيرها من الصور.

وذلك لأنها، أولاً، تظهر جوهر الحرية - صراع الداخل مع الخارج - صراع الربان، مع ما لديه من معدات، كالسفينة أو القارب، مع الأعاصير العاتية والأمواج الصافية.

وثانياً، لأنها تبين حدود الحرية، فتساعد على القضاء على فكرة «الحرية المطلقة» التي هي - على أفضل تقدير - مفهوم فارغ. والفارغ هنا يعني انك لا تجد له واقعاً يتحقق به أو عبره.

ولأنها، ثالثاً، تعطي صورة مكبلة لمفهوم الحرية الذاتية. تقدر ان تتصور القبطان حرّاً حتى وان ترك مصيره للسمو ينطلي عليه كيف شاء ويأخذنه، مع الرياح، الوجهة التي اتفق.

ثم أنها، رابعاً، تربط الحرية بهذه بعدين يتطلب الوصول إليه كثيراً من المهارة والجهد. وهكذا تتضمن تحطيم الحرية الذاتية إلى الحرية السلكية التي قد تتحطى هي بدورها «المجتمعات المغلقة». غير أن المجتمعات المغلقة - وان حدثت من سعة انتشار الحرية أو ضيق انتشارها - لا تقتضي بحكم الضرورة على جوهرها.

ورُبما قادت الضغوطات المقصودة على الحرية إلى تفجير بنيتها تفجيراً يزيد غزارتها ويقوّي دفعها.

ونتهي من هذه الأقصوصة - وهذا هو تحفظنا الرابع - بالإشارة إلى «اكتشاف الإنصهار (Solidarität) الذي والديناميكي الذي لم يبق عبواً في مجتمعات مغلقة «بل ينبع عفوياً من قلب الإيجو (of the ego)».

أوليس الإيجو أيضاً من مقومات «المجتمع المغلق»؟

وإذا كان، فما قيمة المقابلة المشار إليها؟

أن إيجاد التناعيم الانساني أمر مرغوب به في سياق مطلق فلسفة اجتماعية. هو مطلب مقبول بل مشكور.

ومن هنا يصبح «العنوي» صفة لعلاقة تربط الإيجو من جهة باللايجو من جهة ثانية.

ويشمل اللايجو هذا «مجرى التاريخ»: - الحياة والتاريخ والمدنية في متابعتها «لأهدانها التي لا تزال غير مرئية».

وفي هذا اقرار بفكرة ماركسيّة صحت بعض جوانبها ولم تصبح ببعضها الآخر: - ان الاهداف النهائية للتاريخ هي في النتيجة التالية المحسوسة بمعنى انها تُسحب فيها بعد حصولها لمجموعة من القرى التي تتجاذبها هذه الاهداف. ومن جملة هذه القوى سعي الناس إلى تحقيق اهدافهم. ولكن هذا السعي لا يتحقق تلك الاهداف - اهداف الناس، لأنه تتدخل مع قوى الناس الساعية لتحقيق اهدافهم قوى أخرى لا انسانية بل مادية وأنوبي من قوى الناس فتشتت، يفضل ذلك، مسيرة التاريخ إلى تحقيق اهداف مغايرة - وهذه الاهداف «لا تزال غير مرئية» حتى تتحقق.

وأما اهداف الناس التي هي مرئية، معروفة، لا تتحقق.

هناك احتمال يحمل ماركس وانجلز الاشارة إليه: - ان تتطابق، إما بالصدفة وإما لاستخفاف مسيرة التاريخ، اهداف الناس واهداف القرى التي تتجاذب في مسیرتها إلى تحقيق اهداف التاريخ. حين يحصل ذلك، تتحقق اهداف الناس. هذا من جهة ومن جهة ثانية، تصبح اهداف التاريخ ذاتها، وبفضل تطابقها مع اهداف الناس المعروفة والمشغول على تحقيقها، تصبح هي ذاتها معروفة. وعندئذ لا تصح فيها مواصفة اندريه نيل (André Niel): أنها لا «تزال غير مرئية». إلا إذا عنلت «مرئية» شيئاً مختلفاً

تماماً عن «معروفة» أو « حتى متصورة».

يبقى السؤال: ما هي أهمية أن تكون مرئية، متصورة، أو معروفة؟.

عندما يصبح بإمكان الابطال، صانعي التاريخ، حتى وإن كانوا وصولين، أن يراهنوا على حسان التاريخ ، فيحقون انتصاراتهم، بفضل ركوبهم لوجة التاريخ ، ويفضل هذه المعرفة فلا يجدون بقاربهم ضد التيار ليتهوا في هاوية الملوك.

وهكذا، فهم يصنعون تاريخهم شيء من الحساسية الشفافة وبالانصياع إلى قوى التاريخ ومسايرة مسيرته.

لا نقصد بهذه الملاحظة تحطيم ماركس وإنجلز، مع إننا نعتقد فعلًا بأنه ناقص لا يصح أن يعتمد، لأن التدليل على هذه التحطمة يأخذنا، معهنا، في رحلة ستدابية، طويلة عبر تطور التاريخ بفضل تطور قوى الانتاج، أو يضطرنا على الأقل، على معاملة مفصلة لمفهوم ماركس في «جوهر الإنسان»⁽¹⁾ الذي هوـ على مذهب تعليقاته على فوياريـاخـ - مجموعة علاقاته الاجتماعيةـ . وكلا الأمرين يتطلب وقتاً وجهداً لا يسمح بهما إطار هذه الدراسة. بغيتنا من تلك الملاحظة هي توضيح مفهومنا للحرية بمقابلته مع بعض المفاهيم التي عرّفها الفكر السياسي الاجتماعي.

ونكتفي بالثلثين السابقين تدليلاً على ما نقصد وبياناً لأهميتهـ . هذا مع العلم ان لائحة المقابلات ذات الفائدة قد تطول إلى حد ينقد منها صبر القارئـ . على كل ليس القيام بذلك المقابلات أمراً ضروريـاً لتبيان حسنات المفهوم مثلت الأبعاد للحريةـ - المفهوم الذي تتبناه هذه الدراسة، فتعتدى به الحدود التي رسمها لا روسي وحسبـ ، بل وجـيعـ المفكـريـنـ السياسيـينـ الذينـ نـعـرـفـ .

(1) كارل ماركس ، موضوعات على فوياريـاخـ ، المجموعة السادسة .

الفصل الثاني

بين المصلحة العامة والمصلحة الخاصة

يتضمن البعد الثالث للحرية الاصيلة امكانية وجود بعض الاسس التي تجعل من التوفيق بين المصلحة الخاصة والمصلحة العامة امراً واقياً. وهذه الامكانية العقلية المنطقية هي المفترض المنطقي الذي يفترش الاساس لبناء المجتمعات. غير ان المجتمع لا يقوم عليها وحدها. انا تعني ان قيام المجتمع هو أمر معقول. ولكن امكانية حصول الشيء ومعقوليته لا تعنيان حصوله واقعاً. هنا تجربتنا فكرة التمييز بين الفكرة السلمية والواقع الحالى.

والصلة بين هذه وذاك عميقة سجينة الابعاد.

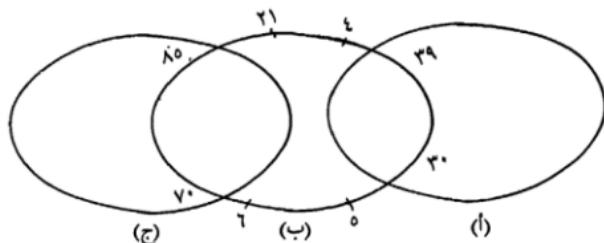
الصلة الاجتماعية

ووجود المجتمع يستند لدى روسو إلى مصلحة مشتركة تربط جميع اعضائه. فالمجتمع عنده ككل واقع إما يكون، بفضل هذه الرابطة المشتركة، وإما لا يكون، أي عندما يفتقر إليها.

و هنا أيضاً يظهر لنا روسو وكأنه يفرض مفترضه المنطقي على الواقع غير مبال بالفورة السجينة الفاصلة بينها ومتعباً وبالتالي عن الصعوبات العملية التي يتطلبها بناء جسر قوي بينها. وبهذا المعنى وعند هذه النقطة بالذات، يمكن ان يتهم روسو بالعقلانية أو قل المثالية المترفة. نعم ان تفسير الحياة الاجتماعية ينبغي ان يستند إلى نوع من المصلحة المشتركة أو نمط من الروابط التي، مثى توفرت في مجتمع معين، تم الاجتماع عن طريقها وبفضلها. ولكن ليس من الضروري ان تكون هنالك مصلحة واحدة تربط بين الجميع.

قد تربط الجميع بعضهم بعض عدة مصالح . ولا يترتب على كل ، أو على أي من هذه المصالح ، أن تكون مشتركة بين الجميع . قد يحصل اجتماع مثلاً بين مئة شخص تربط فتة منهم مصلحة معينة (أ) وترتبط فتة ثانية مصلحة ثانية (ب) ، وفتة ثالثة ، مصلحة ثالثة (ج) . وهكذا يكون الرابط بين بعض من الفتة الأولى وبعض من الفتة الثانية أو الثالثة ربطاً غير مباشر .

قد يسهل علينا رسم صياغي فهم هذه الفكرة :



وهكذا قد يرتبط ، حسب الرسم ، مئة شخص ينقسمون إلى ثلاثة فئات بواسطة مصالح مختلفة (أ) و (ب) و (ج) - المصالح التي تربط بين النقاط ٣٩ و ٣٠ و ٣١ من جهة و ٨٥ و ٧٠ من جهة ثانية و ٦ و ٥ و ٢١ في الوسط . هذا يعني أن ٣٩ و ٣٠ و ٣١ تنتهي إلى الفتة الأولى بواسطة المصلحة (أ) ، وإلى الفتة الثانية بواسطة المصلحة (ب) ، بينما ترتبط ٧٠ و ٨٥ بين الفتة الثانية والثالثة بصفتها أعضاء في الفتة الثانية بفضل (ب) وفي الفتة الثالثة بفضل (ج) . وهكذا ترتبط الأولى بالثانية مباشرة ، وبالثالثة مذكرة .

وبواسطة هذه المصالح الثلاث يرتبط جميع أفراد المجتمع المئة بعضهم بعض مما مباشرة وأما بطرق غير مباشرة مذكرة .

نعم قد يكون هذا الاجتماع ضعيفاً . ولكننا نحاول الان ان نبين الانتقال من المعقول المنطقي إلى الموجود الواقع في الاجتماع لا من وجود نظام ضعيف إلى نظام قوي منصره الأقسام .

وتبين معنا ، نتيجة لذلك ، ان افتراض روسو القاسم المشترك بصفة المصلحة العامة لجميع الافراد (الكسورات) التي يتتألف منها المجتمع هو افتراض منطقي معقول .

ولكنه ليس بحكم الطبيعة ضرورياً لنشأة المجتمع ووجوده. نعم انه قد يسهل الانتقال من الاجتماع الضعيف إلى الاجتماع المنصرم القوي الموحد. وقد يشفع برسو انه قصد تحقيق هذا المجتمع الأخير عندما نادي بالمصلحة المشتركة للجميع. غير ان هذا الدافع، وان كانت له مبرراته، يظل خطأ يورط صاحبه بمسؤوليات كثيرة. الهم ان ت Miz بين السؤالين المذكورين لكنني لا تورط بالخطأ المزدوج الذي يقع روسو في فخه: - اي خطأ فرض إفتراضية المقبول على الواقع، وخطأ تعميم هذا الافتراض، الذي يصبح على بعض المجتمعات، حتى يصبح قاعدة، قد تصلح وقد لا تصلح، على جميع المجتمعات.

غير ان هذا الخطأ، وان ازدوج، لا يدخل الا في حساب المفكرين السياسيين، وربما اقتصر على النقاد منهم، او، اذا شئت، فقل المتعتدين فكريأ. ولو اقصر الحال على هذا النطاق ليقيت لهذا الخطأ أهمية فكرية محض. غير ان الامر يختلف بالنسبة هذه القضية بعض الشيء. ان لهذا الخطأ مفاعيله التنظيمية العملية. ولانا هنا نقطة بارزة تتمثل على ربط التفكير الناقد بالعمل الصحيح، وربما عبره، بالتنظيم الاجتماعي الموفق الناجح.

إن الاعتقاد بتناقض المصالح وانسجامها بقى صامداً، ببولوجياً واقتصادياً، طالما حُلِّيَّت من المعادلة مصلحة الضعيف الذي يجب ان يُساق إلى الحائط ليُرمى بالرصاص او طالما استعنت بالعلم الثاني ليعيد التوازن الذي يفتقده الحاضر⁽¹⁾.

وليس من العدل ان نبخس روسو حقه هنا. انه لأمر واقع وهام اجتماعياً ان الانسان الفرد العادي يعيش على الاغلب وعندما يعيش في مجتمع ما، ان هذا المجتمع مصلحة مختلف عن مصلحته الشخصية. وكثيراً ما يعرف الانسان المجتمعي تلك

(1) a, E.H.Carr, *The Twenty years crisis 1919 — 1939*, London, Macmillan and Co.Lmtd, 1942., p. 65.

راجع كذلك:

b, Bastiat , *les Harmonies Economiques*, p. 355.

c, Marx,*Theoriei über den Mehrwert*, II, i, p. 309.

d, Yves Guyot,*La morale de la concurrence*, p. 315.

e, Bagohat, *Physics and Politics* (2 nd ed), p. 215.

f, J. Movicon, *La Politique internationale*, p. 242.

g, Karl Pearson, *National Life from the Standpoint of Science*, p. 64.

h, W. L. Langer, *The Diplomacy of Imperialism*, ii,p.797.

i, Huxley, *Romanes lectures 1893. or Evolution and Ethics*, p. 81.

k, Balfour, *Foundations of Belief*, p. 21. (Repeating the solution of Immanuel Kand).

المصلحة - خصوصاً إذا كان مجتمعه صغيراً. ولكنه قليلاً ما ينفلتها - لأسباب متعددة. بهذا المعنى، وهو معنى ضعيف جداً، هنالك مصلحة عامة لكل مجتمع صغير معروفة مباشرة من الإنسان الفرد.

وهنا تنتد جذور الإنسان الاجتماعية. وفي هذه التربة الواقعية تمتد العلاقة العضوية، كما سبقتها، منطلقاً الطبيعياً.

وهنالك مصلحة، وربما مصالح، عامة بمعنى مُغایر.

لنجمع بين الفكرتين - بين الفكرة الجوهرية التي يُرسّدها روسو في مفهوم الإرادة العامة، فكراً التبيير لدى الإنسان المجتماعي العادي بين مصلحة الخاصة والمصلحة العامة، وبين ما يتباهى من أن المجتمع القوي مثلاً قد يربط أعضاؤه بعضهم ببعض بطريقة غير مباشرة، ينبغي أن تستجدى بهم الصُّدُّ المختلقة لمفهوم المصلحة العامة. وتختلف هذه الصُّدُّ بمدى شمولها.

إن آخر مطلع إنسان، وبعد التحقيق، ترَان له مصالح عامة متعددة تتراوح رتبها على سلم الشمول. هنالك مصلحة عائلته، ومصلحة بلدته، ومصلحة حزبه، ومصلحة الفتنة الدينية التي يتميّز إليها، ومصلحة وطنه، وأخيراً واستطراداً، مصلحة جميع الملتزمين بالمبادئ التي يلتزم.

ولكن، بقدر ما تسع دائرة الشمول للمصلحة العامة، بذلك القدر بالذات تتكاثر مصاعب المنظمين لتلك المجتمعات التي تحضنها تلك المصالح. ويصبح هذا التعميم في جوهره على الصعيدين: - النظري والتطبيقي.

بين الإرادة العامة والإرادة الخاصة

إن روسو عندما افترض وجود المصلحة العامة المشتركة بين جميع أبناء المجتمع، قد بسط تبسيطًا لا يُقرِّر الواقع، عملية التوفيق بين حرية الأفراد والإرادة العامة - خصوصاً وقد اشترط روسو لبناء الدولة الفضل التنسيق بين وحدة الدولة وقوتها والحرية^(١). لند تماهٌ منذ البداية بعض الصعوبات، ومصدر بعض المسائل الشائكة، التي لا بد للمنظم السياسي من أن يتعرض لها.

هذا من جهة، ومن جهة ثانية، فقد أعطى بعض الاقتراحات التي، لو امكن

(١) يراجع الفصل التاسع : «البعد الثالث لشكلة روسو». - مقطع «خشبة من الجماعة الكلية»، من الجزء الثاني من هذه الدراسة.

السياسي تطبيقها، بلجعت من الجسم السياسي، على الغالب، هيئة أضعف لا أقوى من الهيئة التي نعرفُ من زاوية تاريخية وواقعية.

كلنا يعرف اصرار روسو على ضرورة الارادة العامة واهيتها. وبالرغم من ان القليل يبتنا، دارسي تاريخ النظرية السياسية عبر العصور، يعرف ان الارادة العامة عند روسو تمتد جذورها في واقع المجتمع، فان روسو نفسه، كما سبق وبيننا، يذهب إلى ان هذه المصلحة العامة المشتركة هي الاساس الواقعي للارادة العامة. ان لا يكون مجتمع بدونها في رأيه.

لا شك بأن روسو على حق عندما يذهب إلى ان خلق الارادة لمجتمع معين هو أمر هام اجتماعياً وسياسياً. ويصبح هذا الامر بالغ الاهمية في مجتمع تعددي يؤمن ايماناً قوياً بالحرية الاصيلة ومقاصها. ولكن، ومن هذه الزاوية بالذات، تبدأ صنوفيات السياسي عندما يواجه قضية التوفيق بين الحريات - أي توفير المناخ المناسب لنمو البعد الثالث من أبعاد الحرية الاصيلة. وهذا أمر بالغ الخطورة وصعب التحقيق في آن واحد.

النماذج الاجتماعية

ولو تبين روسو خطورة هذا الموقف، لا اكتفى بالعقد الاجتماعي وسيلة جامعة مانعة لمعالجته معالجة تفي بالفرض المطلوب. ويصبح العقد الاجتماعي عملية عقلانية تستند إلى أساس ضعيف جداً عندما يتبيّن ان وجود المصلحة العامة المشتركة هو أمر قد يتتوفر وقد لا يتتوفر، وعلى الغالب لا يتتوفر، لاعضاء المجتمع الواحد. هذا لا يعني انه سوف لن يتحقق. قد يتحقق. ولكن الواقعى لا يُصادر بحقيقة امل مريرة عندما يرى اخفاق تحقيقه. ذلك لأنه يعرف ان هذا التحقيق هو أمر من الصعوبة يمكن. ان مثل الداخل في العقد الاجتماعي، حسب روسو، هو تقلّ من بعد تنفيذ أمر ما. وعندما يتبيّن ان تنفيذ هذا الامر - الوعد يتناقض مع مصلحته كما يفهمها هو، يتزدد الواقع في تنفيذه لوعده. وغالباً ما يتنهى به تردده إلى التفكير لوعده.

ولم يفهم روسو هذا الواقع لأنه افترض امراً غير موجود - أي وجود، المصلحة العامة المشتركة بين جميع الاعضاء المؤلفين للمجتمع الواحد. ان التهمة التي تسوقها ضد روسو عند هذه النقطة بالذات هي : إماً انه يقلل من قيمة هذه القضية فيعالجها عقلانياً بشكل قد تخيّبه مرارة الواقع وخشونة التاريخ، وإما انه يتحسّن المشكلة، فيحيطّال عليها بأساليب لم تكون من ذات النوع الذي ذكرنا فبقى قليلة الفاعلية بعيداً عن تحقيقها .

فقد تنبه روسو متلّاً إلى الأمر الواقعي والتاريخي، ان بعض الناس، وربما أكثرهم، يخالفون الارادة العامة، منساقين مع تيار مصالحهم الخاصة. ولكن روسو يعتبر هذا نوعاً

من العبودية - النوع الذي يعبر عن انحراف في شخصية صاحبه، وبالتالي يخول الارادة العامة، حفاظاً على المصلحة الحقيقة لهذا الفرد نفسه وعل مصلحة المجتمع، ان تقسو عليه فتجبره على ان يستعيد رشه. وهذا كما لا يخفى تشويه للواقع على أكثر من صعيد. بينما الان ان نبين جهة واحدة من موقف رووس المتعدد الرجهات تجاه هذه القضية. ان اتفاض رووس لوجود المصلحة العامة المشتركة خوله حق التمييز، عن طريق معروض، بين المصلحة الحقيقة للانسان الفرد والمصلحة المشوهة، وعبر هذا التمييز الضروري اجتماعياً وفردياً، حق تهمة المنساق لدافع مصالحه الخاصة، بالانحرافية. وهكذا يصبح الحفاظ على الذات وتلبية نداء المصلحة الخاصة اذا ما تعارضت مع المصلحة العامة، بحكم المنطق، لا الواقع، جريمة اجتماعية تستحق العقاب.

المصلحة الخاصة: بين التبرير والتشريع

الواقع هو ان هذه التلبية للمصلحة الخاصة قد تكون، طالما كانت، فعلاً، جريمة اجتماعية. ولكنها أحياناً قد لا تكون. فالتمييز بين المصلحة الخاصة المبررة والمصلحة الخاصة غير المسوجة هو ضرورة فكرية وتنظيمية في الاجتماع والسياسة. وقد رأى ذلك جميع المفكرين السياسيين المرموقين منهم رووس. ولكن طريقة الحكم في هذا التمييز لا يصح ان تكون روسوية. ان سعي الانسان وراء مصالحه الخاصة في بعض الاحيان ليس بحكم الضرورة اجتماعية تشنق القصاص او انحرافاً في الشخصية حتى وان تعارضت مع المصلحة العامة الحقيقة. هذا مع العلم ان هذه التهمة تصيب على الكثيرين من نعرف عن طريق دراساتنا التاريخية وعن ملاحظاتنا الحياتية المباشرة. قد يكون ذلك السعي «المنحرف» في بعض الاحيان، وان قلت هذه الفرض، من ابرز سمات الصحة في المجتمع الانساني. ويكون مكداً عندما يكون تعبيراً صحيحاً عن الحرية الاصلية.

وتعددت ابعاد خطأ رووس بالنسبة لهذه القضية - مع العلم بأنه يحاول ان يعالج قضية جوهرية ويتحسن، فوق ذلك، جواهر هذه القضية.

انه أولاً فرض فرضاً على الواقع مفهوم المصلحة العامة المشتركة وجودها.

ثم انه طلب من المواطن ان يستبدل مقاييساً طبيعياً معروفاً لديه يتوجه بوجهه، بمقاييس أعم وأشمل وبالتالي أقل وضوحاً وأضعف تأثيراً من الاول. اراده ان يستبدل المصلحة الخاصة بالمصلحة العامة.

وأنه لم يتساهم رووس مع من يخالفون الارادة العامة. لقد اعتبر كل خلافة من هذا النوع انحرافاً في الشخصية.

وقد سبق وبيننا خطأ الفرضية القائلة بأن لكل مجتمع سياسي مصلحة عامة توحده وينشأ حولها.

وان كان طلب روسو من المواطنين استبدال المصلحة الخاصة بالالمصلحة العامة مقاييساً للسلوك الاجتماعي السياسي مشروعأ، يظل مطلبـه هذا، وبالسرعة التي يتطلب تحقيقـه، ينم عن شيء من التسرع أو عدم تقدير القيـمـاتـ التي تلزمـ هذا الاستبدال. يظهرـ هذا الخطأـ بشكلـ أوضحـ في عدمـ تساهـلـ روسـوـ معـ مـيـالـفـونـ الـارـادـةـ العـامـةـ.

فقد تكون هذه المخالفة صادرة عن حسن نية المخالف، وقد تنشأ عن عدم امكانيته، بالرغم من انه سعى جهده، من تحقيقـ المطلبـ. عندهـاـ، بدلاـ منـ انـ تنهـمهـ بالانحرافـ، عليناـ انـ نـ ساعـدـهـ عـلـىـ تـحـقـيقـ ماـ يـغـبـ فـيـ تـحـقـيقـهـ ولاـ يـقـدرـ عـلـيـهـ. وفيـ مـثـلـ هـذـهـ الـظـرـوفـ، يـواـجـهـ النـظـمـوـنـ لـلـمـجـتـمـعـ مشـاكـلـ شـائـكـلـ تـنـطـلـ الصـبـرـ والـدـرـاـيـةـ وـالـمـارـاسـ.

قد تكون هذه المخالفةـ، معـ وجـودـ حـسـنـ الـنـيـةـ عـنـ الـمـخـالـفـ، نـتـيـجـةـ لـعـقـرـيـةـ خـارـقةـ تـبـيـنـ هـاـ بـعـضـ الـاـخـطـاءـ فـيـ التـرـتـيـبـاتـ الـاجـتـمـاعـيـةـ الـمـسـتوـحـةـ مـنـ الـمـصـلـحـةـ الـعـامـةـ. عنـدـهـاـ، يـبـغـيـ انـ تـعـالـجـ هـذـهـ الـمـخـالـفـ بـطـولـ اـنـاـ وـصـبـرـ وـتـشـجـيعـ، لـاـ انـ تـعـاقـبـ.

وهـكـذـاـ يـرـتـبـطـ التـوـقـيقـ بـيـنـ الـمـصـالـحـ بـالـتـوـقـيقـ بـيـنـ الـحـرـيـاتـ . وـعـلـىـ التـوـقـيقـ هـذـاـ تـبـدـلـ لـأـصـعـبـ بـكـثـيرـ، وـأـكـثـرـ مـشـاكـلـ وـعـرـاقـيلـ، مـاـ يـظـهـرـ مـنـ قـرـاءـةـ رـوـسـوـ. عـلـ كـلـ، التـيـزـ بـيـنـ الـمـصـلـحـةـ الـشـخـصـيـةـ الـأـنـاثـيـةـ وـالـمـصـلـحـةـ الـمـوـسـوـغـةـ هوـ عـيـزـ يـبـغـيـ انـ يـخـاـكـمـ يـمـقـضـيـ مـطـالـبـ الـحـرـيـةـ الـأـصـيـلـةـ وـقـوـانـيـنـهاـ. وـاـنـسـاـ، وـانـ اـنـقـنـاـ مـعـ رـوـسـوـ بـانـ الـحـرـيـةـ هـيـ مـنـ مـقـومـاتـ الـمـصـلـحـةـ الـعـامـةـ الـجـوـهـرـيـةـ، لـتـوـدـ اـنـ نـرـىـ حـرـيـتناـ اـعـقـمـ جـذـورـاـ فيـ اـرـضـ الـوـاقـعـ الـاجـتـمـاعـيـ، وـأـعـنـ أـبعـادـ وـكـثـافـةـ وـمـخـتـوىـ، وـأـطـعـ لـلـلـاتـرـامـيـاتـ مـاـ هـيـ عـنـدـهـ.

والـتـوـقـيقـ هـذـاـ، فـيـ رـأـيـ رـوـسـوـ، هوـ اـمـاـ اـمـرـ وـاقـعـ⁽¹⁾ـ، وـاماـ نـتـيـجـةـ مـصـادـفـةـ عـرـضـيـةـ⁽²⁾ـ، وـاماـ عـلـمـيـةـ مـضـنـيـةـ وـقـاسـيـةـ فـيـ التـوـجـيهـ وـالتـرـبـيـةـ وـالتـروـيـضـ الـفـسـانـيـ. وـقـدـ يـكـونـ فـيـ كـلـ هـذـاـ عـلـ صـوـابـ. قدـ تـخـتـلـفـ مـعـ بـاـنـاـ نـرـىـ اـنـ نـضـعـ نـبـرـةـ اـقـوىـ مـاـ يـفـسـعـ

(1) في بداية الاجتماع .

(2) قضية ضمان بقائه واستمراره .

على كون هذا التوفيق عملية فنية تتطلب الحذر الكبير والاختبارات المتعددة المستمرة والمواطنة المباشة من جهة الفرد ومن جهة المسؤولين عن تنظيم المجتمع.

لا يكرهُ المُرُّ في حُرُّيَّته

ومن هذه الزاوية يُصْطَرِّفُ روسي إلى تعديل موقفه في الأسس التي يستند إليها، في رأيه، حتى الارادة العامة في إجبار الإنسان على أن يكون حرًّا، إذا صرَّحَ تفسيرنا هذه الأسس كما سبق وفصلنا، يعني من الضوري أن تستند، لا إلى الافتراض بأنَّ المصلحة المشتركة هي أمر اجتماعيٌّ واقعٌ، وإن الارادة العامة هي التعبير الجماعيُّ والاجتماعيُّ السياسيُّ لهذا الأمر، وللدخول في الميثاق الاجتماعي، بل إلى الاعتقاد بأنَّ الإنسان الفرد، مارس حريةِ الأصلية ممارسةً مستديمةً، لا يرى في سلطان الارادة العامة، في معرض تطبيقها على أمور خاصةٍ ومعينةٍ، ما يتنافى مع ممارسته المسؤولة لهذه الحرية. بكلمةٍ أبلغ، يتقدَّم هنا الالتزامُ والالتزامُ.

وزرانا مضطرين في هذا الإطار، ولاكثرون سببٌ، للتذكر للمقتبس التالي:

«لم يشرع لنا الغزالي شرع هذا الاقتصاد في النظر فدللنا على انماط فتوحه؟ يجد المقول الإسلامية عرقة بين اختيار المعتزلي وجبر الجهمي فيعطف علىحقيقة الإنسان يفحصها - فحسن اليقنة والثقة - فيجد الإنسان لا يختار مطلقاً ولا يعبر مطلقاً فيلوج له باسرع من لمح البصر أنه (غير على الاختيار)»^(١).

ونذكرنا سالف الذكر هو تذكر مزدوج: يطال ما يقتضي به الدكتور عجوب بن ميلاد، كما يطال - وهذا الأهم بالنسبة للقضية التي نحن بصددها هنا والآن - «نظرية» الغزالي. ولما كانت هنالك أسباب مختلفة تتفق وراء كل من يُعنى هذا التذكر، اقتضى الطرق لها، وإن بالختصار وإيجاز، في كلتا الحالتين.

يتكلم الدكتور عجوب بلغة شعرية أخاذة. ولكنها، علمياً ومنهجياً، لا تسمن ولا تغذى من جوع.

ينوي أن يدللنا على انماط فتح الغزالي: «انماط فتوحه».

فيبدأ بوصف «ميدان المعركة»؟! فيرى فريقين متحاربين - أحدهما تحت راية

(١) الدكتور عجوب بن ميلاد ، « مكانة ابن خلدون في تاريخ الفكر الإسلامي » ، الفكر العربي ، مجلة الإنماء، العربي العلوم الإنسانية ، السنة الثانية ، العدد السادس عشر ، تموز (يوليو) - آب (أوغسطس) 1980 ، ص . 6 .

الحرية المعتزلية والثانى في ظل علم الجبر الجهمي : «مجد العقول الاسلامية ممزقة بين اختيار المعتزل وجبر الجهمي» ! .

وتنقلب الصورة فجأة: الجنرال الحربي ينقلب طيباً مداوياً: «فيعطف على حقيقة الانسان ي Finchها - Finch اليقظة والدقة - فيجد» :

والمربيض ماذا تراه يكون؟ . بل المربيضة، ما هي؟ .

إنها «حقيقة الانسان» .

وماذا يرى نتيجة هذا الفحص «الدقين» «اليقظة» و «العاطف»؟ .
ماذا يجد؟ .

«مجد الانسان لا غباراً مطلقاً ولا محيراً مطلقاً» .

وتنقلب الصورة، ثانية، انقلاباً مفاجئاً. ينقلب الطيب، الذي كان جنرالاً لو تذكرنا الانقلاب الاول في الصورة، ينقلب نبياً يرى عبر غياب الغيب. «فيلوح له باسرع من لمح البصر»؟ .

وماذا يلوح له؟ ما هو محتوى الوحي الذي يستنزله؟ .
«أنه»، (الانسان)، «لاختار مطلقاً ولا محير مطلقاً» .

اوليست هذه من المشاهدات الانسانية المباشرة التي لا تحتاج لا إلى اللجوء إلى فن الحرب، ولا إلى علم الطب ولا إلى الكشف الصوفي؟ .

وبقى هذه، وعلى بساطتها لذلك، مقوله مقبولة مع بعض التحفظات وضمن بعض الحدود .

وما ان تستقر الصورة على مستقرّ الصحة المشاهدة المبسطة، حتى تقلب، ثلاثة، انقلاباً، مفاجئاً هو بدوره، فتشوه الصورة تشوهاً فاضحاً .

ولكذلك تتنقل هنا - أنت القارئ - من رؤية، أو بالاحرى من مقدمة لرؤى يصوغها الدكتور محجوب بن ميلاد، إلى رؤية، أو بالاحرى، خلاصة رؤية، يتبع على ثبوتها الغزالي .

تلك هي «نظريّة» الكسب.

ولقد ظهر صورتها الدكتور محجوب بن ميلاد بأسلوب مغاير - اسلوب أقرب إلى اسلوب الغزالي بفضل جلوتها إلى بعض الأسباب المأخوذ بها في ذلك الجُزُور الحضاري العام:

«فهل كان تخصيص المعتزلي للانسان «تخصيص حق» عندما جزم بحرية الارادة؟ او عندما جزم بقدرته على خلق افعاله؟ او عندما جزم باختيارة؟.

لا شك ان المعتزلي لم يجزم بذلك اطلاقاً. فقد قيد عروج الانسان لقمع الاختيار بشرط دلنا على بعضها حينما أكد - بالإضافة للإنسان - ضرورة التجرد عن الآلف وعن العادة وعن الاهواء. لا شك كذلك ان الجاحظ المعتزلي زاد شرطاً رابعاً فدعا إلى ضرورة المهيمنة على قوى الطبيع؟.

فهل ترى المعتزلي استعرض جميع شرائط الاختيار؟ أم هل تراه ذهل عن شرائط أخرى لا بدّ من مواصلة البحث والتحقيق للكشف عنها؟.

وما يحملك - حتىأ - على ان توجه لنفسك هذا السؤال ان ترى بعض المعتزلة يصعد بحرية الارادة فيتهي به الاخلاص للحق ان يتعذر هذا الاحتراز الخطير فيلاحظ ان الارادة في نفسها غير مختارة!.

فما معنى هذا الاحتراز؟ أليس هو الاعتراف الصريح بأن الانسان لم يخلق نفسه ولا هو قرر - مختاراً - ان يكون صاحب ارادة مثلما ان سائر الحيوانات لم تخلق نفسها ولا جعلت نفسها على ما غرز فيها من شقى الغرائز؟.

هنا نفهم العوامل التي انتهت بالأشعرى إلى القول بالكسبا .

فهو في الحقيقة - إنما اراد ان يستأنف مقالة الاختيار الاعتزالي على أساس تحليل اتم وأدق لنزلة الانسان في الوجود. فجعل من الافعال الصادرة عن الانسان ثمرة لاقتران القدرة الريانية، بالقدرة الانسانية معتبراً ايها اعتبرين فأكّد اتها خلق من قبل رب، وكتب من قبل الانسان. وأشار بذلك إلى امررين عظيمين: أشار - اولاً - إلى أن الانسان ما كان ليكون أهلاً للعروج إلى قسم الاختيار إلا قضاة وقدراً. وأشار - ثانياً - إلى ضرورة الكفاح الذي يجب ان يضطلع به الانسان ليعرج إلى تلك القسم.

فندحض بذلك غلواء المعتزلي وغلواه الجبرى في تطرفها تطرف النقيبين.

ولقد لخص الغزالي مقالة الكسب - باصدق ما يكون التلخيص حينما أكد أن «الانسان مجبر على الاختيار». (١).

(١) الدكتور محجوب بن ميلاد ، « مكانة ابن خلدون في تاريخ الفكر الاسلامي »، الفكر العربي ، مجلة الامامة العربي للعلوم الإنسانية ، السنة الثانية ، العدد السادس عشر ، تموز (بولييو) - آب (اغسطس) 1980 ، ص 52 - 53

«أما خصائص هذا الانقلاب العقلي فتختزل في ثلاثة: «فتح الباب لتعذر أسباب المسبب الواحد»، والعلبة التي يعبر عنها قول الغزالي: «العقل كالشيخ لا يستطيع السير إلا مستندًا إلى عكاز التجربة»، وانقسام مملكة الحق إلى منطقتين انتتين: منطقة «الحقيقة» أساسها الذوق والمشاهدة والتجربة الباطنة، «والعلم»... التجربة الخارجية»⁽¹⁾...⁽²⁾.

تبقى أسباب تذكرنا بهذه «النظريّة»، الموضوعة.

وقد شعبت هذه وكثُرت. ومنها التهجي ومنها الفكر المحسن.

ويبقى من حسن حظنا أننا لا نضطر إلى التطرق إليها جيئها الآن. فبعضها يقتضي تلمسها قراءة بضعة من مؤلفاتنا.

هنا نكتفي بالإشارة إلى الأسباب التي تجعل من «نظريّة»، موضوعة روسو، «نظريّة»، موضوعة، غير مقبولة من لدننا.
وهذه الأسباب تقسم إلى نوعين: إيجابي وسلبي.

فمن النوع السلبي، إن هذه «النظريّة»، تتخطى على تناقض ذاتي. والمتناقض الذي يفسح بال مجال لاستقبال جميع أنواع الموضوعات - حتى السخيف منها والخاطيء -. وما ان تخلص من ثيمة التناقض الذائي - هذا الذي من يحاولون ان يتخلصوا بها من هذا المأزق - حتى تورّط في ماغوصة العلاقة بين الوسائل والغايات.

ثم إنها، وفضلاً عن ذلك وذاك ما اتفق ان عاشرت هاتين الماغوصتين، لا تساند مساندة عميقه ومتكمالة، لا مع اختباراتنا الحياتية المعروفة ولا مع النظريات الحضارية التي ترحب في استقبالها والتركيز عليها في بناء مجتمعاتنا المستقبلية.
فيقتضي إذن ان تدخل عليها بضعة تعديلات.

وتوضح قيمة هذه التعديلات في النتائج التي يسفر عنها التنظيم الاجتماعي المبني لها. وتختزل هذه النتائج العملية في تقليلها من امكانية سوء استعمال السلطة وبالتالي من الانزلاق غير المسونغ من الحكم الحر إلى الحكم التعسفي.

ونرى ان الانسان الملتم يثور لا لحقه المهمض فحسب، بل أيضًا لحقوق الاخرين الملزمين بتحقيق مبادئ يؤمن بصحتها وبفالدة تطبيقها العماراتية. وفي هذا، كما سرر،

(1) « واستقراء جزئياتها ، وتصفح اعراضها واستبطاط نواميسها » .

(2) المرجع ذاته ، ص 54 - 55

مفتاح حل اللغز⁽¹⁾ في مفهوم «المجتمع العضوي» - اللغز الذي تلعم حياله تاريخ النظرية السياسية.

كما وانتا نرى فيه كذلك هندسة الجسر الذي تنتقل عليه بسهولة واطمئنان «حقوق روسو الطبيعية» إلى «حقوقنا الإنسانية». بقي ان يبرهن هذا الانتقال كفاءته ومنافعه العملية.

ارادة عامة ديناميكية المرونة

كما يضطر روسو، ومن هذه الزاوية ايضاً، ان يعدل في مفهوم الارادة العامة نفسها.

يعرض روسو، كما يتضمن موقفه، على ان تستند الارادة العامة إلى مصلحة مشتركة تربط بين جميع الاعضاء المؤلفين لمجتمع ما. وهذا أمر من الواقعية بمكان. ولكن، لما كان روسو عططاً باعتباره وجود هذه المصلحة المشتركة امراً واقعاً وحاصلأً بالفعل، ولما كان الواقع التاريخي الاجتماعي يساند القول بأن أجزاء المجتمعات الإنسانية ترتبط بعضها ببعض عبر شبكة واسعة وكبيرة ومعقدة منصالح المختلفة، ولا كان من الطبيعي ان تتنافر هذه المصالح في أغلب الأحيان، ولما كان من المعروف ان هذا التنازع قد يتورأ علينا إلى حد التناقض والتناحر، أصبح من الطبيعي ان نعتبر الارادة العامة أمراً سياسياً مرناً ذو أبعاد اجتماعية لم يعلم بها روسو.

كان روسو على صواب حين تكلم، ولو بلغة امي «فهمها، عن مرونة الارادة العامة. ولكنه لم يعط هذه المرونة حقها من المدى الحيوي الذي تتطلبه الحرية الاصيلة وتسوية المصالح المتنافرة. وهكذا فبدلاً من ان تكون الارادة العامة، كما يريد لها روسو، الحكم النهائي⁽²⁾ في ماهية الحرية والمصلحة ومدتها، تصبح، كما نقترح، علة وملولاً معاً وبالنهاية، لعملية ثقافية تاريخية وتربيوية يتفاعل عبرها الإنسان والمجتمع في ضوء مبادئ «بنية والتزامات مصرار جاهدة».

التصارع والتقدم

وهكذا تبرز أهمية الفكرة الأدبية السياسية الأساسية، بروزاً تستحقه: التصارع على المستوى الشخصي الخاص وعلى المستوى الشعبي العام بين الميل الانتاجي والميل

(1) تراجع لتضليل هذه المعرفة. أـ. الفصل الثالث من الجزء الثالث من هذه الدراسة - «الإنسان جزء لا يتجزأ من المجتمع» مقطع «عضوية العلاقة بين الفرد والمجتمع ». بـ. عاضرات في الفكر السياسي الحديث ، سنة: ثانية علوم سياسية وإدارية ، كلية الحقوق ، الجامعية اللبنانيّة سنة 1968 .

(2) مع ما هنالك من امكانية سوء استعمالها .

الاجتماعية. وقدر ما يتحقق مجتمع ما من تخفيف حدة هذا التصاريح، بقدر ما هيأنا عيشنا. ان طلب تحقيق وحدة حال يعني معها هذا التصاريح هو أمر معقول ولكنه غير واقعي. ومن الزاوية الواقعية، يُشكّل حق بصحة مفهومه وسلامتها. ولكن، أملًا يراود خيلات المنظرين للحياة السياسية وبالتالي مقاييسًا يستعمل لوزن درجة الرقي التي يبلغها مجتمع ما، يظلّ ذات قيمة فكرية وعملية. فالمطلوب سياسيًا هو ايجاد وضع لا يؤثّر فيه هذا التصاريح تأثيراً هداماً على سير المجتمع ككل، وعلى سلامته ابنته وحرريتهم. هذا أضعف الامان. أما أقواء، فهو ايجاد الجو المناسب لجعل هذا التصاريح دافعًا نحو التقدم المتميّز بتوفير الشروط التي تسمح للإنسان بتحقيق أفضل ما في إنسانيته.

وقد قوى نظام روسو على المواطنين عندما حاول تغطية هذا التصاريح أو القضاء عليه قضاء ميرماً على الصعيد السياسي العام. ان هذا لا ينسجم مع وجود الأحزاب السياسية التي يبرر وجودها أكثر من ميرما. أبرز هذه المبررات المضمونة فيها سبق ذكره، مساعدة هذه الأحزاب على تحقيق الحرية الأصلية.

ومن هنا ربط هذا التصاريح بمواضيع المجتمع - ملدي ثقافته، وتركيبة الاجتماعي ، وقواه الانتاجية.

ولنا في هذا المبدأ مقاييس هام يساعدنا على الحكم لا على نظام روسو أو معه فحسب بل وعلى كلٍ من أحزابنا السياسية او معه .

وقد قوى روسو أيضًا على مواطني نظامه السياسي بنقله مركز الثقل في هذا التصاريح إلى موقف الإنسان الفرد إلى حد قد يخلق معه لهذا الإنسان عقدة نفسانية هائلة. ينبغي أن يحسّن الإنسان بهذا الأمر. وبيني أن يفتّش عن المقاييس التي يمكن برزانته على ضوئها في هذا الاصطراب: - هل الإرادة العامة هي المصيبة في هذه الحالة بالذات؟ أم هل هو بالآخر ميله الشخصي؟ وما هي القيم والمبادئ، المقاييس الأخرى ذات المهم على تفهم هذا الوضع والحكم الصحيح بشأنه؟ ولكن، لا ينبغي أن يحكم مسبقاً، ودائماً وأبداً، انه كلما اختلف مع الإرادة العامة برأي أو بسلوك فالمخرج الوحيد هو انه هو المخطيء.

عدا عن كون هذا الموقف الروسي خاطئاً، فإنه يهدد، كالسوسة، بنخر عظام الحرية^(١). ان الاحساس الدائم بالذنب يخلق فلقاً في النفس فيقتل جرأتها. ويبدون

(1) لتوضيح علاقة هذا البحث بتعديل مبدأ جون ستيورت مل في حدود الحرية يراجع للمؤلف كتاب اشكيلاط دار الر旃اني بيروت 1967 او (مجد) طبعة 1980 او 1982 ، وعلى الخصوص بحث « مشاكل الديمقراطية » .

الجرأة، كيف تكون الحرية، وتنمو؟ الجرأة عصب الحرية. والجرأة والقلق لا يتعابشان الا قليلاً ونادراً.

وفي هذا تغير جوهرى لمفهوم الارادة العامة الروسية. أنها مقصومة عن الخطأ في رأى روسو. ولكن هذا اعتقاد مقتول - خصوصاً اذا عيننا هنا الخطأ العلمي الذي يتقرّر، كالصواب العلمي، بالتجوه إلى وقائع موضوعية ومبادئ لا تشهدها - ويعزل عن امكانية اكتشاف هذا التشويه وبالتالي مسؤولية عاقبته - رغبات ذوى العلاقة المتورطين في القضايا المنوي الحكم في صحتها أو خطئتها. فإذا كان من الممكن ان يخطئ «المرء»، بهذا المعنى، فمن الممكن كذلك ان يخطئ «المجموع». الحكمة الواقعية تتجلى، في هذا السياق، لا في توفير شروط الحكم المعصوم عن الخطأ، بل في اتخاذ جميع التدابير او أكثرها التي تقلل امكانية حصول مثل هذا الخطأ، وجميع الترتيبات او أكثرها التي تقلل من سوء نتائجه اذا ما اتفق وحصل.

اما إذا عينا بالصواب، الصواب السياسي الذي يتقرر، كالخطأ السياسي مقابله، يمتنى قواعد متفق عليها ودستور واضح، فيختلف الأمر بعض الشيء. ولكن في نهاية المطاف، قد يتعرض هذا المفهوم بدوره إلى الخطأ. قد يرثي المرء ما يغالب مصالحه. كذلك قد يرثي المجتمع ما يضر⁽¹⁾ بمصالحه. لذلك تكون الارادة العامة حصيلة ما يتمتع به الأعضاء من كفاءات. ولا يمكن ان تفضل الناس الذين تعبّر عن اراداتهم بشيء.

ويبعد هذا مقياساً عاماً.

كما يباعد في الحالين.

ونقدر ما حاول روسو ان يجعل مفهوم الارادة العامة في وجود موضوعي مستقل عن ارادات الناس كما يعيشونها، بقدر ما اضطر ان يحملها من المهام التي حلّها المفكرون

(1) الغريب ان هذا الامر لم يخف على روسو:

«وفوق ذلك ، يحق للشعب ذاتياً أن يغير قوانينه وشرائعه منها كانت هذه الشرائع والقوانين جيدة . لانه اذا اراد ان يضر نفسه فمن له الحق يمنعه عن ذلك » : العقد الاجتماعي الكتاب الثاني ، الفصل الثاني عشر .

وكان روسو مصيبة في اعتقاده انه من حق المجتمع ان يبيه إلى نفسه اذا هو شاء ذلك . غير ان استعمال هذا الحق ليس من الحكمة بشيء . قيمة الاصرار عليه تنتج عن نفيه حق الغرباء بالتدخل بشؤون المجتمع السيد ، لا عن كونه تبريراً لتنفيذ الاساءة . وقد غاب عن روسو ، على ما يظهر ، محمل هذا المبدأ على مفهومه للارادة العامة ذات المقصمة .

السياسيون التقليديون أو الكلاسيكيون القانون الطبيعي. ويقدر ما أصرّ على ذلك، بقدر ما انكأ عليها لتصحيح أخطاء الناس من جهة، ويقدر ما اضطر إلى التمييز الصحيح، ولكن عن طريق مشوهة، بين الحرية الحقيقة والحرية المزيفة للإنسان الفرد، وبين مصلحته الحقيقة ومصلحته المزيفة. والاتكال على القانون الطبيعي، كالاتكال على الأزادة العامة، لتصحيح أخطاء الناس الأدية والاجتماعية ينم عن قلة ثقة بصرامة الناس وبشخصياتهم ويقدرتهم على تحمل أعباء العدالة وال موضوعية. وقد يكون هذا الاتكال، على كونه اهانة للشرفاء الأقوية، ضرورة اجتماعية في غالبية الأحيان. ولكن أن تبيّع جموعاً لا يعلم حق بالخلص من هذه الاهانة يوماً ما، هو ان لا تفسح جميع المجالات أمام الإنسان المصمم على تحقيق إنسانيته كاملة غير منقوصة. فالناس ينبغي ان يوجهوا بطريقة يصبح معها تصحيح أخطائهم يقتضي التمييز بين مصالحهم المزيفة ومصالحهم الحقيقة لا أمراً مقبولاً ومعقولاً لديهم فحسب بل أمراً يكتبهم ان يحكموا فيه بكثير من التجدد والمسؤولية. ولربت هنالك أسباب قبلية أو عوائق ضرورية طبيعية تمنع تطورهم إلى حد يستغون عنده استثناء تماماً عن مثل هذا القانون أو تلك الإرادة. عندها، يلتزمون بما يلزم قلباً.

ولا يغيّر عن البال ان لهذا التصاريح والتقدم بعدها دولياً. وتهتم الواقعية السياسية عندنا بهذا البعد.

ويقودنا هذا إلى ترديد المبدأ ذاته بالنسبة للإرادة، وللتمييز بين الإرادة الأصلية والإرادة المزيفة.

ويصح المبدأ ذاته بالنسبة للحرية.

ومن نتائج هذا البحث الطبيعية اقتراح بتعديل موقف روسو من ان الإرادة العامة تمثل دائماً إلى خدمة المصلحة العامة. وذلك بحكم طبيعتها. ليس هنالك من ضامن لهذا الأمر. وعندما قال روسو ذلك بلغة سُستَّج منها انه يصف واقعاً اجتماعياً كان يحاول، عن طريق سهلة ولكن غير واقعية، ان يقلل، وربما عن غير وعي منه أو قصد، من مشاكل التنظيم السياسي. ذلك انه حتى بعد عملية طويلة ومضنية، قد لا يتوقف انسان من توجيه قراراتهم بضوء المصلحة العامة. ومني فعلوا ذلك تم لهم خير ما يرجى من المواطنين الصالحين. وهي تتأصل هذا العمل عادة مستقرة دائمة فيهم، تمسكوا بزمام أفضل الفضائل المدنية.

الفصل الثالث

الانسان الفرد جُزء لا يتجزأ من المجتمع

يشكّر روسو على اصراره على الفكرة الاجتماعية السياسية الهامة: - ان الفرد جزء لا يتجزأ من المجتمع الكل. في هذا، لديه، شيء من الفسقانة على ان الارادة العامة لن تسحق الفرد ولن يطغى سلطانها على حقوقه طغياناً تعسفيّاً. في الواقع هذه هي المراة التي تشد سفينة الحقوق الطبيعية في النظام الروسي إلى صخرة جامدة لا تؤثر فيها عواصف الارادة العامة - حتى ولو اتفق ان عصفت بهذه الارادة، كما يتوهّم البعض بالرغم من اصرار روسو على العكس^(١)، رياح التعسف والطغيان.

غير ان هذه الفكرة نفسها يحق ان تثار حولها استلهة كثيرة ناقدة. فهي على مستوى معين، وادا ما اعتبرت وصفاً لواقع اجتماعي، خطأ واضعف. يقدر الانسان، اذا هو شاء ذلك وكان مستعداً لتحمل نتائجه، ان يعيش منفرداً منعزلًا عن جميع الناس. نعم انه قد يخسر كثيراً من مباحث الحياة الاجتماعية. ولكنه لسبب أو لآخر قد لا يتم له هذه الخسارة. وقد يضر المجتمع أيضاً نتيجة لهذا العمل. غير ان بعض المجتمعات برهنت عن تساملها تجاه هذه الظاهرة. نحن لا نندعو إلى تطبيق مثل هذا المبدأ: لانه يتنافى مع الابيادية المدنية التي نلتزم. ولكننا مع ذلك، نؤمن ايماناً قوياً بأن حق التشريع من جهة

(١) هذا أمر لا يحصل ، ومن وجهة نظر روسو ، لأسباب متعددة واعتبارات كثيرة متعددة . تراجع ، لذلك : آـ. الفصل الخامس من الجزء الثاني : «الارادة العامة وحدتها تغير انساناً على ان يكون حراً» . بـ- الفصل السادس من الجزء الثاني : «خصوصاً مقطع «القانون» . جـ- العقد الاجتماعي الكتاب الاول ، الفصل السابع .

انسان بالنسبة لانسان آخر - ويدون تكليف - هو أمر لا يسوغه مسوغ، وبالتالي فلا يحق لنا ان نشيّع فيها بتعلق قراره بصلاحيات غيرنا . وبالتالي لا يحق لنا، كما لا يحق لروسو، ان ننشرع مثل هذا الناسك حياة تناقض ما يختاره هو عن وعي وتصميم . وهكذا يتبيّن ان قول روسو، على صعيد من البحث والحياة، هو اما غير صحيح، واما، ليجعل صحيحاً، يفترض تبني حق التشريع للآخرين - الامر الذي هو اسوأ من الخطأ . وذلك لأن التشريع غير المسؤول وغير المبرر هذا ينحر الحرية بالصميم .

وشائبة ثانية ينبعي أن نستأصلها من مبدأ روسو هذا . ان الانسان في النظام الروسوي يصبح مواطناً وبالتالي جزءاً لا يتجزأ من المجتمع بعدهما يدخل في الميثاق الاجتماعي . الواقع هو ان الوشائج بين الفرد والمجتمع تزداد وثقاً باختلاف الانسان قراراً يلتزم به تبني الایجابية المدنية . ولكن هذه الوشائج لا يتعدم ، وهذا هو المهم الذي يلدو ان روسو يتناه ، انعداماً تاماً قبل هذا القرار . ان اجتماعية الانسان ، مثل فعل التزامه ومثل مواطنته ، هي عملية ثبوتوواصل وثيق مع الماضي . واذا كان مفهوم التعاقد ينحصر باختلاف قرار في وقت معين يفصل فصلاً تاماً وقوياً وهاجاً بين عهدين ، فهو هذه الفكرة وحدها ، يجب ان يُثبت .

معنى هذا ان الميثاق الاجتماعي عند روسو ، كما عند غيره من المفكرين السياسيين ، يحمل اكثراً ما يقدر ان يحمل . ان التغير العميق في طبيعة الانسان الذي يعزونه إلى العقد الاجتماعي ، ليس ، ولا يمكن ان يتم ، بناء على قرار ، منها كان هذا القرار ملتزماً ومدروساً . انه عملية تاريخية تشبه بنموها وبالتالي يتدرج مراحلها نحو شجرة التفاح او فرش الحمام او المهر الأصيل . انا لا يمكن ان تكون فضل العقل وحده ، مع العلم ان العقل يساعد كثيراً في هندسة تحطيطها وفي نجاح تحقيقها .

ولكن روسو ، وبعد دخول انسانه في الميثاق ، يقدم مقتراحات مبكرة وقيمة فيها يتعلّق بهذه القضية . ولهذا جاءت نظريته في الحقوق الانسانية تعاليم ، وان اسماء تاريخ الفكر السياسي حق يومنا الحاضر فهمها ومضامينها ، تستحق الاعبار المستجد . وبالاختصار يحدّد بنا ان ترحب بالبعدين الاثنين اللذين قال بهما روسو مقومين للحق الطبيعي .

البعد الاول ، هو بعد الاقفي او الاجتماعي . وهو هو المعبر عنه بالمبداً موضوع البحث . الانسان الفرد جزء لا يتجزأ من المجتمع الكل . بقي ان نوضح بأي معنى يصح ان تبني هذا المبدأ .

عضوية العلاقة الحضارية بين الفرد والمجتمع

ان علاقة الفرد⁽¹⁾ بالمجتمع هي علاقة عضوية. وقد سبب مفهوم «العضوية» كثيراً من المناوشات والاتهامات المعاكسة بين المدافعين عن الفكر الديمقراطي التحرري من جهة، والداعين إلى مبادئ «الجماعية أو الكلية من جهة ثانية.

نقدم في التالي بيتة وحسب تكتشف، بعد البحث والتدقيق، عن مسيرة هذا التناقض:

ووكثير من أولئك الذين يعتبرون المجتمع شيئاً آخر غير اعضائه وشيئاً أكبر من اعضائه، يذهبهم ان يعلموا ان نظرتهم هذه ترتكز على واحد من اثنين من أقدم الاوهام المتأثرة بقيمة التي عرفها التاريخ، أو على الوهين منعاً: الوهم الأول هو ان العلاقات مستقلة أو خارجة بطريقة ما عن الأشياء التي تتضمنها هذه الأشياء. والوهם الثاني هو ان للطراز بطريقة ما وجوداً مستقلاً اعلى مرتبة من اعضائه⁽²⁾.

لذلك، وعلى الرغم من صعوبة المحاولة، يجدر بنا ان نصرف بعض الجهد على توضيح ما نقصد بها.

ليس هناك من شك بأن المجتمع ككل ليس جسماً عضوياً بالمعنى ذاته الذي يكون به الإنسان الفرد جسماً عضوياً. وفي معرض بحثه في «العلاقة العضوية» قدم ارسلتو مثلاً عنها علاقة اليد بالجسم. فان قفلت، لا تفل اليد يداً. أنها تخسر عند ذلك مهمتها الجوهيرية. وأنه لن الواضح حين ان علاقة الإنسان بالمجتمع ليست عضوية بهذا المعنى⁽³⁾.

ويع هذا نعتقد، كما يتضمن ما سبق من بحث في هذا البحث، ان الإنسان ينسى كثيراً مما يؤثر تأثيراً جوهرياً بطبيعته اذا ما اتفق ان عاش خارج المجتمع. ففي مناسبة

(1) أي الفرد الملتزم.

(2) ر. م. ماكفر (R. M. MacIver) (Community) دراسة في علم الاجتماع ، A Social Study ترجمة محمد علي ابو دة ، ولويس اسكندر ، ومراجعة الدكتور حسن الساعاني ، صدرت بمعونة المجلس الأعلى لرعاية الفنون والأداب والعلوم الاجتماعية ، وبإشراف الهيئة العامة للكتب والآجهزة العلمية بوزارة التعليم العالي ، دار الفكر العربي ، ص ٩٧ - ٩٨ .

(3) ا- تراجع «الصوابط المبنية لسلطان الإرادة العامة» . وخصوصاً مقطع «عضوية العلاقة بين الفرد والمجتمع» .

ب- ويراجع كتاب الاستاذ ولترستيس ، مصدر الانسان الغربي ، نيويورك 1942 ، الفصل التاسع (W. Stace , The Destiny of Western Man , New York , 1942 , Chap 'IX PP. 210) .

معايرة هذه زعمتنا انه ليس من السهل ابداً ان يرسم الانسان الحدود الواضحة التي تميز ما يدعوه «بالأنا» عما سواه. ذلك لأن العلاقات الجوهرية التي تكون «الانا» فتميزه عن غيره من الناس هي علاقات قد تتعذر نطاقات الجسم - النطاقات التي يسهل تحديدها. وقد ذهب البعض خطأً بان حدود «الانا» تقتصر على حدود الجسم الذي تتجسد فيه تلك الآنا. لورصي مذهبهم لتمكنها، ويدون ان نسيء إلى اعتبارات التعريف الموضوعي، ان نسيع عبقرياً في برميل وان نزادف وبالتالي بينها. كما وانها قد تتعذر نطاقات المائة والقرية والدولة القومية وربما الدولة العالمية. وهذه هي مجموعة المجتمعات التي قد يكون الانسان جزءاً منها.

فالمثل الذي ضربه أرسطو واقتبسه عنه الكثيرون، وعل الرغم من انه مثل واضح وصحيح على ما يدعى بالعلاقة العضوية، لا يمثل على ما نود تبيئه من مقصد «العلاقة العضوية». انه يستمد في الاصل من مفهوم الجسم المضوي الذي نفيانا ان تكون علاقة الانسان بالمجتمع علاقة عضوية بمعناه. وقد مثمنا على ذلك وبيننا صحة ما ندعو إليه.

الالتزام وـ «الانا»

غير ان المفهوم الذي تتبناه لم يزل غريباً غير واضح.

وربما اتضحت صحة هذا المفهوم او بالأحرى ربما قلت غرابة اذا ما استعملنا إلى الذاكرة مبدأ يساعدنا على تعريف «الانا» وان لم يكن هو ذاته تعريفاً كاملاً كافياً وشافياً لها: - مبدأ الالتزام^(١).

يربط هذا المبدأ، كما لا ينفي، لا بين اناس يعيشون في حقبة معينة واحدة من الزمن او في بلدان متبدعة واصيق تفصل بينها الصحراري الشاسعة او البحار عميقه الاغار فحسب، بل أيضاً بين اناس عاشوا في احقب مختلفة من التاريخ. انه يربط

(١) يراجع الفصل الحادي عشر من الجزء الثاني من هذه الدراسة : « مرنة الحقوق الطبيعية » - « التوافق بين الازام والالتزام » .

- « تناقض الازمات والالتزامات » .

ب- وترابع الواقعية السياسية ، كتاب للمؤلف طبعة ثانية مزيدة ومنقحة ، (مجد) ، بيروت ، 1980

ج- وترابع عاضرات في تاريخ الفكر السياسي للقرون القديمة والوسطى في كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية والسياسية والإدارية - طبع وتوزيع رابطة طلاب كلية الحقوق في الجامعة اللبنانية - بيروت العام الدراسي 1966 - 1967 : « المقدمة » . « وكذلك الاخلاق والمجتمع » ، طبعة ثلاثة ، بيروت ، 1978 .

حاضر الانسان، عبر التزاماته، لا بعاضيه ومستقبله فحسب بل أيضاً، عبر الالتزامات ذاتها، بين ذلك الانسان ^{لأن} تبنت الالتزامات ذاتها أو ما يقاربه في الجوهر، بقطع النظر عنها اذا كانوا قد ماتوا أم لم يولدوا بعد.

ان الانسان، بكلمات مغایرة، هو جزء عضوي في حضارة ترسم حدودها عبر مباديء والتزامات تضادها امامها أهمية الحدود الجغرافية وال زمنية. ولذلك فهي، تجربياً وواقعاً، غامضة غير ملموسة بالرغم من انها مبنية. ولذلك يبقى فهمها واستيعابها صعباً.

تشوب هذا التعريف الحضاري ^(١) للإنسان شائتان - اذا ما نظرنا إليه، كما يجب ان ننظر، من الزاوية السياسية.

انه، أولاً، مفهوم يصعب تلمس البيانات التي تجسدته، فتمثل عليه وبين صحته أو خطأه.

وهو، ثانياً، يتحطى الحدود المتعارفة للوحدات السياسية كما نعرفها.
ولكن ما العمل؟

ليس باليد حيلة، هذا هو أقرب طريق نتخذه لتفسير ما نقصده عندما نبارك مبدأ روس القائل بأن الإنسان جزء لا يتجزأ من المجتمع الكل. ويتختلف مفهوم «الكل» عندنا عنه عنده. ولكنه، مع ذلك، يشاركه في مبدأ الأم安 الجماعي : ان الفرر اللاحق بأي من اجزاء هذا الكل هو ضرر يلحق بجميع اجزاء هذا الكل.

هذا هو النص السلبي لمبدأ الأم安 الجماعي. وقد وجد تعديلات متعددة ومشهورة عنه في كثير من الوثائق الدولية: - وأشهر هذه الوثائق ميثاق الأمم المتحدة.

وزيادة في الإيضاح نقبس تعديلين مغایرين للمبدأ ذاته:

التعديل الأول نقرره في المادّة الثانية من المعاهدة العربية للدفاع المشترك:

«تتبرر الدول المتعاقنة كل اعتداء مسلح يقع على أيّة دولة أو أكثر منها، أو على قواتها، اعتداءً عليها جميعها. ولذلك فإنّها، عملاً بحق الدفاع الشرعي الفردي والجماعي عن كيانها، تلتزم بان تبادر إلى معاونة الدولة المعندي عليها، وبيان تتخذ على

(١) وبالتالي فهو التعريف الحضاري «الملاقة المضوية القائمة ، في رأينا ، بين الفرد والمجتمع . وهي علاقة ، كما يظهر ، تقبل ككل علاقة سواها ، بالكتيف والتضليل وبالضعف والقوة حسب ظروف وجودها . واثم هذه الظروف جدية الناس للتزامين .

الفور، منفردة ومجتمعة، جميع التدابير وتستلزم جميع ما لديها من وسائل، بما في ذلك استخدام القوة المسلحة، لردع الاعتداء وإعادة الأمن والسلام إلى نصابها».

والتعبير الثاني نقرؤه في المادة الخامسة من معاهدة الحلف الأطلسي:

«كل هجوم مسلح موجه إلى دولة أو أكثر من الدول الأطراف يعتبر هجوماً موجهاً ضد جميع الأطراف... وإذا حصل هجوم من هذا النوع، فإن كلّاً من الدول الأطراف تساعد الطرف أو الأطراف التي تعرضت للهجوم عن طريق المخاذ التدابير التي تراها مناسبة، بما في ذلك استعمال القوة المسلحة، وتتخذ هذه التدابير أفرادياً أو بالاتفاق مع الأطراف الأخرى».

غير أن لمبدأ الأمن الجماعي نص ايجابي كذلك. وجد هذا تعبيراً له، وإن بصورة غير مباشرة في نظرة الاغريق للمجتمع - أنه عضوي التركيب.

وواضح أن هذه النظرة تتطوّر على فكرة الأمن الجماعي. ذلك لأن تقوية عنصر من عناصر الجسم لا تفصل، ضرورة والأّ في النادر، عن تقوية الجسم ككل. خذ في ذلك معالجة المرض في عضو من الأعضاء.

يعني أن نلقي النظر إلى فارق هام - وهو جدأً إذا ما نظر إليه من زاوية المفهوم المحير في الفكر السياسي: حديثه وقديه، ونفي به مفهوم «العضو».

ان مفهوم العضوي الذي ينطوي عليه النص الاجياني لمبدأ الأمن الجماعي بالمعنى الطبيعي. وهكذا تصوّر الاغريق - ومن سبقهم في تاريخ تطور الاجتماعيات - المجتمع بالنسبة إلى الإنسان الفرد. وإلا كيف صح اعتبار أفلاطون، في الجمهورية، المجتمع يقابل الفرد وقد كتب هذا المجتمع بحروف مكبّرة المعروفة ذاتها التي يترك منها الفرد ولكن بحروف صغيرة تصعب قراءتها وبالتالي تفسيرها وتحليلها؟.

أما النص السليبي لمبدأ الأمن الجماعي فهو يشير لا إلى مركب عضوي طبيعي كالإنسان الفرد أو الذئب أو الحصان أو حتى شجرة الزيتون أو التفاح، بل إلى مركب إصطناعي.

وي يعني أن لا يغيب عن ذهن المهتم بالعضووي وبالتركيب العضوي للمجتمع أو للمجتمعات، ونحن منهم على ما يظهر، هذا الفارق المهم في مفهومي العضوي المعروضين.

وقد طال بنا المطاف في عملية تفسير البعد الأول من بعدي الحق الطبيعي كما

نعزوه إلى روسو. ومع ذلك نستغثم هذه الفرصة لإبداء بعض الملاحظات ذات العلاقة بهذه القضية.

فعلاقة الفرد بالمجتمع هي علاقة للمجتمع يد في تقريرها كما وانه للفرد من جهة؛ يد في هذا التقرير. لكن يجد الانسان الفرد نفسه متعلقاً بمجتمعه، عبّاله، فخوراً به، مطمئناً إلى مستقبله في إطاره، راضياً عن نظمه ومؤسساته - وكل ذلك إلّى إيل درجة يصبح معها ملتزماً بمبادئه خدمته خدمة مخلصه - ينبغي أن تتوفر في هذا المجتمع شروط كافية لاستجلاب اخلاصه.

ووهنالك انواع من الرجال تستجلب اخلاصهم شروط مختلفة. ولكن منها كانت طبيعة المجتمع يظل قادراً على مد يده للفرد من ابنته وبظل القرار الاصيل في ما اذا كان هذا الفرد سيمد يده بعدلية واخلاص للمجتمع الذي يعيش فيه عملية تقريرية من جهة هذا الفرد. ولكنها تخضع لكثير من الاعتبارات. وكم من انسان يعيش في غربة قاسية حتى تحت سقف بيته. وإذا صع هذا على البيت يصع أكثر على المجتمع.

فمفهوم عضوية الفرد في المجتمع هذا هو مفهوم يندمج فيه العنصر الارادي العقلاني بالعناصر الاجتماعية الواقعية اندماجاً تتراوح مراتب نسبة.

ويكمن استخدام هذا المفهوم للتمييز بين الأفراد المختلفين في المجتمع الواحد: - مدى اخلاصهم لمجتمعهم، وتلذتهم به، والتزامهم بطريقة الحياة التي ينهج معيّنة عن ذاتها بشرائعه وتقاليده ومؤسساته. كما وانتنا نوصي باستخدامه للتمييز بين عمارات المجتمع وتركيبه بالنسبة للمجتمعات الأخرى.

اما البعد الثاني فهو بعد العلومي أو التطوري. تتغير هذه الحقوق بتغير الظروف ويقدار ما يتمتع الإنسان صاحبها بخاصية تجعله موضوعاً قابلاً للتعلم من خبرات الماضي، وبنسبة ما يتمتع به من قوة الشخصية، فيقدر على تحقيق هذه التعاليم في حاضره أو على حل اعيبتها عبر الحاضر لتحقيق في المستقبل.

ومن الشروط المؤثرة على هذا التطور تأثر هذا بعد العلومي التطوري بتجارب بعد الاقفي الاجتماعي أو بالأحرى المضاري. فالإنسان، الفرد نسبياً بجسمه وفيزيولوجيته، يتغدر ثقافياً، بفضل اعتبارات كثيرة متعددة ومتعددة. واهتمام هذه الاعتبارات، في سياق بحثنا هذا، كونه جزءاً لا يتجزأ من كل بلغة روسو، أي كونه، بلقتنا، وحدة حضارية تربطها بالكل علاقات عضوية حضارية - التزامات ايجابية مسؤولة.

وبهذا المعنى يكون الإنسان صورة الله ومثاله⁽¹⁾.

وهكذا، وعبر الالتزام، تصبح الحقوق الطبيعية الروسية حقوقاً إنسانية ذات أبعاد حضارية. وإذا حققت لنا المفارقة بإدخال هذه التعديلات المأمة على تطور تاريخ الفكر السياسي الإنساني المتمدن فإن هذا ينبغي أن لا يعمينا عن قيمة الحدود الروسية العميقية: - المناست التي هيأت بضعة من الظروف المناسبة لنصر هذه التعديلات ومناسبتها.

الالتزام والحرية

وإذا ما توجهنا من الـ (Microcosm) إلى الـ (Macrocosm) من العضوي الواسع الكبير (المجتمع) إلى العضوي المحدود الصغير (الإنسان الفرد) - والعلاقة بين الاثنين هي، بفضل طبيعتها، علاقة تحريرية تخصّص لمجموعة كبيرة من الاحتمالات⁽²⁾ - جلّيتها مجموعة من القضايا ذات الأهمية الحضارية.

تمتنا من هذه القضايا واحدة فقط هنا والآن: قضية الحرية.

والمشكلة هنا تدور حول علاقة الحرية بالالتزام. فقد ظن بعضهم - خطأ - أن إحداثها تتنافض والأخر: «المرء حر حتى يُعد»⁽³⁾.

فهل يقضي الوعد على الحرية؟

كلا، إنه يوجهها، ينظمها، يقينها. فبدلاً من أن تنفلش احتمالات لا عد لها ولا «حد» - حد من صنع الإنسان الحر نفسه⁽⁴⁾ - تتجمع إمكانات قبل التنفيذ وتتلاعّم مع التحقيق في قمع معينة وواحات وأوضحة المعام.

يتحقق الالتزام هكذا مجالات الحرية لدى الملزم. ولهذا التضييق مبرراته ونتائجها على صعيد الإنسان الفرد وعلى صعيد المجتمع معاً.

(1) ولو فضلت لغة الرواية لقلت: «يتسم الله والإنسان معاً إلى مجتمع واحد».

(2) رأى أفالاطون في جمهوريته واحدة منها وحسب: الإنعكاس المقابل.

(3) شارل حلوا ، في خطاب في الجامعة اللبنانيّة وبصفته رئيساً للمجمورّة اللبنانيّة ، في كلية الحقوق والعلوم السياسيّة والإداريّة ، سنة 1967 .

(4) ولا يقضي على الحرية كذلك ، بل يضيقها ، ورعايا يزيد في تضييقها ، كون هذا الحد قد وضعه إنسان آخر ، ورعايا عدوه محارب ، غير الإنسان الملزم نفسه . عندها تأخذ «ردة الفعل » مكان «المبادرة » . وببقى للحرية ، في الحالين ، أثر - وإن كان أثراً غير متكملاً . وببقى وجودها في الحالين هو المهم ..

ولكنه لا يقتضي على الحرية. ينشأ سوء الفهم المتعلق بهذا الامر من نظرية سطحية للحرية - نظرية تخلط بين الانتشار الواسع للحرية - انفلاتها - وبين جوهرها: التمييز الوعي وال قادر بين بديلين على الاقل والقيام بتحقيق احدهما : المفضل :

مُرتَبَاتٌ ذاتِ تَشْعِيبَاتٍ هامة

نبدأ بدراسة هذه المُرتَبَات بلفترة تاريخية :

«It's evident from the situation of the solitary (philosopher) that he should not be in the company of men (whose end is) corporeal nor those whose end is spirituality adulterated with corporeality.

«This is not contrary to what has been said in political science and demonstrated in the science of nature. It has been demonstrated there (in the science of nature)⁽¹⁾ that man is by nature political; and it has been demonstrated in political science⁽²⁾. that all isolation is evil. But this is so *per se*, while *per accidens* isolation (could be) good, as it may happen with many natural things. For instance, bread and meat are naturally nutritious and useful, and opium and colocynth are deadly poison. But the body may be in natural states in which the latter (opian and colosynth) are beneficial and must be used, and natural diets harmful and must be avoided. Such states, however, are necessarily ailments and extraneous to nature. Therefore , they (the poisonous fruits) are beneficial in few cases and *per accidens*, and nutrissents are beneficial in the majority of cases and *per se*. The relation of those states to bodies is like the relation of the regimes to the soul. Health is thought to be one in opposition to these numerous (sick states). Health alone is the natural state of the body, while these numerous (sick states) are extraneous to nature. Similarly the perfect regime⁽³⁾ is the natural condition for the soul. It is one in opposition to other regimes which are numerous; and (these) numerous (regimes) are not natural for the soul»⁽⁴⁾.

(1) Cf . Aristotle , *Historia Animalium I . I . 488 a*

(2) Cf . Aristotle , *Pelities I . 2 , 1253 a 25 ff . ; Nicomachean Ethics , ix , 9 .*

(3) M . Asín Palacio , *El régimen del Solitario ... ; Madrid , Granada , 19464 91 n .112 .*

(4) (a) Ibn Bajja , *Tadlib al — Mutawahhid , Ibid , P . 18 — 19 ; (b) Farabei , al — milla al — Fadila , R , Doryy , 1931 , 5110 : 12 — 17 Quoted in mugsin mahdi , *Ibn Kaldūn's, Philosophy of History , London , 1957 , P . P . 129 — 130 .**

«إنه لواضحة من حالة الفيلسوف المنعزل أنه ينبغي ألا يكون برفقة أنسٍ غایتهم جسدية أو روحية تذهبها الجسدية (المادية) ...».

هذا لا يتناقض مع ما قيل في العلم السياسي وأستند في علم الطبيعة. لقد برهنا هنالك، (في علم الطبيعة) أن الإنسان هو، بطبيعته، سياسي. واثبنا في العلم السياسي أن كل انعزال هو شرّ. ولكن هذا هو هكذا بحكم الطبيعة، كما هي عليه في الغالب. بينما في الحالات الاستثنائية، كما يمكن أن يحصل بالصدفة، أو بالاتفاق، يمكن أن يكون الانعزال خيراً - كما يمكن أن يحصل لكثير من الأشياء الطبيعية. فالتخزير واللحم مثلاً هما، طبيعياً، مغذيان ومفیدان، بينما الاوپيوم والکولوسینث سمان نمیان. لكن الجسم قد يتعرض حالات غير طبيعية يكون فيها الاخيران (اوپيوم والکولوسینث) مفیدان وبالتالي ينبغي ان يستعملما، بينما الوجبات الطبيعية (التخزير واللحم مثلما) مضرّة، وبالتالي ينبغي ان تبتئّ. ومع هذا تبقى هكذا حالات بحكم الفرورة أمر اراضياً غريباً عن الطبيعة. لذلك تصبح الشمار المسممة ناقفة في بضعة حالات وحسب الاتفاق والصدفة، بينما المغذيات مفيدة في معظم الحالات وبحكم الطبيعة - وفي مستقر العادة». إن علاقة تلك الحالات بالأجسام تشبه علاقة الأنظمة السياسية بالرّوّح. الصحة تعتبر حالة تناقض مع تلك الحالة المريضة العدليّة. والصحة وحدتها هي الحالة الطبيعية للجسم، بينما تلك الحالات المريضة العدليّة خارجة على الطبيعة. وكذلك يمكن النظام السياسي إكمال هو الحال الطبيعي للروح. وهو يتناقض مع الأنظمة الأخرى التي تتعارض؛ وهي، على تعددتها، ليست طبيعية «للروح».

تجد في هذا المقتبس مثلاً واضحاً على التمييز النوعي بين «النظام السياسي الكامل» الذي هو «طبيعي للروح» وبين «الأنظمة الأخرى» - التي «تعاكس» معه، «تناقض» واباه.

وهذا التمييز في النوع بين انواع الحكم - وقد ورثه العرب على ما يظهر من الاغريق ويعدهم الرومان - هو ذاته موضوع تساؤل ونقد في «مشاكل الديمقراطية»⁽¹⁾. وتزري في هذه الحجّة - الحجّة المعروضة في هذا المقتبس بالذات - ما يساند حجج مشاكل الديمقراطية.

لماذا يرادف «الطبيعي» «الصحي» وحده فيتعاكس بفضل تعريف وحسب،

(1) الدكتور حملم قريان ، اشكالات ، طبعة اولى ، دار الرّيحانى ، 1967 ، وطبعة ثانية ، مزيدة ومتقدمة او ثلاثة ، المؤسسة الجامعية للدراسات ، بيروت ، 1982 .

الصحي أو الطبيعي وغير الطبيعي المرضي. أوليس المرض، كالصحة طبيعياً، يعني أنه يحصل على الطبيعة؟ فالطبيعة، بفضل هذا الاعتبار وحده، تختضن جميع الحالات، وإن بنسبة من المقبولية متفاوتة، تحت جناحيها المعروفين.

«الحقوق الإنسانية»

وعلاقته «بالحقوق الإنسانية» موضوع هذه الدراسة، ماذا تراها تكون؟ .
ليتوضّح معنا؛ أولاً، ومقتلة للجواب المؤمن عن هذا السؤال، معنى «الحقوق الإنسانية».

نعلم مما سبق أنها ورثة للحقوق الطبيعية: فهي، إذن، مرتبطة ارتباطاً وثيقاً
وعضوياً بالطبيعة - طبيعة الإنسان.

والعضوي هنا ليس العضوي عبر مفهوم الالتزام الذي يربط بين جميع القادرين
عليه - أنسار على الأقل، واهلة على مذهب الرواقية، على الأكثر. إنما هو العضوي بمفهوم
العلاقة التي تتمثل بترابط الجسم العضوي الإنساني أو الحيواني أو الثنائي مع الظروف
الطبيعية التي تؤثر في ثغر أو احباط هذا النمو في المحيط الطبيعي حوله.

أ - ثلاثة معانٍ لمفهوم «العضوي».

تتوفر لدينا حتى الآن ثلاثة معانٍ للعضوي: معانٍ مقبولة لأنها مُسندة:
ـ المعنى الأول، هو العلاقة بين أجزاء الجسم العضوي كعلاقة اليد بالجسم
الإنساني، وقد اعتمد اسطوطاليس هذا المعنى، أو علاقة التفاحة بشجرة التفاح أو زهرة
الرمان بشجرة الرمان. وهذه علاقة تختلف اختلافاً جوهرياً وبينها، وبالتالي، مسندة، عن
العلاقة الثانية - العلاقة من النوع الذي نطلق عليه المعنى الثاني «للعضوي».

المعنى الثاني، إذن هو العلاقة الطبيعية بين الجسم العضوي، كلاً قائماً بذاته،
والظروف الطبيعية التي يرجع إليها نمو هذا الجسم. مثل هذه العلاقة ما نعرفه من
الظروف التي تخدم هذا النمو كحرارة الشمس، ومدى حدتها، ونسبة الاوكسجين في
الماء المحيط بهذا الجسم وما إلى ذلك. وما يصح على جسم الإنسان بالنسبة لهذه العلاقة
يصح كذلك على فرج الحمام أو مهر الحصان أو شجرة البيلسان.

أما المعنى الثالث فهو المعنى الذي جهدت هذه الدراسة على تبرير غموضه بقدر ما
اعطي لها ان تقبل ذلك. وهذه علاقة تصح على جميع من أعطوا نعمة التمتع بالالتزام
ـ أو إذا فضلت من زاوية رؤية تشاؤمية، نعمة من وَعْدَا مسؤوليات الالتزام !.

ب - العضوي الالتزامي والحرية

ولا نعرف، ولا يهمنا ان نعرف، ما اذا كان عالم النبات وعالم الحيوان قادرين على الالتزام أم لا؟ ونعرف، وقد همنا ان نعرف، ان عالم الانسان مفتوح عليه وذلك بفضل امتلاك الانسان لاحتمالات تحقيق الشروط الضرورية له.

وقد جهدنا على تبيان ذلك، والترتبات عليه.

وفي ضوء كل هذه الاعتبارات، تصبح «الحقوق الانسانية» كل ما يتبيّن، للزم أو أكثر، انه ضروري لتحقيق انسانيته.

ومن الطبيعي ان يتغيّر هذا «الضروري» مع تغيرات المستجدات، من جميع انواعها، روحية، وتكنولوجية، وفiziائية وسياسية، واقتصادية وما إلى ذلك.

كما وان هذا الضروري مختلف باختلاف ثقافة وسلام القيم التي ينضوي تحت لوائها ابناء العصر الواحد - بل ابناء المجتمع الواحد، بل ابناء الطائفة الواحدة، بل وبالآخر ابناء العائلة الواحدة.

ج - الفردانية المنهجية

يساندُ هذا الاستنتاج، الموضوعة، مبدأً منهجي سبق لنا ان استعملناه دون ان نطلق عليه اسماً يليق به: يعبر عن جوهره من جهة، وبين مسار الترتيبات عليه من جهة ثانية.

انه الفردانية المنهجية.

ونعني به، ان افضل أنواع المطلقات للدراسات الاجتماعية والسياسية هي الانطلاق من دراسة الفرد.

قد تفضل ويعنق لك ان تفضل ، الانطلاق من دراسة المجتمع او من دراسة مجتمعات معينة. كالطائفة مثلاً، او الحزب او... ولكن ذلك قد يعميك عن الفوارق الهامة التي تميز انساناً عن انسان حتى في إطار تلك المجموعات. لتحاشي ذلك يستحسن ان تبدأ بالفرد.

أولىست هذه البداية سيئاتها؟ نعم، بالطبع. ولكنها، أخف وطأة وأقل مزالق من غيرها من البدائيات.

وتبقى البدائيات، بحد ذاتها، وخصوصاً في العلوم التجريبية، مواضع اعادة نظر خاضعة لمباديء المنهجية المؤقتة.

د- الفردانية الحضارية

ونعني بها ان يتميّز فرد عن عشيرته بالنسبة لقيم المضارة ومبادئها.

وبتقى هذه الفردانية احتمالاً قاتماً يترافق ويتماشى مع الفردانية المنهجية. غير ان هذا الاحتمال لا يفيد انه حاصل واقع. ذلك لأن المرة بين الامكان وبين الحدوث هوة عميقه، وقد تستدعي الكثير من الجهد والجهود التي قد ينتزها أقوى الجبابرة. ولو لا هله المرة وتلك الجهد لما قام التمييز الكبير والهام بين الحاكم الكسول والعامل المجاهد - صانع التاريخ.

هـ- محمل هذه الفردانية على الحقوق الإنسانية

قد تحمل هذه الفردانية، بين تلاقيف طياتها المتعددة الطبقات، ما يتجاذب الحقوق الإنسانية: - مفهوماً، وجواً فكريأ، وإطاراً عملياً، واتشاراً تنفيذياً، وأملاً ومرجعيات.

ولا ننوي ان نعالج جميع هذه الاعتبارات معابدة وافية. نقصد ان نسلم القاريء النجيب طرف الخيط - هذا مع الوعد ان فرضاً مستحسن لنا على الأغلب فيها بعد لنحدّد مواعيد علّدة للدراسة بعض هذه الأمور.

خذ مثلاً الآن قول المطران جورج خضر في المقبس التالي:

«سنعيشها دريًّا طوبية. فاللام الذي تخذلها ولو فرضها الناس هي المنجية لأننا بها نتصاعد إلى المجد. ليس الألم بشيء ولا نحن تستحبُّ ولا نسمى إليه وليس ديانة تشجع سبب اوجاع نستدرها والووجه انت لا تخترع. إنه رفيقك في مذ الحياة. ترضاه من أجل الذي به سرينا بالمجده فإنه نسبينا في أرض الأحياء حتى يأتي الملك ونسكن إلى جوار عرشه»^(١).

ولا نحتاج إلى التفصيل في هذا الموقف. لنبيِّن موضوعتنا الجوهرية نقبس، عن طريق الذكرة، لأن الاقتباس العلمي والدقين لا يتوفّر لنا الآن، من أقوال الفيلسوف الألماني نيتزه الآلة إلى اعتبار المسيحية ديانة استسلام.

و- مقابلة

لنقابل، ومهمَّ لنا ولو ضرورتنا المدروسة ان نقابل، بين فكريَّي «الحقوق الإنسانية»

(١) المطران جورج خضر ، «من الشعرين إلى القيمة» ، النهار ، الاحد ٧ نيسان سنة ١٩٨٥ ، (السنة العدد ١٥٩٧٠)، من ٥٢.

كما سبق وبيننا معناها اللتين ينطوي عليهما الموقفين المشار إليهما.

تختلف هاتان الفكريتان اختلافاً جوهرياً معاً على صعيد النظرية المض وعمل صعيد التطبيق. ولا يهمنا ان نعالج هذا الفرق بالتفصيل. تكفي بجموعة إشارات تخدم هدفاً الايقى: حق الانسان الملتزم بتقرير «حقوقه الانسانية»، وبالتالي، باستخدام الوسائل المناسبة المؤدية إلى تلك الحقوق المرجحـة - طبعاً على مسؤوليته الحضارية والعملية.

فغاية صاحب المقتبس الأول، «حقه الانساني» اذا فضلت، هو «السكن إلى جوار عرشه» عرش «الملك» (المسيح).

ومن هنا تصبح الآلام حتى « ولو فرضها الناس هي المنجية لأننا بها نتصاعد إلى المجد».

ومن هنا أيضاً وأيضاً يكون الالم المفروض حق الاصمحلال التام: «ليس الالم بشيء». وهذه ردة متتمادية إلى الفكرة الرواقية - الفكرة التي تبادل هي بدورها، في التركيز على ثانية التركيب للجسم الانساني، أي، أنه من روح وجسد، وفي الاصرار على أن الروح هي الجوهر في كيان الانسان بينما الجسد هو ثانوي على أفضل حال وقد لا يدخل في الحساب يوم الحساب.

وكانت هذه الفكرة ذاتها قد وجدت لها مبشرين في الفكر الاغريقي القديم، ولكن بدون هذا الإصرار المتتمادي في نفي القيمة عن الجسد.

ويقف موقف نيتشه على الطرف المقابل المعاكـس.

يبعـيـعـ أحـدـهـاـ الدـنـيـاـ بـالـآخـرـةـ،ـ وـيـرـكـرـ الثـانـيـ عـلـىـ الدـنـيـاـ مـعـتـرـأـاـ انـ الـهـيـامـ بـالـآخـرـةـ ضـرـبـاـ منـ التـصـرـفـ المـاخـوذـ بـالـوـهـمـ السـرـابـ.

ز - دور القوة

وهكذا يرفض الأول كل دور تقريباً للقوة، بينما يركـرـ عليها الثاني التركيز المصـرارـ الواعيـ لـاهـيـةـ تـنـفـيـداـهاـ العـمـلـيـةـ وـالـوـاقـيـةـ.

مثل على موقف الأول المقتبس التالي:

«إـذـاـ عـدـنـاـ إـلـىـ الحـادـثـ الـانـجـيـلـيـةـ فإنـ الـذـيـ طـهـرـ المـيـكـلـ طـهـرـهـ بشـئـةـ رـبـعـاـ ذـهـبـتـ إـلـىـ حدـ العنـفـ.ـ اـسـتـعـمـلـ السـوـطـ وـلـعـلـهـ بـالـسـوـطـ أـصـابـ ظـهـرـهـ بـائـعـ أوـ ذـرـاعـهـ أوـ سـاقـهـ وـلـعـلهـ جـرـحـ واحدـاـ مـنـهـ.ـ غـيرـاـنـ هـذـاـ الـذـيـ قـاسـ بـسـبـبـ مـنـ غـيرـهـ عـلـىـ بـيـتـ اللهـ هـوـ الـذـيـ أـنـ

إلى المدينة وديعاً جالساً على جحش. أظن أنها من غاندي عندما قال له قومه: «إن هذا الذي تجده يسوع الناصري قد ضرب التجار في الميكيل فلماذا تهانا عن ذلك؟» أجابهم قائلاً: «إذا استطعتم أن تحافظوا على وداعه يسوع فلا مانع من العطف»⁽¹⁾.

وليس التوتر الموجود بين اجزاء من هذين المقتبسين ليلفت نظرنا هنا. انه ثانوي جداً بالنسبة للموضوعة المدروسة.

المهم هنا والآن ان دور القوة - اذاً ما بقي لها دور، ويظهر ان شبعها المقلق لا يمكن ان يختفي تماماً من الصورة - يختزل إلى أبعد الحدود في إطار نظرة اخروية للحياة المرجو عيشها وتحقيقها.

ح - محملها على «الالتزامات المتبادلة»

يقي ان ما سبق من شرح وتوضيح يحمل عامل هامة بالنسبة لتبادل الالتزامات - بالآخرى لضرورة ذلك التبادل.

ان حق الاختلاف بالتمييز بين القيم وبالتالي بين المحتويات التي تتضمنها «الحقوق الانسانية» لمختلف الناس - الحق الذي تدعمه، الفردانية المنهجية، وبالتالي؛ الفردانية الحضارية - يجعل من الحقوق تلك متغيرات أكثر منها ثابت.

وهذه المتغيرات تتفاعل ومتغيرات متعدّدات الابعاد والجهات. وبهذا تمتاز امتيازاً قوياً وهائماً عن مفهوم «الحقوق الطبيعية» التي تقررت ثوابت منطق معرفة «الطبيعة الانسانية» - وبالتالي ما تحتاجه وما ترجو تحقيقه.

كان الانسان الفرد في إطار هذه الاختيرية يتحرك ضمن مشد عديد الابعاد والحجم. أما انسان الحقوق الانسانية فهو وحدة لا تقيم وزناً لهذا المشد - التموج. فبعدما كان الكل يتعمون إلى غدوة واحد - احد المثل الافلاطونية - أصبح كلّ يمكن ان يكون ثورجاً خاصاً قائمًا بذاته.

ومن هنا زادت الحاجة إلى تبادل الالتزامات. لم يعد التناسق بين الالتزامات المتعددة - اذاً صبح سحب هذا المفهوم على نوع من الحياة لم تعلم به - قضية يمكن ان تؤخذ تحصيل حاصل.

أصبح هذا التناسق عملية تحتاج إلى الكثير من الجهد والدراسة وطول النفس لفهمها، أولاً، ولتطبيقها وتنفيذ خططها، ثانياً.

(1) المطران جورج خضر ، المرجع السابق ذاته .

وأصبحت هذه العملية أكثر ضرورة بفضل أهميتها للحياة الاجتماعية من جهة
والصعوبة تحقيقها من جهة ثانية .
وهذه الصعوبة ذاتها هي أحدى أهم عامل هذا البحث على «الالتزامات
المتبادلة» .

ط - موقف شاذ: الكسندر زينويفيتش

ويُقْضى على هذه الصعوبة ببحث تتفق الحاجة إلى تحقيقها عبر موقف شاذ جدًا
- تصل فيه الفردانية المتجهة وعبرها الفردانية الحضارية إلى حدتها الأقصى عن التعتن .

يعبر عن هذه المثلثة في الموقف قول الكسندر زينويفيتش التالي :

«أنا جمهوريّة مستقلة، أنا رئيسها، وأنا المواطن الوحيد فيها؛ والمشعر الواحد،
والعضو الوحيد في حزبها الحاكم»⁽¹⁾ .

هذا طبعاً إذا صَحَّ وصفاً لحالته الذاتية - ويتعذر منهجي اصح ، اذا صح تعبيراً عما
يختصره من أفكار ومشاعر .

غير أنه، وإن صَحَّ، ينطوي على تناقض فاضح: أنه يعبر عن ذاتيات بلغة
وصفتية، تلجمًا إلى تعبير تلغى الفردانية «كالجمهوريّة» «والحزب الحاكم»، «والرئيس» .
وعلى فرادته وشلوده، يبقى قول زينويفيتش هذا، عبرة لا يصح ان تهملها النظرية
المؤثنة للسلكية الإنسانية حيث تبقى تفسير الواقع الاجتماعي تفسيراً علمياً .

اللبيرالية

ونهض من عالم الاحتمالات المتصورة - وإن على صعيد الواقع - إلى تاريخ النظرية
السياسية، نظرية ومارسات. القصد من هذا المبوط، كما من اللجوء إلى اللبيرالية، هو
توضيح المفاهيم، سرب المفاهيم، الذي ترابط كالعنقود، في إطار بحثنا هذا وبحكم
طبيعته:

With constant goals and changing means liberalism seeks today, as in the past, to refashion social institutions to better realize the equal individuality and dignity of man⁽²⁾.

(1) الكسندر زينويفيتش، في حديث له مع مدير «صوت الحرية» جورج أوريان في ميونيخ . يقتبسها عنه
النهار ، الأحد 12 / 4 ، 1985 ، ص 9 .

(2) Alan P . Grimes , The Pragmatic Course Liberalism , in Political Thought Since World War II , W . J . Stankiewicz ed , The Free Press of Glencoe , London , 1964 , p . 408 .

«تسعى الليبرالية اليوم كما في الماضي بواسطة غaiات ثابتة ووسائل متغيرة ان تعيد النظر في تشكيل المؤسسات الاجتماعية بغية تحقيق التساوي في كرامة الانسان وفرديته».

أـ افتراض الصحة

نفترض ان هذا المقتبس يصف تاريخ تطور الليبرالية وصفاً صحيحاً.
تبقى لنا، وبالرغم من هذا الافتراض، وربما بسيبه، بضعة من الملاحظات التي تطاله منهجياً وفكرياً.

أـ المساواة

تطال أولى هذه الملاحظات هدف الليبرالية: تحقيق التساوي بين الناس معًا في الكرامة وفي الفردانية.

وبقصد هذا المدف الثابت («غيات ثابتة») تعيد الليبرالية النظر بين الفينة والفئة وسائل هذا التحقيق («وسائل متغيرة»).

غير ان المساواة، غاية تُرجى، ينبغي ان تكون مستحقة - وإلا فلا يصح ان تكون غاية لا يديولوجية حضارية.

ولهذا قد تساعد المؤسسات الاجتماعية في توصيل الناس إلى هذه الغاية المشودة. ولكنها لا تكفي لذلك.

واذا توقفت في توصيل البعض، فمن المشكوك فيه ان تتمكن من توصيل الجميع - هذا بالاستناد إلى اختبارات التاريخ وإلى ما نعرفه من الفوارق بين البشر.

هذا يعني ان الغاية الثابتة لليبرالية سوف لن تكتمل - وان اقتصر على واحد فقط - المساواة - من مثلث - المساواة في الكرامة والفردانية الانسانيتين.

وتبقى مع ذلك غاية انسانية حضارية ترجى أن يسعى الانسان - وعلى قدر استطاعته - إلى تحقيق حلم يعلم، وفي أثناء سعيه، انه لن يحققه كاملاً.

بـ الكرامة

وتصبح مجموعة الملاحظات التي سنناها بالنسبة للمساواة، تصبح بالنسبة للكرامة ايضاً.

وفضلاً عن ذلك، ماذَا تعني المساواة بالكرامة؟.

كيف تتحقق من أن كرامتين متساويتان؟.

ثم، وفي مجتمع يعطي الحرية الفردية ما تستحقه من احترام، وهكذا الليبرالية على ما نظن، كيف يمكنك أن تجعل من مفهوم الكرامة مفهوماً ذا دلالة واحدة ومضامين موحدة.

وهذا ضروري إذا كانت غايتك كتابة خلق المساواة بين الكرامات.

أول تلقي بناس مختلفون - ويختلفون حتى التناقض - في مفهومهم للكرامة؟.

عندما، تكاثر همومك، على الصعيدين النظري والعملي.

وقد تصاعد حرارة تلك المهموم إلى درجة قد تهدى مرتباتك بالانهيار التام.

III - الفردانية

وهل تبدو المضلالات التي تجيئنا بها الفردانية أقل عدداً أو أرقق صعوبةً مما تجيئنا بها سابقاًها ورفيقاتها؟.

عند البحث والتدقيق يتبيّن العكس تماماً.

ب - السمات الطبيعية للإنسان

ولا يخفى من وطأة هذه المضلالات رجوع الليبرالية إلى «السمات الطبيعية للإنسان»:

«The founding of such pleas (for liberalism) on ideas about man's natural traits also follows a long tradition»⁽¹⁾.

إن إسناد هكذا إدعاءات (الليبرالية) إلى أفكار تتعلق بالسمات الطبيعية للإنسان إن هذا الإسناد أيضاً يتبع تقليداً عريقاً.

وكانت تَحْتَ قيمة الانتقادات ضد هذا المفهوم لِوَمْ تكن الطبيعة الإنسانية، وبالتالي السمات الطبيعية للإنسان، تخضع لعمليات ناجحة من الترويض والتطور والتغيير.

(1) Francis W . Coher ,Some Present — Day Critics of Liberalism , in Political Thought Since World War II , W . J . Stankievicry , Ed . , the Free Press of Glencoe , London , 1964 , P . 377.

ج - التقليد العربي

والتقليد العربي، هل تبقى له هاته المتألقة، حتى وإن تصادم مع مفاهيم الصحة العلمية ومبادئ المنهجية المؤمنة، وبالتالي، النقد المسؤول؟ إن عراقتها، عند ذاك، تنقلب حجّة ضد من يتساهلون معها فيؤخذون ببريقها.

الفردية - من شرفة نظرية في المجتمع

يقدّم هذه الرؤية خبير ثقة:

«تُعمل الفردية على الغالب كلمة تأثيب. غير أنه من المستحب أن تُرى الشكال «لرجال، كالأشجار، عشيّ»، وأن ينكر بمقتضيات الشخصيات الإنسانية، الأشخاص، الاشخاص الأفراد - يتمتعون بحدود تكفي ذكائنا، ولا نهاية تكفي إيماناً. إنها محدودة بمعنى أنها، في مطلق خطط للنظام الاجتماعي، يُشغل كل منها مركزاً معيناً ذو رقعة معروفة من الحقوق والواجبات، في ظل النظام القانوني الذي يقرر، بحكم الضرورة، العلاقات الخارجية بين تلك الأشخاص. أمّا لإيمانها أو لا محدوديتها فتفتني أن كلامها هو «روح حي» (ولا يمكن أن يكون كذلك سوى الشخص الفرد) ذو منبع داخلي للحياة الروحية التي ترفع إلى مستويات لا تلتحقها معرفتنا وخيالات تتخطى حدود ذاتها».

«فإذا ما نظرنا إلى المجتمعات من هذه الزاوية، فسوف لن ندعوها أشخاصاً. سندعوها تنظيمات لأشخاص أو خططات للعلاقات الشخصية - وذلك في جميع مراحلها المتتابعة من القرية أو النادي حتى الدولة أو عصبة الأمم»⁽¹⁾.

أ - توضيحات لغوية

تسهل علينا بضعة من التوضيحات اللغوية. العبور إلى ما يهمنا من هذا المقتبس باقل ما يمكن من سوء التفسير.

﴿- تأثيب﴾

ربما استخدم، وقد استخدم على ما يظهر، «الفردية» عملاً معنى مفهوم «التأثيب».

أما نحن فلا نستخدمه هذا الاستخدام الملغوم. نحن نستخدمه بالمعنى الحيادي: المعنى العلمي.

Ernest Barker , Introduction to the English Translation of otto Gierke , Natural Law and (1). The Theory of Society 1500 — 1800 , Bacon Press , Boston , 1957 , P . X V II .

وهذا، بحد ذاته، ويعزل عن اعتبارات أخرى، لا يحمل لا التأنيب ولا التجليل.

II - «الشخص»

وزرادرف، نحن، بين الشخص والانسان الفرد.
ولا نعرف، ولا نقدر منهجياً ان نعرف، أن الشخص «يتمتع بلا نهاية». وهب أنه تمنع، فإن ذلك، وبحد ذاته أيضاً، يعني خارج نطاق المخطط الاجتماعي الذي ينفي طبعه له.

اما هو، وإذا تمنع حقاً وأراد ان «يفرض» هذا التمنع علينا بطريقة شرعية، فما عليه إلا ان يفرز هذا التمنع ذاته افعالاً وسلكيات تتضمن لتقيماتنا المنهجية - وهكذا فهو، وسيحكم هذا التصرف وتلك المنهجيات، ببنها إلى تمنعه وإلى ما يتمتع به.

ب - العلاقة العضوية

وتساعدنا هذه المقطوعة، بالمقابلة، على توضيح فكرتنا (فكيرنا) المتعلقة بالعلاقة العضوية.

واضح ان الشخص في هذه الموضوعية يتمتع بالنسبة لاعضائه بعضها بعض وكلها به بالعلاقة العضوية.

اما المجتمعات، فسألة تمعها بالعلاقات العضوية مسألة فيها نظر.
هذه المجتمعات، حسب الدكتور أرنست باركر، هي «تنظيمات لأشخاص أو خطط للعلاقات الشخصية».

وقد لا تكون هذه التنظيمات والمخططات عضوية؟.

فهي تكون وهي لا تكون.

لا تكون حيث تكون مفروضة على الشخص بالقوة - حين يتصرف في ضوئها بالرغم منه.

وتكون، ولكن بدرجة ضعيفة، حين يتصرف بوعيها وان كان غير مبال بها.

وتصبح عضوية اكثراً بمقدار ما يتتجاوز. معها يتعاطف وتقدر وحماس واقتناع.

العضوية درجات ومراتب

وهكذا يتبيّن أن «العضوية» مفهوم يتضمن للرتب والدرجات. فمنها ما هو أقل عضوية ومنها ما هو أكثر عضوية.

والأكثر عضوية يحيط بارتباطات أشد وأقوى بين مقوماته.

- التقسيم التقليدي للعلاقات

يتبن معنا، هكذا، ان التقسيم الكلاسيكي التقليدي للعلاقات : - أنها خارجية أو عضوية، هو تقسيم، على أهميته وفائدته، هو تقسيم لا يكفينا لوصف العلاقات التي تحتاج إلى اللجوء إليها . - وصفاً وتفصيراً . لمعالجة قضيابانا الاجتماعية .

ومن هنا تقدر ان نشير إلى الحالة المار ذكرها . - حيث تفرض تلك المخططات والتنظيمات على شخص أو أكثر . وكأنها علاقة خارجية لا عضوية .

تصبح عضوية عندما يصبح التجاوب معها عفرياً طبيعياً - عندما يتغير الفرض والأكراء .

وتزداد متانة العضوية بقدر ما يتحقق التجاوب ويتعمق .

III - العضوية والالتزام

يتضح ، وهكذا ، وعفرياً أو طبيعياً ، في إطار هذه الرؤية ، ان الإلتزام ، وفي ذرى تطوره ونمأه ، هو أقوى انواع العضوية في العلاقات بين المبدعين .

VI - التبادلية

وتتشق التبادلية ، على هذه النذر وقمعها العالية ، هواء الحضارة الإنسانية الراقية نقائباً صافياً يملأ الروايا وينعش القلوب ، فيرتد مردوه الحضاري على الحضارة ذاتها عناصر مفاخرة تستدعي العنفوان وتنهى بالشموخ مهللة مزغردة اهازيج العزة والكرامة .

الفصل الرابع

المساواة

لم يكن روسو وحيداً بين المفكرين السياسيين في وضعه نبرة قوية على مفهوم المساواة.

غير انه كان فريداً في جعله مفهوم المساواة ركيزة قوية جبارة في دعم النظام السياسي المفضل. فالمساواة عنده صفة لواقع في الحالة الطبيعية. وعلى الرغم من خطأ هذا المعتقد اذا ما ترجم، كما توحى قراءة روسو بترجمه وصفاً لواقع⁽¹⁾، تظل له أهمية سياسية كبيرة بالنسبة لمقصده. انه ي يعني اقامة المجتمع الاساني على أساس المساواة.

والمساواة هي حارسة الحرية والعدالة معاً في الحالة المدنية الاجتماعية. فالقانون عند روسو، لا يمكن ان يشرع الا للجميع، وبناء على تكليف الجميع. ومن هنا يستحصل على السيد، المشرع، ان يسيء لا بالظن والنية ولا بالفعل، إلى مطلق مواطن من ابنائه. فينبغي ان يطمئن المواطن، والحالة هذه، إلى سلامته وإلى متعته الميسور بجميع معانيم العيش الاجتماعي.

ومن الواضح ان في هذا الأمر تبسيطًا متعمدًا للقضايا. وابرز معانى التشويه الذي يتعرض له هذا التبسيط هو الاهمال شبه التام للكفاءات والامتيازات التي تستحقها هذه

(1) ويتناول الناس ، حسبه ، بمعنى هام - مضمون في بحوث العقد الاجتماعي مع كون روسو لم يعطنا اشارات واضحة لانه يهتم به . ان الناس ، متغزلين في الحالة الطبيعية ، يتذمرون بخوفهم من القتال تحت ضغط الظروف . وهذا الخوف يقودهم ، بالتساوي ، مع شيء من الاكراه ، إلى الدخول في الحياة المدنية .

الكافئات في مجتمع تهمه العدالة، ولكن، بهم أيضاً وبذات المقدار اذا لم يكن بمقدار اكبر، دفع عجلة المدنية فيه دفعاً يتمكن من التغلب على العرائض والصعوبات المزروعة كالالقام على مراقي المدنية.

نعم ان معاملة الناس بالتساوي هي من المطالب الجوهرية للعدالة. ولكن تساوي الناس أو بالاخرى معاملتهم بالتساوي هي عامل واحد، وان جوهري، من عوامل كثيرة ومتعددة ينبغي أن تتحقق حتى ينعم المجتمع بالعدالة وبالتالي ربما، بالعيش المبني.

نعم لم يتم رسو قام الاعمال هذه الاعتبارات. يدلنا على ذلك تعريفه المرن للمساواة^(١). ولكن، على ما يظهر، اعتبرها، قضايا ثانوية بالنسبة لغيرها من القضايا السياسية التي اهتم بها.

وبالرغم من غموضها، وامال روسو النبى لها، تربط هذه الاعتبارات مفهوم روسو الاساسى سياسياً بشبكة معقدة الحالات متشعبة الاطراف من القضايا الاجتماعية، مما يسهل على فكري القرن الحاضر تلمس التشابهات المتعددة والوثيقة الصلة بينها وبين مفهوم العدالة الاجتماعية - عمور التفكير الاجتماعي السياسي للقرن العشرين.

وكذلك بالنسبة للحرية.

ان الازام عن طريق التكليف هو ظاهرة من عدة ظاهرات تشير إلى التوفيق بين الحرية والطاعة. غير ان هنالك أموراً كثيرة ينبغي التتحقق منها قبل الركون إلى نتائج هذا المبدأ العملي. ولا يخفى ذلك على روسو، فجميع الصفات التي تلازم، لديه، مفهوم الارادة العامة هي اشارات واضحة إلى ان الامر لم يكن خافياً عليه. ولكن روسو عالج هذه الأمور بطريقة سطعية حيناً، وبطرق عقلانية بعيدة عن أرض الواقع بعض الأحيان، وباقتراحات خاصة أحياناً كثيرة.

فالذى يصح على الاعتبارات التي يلتجأ إليها روسو لدعيم مفهوم المساواة نظرياً وللتقويم امكانية تحقيقها عملياً يصح، وبذات النسبة من القوة، على تلك الاعتبارات التي يعتقد بانها تساند الحرية.

ويزيد في قيمة اهتمامنا بالمساواة أنها جوهر العدالة .

(١) يراجع الجزء الثاني من هذه الدراسة ، الفصل العاشر : « نظرية روسو الخاصة في الحقوق الطبيعية ، مقطع ، « المساواة » .

ومن هذه الزاوية، يمدد بنا أن نشير إلى مبدأ جوهري تعرض له روسو.

لقد عان فكر روسو كثيراً من سوء التفسير نتيجة لتعبيره المخاطي عن فكرة اجتماعية جوهيرية. ينبغي أن يحس الإنسان الاجتماعي، عاجلاً أم آجلاً، بأنه لا يمكنه أن يقوم بضرر يطال الغير دون أن يطاله هو أيضاً، أو أن يقدم خدمة طيبة للغير دون أن يستفيد هو منها أيضاً. هذه الفكرة جوهيرية جداً. ولكن كيف العمل للتوصيل إلى جعل الإنسان يحس احساساً صادقاً بصحة هذا المبدأ؟.

في الرد على هذا السؤال يفترض روسو أن المسألة أهون بكثير مما هي عليه في الواقع من الصعوبة؟.

بل يتنداء روسو أكثر من ذلك. إنه يصف مسلكية المواطنين، بطريقة تحمل تصرفهم في ضوء هذا المبدأ تحصيل حاصل. وهكذا، يبدو وكأنه يتتجاهل المسألة من أساسها. أو انه لا يشعر بها معصلة تقض مضاجع المسؤولين عن التنظيم السياسي والاجتماعي !؟.

فيبدأ من ان يصور هذا المقصود الأدبي حلماً انسانياً يتطلب تحقيقه كثيراً من التضحيات، وعملية مستديمة طولية الذي يعيده من التربية المضنية والتربويض قاسي المراس للطبيعة الإنسانية، بدلاً من ان يفعل ذلك، فيبين مدى الهوة التي تفصل بين الواقع الاجتماعي والحلم المرجو تحقيقه، ويظهر وبالتالي صعوبة المحاولة فيتحسن مسؤوليات عبادتها، يصور الوضع الإنساني وكأنه يعيش فعلاً في ظلال هذا الحلم الخلو ينعم سعيداً بمحاج مفاته.

وإذا استجدنا بنتائج بحوث لنا معايرة⁽¹⁾، الأمر الذي يفرجه مبدأ التناقض⁽²⁾، تبين لنا ان فكر روسو ولغته حول هذه القضية وجميع تشعباتها ينبغي ان تعدل بطريقة تسمح للبحث في المساواة بصفتها لا وصفاً لواقع اجتماعي أو كمبدأ منطقى ، بل بصفتها التزاماً مبدأ ادبي .

(1) يراجع ، من أجل ذلك ، كتاب اشكالات للمؤلف دار الرماناني بيروت 1967 بحث « الناس

متباون : بأي معنى؟ ». وكذلك الطبعة الثانية، 1980 او الطبعة الثالثة ، 1982 .

(2) كما يذكرنا به مبدأ تداعي الأفكار .

الفصل الخامس

واقعية روسو

نعم قد خالط تفكير روسو الشيء الكثير من العقلانية. ولكننا قد وفيانا هذه الناحية حقها تقبيباً - بقدر ما يسمح لنا به إطار هذا البحث.

وقد تبيّنت لنا واقعية روسو في أكثر من مناسبة. غير أنها لم تكن واقعية تقدر أن تفي بالغرض المقصود من التنظيم الاجتماعي المقبول لابناء هذا الجنس البشري.

المجاوبة تتكرر

وتبرز الصفة الواقعية لفكرة روسو أكثر ما تبرز بمعرض معاجلته الاسباب التي دفعت بالانسان إلى الدخول في الميثاق الاجتماعي ، وبالتالي في المجتمع المدني. ان ذلك الانسان قد واجه صعوبات حياتية وجودية هددت كيانه . كان عليه إماً أن يبقى لعجزه عن مقاومة تلك الصعوبات وحيداً، وإماً أن يدخل المجتمع المدني مفتثراً فيه عن مساعدة فعالة تنقذه من تلك الورطة.

فهل تجده هذه المشكلة الوجودية، بجوهرها على الأقل، إنساناً معاصر في إطار مغاير؟ وإذا صحت هذه المعاشرة، أي إذا صحت تلك المعاشرة، فلأي نوع من المجتمعات يمكننا ان نلجأ إليه تخطياً لتلك المشكلة، لا هرباً منها؟.

وقد أصر روسو ، كما رأينا ، على الارکاء الحقيقى وعلى ضرورته ركيزة ذات فعالية ومهمات متعددة من الركائز التي لا يستغني عنها في التنظيم الاجتماعي والسياسي . فالقانون الطبيعي ، في رأيه ، يظل غير ذي فعالية اجتماعية ما زالت لا تدعنه قوة تنفيذية مكروهة.

والميثاق الاجتماعي ، لولا الاكراه ، لا يصبح مجرد صيغة فارغة . فلو لم يتهدج جميع الفرقاء بان من يرفض المضبوط للارادة العامة يُكره على ذلك ، وبيان من يتمدد عليها يعاقب ، لما كان لا للميثاق الاجتماعي ولا للتعهدات الأخرى أية قوة ، أو مطلق فعل أو تطبيق .

وعكذا ، فمن مظاهر تلك الواقعية ، وربما أهلهَا ، اصرار روسو على توسيع استعمال القوة ورسائل الاكراه ضد المواطنين المتكبرين لمسؤولياتهم الاجتماعية ولجريتهم . وفي هذا رباط قوي يشد افكار روسو شدًا مكينا بافكار هويس - هذا مع العلم ان الفوارق كثيرة ومهمة بين المفكرين التعاقديين فيما يتعلق بمسوغات الاكراه وحدوده وطبيعة السيد المكلف بتوجيه تطبيقه وبالكلمات التي ينبغي ان يتمتع بها من يقوم فعلاً بهذا التطبيق .

المهم في القضية ، ليس الربط بين افكار روسو وافكار هويس حول هذه القضية وقد كثر عدد المفكرين الذين عاجلواها ، بل ربط هذه القضية بحد ذاتها بالواقع الذي نعيش . المجتمع المثالى وحده يقدر على تحمل مسؤولية اعباء هذه المسؤولية التي تبين ، تاريخياً ، ان اساءة استعمالها هي من أسهل الأمور واكثرها شيوعاً . ولا كنا لا نعيش فعلاً في هذا المجتمع الشالى ، توجب علينا امران : الأول ، ان لا تنهرب من مسؤولية استعمالها ، والثانى ، ان لا نسيء استعمال هذه المسؤولية . ويختلف المفكرون السياسيون بيننا ، وفي تاريخ الفكر السياسي وزناً فكريًا وعمق نظر بنسبة ما يتوقفون بذلك نظرنا إلى مبادئه مبتكرة أو مصححة تتناسب غاياتها و حاجاتنا و تسهل علينا القيام بمسؤوليتها المزدوجة تلك .

لم ينصح روسو ولم يسمح ، على ما نفتر ، بالتهرب من مسؤولية استعمال الاكراه . فقد واجهها بصراحة . ولكنه لم يأت ببتير في هذا المجال .

ان ابتكاراته برزت في معرض معالجته لكتيبة اساءة استعمال العنف . لكي لا يسام استعمال العنف ينبغي ان يخضع ، في رأيه ، لأكثر من تدبير . من هذه التدابير ان يتضمن المكلف بممارسة الاكراه لقوانين يسنان سواه . هذا نص من نصوص مبدأ فصل السلطات . السيد وحده ، وهو مجموعة البالغين من الجسم السياسي ، له حق التشريع - حق لا يجوز ، ولا يتنازل عنه ، ولا يمتنع التكليف به .

اراد روسو ان يُحيط استعمال الاكراه بالجسم السياسي - بجميع افراده . وفي هذا المطلب يمكن ابتكاره . وفي هذا المطلب يهجم جوهر اصراره على ان الارادة العامة وحدها تقدر ان تغير انساناً على ان يكون حراً . ومنه تنشأ اهمية اعتقاد روسو بان الانسان المتعاقد هو جزء لا يتجرأ من الجسم السياسي . وفي ضوءه تبدو أهمية مبدأ الضمان

الجماعي⁽¹⁾ الذي يتصوره روسو قائمًا بين الفرد المواطن وبين المواطنين الآخرين، عبر الجسم الاجتماعي . وفيه بالذات يرى همة الوصول بين الواجب والمنفعة.

وسرعان ما استوضح روسو مطلبية هذا فرأى أنه - على أهميته صخرة صلدة يقوم عليها نظامه - لا يعد بسهولة تطبيق عملي ومارسة فعلية . ولم تكن هذه الصعوبة لتجدد من خصب عقله فزادت ابتكاراته - هذا بعدها استنجد بما تيسر له معرفته من أفكار ومبادئ في تاريخ النظرية السياسية.

وكان رجوعه إلى نص من نصوص مبدأ فصل السلطات . غير ان تطور التكنولوجيا الحديثة وتتطور الأحزاب السياسية ضربت مفترضات هذا النص بالصفيح . لم يتمكن الإنسان السياسي الحديث من عزل عملية تفكيره عن العمليات المقابلة التي تقوم بها الفئات التي تشاركه العيش في مجتمع ما . وقدرت بذلك مهمة التشريع العامة ، بالمقابلة مع مهمة التنفيذ الخاصة ، صفتها المميزة .

وما يصبح على اقتراحه بفصل السلطات بالنسبة لهذه القضية يصبح على اقتراحاته المغايرة بالنسبة لما تبين في مواضع أخرى من الدراسة . أنها جمعها تتخطى على صخرة الواقعية . وما لا يتخطى هكذا منها يتغير مشاريع عملية تطبيقية .

هل يَهُرُّ العَنْفُ غَيْرُ الْمُعْنَفِ؟

ومع هذا تظل مطلب روسو الأساسي قيمة اجتماعية تذكر . لقد أخفق روسو في اخراجه مشروعًا عمليًّا . وهذا ما يخلق تحدياً للتفكير السياسي المعاصر . قيمة روسو انه يساعدنا على اكتشاف قيم . ان مسألة التحفظ ضد سؤاستعمال العنف لتخزن ذاتها في نهاية المطاف في مسألة ثانية ، وربما أكثر جوهرية ، اعني مسألة خلق الثقة المتبادلة بين الناس وترويضهم على تحمل مسؤولية التقييم الموضوعي - لظروفهم الاجتماعية ، ولاخواتهم بالأنسانية ، ولأنفسهم كذلك . هذا اذا هم ارادوا ترويض حيواناتهم الدنيا . وقطبيها على مرافق المدنية .

أي أرى في الاتزامية مفتاحاً حل هذا اللغز الاجتماعي . ولكن توضيح هذه القضية وتقميلها يتطلب تفصيلاً مغایراً لهذه المناسبة وفرصاً أكثر منها ملائمة . فموعدنا معها واجب مفروض بمنطق هيبيتها .

(١) راجع :

- آ- جان جاك روسو العقد الاجتماعي ، الكتاب الاول ، الفصل السابع .
- ب- الجزء الثاني من هذه الدراسة ، الفصل الخامس : « الإرادة العامة والأكراء » ، مقطع ، « القسمان الجماعي » .

القوّة في إطار الفكر الروسي

كنا قد استئنفنا، في مناسبة مغايرة⁽¹⁾، أن روسيساً وَهُوَ ضربٌ من الخجل من القوّة ومارستها.

يمثّلنا الآن أن نعالج ، من وجهة نظر بناءة، الحجّة المشهورة التي يقدّمها روسي⁽²⁾ بقصد التبيّن بين العدل والقوّة.

تتمثل هذه الحجّة بخطى متعددة.

ولما اختللت هذه الخطى بعضها عن بعض ، ولما كان التعليق الناقد على كل منها يختلف عنه على الخطى الآخرى ، ولما كان ، نتيجة لذلك ، ترميم أحدى هذه الخطى يختلف اختلافاً جوهرياً عن ترميمات الآخريات ، أصبح من الأنسب ، منهجياً ، أن نعالج كلّ منها على حيّة.

الخطوة الأولى

يقول روسي هنا ما يلي :

«القوّة صفة ماديّة ، وبالتالي فلا يسعني إلّا أن أسأله كيف يمكن أن يكون لها مقاييل أديبّة؟»⁽³⁾.

- إنَّ التمييز الروسي هنا بين العدل والقوّة يستند إلى افتراض مزدوج :
- أ - ان الماديات لا تعطي مقاييل غير ماديّة كالمعنىّات والأدبيّات والروحيّات
 - ب - وان المرة بين الماديات وغير الماديات قائمة في الأصل .

يحق للمفكرين السياسيين ، إذن ، ان يفكروا ببردم هذه المرة بيناء جسر ينتقل الفكر - ومن ثم الممارسة - عليه فوقها . ولكن هذا عملاً يعني ان يتم حسّب هندسة معينة وبناء على تحضيرات لا تتضمّن الانتقال المباشر بين الماديات ، ومن ضمنها القوّة ، وبين غير الماديات ، ومن ضمنها الحق .

ولكن هذا الافتراض ، وإن اشتهر فلسفياً ، لا يتوافق وكثير من المعيّات الإنسانية والاجتماعية . وقد تحطمت ثنائية ديكارت الميتافيزيكية على أمثل تلك المعيّات . أوّليس

(1) الدكتور ملحم قربان ، قضايا بالفكر السياسي : القوّة ، (جد) بيروت ، 1983 .

(2) جان جاك روسي ، المقدّس الاجتماعي ، الكتاب الأول ، الفصل الثالث .

(3) الدكتور ملحم قربان ، عاضرات لطلاب الدراسات العليا ، في كلية الحقوق للعام الدراسي 1971-1977 ، ص 58 .

كل ما يفعله الانسان دليلاً ذا دلالة قوية على التفاعل المباشر والتبادل بين الجسم والعقل أو الروح؟.

ويظل بامكان احدهم ان يتبنّى نظرية دينية مسيحية او اسلامية معًا تذهب إلى ان هذا التبادل بالتأثير بين الجسم والروح يبقى نتيجة لتدخل الله الدائم الرامي إلى تحقيق التناغم بين الاثنين.

ولكن وان بقىت هذه النظرية امكانية واردة، فإن اعتبارات منهجية كثيرة ومهمة أيضاً تجعلنا ثابعاً عنها.

وفي إطار مبادئ المنهجية التي ناقشناها، ولاعتبارات اقتصادية فكرية تستوحشها من حكمة «موسى أو كام» (Ockham's Razor) ولأسباب مغايرة كثيرة ومهمة، ثابع إلى الاعتقاد بالتفاعل المباشر والتبادل بين الماديّات وغير الماديّات.

«نستنتج، إذن، ما نقدر ان نجحب به ايجاباً عن التساؤل الروسي: «كيف يمكن ان يكون لها (القدرة، الصفة المادية) مفاسيل أدبية؟».

كل ما حولنا من تصرفات انسانية هو من البيانات التي تشير إلى صحة الافتراض بأن القدرة لا يستغرب ان تكون لها مفاسيل أدبية.

التساؤل الأقوى هو: «كيف يمكن ان ينشأ التساؤل الروسي؟؟؟

إنه بالاحرى منفي على افتراض نظري وحسب. أما الواقعات التاريخية والاجتماعية فلا تزكيه؛ بل تدفع بالملكيّين الواقعيين إلى مناوئته ومحضته. كثيراً ما تخلق القدرة، وعبر عملية ترويضية كثيراً ما تكون طوبية النفس، ولكنها قد تكون قصيراً، حقاً أو أكثر.

الخطوة الثانية

وينتقل روسي في حجته خطوة ثانية.

غير انه ذكرياً ومنهجياً يبقى في بحثه على مستوى الخطوة الأولى.

يقول:

«لان تخضع للقدرة هو عمل ضروري يفرض علينا فرضياً وليس لنا به خيار. على افضل الاحتمالات هذا المضطجع هو من الحكمة الواقعية. فما هي معنى هو واجب؟؟؟

وهنا ايضاً يلُد التمييز السابقُ قوله بين الخضوع للقدرة الذي هو عمل ضروري ومفروض وبين الواجب.

بين الحكم الواقعية والواجب.

وكان الخيار، حسب روسوف في هذه الفقرة، يلعب دوراً في التمييز بين المخصوص المفروض للقوة أو الحكم الواقعية وبين الواجب.
فالخيار هو ما يميز حسيب، بين الأولى والثانية.

وعبر هذا الخيار ندخل في الحجة الروسية دخول المصححين لطلابها. وقد تتمكن من سد جميع ثغراتها سداً تجميلياً يزيد في قيمتها صحة وسلامة ممارسة.
بادئ ذي بدء هل تصبح مقوله روسو: «ان القوة تفرض علينا المخصوص» يعني ان تقضي على خيارنا قضاءً مبرراً وكاملاً؟
نقول نحن هذا غير صحيح. يبقى لنا بعض خياراً.

صحيح أن هذا البعض المتبقى من خيارنا قد يشجب ويضعف إلى حدٍ يصبح معه شبحاً هزلاً لخياراتنا. ولكنه مع هذا لا ينتفي انتفاءً تاماً وكاملاً!
فكثير بهذا الخيار مفهوماً، وخصوصاً عندما يُمارس عملياً، مننا يقبل بالأكثر وبالآخر تردد، عندها، انه لا ينتفي تماماً بفعل القوة.

ومصداقاً لهذا التصور نسوق بضعة اعتبارات. قتل هذه الاعتبارات ردات الفعل التي يظهرها اعضاء مجموعة من الناس جاهتهم زمرة من قطاع الطرق:
بعض هؤلاء يستسلم لمجرد رؤية السلاح في ايدي ابناء الزمرة.
وبعضهم لا يستسلمون حتى ولو قتلوا وضحوا بمحاباتهم.
والرتب بين هذين الاحتمالين المتطرفين كثيرة ومعدنة.

ثم نستعين بثنائية الروح والجسد - وهي ثنائية ديكارت - ويهزه ان روسو يبنيناها في المقطورة الأولى من حجمه، حتى نبني لروسو ان «خيارنا» تحت ضغط القوة لا يقفي عليه تماماً.

وكانت هذه رعايا أعمق عبرة تبقى لنا من الفلسفة الرواقية. يقدر الطاغية - حسب الرواقيين - ان يستبد بالجسد ولكنه لا يقوى على الاستبداد ذاته بالروح - اللهم الا اذا استضعف - وكثيراً ما يستضعف - من يتصدى له بالمقاومة .

ويقى الخيار - وهو المقياس للإقرار بالواجب - يتراوح، وحسب الناس، بين القبول بالرضوخ لأقل ضغط من القوة وبين عدم القبول به حتى وان قضي على الجسد.

وعن هذا الطريق بالذات - طريق الضغط، وعلى درجات متعددة ومستويات كثيرة و مختلفة، - تدخل القوة، وإن باشـع مظاهرها، إلى عـربـ الحق.

وذلك بترويضها - وتبين تاريـخـياً أنـ هـذاـ التـروـيـضـ يـنـجـحـ بـتـحـقـيقـ مـآـرـبـهـ دونـ انـ يـصـلـ إـلـىـ مـنـتـهـيـ المـعـتـرـفـ الرـوـاقـيـ - لـنـفـسـياتـ وـعـقـلـيـاتـ الرـافـضـيـنـ.ـ وـعـنـدـمـاـ يـقـبـلـونـ بـماـ تـفـرـضـهـ الـقـوـةـ تـبـداـ عـمـلـيـةـ التـروـيـضـ هـذـهـ بـالـمـلـيلـ عـنـ الصـفـاتـ المـادـيـةـ المـحـضـةـ وـنـحـوـ الـمـعـنـيـاتـ وـالـأـدـيـبـاتـ وـالـوـاجـبـاتـ.

ولا تستبعد، بعد الترويض هذه ويعيد نجاحها، وان يـنـسـبـ خـتـلـفـةـ،ـ انـ يـصـبـحـ الـخـصـبـوـ لـلـقـوـةـ وـاجـبـاـ.

وـإـنـ التـارـيـخـ مـلـيـءـ بـالـعـبـرـ الـتـيـ تـرـكـيـ هـذـاـ الإـعـتـارـ.

وـهـكـذـاـ تـكـوـنـ «ـالـحـكـمـةـ الـوـاقـعـيـةـ»ـ،ـ كـمـاـ تـرـدـ عـلـىـ لـسـانـ روـسـوـ فـيـ هـذـهـ المـقـطـوـعـةـ،ـ الـبـيـتـ الـرـوـسـيـ أوـ الـمـحـطـةـ الـوـسـطـيـ بـيـنـ الـقـهـرـ أوـ الـخـصـبـوـ لـلـقـوـةـ أوـ الـعـمـلـ الـضـرـوريـ الـمـفـرـضـ عـلـيـنـاـ مـنـ جـهـةـ وـبـيـنـ الـوـاجـبـ مـنـ الـجـهـةـ الـثـانـيـةـ.

ولـيـسـ هـذـهـ الـفـكـرـةـ الـنـطـوـرـيـةـ بـغـرـبـيـةـ عـلـىـ الـفـكـرـ الـرـوـسـيـ.

ولـكـنـ،ـ لـسـبـبـ أـلـأـخـرـ،ـ قـدـ اـغـفـلـ روـسـوـ،ـ وـلـلـأـسـفـ،ـ تـطـيـقـهـاـ فـيـ هـذـاـ الـمـنـعـطـفـ مـنـ نـكـرـهـ.

فـيـقـيـ لـنـاـ شـرـفـ الـمـاخـرـةـ بـعـمـلـيـةـ تـصـحـيـحـ هـذـهـ الشـائـبـةـ الـرـوـسـيـةـ.

وـإـنـهـ لـتـصـحـيـحـ يـسـتـبـعـ نـتـائـجـ حـضـارـيـةـ ذاتـ مـفـاعـلـ تـحـديـثـةـ تـعـرـرـهـاـ طـيـوبـ الـعـصـرـنـاـ.

الفصل السادس

«الحق الإنساني»

1- السؤال

وبعد ،

ماذا يعني ، بمسؤولية وجودية ، «بالحق الانساني»؟ وبالتالي «بالحقوق الإنسانية»؟

2 - صفتان روسيتان اساسيتان «للحق الانساني»

تبين معنا أن روسو، بعد البحث والتدقيق والغربلة، يصر اصراراً أكيداً على صفتين جوهريتين «للحق الإنساني»: - تطوريته وتعاونيته .

أ- تطورية «الحق الإنساني»

إن الحق في الحرية⁽¹⁾ كما الحق بالتملك مَرَّةً براحت حسب روسو. وهذا ما نعنيه بالتطورية التي يتصرف بها الحق الانساني - الروسي .

ومع ان التطورية ، صفة «للحق الانساني»، هي صفة مهمة جداً، بفضل صحة انطباقها على الواقع الانسان - يظل تطبيق روسو لها غير سليم كلّياً.

من شوائب هذا التطبيق افتراض خاطئ مزدوج للحجّة الروسية هذه: انه يفترض (I) النموذجية بمعنى ان الانسان الوارد فيها ليس انساناً تاريخياً معروفاً من

(1) ونعني بذلك حق الانسان الفرد.

احدنا ابناء البشر بل هو «النموذج» للانسان وانه يفترض (III) العممية: - وتعني، حسبه، أن ما يقوله روسو ينطبق، ويفضل النموذجية ربماً على جميع الناس، وبالتالي، ما يصبح على مجتمع معين من هذه النظرة يصبح على جميع المجتمعات.
وهكذا، كما تعلمنا المنهجية المؤقتة، خطأً كبيراً وفاضح.

ومن هنا نقدر وعلق قدر، من المنشورة، ان نلتفت مع روسو، مذكرين بأنه يتحقق في ان يتحقق حلم حلم بتحقيقه - بل وعد بذلك حيث قال: «... دارساً الناس على ما هم عليه بطبيعتهم...»⁽¹⁾ فالناس، وبطبيعتهم، ليسوا ليتظلموا، كما فكر روسو بهم، نموذجيًّا ولا تعليميًّا.

هذا يعني ان تحريرية روسو، وبالتالي واقعيته، لم تذهب بما فيه الكفاية حتى نهايتها المنطقية، او اذا فضلت «نهايتها الطبيعية».

المهم هنا هو جواب السؤال: كيف يمكننا ان نحتفظ بمفهوم «التطورية» الذي يتوقف روسو بفهمه الصحيح له ونحرره، في الوقت ذاته، من الشوائب التي يحملها اياها خطأً ينشأ، وعن تقصير في تطبيق التجربة، تطبيقاً صارماً.

سنفعل ذلك، وبنجاح، دون ان نشرح تفاصيل هذا العمل هنا.

ويقى، من هذه الزاوية، ان نشير إلى ان «التطورية» معنى، او بالأحرى، ظل معنى آخر: تطور هذا المفهوم عبر تاريخ الانسانية. عبر تطور النظرية السياسية ببعديها: العملي والفكري، عبر المصور.

ب - تعاونية «الحق الانساني»

ونعني بالتعاونية هنا رفض روسو لكون «الحق الطبيعي»، سلحف «الحق الانساني»، حاجزاً قررياً وسدأً صامداً، يفصل بين الانسان الفرد ومجتمعه. يبني، حسب روسو، ان تبقى الطريق سالكة بين الفرد ومجتمعه. بل يذهب روسو إلى أبعد من ذلك ليقول «الانسان الفرد هو جزء لا يتجزأ من المجتمع الكل».

وعلى ما تشوب هذه الصيغة للفكرة من شوائب، تبقى تعاونية روسو: أن «الحق الطبيعي» وبالتالي «الحق الانساني» ينبغي ان يتعاونون لا أن يتضارب أو يتعدى بحكم طبيعته أو تكوينه أو مفهومه مع حق المجتمع، أو «الإرادة العامة»، أو الحق العام.

الأصل، في المجتمع، هو التعاون بين افراده لا العكس.

(1) جان جاك روسو، العقد الاجتماعي، الكتاب الأول، المدخل.

وإذا كانت ظروف تاريخية وسياسية واجتماعية قفت بـان تنشأ نظرية «البرميل» - النظرية التقليدية في «الحق الطبيعي»: - ان الإنسان الفرد يحتاج إلى برميل حوله يمنع بواسطته طغيان سلطة المجتمع عليه، فإن هذا الافتراض، وبالرغم من مشروعية الدوافع إليه، يبقى افتراضاً خطيراً يؤدي، في نهاية المطاف وإذا ما أصرّ عليه، إلى تفكك المجتمع.

هذا فيما المطلوب انصهار المجتمع لا تفتيه.

ان حياة الإنسان الفرد، حسب روسو، وهي مطلب مشروع ومبرر، ينبغي ان لا تطرف وتمتد إلى حد تنسى معه الأساس المهم للمجتمع: التعاون. وصيغة روسو في الحقوق الطبيعية كما يبشر بها العقد الاجتماعي الروسي هي تعبير صريح - وان تخلته بعض الصعوبات في العرض وبالتالي اسهامات للفهم في التفهم - لهذا المبدأ العام ذاته.

وهذا المبدأ العام ذاته يُعتبر، وعلى ما تقصه من نواقص، سبق ان اشرنا إلى كيفية تكميلها، مبدأ ضروري لنشوء المجتمع السليم المعايير.

3 - «الحق الإنساني» لا يُعرف بمفرز عن «إنسانية الإنسان»

فالحق الإنساني بالحقيقة، وانطلاقاً من واقع الإنسان - الإنسان الفرد المعروف من أحدهم: - عمل نحيب أو أخليك سمير. لا يصح ان يتعدد، وإن كان هذا الأمر ممكناً من مرتب مغاير، إلا بالنسبة لإنسانية ذلك الإنسان.

ذلك لأن الحق الإنساني، كما يتضمن مفهومه المقصود، هو وسيلة. والوسيلة، في أفضل مهماتها، تقرر، أفضل ما يكون التقرير، في إطار يركز، معها، على الغاية التي يُقصد بها خدمتها. إن وسيلة تخدم غاية معينة بطريقة معينة قد تخدم غاية مغایرة أفضل ما تكون الخدمة. ورُبَّ وسيلة اخفقت في خدمة هدف من الأهداف اذهلت نجاحاتها العام في خدمة هدف مختلف.

ولم تكن هذه الحكمة بغاية عن تفكير التقليد الكلاسيكي بالحقوق الطبيعية - هكذا نظن، وبالرغم من ندرة الرجوع إليها رجوعاً صريحاً من قبل المروجين المشهورين ذوي الثقل الفكري لهذه النظرية والداعين إلى ممارستها.

وبهذا وحتى الآن، ترانا نسير على الاوتستراد التقليدي، بالنسبة لهذا الموضوع بالذات: - نسبة الحقوق الطبيعية، وبالتالي، وبعدئذ الحقوق الإنسانية.

ولكتنا، وبعد هذه المرحلة، نصل إلى مفصل هام في تاريخ تطور هذه النظرية.

4- تكوين ناخع: تعددية «الإنسانية للإنسان» أو غایاته

نُضطرُّ، عند هذا الحد، أنْ نشق طریقاً جديداً غير معروف ولا معترف به لدى الكلاسيكين التقليديين.

نُضطرُّ اليوم، كما لم يُضطرُّ القدماء، إلى الأقوار بـتعددية الغایات الإنسانية. ولستنا هنا بوارد التفصيل للأسباب والمعطيات التي تستدعي هذا الإضطرار. لقد تبعثر هذه المعالجات في كتاباتنا السابقة بحيث لا يصعب على المهتمين وذوي الاختصاص العثور عليها.

الإنسان الحرُّ هو الذي يضع خططه معنى حياته، إن يقرر غایته من الحياة، إن يتصور، مشروع مسلكية والتزام، إنسانيته - التصور الذي يقدر ما يكون جدياً بقدر ما يسعى هو إلى تحقيقه.

هذا الخيار بالذات لم يكن متوفراً لإنسان - أي إنسان ومطلق إنسان - النظرية التقليدية. كان لذلك الإنسان طبيعة - وكان الله في الأصل مسؤولاً عن تركيبها وتنصيب غایتها. وكان الحق الطبيعي، وبعده تاریخياً، الحق الإنساني، هو الحق الذي يتقرر في ضوء هذه الطبيعة العامة والشاملة.

ومن زاوية هذه النظرة كان ما يصبح على سعيد وفاطمة ونبيل يصبح وينفس القوة على مطلق إنسان، قل: سعد وبشير وعمر وعلي - وفي كل زمان ومكان.

ونعرف الآن، وبفضل الكثير من الاعتبارات وتغيير المرتقبات، والمستجدات في عالم العلم، أن هذا الافتراض المتعدد الجنابات هو افتراض خاطئ، يقود إلى الاستنتاجات غير المأمونة حيثما نسترشد بآيامهاته تقييماً لتصيرات من نعرف من أبناء البشر.

لذلك نستغنى عنه.

والبديل؟.

الاعتراف بالـتعددية: منطلقاً تنظيرياً مشروعاً، وواقعاً إنسانياً معمشاً يفرض احترامه على الموصوين من دارسي الحياة الإنسانية ومسلكيات ابنائهما وعلى الراغبين في تقييم تلك المسالكيات تقييماً سليماً.

هذا لا يعني أنا نقر، وقليلًا، إن لكل إنسان حرَّ غایة مختلفة، بمجرد كونه مختلفاً

عن الآخرين، عن غيابات الناس الآخرين. قد تدرس حالات جموعات من الناس ويبين، نتيجة هذه الدراسة، فهم يتبينون، بالأحرى يتزرون، غاية واحدة مفردة. قد يحصل هذا. والمهم أنه لا يتضارب مع ما سبق وأشارنا إليه بالتحديد: تعددية الغيابات.

5- التغير المنهجي: تقرر انسانية الإنسان أو غيابه على أساس دراسة تجريبية: المهم في القصة، وهذا هو الوجه الآخر وربما الأهم «للتكون الناجح»، هو أن التعرف إلى انسانية إنسان ما لا يحصل عبر عملية استنتاجية تبدأ بمعطى عام هو «الطبيعة الإنسانية»، وتنتهي باستنتاج واحد ينطبق على جميع الناس.

إن ذلك التعرف، وليكون أقرب إلى الموضوعية في وصف الواقع، يحصل بالأحرى بالتعرف المباشر بصفات ذلك الإنسان وما يميزه عن الآخرين (أو ما يجمعه بهم من صفات مشتركة) بمعطيات طبيعته، وبآماله، والآلام، والتزاماته - وكل ذلك عبر عمليات تدريسية استقرائية تتوصل، وعبر عمليات مؤقتة، إلى نتائج تتطابق على الواقع - واقع الإنسان المدروس - لا على افتراضيات عامة قد لا تمت إليه موافقة بصلة.

6- تعليق ناقد:

رُبّ ذكي لاحظ انتا، وبعدما بدأنا بالتفتيش عن جواب لسؤال معين: ما هو «الحق الإنساني»، تخيّلنا، بالمعنى البريء للكلمة، على ذلك وحولنا الاهتمام من هذا الجواب بالذات، إلى الاهتمام بالطريقة التي يحدّر بنا، بواسطتها، التفتيش عن ذلك الجواب.

نقول: إن هذه الملاحظة محلها. و تستدعي الاهتمام الإيجابي منها بالحجّة المدرورة منها بها. سأـ جائع صياداً أن يعطيه سمكة. بدأـ هذا بتعليم الجائع كيف يصطاد السمك.

إن الحكم الرصين على النتيجة المباشرة لعمل الصياد هذا يحتاج إلى معرفة بعض المعطيات التي لا تتوفر للقاريء ولذلك لا يصح أن يصدر هذا الحكم قبل معرفة تلك المعطيات. ولكن الحكم على النتيجة البعيدة - طولية المدى والأمد - لعمل هذا الصياد فهو ولا شك في مصلحة حكمته الواقعية، ومصلحة الجائع على المدى البعيد، ومصلحة النظرية الصحيحة في توجيه الإنسان نحو معالجة مشاكله الحياتية على أفضل وجه.

7- «الحق الإنساني»:

وهل من جواب، ومع الاعتراف بحكمة المثل المطروح وعلاقته بالموضوع

المدروس، هل من جواب عن السؤال موضوع البحث؟.

نعم، وجواب مزدوج: بالنسبة لانسان معين وبالتفصيل والتعيين والتحديد، لا والسؤال هنا هو مشروع دراسة أكثر منه طلباً لجواب مباشر؛ ولكن، وبالنسبة لانسان معين وبشكل عام، نعم؛ للإنسان الحر حق بكل ما هو ضروري لتحقيق إنسانيته.

8 - تذكير وتقييم:

المدرسة الحديثة للفكر السياسي الطبواوي يبني أن ترجع إلى اهيار النظام الوسيطي، الذي افترض (أو قام على افتراض) اخلاقيات شاملة عامة ونظام سياسي شامل وعام تستند إلى سلطة المية. وقام واقعياً بهذه باول هجوم مصمم على أولوية الأخلاقيات وفضلوا نظرة في السياسة تجعل من الأخلاق اداة سياسية، وتبتوا هكذا الدولة بدلاً من الكنيسة كرسى الحكم في ما هو الخير الأدي.

(ولم يكن جواب المدرسة الطبواوية على هذا التحدي سهلاً. تطلب مقياساً أخلاقياً مستقلاً عن مطلق سلطة خارجية، كنسية أو مدنية. ووجدت الحل في معتقد «القانون الطبيعي» العلماني الذي وجد مصدره النهائي (أو الأول) في عقل الإنسان الفرد⁽¹⁾).

(كان القانون الطبيعي كما فصله الاغريق، أول مفصله، حدساً من قبل القلب الانساني فيما يتعلق بالخير الاخلاقي. «أنه أبدي سرمدي» قالـت أنتيغون في مسرحية سوفوكليس «ولا يعرف أحد مصدراً». ورافق الرواقيون والوسيطيون بين هوية القانون الطبيعي وهوية العقل. وبعثت هذه المراقة مرة ثانية في القرنين السابع عشر والثامن عشر ولكن بشكل جديد وخاص»⁽²⁾.

اما الربط بين هذا التذكير - التقييم وما سبق، فإنه لا يستدعي التفصيل المصمم له - وكم من حججٍ كانت، تلميحاً، أقوى منها تصرحـاً.
ـ نهل تصدق هذه الحكمة على هذا المحمل؟!

(1) التوكيد لنا.

(2) E.H. Carr The Twenty Years Crisis 1919 – 1939, Macmillan and Co Limited, London, 1942. p. 31.

ادوارد هاليت كار، أزمة المشربين سنة 1919 – 1939، لندن، 1942 من 31.

الفصل السابع

القانون الطبيعي الجديد

لقد حلم روسو ، كما تبين ، بتحقيق مجتمع يتصرف ابناءه بشكل ، اذا ما روّيت طبيعتهم المروّضة والقوانين المشترعة لفسح المجال امام السلوك الحر المسؤول لهذه الطبيعة ، تنسجم في اطاره دائمًا وابدأ العدالة والمنفعة .

ان هذا حلم الانسانية منذ كانت الانسانية . وبقدر ما نعتبره حلمًا يراود خيالات المصلحين السياسيين والاجتماعيين يبقى مناراً يستهدي الناس ضوءه ، ومثلاً تتوجه تصرّفاتهم باتجاهه . وبقدر ما اخذ روسو بالغراءات هذا الحلم ، بقدر ما كان يعني للانسانية غاية فاضلة وهدفًا مثالياً يستحق السعي الحثيث ويستأثر بالاهتمام الرصين .

غير ان روسو فيما يتعلّق بهذه القضية بالذات ، كان مثالياً يمكّن بخلافاً هاماً عن معناها المضمون في الفقرة السابقة . ا كانت المثالية في ذلك المقطع تعبيراً عن الشوق المتاجج لتحقيق حلم يمكن على صعيده . يدعم السعي وراءه ما يتضمنه هذا السعي من مقام معاً في محاولة تحقيقه وفي ما يتبّع عن هذا التحقيق . وكثُرت انواع هذه المغانم الأدبية والانسانية والثقافية . واما المثالية الثانية التي يقع في شراكها روسو ، فهي فرع ينبيّي أن يحدّره ويتوجّبه الفكر الكبير أكثر منها غاية عظمى يحدّر الانتباه اليها والاصرار عليها .

وكتُّرهم الرجال العظام الذين ، باهتمامهم الاخاذ بالنجوم وبالمثل المجاورة للنجوم ، يهملون ، ولو الى حين قصير ، شراك الطريق التي تتبعها اقدامهم ومنعرجاتها وصعوباتها فيمشرون او يضلّون .

ولم يكتف روسو بالحلم بتحقيق مجتمع مثالي يجمع بين المتفعة والمعذلة جماعاً لا تقصم عراه . انه تعددى ذلك الى الاعقاد بأنه بإمكانه التخطيط المؤدي الى ذلك . وهكذا ، فاعتقد على الغالب ، او هكذا توحى لغته ، بأن تحقيق الحالم ذلك هو أمر أسهل بكثير مما هو في الواقع . لقد تناهى روسو في تبسيط هذا البعد من مشكلته متناسياً الصعوبات الجمة والعقبات القاهرة التي ينبغي ان يتخطاها من التزم بتحقيقه . وكثيراً ما يتكلم بصيغة توحى بان الانسان في الواقع يتصرف على هذا النط . عندها ينسى ان حلمه بعيد بعيداً فيصفيه واقعاً يعيش .

وهكذا فالقانون الطبيعي الجديد الذي نفترضه منطلقاً من بدايات روسوية ، لا يقبل وصفاً الواقع . اما تعبيراً عن مثال بعيد المثال تعرّض الوصول اليه المخاطر ، فهو مطلب انساني ازلي . ولا يمكن لمصلحة ان يتتجاهله .

وهكذا ، وانطلاقاً من تعاقد روسو ، تنتهي ، بمنطق غاياته الاصلية - الغایات التي هي مطامح انسانية تردد عبر المتصور - الى مجالات أبعد بكثير لا مما نظم له روسو فحسب ، بل وما يمكن ان ينظم له اي عقري .

وفي هذا الاطار ، يمكننا ان نجمع الى بعدي المتفعة والمعذلة في القانون الطبيعي الجديد ، بعدين آخرين اهتم بهما روسو اهتماماً يذكر ، ولكن بروح مزوجة بشيء من القنوط والشكبة بامكانية جمعها جماعاً متوافقاً مستديماً ومضموناً - نفي الحرية او الارادة الخاصة ، والالتزام المبرر اي الارادة العامة .

تصبح اربعة هكذا ابعاد القانون الطبيعي الجديد الذي تفتح معاجلتنا هذه لافكار روسو بباب القبول به مشرعاً على مص ráعيمه : - الحرية والالتزام والمتفعة والعدالة .

ويختلف مفهوم هذا القانون الجديد عن سابقيه كذلك بكونه منبعاً من اقتراح حار وصارم عند الانسان معتبراً عن تصسيمه الجدي على غرس قيمة ومقوماته في تربة الواقع وفي الحقل الحياتي . ان مصدره داخلي . ولذلك فهو لا يُفرض فرضياً من الخارج - الا يقدر ما للاعتبارات الموضوعية من تأثير على الملتزم - التأثير الذي يتطلبه التعقل .

يبتعد عن ذلك انه لا يتحدى مفهوم الحرية الاصليل . بالعكس ، انه تعبر اصول عن مفهوم الحرية الاصلية . هذا من جهة . ومن جهة ثانية ، ان الالتزام بهذا القانون يقتضي على الفوضى وعلى كثير من التعميدات التي تباعد بين الاجتماعيات والعلم بالمعنى الدقيق المركز . او ، على الأقل ، يقلل من استشراء هذه الفوضى ، فيقرى هكذا الامل بجعل السياسة عملاً دقيقاً .

ويُصبح معمولاً، بل محتملاً، على معارج هذه الطريق - حيث تتشابك ذرائع العملية وذراعي الاجتماعيات عامة - والسياسات خاصة - فتساعدان وتساندان - إن يرتفع الملتزم فيتخطى العبر الحضارية، كما يختصرها بعضهم، فيتصرف تصرفاً يجعل من بعض التقليد المتبعة حتى على مستوى النخبة من المجتمعات «الراقية».

فهناك تقليد فرنسي، وربما عام وعالمي، يقضى بأن يستقبل قاضٍ عندما تجيئه قضية لقريب له علاقة بها - وخصوصاً علاقة مباشرة - كان يكون لهذا القريب أحد المتخاصمين.

وي逞ش هذا التقليد، على ما أشييع، بين القضاة اللبنانيين.

وكذلك نقرأ شيئاً من هذه الحكمة في المقتبس التالي:

«أحد الأشياء العظيمة التي تعلمناها هو أن نسأل أنفسنا بجدية، هذا بعد أن نتساءل مع الآخرين، عما إذا كانوا، وربما كانوا بالفعل، على حق؛ وما إذا كانوا، وربما كانوا بالفعل أيضاً، أفضل مما يجمع الوجوه. لقد تعلمنا الحقيقة الأدبية الجوهرية: - ينبغي أن لا يكون إنسان حكماً بقضية تخصه. هذا ولا شك هو سمة نضج أيّ ما، ومع هذا قد يحسن الإنسان تعلم أمثلة أكثر من اللازم»⁽¹⁾.

تساؤلنا مع أنفسنا، كما يظهر في هذا المقتبس، يبدو طبيعياً وقوياً علمياً وفكرياً وبالتالي حضارياً.

وإذا ما كنا تعلمنا أو لم نتعلم بعد، كناس اعتياديين، «الحقيقة الأدبية الجوهرية»، فهذا سؤال تجربى يقع كل من يحب عنه، وكارل پوپر (Marl Popper) غير مستثنى، بمطبة اللغو أو الخطأ ويعرض بالتالي نفسه للنقد القاسي، كل من يحب عنه قبلها.

ولا يكفي - حتى تخلص من هذا النقد - ان تراعي بحكمك القبلي هذا عبر التاريخ والاختبارات الحياتية - على ما لهذه العبر من أهمية واحترام.

ولا ننكر ان محتوى «الحقيقة الأدبية الجوهرية» العمل، ونعني، انه «ينبغي ان لا يكون إنسان حكماً بقضية تخصه». يعبر عن «نضج أيّ ما».

غير اننا نطلب من الملتزم ان يتحلى بدرجة من النضج الأدبي تقع، على سلم القيم والاعتبارات الحضارية، على مستوى أرفع من هذه الدرجة.

(1) كارل پوپر ، تخمينات ودحوض ، ص 372 .

Marl Popper, Conjecture and Refutations , London, 1962 , P. 372 .

بامكان الملتزم ، كيما تتصوره ، ان يكون حكماً بقضية تخصه . ان قيمة بهذه المهمة دون ان يتحامل او يتجنى لها من لامتحانات التي ، اذا لم ينجح بمواجهتها ، تقدم ببيانات على عدم اكمال التزامه . سقوطه في هكذا امتحان يدل على عدم نضج التزامه . وهكذا تتناقض «حقيقة» كارل بوير «الأدبية الجوهيرية» وحقيقة المجتمع الطموح : عبئ المجتمع الماليين .

ويستتبع ذلك ان القانون ذاك ، وعنه المستحدث ، لا يحتاج إلى قوة ، مغایرة بحكم الصورة لقوة الانسان المسؤول عن تطبيقه ، تدعمه ليتحقق عملياً . يكفيه ضمانة تحقيق وتطبيق ما يحمله له الانسان الملتزم في قلبه من اخلاص ، وفي اعصابه من عزم وقدرة .

الحقيقة والنصر

لا تنتصر الحقيقة ، ويحكم طبيعتها وحسب ، إلا نادراً .

أ - الصيغة

وليس هنالك صيغة يعرفها بتو البشر او معادلة يخضع لها هذا الانتصار فنصبح حين نعرف تلك الصيغة او المعادة ، أقرب على التحكم بمصير الحقيقة عنصراً فاعلاً في صناعة التاريخ أو حق في مسيرته ، مصنوعاً كان عن سابق تصور وتصميم من قبل الناس يطمحون في وضع بضمائهم على مائه او كان متوجهاً بفضل اعتبارات مغایرة لا تمت إلى التصور السابق أو التصميم بصلة .

I - وجود هكذا صيغة :

هل هنالك صيغة كهذه يعرفها الله مثلاً او لها مثالاً في عالم المثل لدى أفالاطون او يتحققها العقل المطلق كما في فلسفة هيجل ؟ .

هذا سؤال ميتافيزيكي ، وبالتالي لا تتحققى بلغة المنهجية والسياسة ، ولذلك ، وإنفاذًا لتصاحح تلك المنهجية ، نفضل ان نضعه على الرف ، ذلك لأن الجواب عنه يتساوى فيه السلب والابياب ، فيتعطل لذلك الموقف المسؤول المستند منه .

II - الوجود الأونطاولوجي :

هكذا ، وأنطاولوجياً ، قد يكون مثل هذه الصيغة وجود .

لا نقدر ان ننفي ، منهجاً ، كيما انا لا نقدر ان نقرر ، مثل هذا الوجود .

في الواقع لا يحق لنا علمياً، حتى التكلم عنه - اللهم إلا بلغة التمني أو التخيّل، أو التصور أو الرموز التي لا ترتبط، وثيقاً، بوصف الواقع الموضوعي.

III - ابستيمولوجيا:

اما ابستيمولوجياً، فاننا نقدر ان نضع، وإن وقتياً، هكذا وجود، وبالتالي مطلق مشكلة تتعلق به، على الرف.

ويحوم هنا «الوقتياً»، ما دامت المعطيات المنهجية المتعلقة به على حالها. بكلمات مغایرة ما دافت الجملة التي تصف مشكلته او تعبّر عنها جملة لا تتحققية.

ب - معلومات عن الصيغة:

وان كانت تلك الصيغة عبئولة منها بني البشر، فاننا، وبالرغم من ذلك، نعرف عنها بعض المعلومات.

I - تتعدد مقوماتها:

نعرف عنها مثلاً، ويفضل كونها صيغة في السياسيات وبالتالي الاجتماعيات، انها متعددة المقومات.

نستنتج هذا من مبدأ اجتماعي سبق ان بثنا صحته وسلامة الموقف الذي يتبنّاه. في الواقع ستحت لنا الفرصة للتعاطي مع صيغتين مختلفتين لهذا المبدأ: الصيغة الأولى هي رفض فردانية التفسير كما تعالج في الواقعية السياسية: تقسيم وترميم. أما الصيغة الثانية فهي الأخذ بمتعددية المفسرات مطلق حدث تاريخي مرموق. وقد تكفلت بهذا المبدأ بصيغته هذه شروح «المدخل» لتاريخ لبنان السياسي الحديث، الجزء الأول، الاستقلال السياسي.

ويبيّن على كل حال الحق والحقيقة معاً من متغيرات هذه الصيغة بل بالأحرى، من مقومات هذه الصيغة الأساسية للمتغيرات.

II - الحق ضرب من ضروب القوة :

ومن معارفنا عن تلك الصيغة، المعلومات التي تقدّم الجواب عن السؤال المطروح بعض الشيء، ان الحق ضرب من ضروب القوة. هذا بعض من العبر التي تستخلص من قضايا الفكر السياسي: القوة.

هذا عندما يتقاسم الحق والقوة الموية الواحدة. وكثيراً ما تحدث مثل هذه العجزة في الاجتماعيات.

وإنه من المقيد جدأً أن يتدارس المهتمون بالفلسفة الاجتماعية الظروف التي، توافر هذه العجزة عند توافرها.

ومن الأفید أيضًا ان تستقصى الأسباب والظروف التي، مقى بنيات، تشجع على حلول هذه العجزة.

وقد تطرقتنا إلى بعض هذه الأسباب والظروف.

III - القوة تخلق حقًا:

أما عندما تتنافر القوة والحق - وكثيراً ما تتنافران حتى التضارب - فعندها يمكننا القول، كما سبق أن قلنا، إن القوة قد تخلق حقًا.

وهذا مما يزيد في تعقيد الجواب، أكثر وأكثر، عن السؤال المطروح.

IV والحق يخلق قوة :

ونسأل الآن - وهذا جديد عندينا - هل يخلق الحق قوة؟ .

والجواب، ويدرون كثير من التفكير الجاهد، طبعاً؛ نعم.

ويبيق تحقيق ذلك عملياً خاضعاً للكثير من الاعتبارات التي تستدعي الدراسة المستقصية والاهتمام الكافي.

ج - رواسب ومتسرعات:

وفي جوّ كهذا حيث تغيب الصيغة المؤثنة لتحقيق النصر للحق وفي معرض ما سبق وعرضنا من معلوماتٍ عنها، تكثُر الاعتقادات المغلوبة والاطروحات المترسعة والمواقف المشبعة بالرواسب من بقايا الحضارات السابقة - حضارات قرون حضارتنا قبل أن تتعهد المنهجية المؤثنة قضيابها الأساسية فتغير إنسانها الجديد المعاصر من إنسانها الذي يمشي ويتحرك في القرن العشرين ولكنه يفكّر بعقلية القرون الوسطى أو ذهنية القرون القديمة.

I - « لا يثبت في النهاية إلا الصحيح » :

لقد كثُرت في حضارتنا التعبير عن النصر للحق في النهاية.

من هذه التعبير ما جاء في «المغامرة الأأم» للمفكر اللبناني خليل رامز سركيس :

و«المغامرة الأم تدرك أن اختفاء الحقيقة شوطه قصير، وأنه لا يثبت في النهاية إلا الصحيح»⁽¹⁾.

تستدعي هذه الأطروحة جملة تعليقات:

التعليق الأول يتناول كونها أحدى الرواسب من بقايا الحضارات السابقة.
فليس من مبرر لهذا القول سوى الاعتقاد المجرد بالدين: بأن الله فاعل في التاريخ وبأنه يناصر الخير على الشر.
ولكن هذا المعتقد، وإن كان لا يزال يتحكم بالكثيرين من أبناء القرن العشرين، يظل معتقداً لا تحقيقاً.

وذهب ابنك، مثل خليل رامز سركيس، اعتنقته «قتل إيمان»⁽²⁾.
هذا حق من حقوقك.

غير أن لهذا الحق تبعاته الحضارية والمنهجية.
فنأتي الآن إلى التعليق الثاني - وهذا لا يدعمه لا فعل إيمانك ولا المعتقد الذي نعتنقه بهذا الفعل الإيماني ذاته - لماذا يكون اختفاء الحقيقة قصيراً الشوط؟
قد تخفي الحقيقة لأسباب مختلفة.

ولذلك قد تخفي إلى ما لا نهاية.
وأية «نهاية» هي تلك النهاية التي تتكلم عنها في معرض قوله: «لا يثبت في النهاية إلا الصحيح»؟

متى تكون هذه النهاية؟

وما لم تتحدد فإنها ليست «نهاية» - إنما تقدر أن تستمر حتى اللاتهاب.
ولماذا؟ وهذا هو التعليق الرابع - لم تقل ثبتت الحقيقة؟ أو ألمست تحاوؤً أن تهرب
من واقع تاريخي يضرب مقولتك؟ وتُنفي به الواقع المعروف أن الحقيقة كثيراً ما تضرب
فتقهقر؟

تهرب من هذا الواقع عن طريق «في النهاية». ولكن هذه الطريق، وبقدر ما تبقى
مطاطية وغير محددة، لا تقدر أن تغيّرها متاهةً وضلالاً عنها هي طريق خلاص.

(1) خليل رامز سركيس ، مصير ، يكتبها عن النهار ، بتاريخ الاحد 29 / 4 / 1979 ص 7 .

(2) المرجع ذاته .

وأي خلاص هو ذلك الخلاص الذي لا يمكنك ان تطمئن إلى حصوله في وقت معين.

انها شبيهة بطبيعة بحثك. قد تستدرجك إلى النوم على جوع ينهش معدتك، ولكنها لا تُشيّع ولا تغفي من جوع.

واذا ادعى بانها - وعلى ذلك - ذات فائدة، فإن فائدتها، مع ذلك، تدخل في لعبة احتيالية.

وربما كانت هذه اللعبات من ضرورات الحياة.

إلا أننا نسعى إلى تحقيق نوع من الحياة ينظر باحترار، او اذا فضلت لغة اسمع، ينظر بشفقة وربما بتسامح وتساهل، إلى مثل هذه اللعبات.

II - «لست صديقاً لأحد اذا أردت أن تكون صديق الحقيقة»:

ينال التسريع من موضوع المطران جورج خضر هذه⁽¹⁾؛ فيصيب منها متلاعاً، انها لنظرة متشائمة - بل مفرطة بالشائم - فيما يتعلق بالإنسان. هذا بحد ذاته خطير جدًا وأزيداد خطره خطراً عندما يعيّر عن موقف رئيس محكمة الاستئناف الروحية للطائفة الأرثوذكسيّة في لبنان - خصوصاً إذا كان يهتم بالصلادات!

غير ان هذا التعليق ليس بالتعليق النبغي من رؤية علمية أو من شرفة المنهجية العلمية.

من هذه الزاوية نسأل: هل هذا وصف الواقع؟ أم انه تصوّر متوجّح عليه؟. وال واضح أنه ليس بوصف الواقع. وصفاً الواقع، تعانده، وقائع كثيرة. حتى ولو قلت هذه تسقطه مبدأ عاماً.

صحيح انك تحجد أمثلة متعددة ينطبق عليها. ولكن هذه لا تكفي لقيامه صحيحاً معاع. إنه يمرح.

ويمرح بالمقابل مبدأ يردد به المطران: «وقوتها فيك، ان استنطقتها، أقوى من خيار طائفتك أو حزبك أو فصيلتك»⁽²⁾. أقوى بـأي معنى؟ قد تكون، علمياً، وقد لا تكون.

(1) المطران جورج خضر ، «تشريد وموت» ، النهار ، الاحد بتاريخ 5 / 5 ، ص 8 .

(2) المرجع ذاته .

وهل تبقى الحقيقة «أقوى» من «خيار الطائفة أو الحزب أو الفصيلة»؟ دائياً وأبداً؟ وماذا لو كان ذلك الخيار مبنياً - وقد يكون مبنياً عن سابق تصور وتصميم كما قد يكون مبنياً بالصدفة - على الحقيقة؟.

ام ان هذا الاحتمال غير وارد في ذهن المطران. وهذا هو الإفتراء الذي ينسد - المبدأ الأول - غير ان الإسناد الفاسد ليس بالإسناد. وهكذا يسقط المبدأ - مبدأ المطران المروسين في شرك واحد.

ثم إن المطران - على ما يظهر - يختلط بين مفهومين مختلفين للقوة - وفي مدى اسطر قليلة. لقد سبق ان ادعى قوة للحقيقة. وتساءلنا عن معنى هذا.وها هو يزيد، ليزيد الطين بلة :

واذا ثنت ان تكون أقوى من ورائي، على الجائب الآخر من التراب ، فمعنى ذلك انك تؤثر قوة على قوة ولم تأت بالضرورة بموقف هو أدنى إلى الحقيقة⁽¹⁾.

- واضح ان القوة، صفة للحقيقة، وهذا ما سبق وادعاء، هي غير القوة في هذه - المقوله - وإلا لما صحت. ذلك لأنه، عندهما، «تأتي بالضرورة بموقف هو أدنى إلى الحقيقة».

وسرعان ما ينhib ظنك اذا انت تابعت القراءة بقصد التحقق من معنى المطران. ذلك لأنك، ان فعلت ذلك - اذا تابعت - واجهت قضية مختلفة تماماً:

«البشر متساوون بالضعف والفرق الوحيد بينهم ان منهم من عرف خطيبته وتاب صادقاً و منهم من لم يعرف»⁽²⁾.

في علاقة هذا بعلاقة القوة بالحقيقة وبالتالي بانتصار الحقيقة وانكسارها؟.

وذهب ان الناس ضعفاء، فهل هم متساوون بالضعف؟ علمياً، وكوصيف لواقع، تتحطم هذه الأطروحة على صخرة التجربة الإنسانية.

فهل يتكلم المطران هنا لغة مغايرة؟ واذا كان، فهذا ما يزيد في متابعيه - وبالتالي متابعي قوله.

وهل يصح ان ينحصر الفرق بين الناس وحتى على افتراض انهم ضعفاء وعلى

(1) المرجع ذاته .

(2) المرجع السابق ذاته .

افتراض انهم، فوق ذلك، متساوون بالضعف، هل يصح ان ينحصر الفرق بينهم «وحيد» فريد؟.

ان في هذا تحكمًا قاسياً - تحكمًا ينمّ عن ضيق الأفق في الرؤية - بالاحتمالات المتعددة التي تعرّضها شاشة الحياة على من يتمّ براقبتها المراقبة المسؤولة. لهنالك من عرف خططيته وتاب ولم تكون توبته صادقة. وهذا احتمال يظهران المطران قد تناه أو نسيه.

وهنالك من عرف خططيته ولم يتّبّع. وهذا احتمال آخر لم يبعه أو لم يقره المطران - لسبب أو لأنّه، فهل هو يجهله بالفعل أم إنه يتتجاهله؟. ولا نقصد هنا ان نستعرض جميع الاحتمالات الواردة واقعياً وحياتياً بالنسبة لهذه المسألة. يكفيانا ان نبيّن ان المطران على خطأ حين يذهب مذهب «الفرق الوحيد بينهم». إن الفوارق بين البشر لكثيرة و مختلفة.

والحكم العادل فيهم وفيها ينبغي ان يعطي هذه الفوارق أهميتها - وإلا خسر حفّه بادعاء العدالة.

ويواجهك المطران هنا بقوله:

«المحاكمة محاكمة»⁽¹⁾.

صح ان بعض المحاكمات محاكمات. ولكن هذه محاكمات مزيفة. ولا يصح هذا الحكم - حكم المطران - على جميع المحاكمات. انه يصح فقط على تلك التي اسّفت - لسبب أو لعدة أسباب - ففضلت طريقها ووصلت.

وليس من الضروري ان نعطي المحاكمة معناها الميجل الغامض لنبرّر تحبّينا عليها:

«ليس أحدّ منا جالساً في محكمة التاريخ كان الإنسان الآخر مسوقاً إلى المحاكمة»⁽²⁾.

لماذا لا نعطي «المحاكمة» معناها الواقعى المعivoش حيث تلعب «المحاكمة» دوراً بنائياً في تمييز الغثّ من السمين في معارفنا وفي من تضطربنا الحياة إلى التعاطي معهم؟

(1) المرجع السابق ذاته.

(2) المرجع ذاته.

هنا كلنا حكم وكلنا متهم. و«المحاكمة» هنا عملية تقوم على قدم وساق. وهي عملية لا يستغنى عنها في تطورات الحياة وتوجهات المسلكيات. و«الذكير» و«المغبة» و«الوصول إلى العدل» و«الخيار التاريخي» - وهي مقولات يلجأ إليها المطران نفسه - هذه كلها نتائج، أو أجزاء لا تتجزأ من تلك «المحاكمات» ذاتها - وما أصولها حتى لا تُسْفِّر إلى مستوى المحاكمات.

ومن هنا طوى للذين يحاكمون المحاكمات التي تترفع عن هذا الإسفاف. ومن هنا التحدي الكبير - بل مواجهة التحدي الكبير. فيما يتعلق بانتصار الحقيقة.

وهنا عند هذا المفصل بالذات ترابط القوة وال sis السترة التاريخية للحقيقة.

فالضعف، مع التوبيه الصادقة أو بدونها، قلما يُسْهِم في الانتصار التاريخي للحقيقة. انه هو ذاته بحاجة إلى من ينقله من عبقره. فكيف يخدم الحقيقة برفع رايها - وهذا يتطلب عصباً قوياً !

ثم إن رفضك للأطروحة القائلين ان هناك قوماً لا يفهمون إلا لغة القوة⁽¹⁾ لا يجعل هذه الأطروحة اطروحة خاطئة.

وكيف يُسْهِم هذا الرفض، اذا اتفق وأُسْهِم، في انتصار الحقيقة التاريخي؟
ـ «نرفض أطروحة القائلين إن هناك قوماً لا يفهمون إلا لغة القوة». ذكرني أحدهم بذلك في احد المجالس قلت له: من قال ذلك ان المحارب الذي ابداً يظهره لا ينتهي بالدنى ويكون المغلوب، اذ ذاك، افضل منه اذ لم يت遁س. القاهر والمقهور مقولتان تافهتان أسم الله⁽²⁾. أما العدل والظلم فهما وحدهما المفهومان اللذان يفرقان بين البشر⁽³⁾.

وليس واضحًا ما اذا كان المطران يلجأ إلى حجّة الدنس كي يسند، علمياً، رفضه. إذا كان هذا مقصده، فقد اخفقت الحجّة في تحقيق الغاية منها. ولماذا؟ لأنه ليس كل

(1) «نرفض اطروحة القائلين ان هناك قوماً لا يفهمون إلا لغة القوة» (المطران جورج خضر، المرجع السابق ذاته، ص 8 المbar، 5-5-1985 .).

(2) وما شأنها وصفها؟

(3) المرجع ذاته. ص 8 «الذين اعتضموا في حريصا شهد ويان الله هو القرار وان مقابع كزمان بيده» (المرجع ذاته ، ص 1)

قاهر مُدنس ولا كل مقهور ظاهر، حسبي. ولذلك فليس هناك ربط بين الحرب والتدنس. ومن هنا ربّ قاهر لم يتدعن، ومقهور تدعن.

وهكذا يفتح المطران نفسه، بالآخر كان بامكانه أن يفتح، نافذة على التاريخ لو سأل: كيف يمكن ان تشجع القاهر على الأيقاع في شركة التدنس. وهكذا نحاول ان - نحافظ على الظاهرة ونستغل طاقات القوة.

وذهب أنه على حق بقوله: «القاهر والمقهور مقولتان تافهتان امام الله». يبقى مع هذا، ومن شرفة الله، وارداً ان تربط عجلة التاريخ بمحضان هذا القاهر ليجرّها على سبيل العدل.

ولكن لماذا لا يفعل المطران هذا يا ترى؟. لذا رأي في ذلك - وهو مجرد تكهنّ، وإن كان تكهنّاً لا يخلو من الاعتبارات المساعدة.

ليست القوة على ما يظهر، معطى خيراً. إنما تحتاج، لشربّيتها، إلى تبرير. ومن هنا يصبح إنهاء القتال غاية بحد ذاته. كان الناس يقاتلون عبّة بالقتال. «إن مواقف العزة تبدأ في مقام التوبة ومن لا يقوم فيه لن يساهم في إنهاء القتال»⁽¹⁾.

هرب أن «مواقف العزة تبدأ في مقام التوبة» أفالاً يزيد في هذه العزة ان يتنهي القتال - وقد بدأ كما يجب أن يبدأ - وللحقيقة يدّ فيه؟ وللعدل نصيب؟. كان هذا ليكون فصيحاً وقوياً معاً لو كان المطران يتحرك ويفهم وكأنه من هذا العالم. ولكنه «ليس من هذا العالم»⁽²⁾.

«ففي عالم البر ليس للزمان من مكانة»⁽³⁾. ولكنك هكذا تسيء معاً إلى القول وإلى القائل «شر بشر والباديء أظلم». إنها قيلات، حكمّة واقعية، ومقاييس عدالة، في هذا العالم. إن إطارها الصحيح، وبالتالي مقتضها الأساسي، هو عالم الشر لا عالم البر - على

(1) المرجع ذاته.

(2) المرجع ذاته.

(3) المرجع ذاته.

ما هنالك بين الاثنين من روابط.

وذهب ان ليس للزمان مكانة في عالم البر وأفليس هذا الفرق ذاته مما يجعل الانتقال من أحد العالمين إلى الآخر عملية تستجلب الصداع لن يحاولها؟

ويظهر ان ذلك يؤثر حتى على حكم المطران: -في عالمنا يرد ويصح أيضاً قول القائل: «الباديء أظلم». أما في عالم البر- وحسب رؤية المطران خضرـ فهذا لا يرد، وإذا وردـ إخاله يقولـ فهو لا يصحـ ان مجرد وروده في هكذا عالم هو خطأ مضلـ.

ـ صحـ إنـ هذاـ القولـ ككلـ حكمةـ وعبرةـ لهـ حدودـ التيـ، اذاـ تخطـاهاـ تجاوزـاـ وقعـ فيـ فـنـ التـخيـصـ الفـكـريـ، وبالـتـالـيـ فيـ ضـلـالـ المـارـسـةـ. ومنـ اـهمـ حدـودـ هـذـاـ القـولـ، الاـفـراـضـ بـأنـ الـخطـيـطـيـنـ مـتـساـوـيـيـنـ. عنـدـهـاـ، وـعـنـدـهـاـ فـقـطـ، تـصـبـحـ الـخطـيـطـيـةـ الـأـوـلـىـ، الـأـسـبـقـ، أـظـلـمـ.

ـ أماـ فيـ هـذـاـ ذـلـكـ فالـقضـيـةـ تـحـتـاجـ إـلـىـ استـصـاصـ أـعـقـمـ وـأـوـسـعـ، وبالـتـالـيـ جـهـرـاـ أـكـبـرـ، وهـكـذـاـ نـرـىـ أنـ «الـخطـيـطـيـةـ الثـانـيـةـ لهاـ أـسـبـابـ تـخـفـيـيـةـ»⁽¹⁾ـ الـأـمـرـ الـذـيـ لاـ يـقـرـهـ المـطـرانـ عـلـىـ ماـ يـظـهـرـ.

ـ ولكنـ هلـ تـذـهـبـ هـذـهـ الـاسـبـابـ التـخـفـيـيـةـ إـلـىـ حدـ «تـرـكـةـ»ـ الـخطـيـطـيـةـ الثـانـيـةـ؟ـ إـنـ هـذـاـ لـسـوـالـ لـاـ يـصـحـ الجـوابـ عـنـهـ، بـتـسـرـعـ وـاستـشـاقـ جـاـيـتـهـ مـنـ مـعـلـومـاتـ تـعـلـقـ بـهــ.ـ هـذـاـ إـذـ أـرـدـتـ جـوـابـكـ صـحـيـحاـ وـعـادـلاـ.ـ وـلـذـلـكـ فـهـوـ يـتـطـلـبـ اـسـتـدـارـاجـ الـمـعـلـومـاتـ ذاتـ العـلـاـقـةـ.

ـ وـمـنـ هـذـهـ الـمـعـلـومـاتـ الـفـهـمـ الصـحـيـحـ وـالـعـمـيقـ «للـعـدـلـ».ـ وـلـيـسـ «مـفـهـومـ»ـ الـمـطـرانـ لـهـذـاـ العـدـلـ عـلـىـ مـاـ يـدـوـ مـنـ هـذـاـ النـوعـ.ـ تـحـكـمـ بـهـ اعتـبارـاتـ الـمـساـواـةـ الـتـيـ هيـ،ـ وـمـعـ بـعـضـهـاتـ التـحـفـظـاتـ،ـ مـرـاحـلـ العـدـلـ،ـ بلـ تـشـغـلـ حـيـزاـ مـنـ صـعـيدـ معـينـ.ـ هـذـاـ مـاـ أـشـارـ إـلـيـهـ اـرـسـطـوـ «بـالـعـدـالـةـ التـوزـيعـةـ»ـ.

ـ إـنـ أحـدـاـ لـمـ يـصـلـ إـلـىـ العـدـلـ فـمـنـ هوـ الـذـيـ قـلـقـ لـكـلـ مـهـجـرـ إـيـاـ كـانـ اـنـتـعـاـهـ؟ـ مـنـ الـذـيـ صـرـخـ ضـدـ الـكـلـ؟ـ مـنـ تـارـقـ لـكـلـ قـبـيلـ؟⁽²⁾.

ـ وـيـدـيـيـ القـولـ إـنـكـ أـنـ فـعـلـتـ هـذـاـ،ـ فـقـدـ نـاصـرـتـ مـسـتـوىـ مـعـيـنـاـ مـنـ الـخـضـارـةـ،ـ وـلـكـنـ بـذـلـكـ،ـ لـاـ تـحـقـقـ،ـ بـحـكـمـ هـذـهـ الـأـفـعـالـ وـيـعـزـلـ عـنـ اعتـبارـاتـ كـثـيرـةـ مـغـاـبـرـةـ،ـ العـدـلـ.

(1) المرجع ذاته.

(2) المرجع ذاته.

تخترق هذه الأطروحة ثغرات كثيرة.

والهمة ذاتها تساق، وعن حق، ضد الأطروحة الذرورة التي يختم المطران بها

مقاله:

(من حلف الله، من معتصم الصدق سيقوم لبنان واحداً لأن الإنسان يكون فيه واحداً مع زبه ومع ذاته. عند ذلك خطوط التماส لن تكون بين طوائف ولكن بين أهل الحق وأهل الباطل وبين الحق في الإنسان والباطل فيه. من كثافة التور ستبقى مدينة الله) ^(١).

وفضلاً عَنِّي نقدم تكشف هذه الأطروحة ذاتها على تناقض مريع: من جهة ترکز على الشخصيات النصهرة في حلف الله ومتعمص الصدق حيث الإنسان واحد مع ربه ومع ذاته - الأمر الذي سيقود إلى «سيقوم» منه، لبنان واحد؛ ومن جهة ثانية مقابلة تُشير على وجود خطوط تماس: تماس بين أهل الحق وأهل الباطل وبين الحق في الإنسان والباطل فيه. وهكذا يتقسم لبنان وينقسم الإنسان فيه - على الأقل ينقسم بعض بنيه.

غير أن هذا، وإن كان من الأمور التي يُؤسفُ لها واقعياً، هو من الضرورات الحضاروية. يجب على حضارتنا، إذا توخت الأصلية، منبعاً وتقطرواً ومرتحني، أن تستند إلى تحظيه، معطى، وإلى خُنُقِه عنصراً من عناصر التطور، وانخفاض صوته كهدف يقصد.

ومن هنا تصبح أصول الصداقات تلك التي ترتبط بالحقيقة. إن أمثل هذه الصداقات مكملة صحيحة. ولكن لكي شيء ثمنه في هذا العالم. ويبيّن هذا المبدأ صادماً حتى في عالم عادل. يثبت المبدأ في العالمين: - عالم الظلم والافتئات، عالم العدل والأنصاف. ولكن الثمن يتغيّر. وهل يصح أن يكون ثمن البطولة (أو إذا فضلت ثمن الجريمة) هو ذاته في العالمين؟.

وتقدّر إذا اردت أن تسمّي الصداقات التي لا ترتبط حكماً بالحقيقة صداقات - وهذا هو الغالب في عالمنا - واقعاً معيشاً. وهذا لا نقول، ولا يحق لنا منهجياً أن نقول، إن الصداقة المرتبطة، وثيقاً، بالحقيقة هي وحدها الصداقة. وما عدّها فليس بصداقه. بالأحرى نقول: نعرف أن هنالك أنواعاً وأنواعاً من الصداقات - على مقدار ما هنالك أنواع من الرجال - ولكن أقواءها ارتباطاً بالحقيقة هي تلك التي ترتبط بالحقيقة.

وتصبح الصداقة مكذا وسيلة من وسائل النصر للحقيقة - بالأحرى من وسائل الانتصار لها!

(١) المرجع ذاته .

والحقيقة بقدر ما تشتاق أن تتفاعل والتاريخ، بقدر ما ترحب بغراء الصدقة.
والإنسان، مطراً كان أم عادياً، يجهل مقومات النصر في التاريخ ما لم يتم لهم
ويستوعب هذه الحقائق - والأهم من هذا وذلك، ما لم يسعّي جاهداً على تطبيقها مارسته
وعيشاً.

iii «الحق لا يقاوم سلطانه»:

حتى ابن خلدون - عالم الاجتماع الذي ركز أكثر ما ركز في علم العمران على
العصبية وبالتالي على القوة - يتقدّم باطروحة تتعلق بالحق لا بدّ وأن يستغربها - لأنّ وهم
على الأقل - من ترس بالفكرة الخلدوني وسيغوره.
فما هي أطروحته تلك؟ .

تستدرّجها المقطوعة التالية:

«التعفل على الفنون عريضٌ طويلاً. ومرعى الجهل بين الأنام وخيم وبيل. والحق
لا يقاوم سلطانه. وبالباطل يقذف بشهاب النظر شيطانه. والناقل أثما هو بليل وينقل.
وال بصيرة تقدّم الصحيح اذ تمثل. والعلم يجلو لها صفحات القلوب ويصلّق»⁽¹⁾ .

كيف يتورّط مفكّر كابن خلدون في موضوعة اللامغلوبية للحق وهو من اظهر
- واصفاً ل بتاريخ عصره أهمية القوة - وخصوصاً عن طريق العصبية - لوقف الحق على
رجلية، بل وأكثر من ذلك - خلق الحق؟ أم انتا، وبهذا السؤال، نفترض بضمّنة من
الافتراضات التي تغيير بعض الشيء ما كان يذهب اليه ابن خلدون وعصر ابن خلدون؟ .

لقد ذهبنا، وفي أكثر من مناسبة، إلى أن الموقف الخلدوني الأصيل لا يميز حتى
الفصل بين التفسير السوسiological أو العلماني لقضايا العمران والتفسير الديني. كان
هذا، حسب ابن خلدون، وجهين لعملة واحدة.

(1) ابن خلدون، مقدمة ابن خلدون، مطبعة مصطفى عتمد، ص 4 (التركيز لنا). يكتبها الدكتور
عمّوجوب بن ميلاد، ومكتبة ابن خلدون في تاريخ الفكر الإسلامي، الفكر العربي، مجلة الالقاء
العربي للعلوم الإنسانية، السنة الثانية، العدد السادس عشر، عموز (يوليو) - آب (اغسطس)، 1980،
ص 41.

(2) ملحم قربان:

أ - «الماجس المتهجّي لدى ابن خلدون»، بحث أُعدّ مناسبة المؤتمر الأول للجمعية العربية للعلم
السياسي، المنعقد في لارنكا - قبرص، بين 4 و 6، شباط 1985.

ب - سلسلة خلدونيات: السياسة العمرانية، و«قوانين خلدونية»، ونظرية المعرفة في مقدمة ابن
خلدون، المؤسسة الجامعية للدراسات، بيروت، 1984 و 1985.

فهل ينفي الوقوف على هذا الموقف الخلدوني الأصيل من صدمة المفاجأة التي تجاهه بها الموضعية المعروضة في المقتبس السابق دارسي الفكر السياسي وتطوره عبر المصور ربما.

ام ان ابن خلدون، وفي هذه المقطوعة بالذات، كان مأخذواً أكثر بشكليات الأسلوب، وخصوصاً السجع منها، مما كان مهتماً بوضع مواقفه الأصيلة باوضاع ما يتضمن له من وسائل التعبير؟.

وعلى الحالين، وبعد التعمق بالفكرة الخلدوني، نرانا نختلف وابن خلدون أكثر على مستوى التعبير والصيغة مما على الجوهـر: الحق نوع من اندفاع القدرة، والحق مع القدرة أقوى، أما بدونا فقد يتحقق اعماقاً كاملاً. أما القدرة، وبعزل عن الحق، فقد تزدهر وتتبعد - خصوصاً اذا اهملت العلاقات الحضارية. وبإمكانها ايجاداً، وكثير ما فعلت، ان توفر لانتصاراتها القوية التجميلات الحضارية التي تجعلها مقبولة ومستاغة.

وربما عبرت عن موضوعتنا هذه - وان بلغة مغایرة ومن منظور مختلف - الموضوعة التالية بقلم الدكتور محجوب بن ميلاد:

«ولنلاحظ، . . . في حقيقة تعليقنا على بعض آثار روح الشمول الذي تتم عليه مقدمة ابن خلدون. . . ما يُخطئ به الأمم من عزة وسؤدد واذهار إذا ما بنت صرحها على تقوى من الله ورضوان فلازمت - في شؤونها - تقيد النفس بصارم مقتضيات ما يمكن ان تسميه (عصبية الحق)، وما تمنى به التشتت والخسران والانهيار اذا ما بنت ببنائها على جرف هار»⁽¹⁾.

وهكذا ينجو ابن خلدون، وإن بطريقة مفتعلة، من ورطة عرجـة!

IV - «أفضل عمل للحقيقة هو قوة الفكر على الاقناع والتبني»:

يزعم القاضي الأول هولاز، في معرض شرحه لنظرية الدستور الأميركي، أن «أفضل عمل للحقيقة هو قوة الفكر على الاقناع وبالتالي على التبني»⁽²⁾.

(1) الدكتور محجوب بن ميلاد ، «مكانة ابن خلدون في تاريخ الفكر الاسلامي»، الفكر العربي، مجلة الاماء العربي للعلوم الإنسانية ، السنة الثانية ، العدد السادس عشر ، غزير (بوليور) - آب (اغسطس) 1970 ص 48.

R.M. Mac Iver, *The Web of Government*, The Free Press, New York, 1965, p. 331. (2)

ونزعم نحن ان قوله كهذا يصح ولكن .
لكن ماذا؟ .

لكن بعد ان تسيّحة بجموعة ضخمة من المفترضات والتحفظات .
بعضة من هذه المفترضات والتحفظات تتعلق ، أولاً ، بأفضل - أفضل بای معنى
و بالنسبة لاي مقياس؟ .

ومعروف ، تبريراً لهذا التساؤل ، أن الأفضل من وجهة نظر هتلر وبالنسبة لقيم
معينة كان هو الأسوأ بذاته ، بالنسبة لليهود عامة وللصهيونية خاصة .

ثم ان الفكر ثانياً مفهوم عام وغامض فائي فكر هو الفكر المقصود هنا . وكثرت
أنواع ⁽¹⁾ الفكر الذي ، على الظاهر ، يتلامم ومدعى القاضي الأول ، ولذلك ينبغي
التخصيص .

والتفكير ثالثاً ، حتى وان تخصص ودقق بتحليله ، يظل عرضة ، وذلك بالرغم من
أقوى قوته ، للإخفاق في عملية الإنقاع ⁽²⁾ . وذلك لأن الإنقاع لا يمكن فقط على قوة فكر
المقين أو الشخص أو الأشخاص المقصود إنقاذهما . يتطلب فضلاً عن ذلك ، تحمر
الفريقين : - محاولو الإنقاع والمطلوب إنقاذهما من كثب من العقد النفسية ، وما لا يتلاءم
مع ظروف الإنقاع - هذا من الوجهة السلبية . أما من الوجهة الإيجابية فيتطلب الإنقاع ،
فضلاً عن ذلك أيضاً وأيضاً ، تحلي الفريقين أيضاً بصفات وملكات إيجابية يؤدي غيابها ،
فيها لو حصل ، إلى عرقلة عملية الإنقاع - صفات وملكات تساعده على حصول الإنقاع .
وهل يتبع ، رابعاً ، التبني الإنقاع أو بالآخر الإنقاع بطريقة طبيعية وعفووية؟ قد
يتعذر هذا حتى بالرغم من جميع الاحتياطات المتخذة بقصد نجاحه . فكم بالآخر على
الطبيعة؟ .

وحتى بعد ان تُؤخذ جميع هذه المفترضات والتحفظات وعلى صعيدي النظرية
والمارسة تظل الحقيقة اعجز ، ربما ، عن ان تلعب ، كما يرغب لها القاضي الأول ان
تلعب ، دور «الأساس» ⁽³⁾ لتحقيق الرغبات - اللهم إلا اذا تعاونت هذه الرغبات ذاتها - اما

(1) ملحم قريان ، «الأخلاق والمجتمع» .

(2) ملحم قريان ، المبجنة والسياسة ، طبعة ثلاثة فريدة ومنقحة ، دار العلم للملائين ، بيروت ، 1977 ،
مقطع «الإنقاع» . بالآخر طبعة رابعة ، المؤسسة الجامعية للدراسات ، بيروت ، 1986 .

(3) «الحقيقة هي أفضل أساس لتحقيق الرغبات» القاضي الأول هو نظر في مالك آيفر ، المرجع المذكور
سابقاً ذاته .

طبيعيًا، وهو أمر مستبعد، وإما تصميمياً، وأفضل هذه التصمييمات الالتزامية، مع الحقيقة بأن تخضع لعملية ترويض قد تقضي على بعض هذه الرغبات القضاة المبرم.

٧- «الحقيقة بما تجمع».

يتوجه الرئيس شارل، وكان يومها رئيساً للجمهورية اللبنانية، إلى جمعية الصليب الأحمر اللبناني بقوله:

«ثم ادركت ان الحقيقة بما تجمع لا بما تفرق، فبنيتم على المحبة»^(١).

لم يكن شارل حلو بموضوعته هذه عملياً. بالأحرى كان أيديولوجياً^(٢) وبذلك قلل معاً من قيمة الحقيقة ودورها ومن قيمته هو نفسه مفكراً معاصرًا ذا وزن ثقافي مرموق.

الحقيقة، وبدورها الحضاري الأصيل، هي معاً بما تجمع وباً تفرق. لا يقدر مفكر ناقد، وبطريقة قبليّة، أن يقرر أيهما أهم حضارياً: دورها الجامع أم دورها المفارق. فاحياناً يكون هذا الأهم. وأحياناً يكون ذلك. والحكم العادل الصحيح في الحالتين معاً أو في كلا الحالتين هو الحكم المستند إلى الاعتبارات ذات العلاقة والبيئات المطلوبة.

رب مبرر لشارل حلو هنا يُجد في مخاطبته لبنات المحبة وابنائتها في جمعية الصليب الأحمر اللبناني.

إن يقبل بهذا المبرر يدل عن ضيق أفق بالنظرية وسطحية بالتفكير. ذلك لأنّ على شارل حلو، ومن على شرفة البحث الرصين، أن يكسب الدارين معاً: دار الدين (أعمال المحبة التي تقوم بها جمعية الصليب الأحمر اللبناني) ودار الآخرة (مواصفات العلمية ومتطلباتها في التفسير والتقييم).

وكيف يكون ذلك؟

لو كان علمياً يَحْسَأْ واعترف بأن الحقيقة ليست، بما تجمع وحسب بل هي إنما تكون بما تجمع كما تكون أيضاً بما تفرق، لكان اكتسب بذلك دار الآخرة - دار البقاء الحالد. ولا يحتاج هذا إلى إيضاح.

ما يحتاج، بالأحرى، إلى توضيح وتفسير هو السؤال، بل الجواب عن السؤال،

(١) شارل حلو، أسبوع الصليب الأحمر اللبناني، 8 أيام سنة، 1967 الصحف اليومية.

(٢) ملحم قربان، تاريخ لبنان السياسي الحديث، القرار ، المؤسسة الجامعية للدراسات، بيروت، 1978، بحث «ملاحظات منهجية...».

كيف يتعاطف هذا مع الافساح بدور المحجة - وذلك تدليلاً على فضل المجهود والخدمات التي تقدمها جمعية الصليب الاحمر اللبناني لضحايا الاحداث المشؤومة والمصابين بشظايا سكراتها المريعة.

وإذا كان هذا الدور مضموناً، فكيف يمكن ان يتعزز؟

نذهب إلى أن دور المحجة وارد في الحالين: حال التفسير العلمي وحال التفسير الايديولوجي . ولما كان شارل حلو، حسب من يحاول ان يجد له المبررات ، يتبين التفسير الايديولوجي يبرر دور المحجة وبالتالي يبين افضلية جمعية الصليب الاحمر اللبناني - هذا اذا كان يلتجأ إلى هذا التفسير بهذا القصد، فانت تعتقد بأنه أساء التقدير.

اما اذا كان غاص في هذه الماغوصة عن غير وعي او تصميم من هذا النوع، فإن احراجه، عندها، يكون أكثر تأزماً واقسى حدة.

ولماذا نتهم شارل حلو بإمساكة التقدير؟

عندما تجمع الحقيقة يبقى للمحجة دورها. وأما عندما تفرق الحقيقة، فيستدعي هذا التفرق - عبر الصراعات التي يخلقها - ان تلعب المحجة دوراً أضخم . وهكذا يكون شارل حلو، بانتماسه في ورطة التفسير الايديولوجي للدور الحقيقة - «ذركم ان الحقيقة بما تجمع» - اضعف، بدلاً من أن يُعزز، دور المحجة.

فرحة بالمحجة، ورحة بالحقيقة، ورحة بالحكم العادل، ورحة بجمعية الصليب الاحمر اللبناني، يمهد بالرئيس شارل حلو، كما يمهد بامثاله، وكلنا مرشحون لأن نلعب دور هذا المثل، ان نميل عن التفسير الايديولوجي وإلى التفسير المنهجي العلمي .

٧- «لا بد للحق ان ينتصر»:

تذكرة، مع هذا، موضوعة شارل حلو بالنسبة للحقيقة بموضوعته بالنسبة للحق . ففي خطابه في عيد الجلاء الليبي ، يتطرق إلى هذه الاختيره بقوله:

«ان ما عكنته وطأة العدون والغدر لا بد أن يزول اذ لا بد للحق ان ينتصر ولا بد للعدل ان يسود فإن حميّة انتصاراتنا وانتصار قضيتنا هي من مشيئة الله تعالى»^(١).

(١) شارل حلو، من خطاب في عيد الجلاء الليبي ، النهار، العدد 10729 تاريخ 23 حزيران، 1970، ص 12 (التركيزان لنا).

ولا يقف شارل حلو وحيداً في هذا المذهب^(١).

غير أن هذا المقتبس بالذات لشارل حلو يكشف الإطار المضماري الذي يصبح المعتقد المدروس جزءاً من صورة كاملة يحيط بها ذلك الإطار فيكتسب ذلك الجزء مصداقيته وبالتالي مقبوليته من انسجامه العام مع تلك الصورة ومع ذلك الإطار معاً.

وينتظر منطق المصداقية هذا والمقبولية اختلافاً جوهرياً عن منطق المصداقية وبالتالي المقبولية التي يتباين العلم الحديث وبالتالي المنهجية العلمية.

ويختلف منطق المصداقية هذا والمقبولية اختلافاً جوهرياً عن منطق المصداقية وبالتالي المقبولية التي يتباين العلم الحديث وبالتالي المنهجية العلمية.

أما الإطار والصورة المشار إليها فيها بالإطار الديني والصورة التي يرسمها الإيمان بالله للعلم ولقضايا العمران بما فيها مسيرة التاريخ وعلاقة هذه المسيرة بالحق - خصوصاً لأن الله هو الفاعل الأبعد فيها - خالقاً وموجهاً.

. . . والملجأ إلى هذا الإطار أو إلى تلك الصورة في تفسير قضايا العمران يُعدُّ من زاوية المنهجية والسياسة، تحرّك في ظل رواسب الماضي - البعيد منه والقريب وربما البالى.

وينطوي ادعاء شارل حلو «بأن حتمية انتصارنا وانتصار قضيتنا هي من مشيئة الله تعالى على شيء»، وإن بسيط جداً، من التطاول - هذا عدا عما يخامر القائل «بالحتمية» في قضايا العمران من ضياء وغبطة.

وهب أن شارل حلو قلل من غلواته فاكتفى بالإدعاء «بانتانتصر»، فهل تصمد موضوعته؟ تبقى غير مقبولة من وجهة نظر المنهجية المؤثمة - إلا تعبيراً عن فعل إيمان ليس إلا.

عندما، إما قبله، وإما تبنته - ولكنك لا تجادل فيه. وإذا قدمه شارل حلو بغية اقناعك فليس له عندئذ ما يلجمُ إليه سوى «حجّة» القدوة: إن تأخذنه قدوة لك. وهذه لا تستهوي العقل العالم. فهي ليست بدني وزن علمي أو قيمة منهجية.

ويعزل عن الوزن العلمي لمعتقد ما يبقى نجاحه، وبالتالي تأثيره في مجرى التاريخ، مرتبطاً بطريقة أو بأخرى، وتعددت هذه الطرق، وتبقى الالتزامية أفضلاها،

(١) راجع مثلاً برقية تأييد لعرفات من قائد أحد، البار، ٦ - ٨ - ١٩٧٠ من ٦، وخطاباً لحافظ الأسد...؟

بحماس الناس الذين يهندون طاقتهم - خدمته. ان نجاح الحق في مسيرة التاريخ لم ترهن
ـ إلا في القليل من الحالات - بالقوى التي يستهويها !

VII - «الحقيقة تتصرّ بالمؤمنين بها»:

يترتب عبد الناصر أكثر من غيره إلى القول الصحيح بالنسبة لانتصار الحقيقة
حيث يقول:

ـ «ان الحقيقة في النهاية تتصرّ بأصدقائها والمؤمنين بها والذين يستطيعون ان يحملوا
رسالتهم إلى الآفاق الممتدة»⁽¹⁾.

وبقى مع ذلك رواسب من الماضي في هذا القول - رواسب لا تحتاج إليها
صحته.

ـ من هذه الرواسب تعبر «في النهاية».

ـ تتصرّ الحقيقة بالعاملين لها باخلاص في البداية كما في وسط الشوط أو المضمار كما
في النهاية. هذا إلا اذا كان انتصارها وليد الصدفة التي لا تخضع لقوانين العلمية ولا
لتطبيقات التنبير.

ـ فلماذا يستخلصها هذا المقبس بالرغم من أنها ليست من متطلبات صحة
موضوعه الأساسية؟ - بل بالعكس أنها، بعد البحث والتدقيق، زائدة تتطلب الأناقة كما
تطلب الدقة العلمية ان تُحرِّي لها عملية استصال.

ـ تقديرنا هو ان هذا الاستعمال يجد جذوره في تقليد عريق⁽²⁾ - تقليد هو ذاته يجد
جذوره في المعتقدات الميتافيزيكية الموروثة⁽³⁾.

ـ وترافق متطلبات العصرنة - متطلبات العلمية هنا - فأنصرت على البيئة
الموضوعية بيئة تستند إليها صحة الأطروحة المطروحة للبحث والمناقشة وبالتالي التبني.

ـ وفتش أصحاب هذا المقبس حوصلهم عن البيانات الموضوعية فلم يحظوا بها - بل على
العكس من ذلك، توافرت لديهم البيانات المعاكسة.

ـ تقدّر هنا الملاحظة التاريخية المأمة أن هذه الاقوال كلها تقرّياً «المؤمنة» بانتصار

(1) جمال عبد الناصر تقبّلها عنه السفير، السبت 17-3-1979 ، ص 14.

(2) راجع المقطوعة (i) من هذا المقطع بالذات.

(3) راجع المقطوعة (vi) من هذا المقطع ذاته.

الحقيقة وردت أبان المحن - في الأوقات التي يتراءى لقائلها ان الفعلم أو الباطل هو المتصر.

ويتصادم هكذا مطلب العلمية او الخداعة من جهة والإيمان «بانتصارنا وانتصار قضيتنا»، والانصياع للعملية، لطلب الخداعة او العصرنة، يقضي على الأمل بالنجاح في المستقبل. «وما اضيق العيش لولا فسحة الامل».

فجاءت «في النهاية» لتجمع - وان جمعاً مهلهلاً وغير علمي - لطلبيين اثنين: الإصرار على مطلب للعلمية، الأصيل، مطلب البنية؛ والإصرار على الإيمان بأنه - لسبب او لآخر - ستتوفر بدل البنية بيات متعددة.

غير ان تعبير «في النهاية» هو تعبير لا مغزوي. إنه لا يعني شيئاً على الإطلاق لانه غير مخلد. فمعنى بعิน موعد هذا «في النهاية»؟ وما لم يتحقق هذا، يبقى التعبير تعبيراً لا تقدر ان تقرر، بالنسبة للموضوعة الملازمة له، ما اذا صحت ام تصفع.

يبقى موضوعته لا تتحققية.

وهكذا فهي ليست بذات دور علمي بل، كغزل البنات، تداعب التزععات والعواطف ولا تنفي من جوع .

انها، بكلمات ثانية، تلعب دوراً نفسانياً سيكولوجيًّا وحسب، أما موضوعياً، فهي، ويدلأ من ان تساعد على تقرير أمر أو موضوعة او اطروحة، توجّل هذه المساعدة على التقرير كـ التقرير ذاته. ولو اقتصرت علتها على ذلك لفان الأمر - لكانـت بقيت موضوعة تتحققية.

علتها المنهجية القاتلة انها توجّل هذا التقرير إلى ما لا نهاية.

وتحجد هذه العلة ذاتها وفي سرير التعبير ذاته «في نهاية المطاف»، «في نهاية التحليل»، في كتابات كارل ماركس وفريديريك انجلز بالنسبة للعنصر المادي - رافعة للتاريخ .

واذا رجعت إلى المقتبس المدروس رأيت فيه زوابيد مغایرة.

مثل؟.

مثل ان تقول: «والذين يستطيعون ان يحملوا رسالتها إلى الأفاق المتمدة». ذلك لأن جوهر الانتصار هو التغلب على الباطل. ولا يقلل من هذا الجوهر انحصاره في مكان ضيق، في برميل الانسان الفرد وضمن إطار تصرفاته الذاتية.

وقد أصاب الاسلام بوصفه لهذا الجهد مع الذات «بالجهاد الاعظم». ويساند علم النفس الحديث هذا المعتقد الاسلامي الكلاسيكي:

«Today, Psychoanalysis is reinforced by **structural psychology**, concerned with the **structural interpersonal** relations in ego-collaboration, and ego-combat. In this perspective, individual fulfilment appears as the normalization of social relations to other egos, in an ego synthetic mode. This infusing relation tends to prolong the Rocial level of the rational ego collaboration which appeared spontaneously on the practical, physical level».

«We touch here the individual aspect of the **human fulfilment** phenomenon. **Structural psychology** aims beyond the cure of neuroses, to the elimination of the combative alienation of the human individual».

«We have enlarged the traditional idea of the «historical process» during our study, converting it into the concept of **biological human fulfilment**. The critical moment for a definitive existential fulfilment of man has appeared in the form of a self-fulfilment. Man need no longer only «make history», he must now first make himself a **social being**, free of conflict, and he can then make history and start a new evolution and possibly a new species, superior to ours capable of Acting, of Building harmoniously, towards peace, beauty, efficiency, in sum, towards life»⁽¹⁾.

«اليوم يساند علم النفس البنياني التحليل النفسي المتعلق - عبر التعاضد الابيجوي، والتنافر الابيجوي - ببناء العلاقات بين الاشخاص. من شرفة هذا المنظور يظهر التحقيق الذائي للفرد تطبيعاً للعلاقات الاجتماعية مع ايجيوات (Egos) مغایرة، في تأليف نمذجي. هذه العلاقة الموحدة تمثل إلى ما يصعد الاجتماعي للتعاضد الابيجوي العقلاني الذي ظهر عفويًا على الصعيد العملي ، الفيزيائي

ونلمس هنا الجانب الفردي لظاهرة التحقيق الانساني. يهدف علم النفس البنياني إلى أبعد من شفاء التوترات العصبية. «يهدف إلى التخلص من الغربة العدائية للإنسان الفرد».

(1) Acten des XIV. Internationalen Kongresses Für Philosophie , Wien 2 — q September 1968 , Universität Wien , 1970 , Band I P . 157 Also , International Humanism , vol III , two , 1968 , P . 2 — 6 .

لقد وسعنا طيلة دراستنا الفكرية التقليدية «العملية التاريخية». لقد حولناها إلى مفهوم التحقيق الانساني البيولوجي. فظهرت الفترة الخامسة للتحقيق الوجودي المحدد لانسان ما في شكل تحقيق للذات. وأصبح الانسان بحاجة هكذا لا «لصنع التاريخ» وحسب بل إلى أكثر من ذلك. يجب أولاً، والآن، ان يصنع نفسه كائناً [جتماعياً] متجرراً من التصارعات (الداخلية). وبعديده، يصبح بقدوره ان «يصنع التاريخ»، ويدأ تطوراً جديداً، وربما، نوعاً جديداً من البشر اقدر منها على الفعل - على البناء المتاغم الناهد نحو السلام والجمال والفعالية - بالاختصار نحو الحياة».

صح هكذا ان الانتصار في هذه الحلبة الضيقة يساعد الانتصار في العالم الواسع، في الآفاق الممتدة، ولكنه ليس من جوهره - اللهم إلا اذا تداخل احدها عنصرًا ضروريًا في تركيب الآخر.

يكفي الحق فخراً ان يتصر على الباطل منها ضاقت رقعة ساحة المعركة!

وإذا كان لاسع رقعة السيادة - سيادة الحق - من قيمة، وهي لها قيمة طبعاً، فقيمتها الأصلية أنها تساعد على استمرار هذا الانتصار الأولى وتسهل عملية تحقيقه المتجلدة والمتتابعة بفضل طموح «المؤمنين» - وكنا نفضل تعبير «الملتزمين»!

VIII - «التفاؤلية العقلانية»:

«التفاؤلية العقلانية» هي خرافية حسب الاستاذ كارل بوير (Karl Popper).

«لا يُتحقق أحدٌ، وقد جوبه بالحقيقة، في ان يتعرف إليها». انوي ان اسمى هذه النظرية التفاؤلية العقلانية»⁽¹⁾.

ولماذا الاهتمام بخرافات؟

إنما الاستاذ بوير، مجبياً عن هذا التساؤل، يقول:

«والنص الرومني للرأي العام هو ردة فعل على هذه الخرافات: التفاؤلية العقلانية. وهذا النص الرومني للرأي العام vot populi هو الاعتقاد بسلطة الإرادة العامة وتكوينها فريضة. هو الاعتقاد بالارادة العامة Volonté Générale، بروح الشعب، وبعقول الأمة، وبالعقل الجماعي، أو بغريزة الدم»⁽²⁾.

(1) كارل بوير تفمينات ودحوض ، 348 . بالنص الانكليزي .

(2) Karl Popper , Conjectures and Refutations London 1962 , P . 348 .

وكان بوير يبرر عرضه لخراقة بأنها تستدعي خراقة مقابلة - بل معاكسة للأول. ولكن القضية أعمق من ذلك. ذلك لأن الخرافتين - الوهين - وجدتا لها مناصرين عبر التاريخ الحديث لتطور الحضارة الإنسانية المعاصرة. بكلمات معايرة، كانت الخرافتان من المؤثرات في تاريخ الإنسانية المعاصرة.

غير أن هذا الأمر - وإن أصفع عليهما بعض الأهمية، لا يجعلها صحيحةين. قد يتتصُّر الباطل.

ونلجم نحن، لتقرير ذلك كما لتقرير الاسلوب الذي هو أضمن لتقرير الحقيقة وكشف الباطل، إلى مباديء منهجهتنا وقيمها.

ثم إننا، إن اهتممنا بانتصار الحقيقة ونحن بالفعل مهتمون، للزمون بأن نتعرف عليها، وإن بدرجة غير كاملة من الإطمئنان، حتى تستحق جهودنا على صعيد تطبيقها وتتفيد مشروعاتها واستقراء شاراعتها على دروب المدينة التي تحف بها المخاطر من كل جانب - والإزداد احتمالات خيبة أملنا في الوصول - سالين معافين - إلى القمة، قمة النصر المبين.

ولما كانت الحقيقة في حاجة دائمة ومامنة لارجل ذات اصعب ذات تتمكن من الوقوف متتصبة القامة عالية الجبين، وخصوصاً في عالم مثل عالمنا⁽¹⁾ يمع بالصعوبات وبعصفوصيف بأعراض التحدبات، ولما ثبت تاريخياً ان التويل هو قسمة الحق الذي لا يخدمه مدفع، ولما كان الالتزام، كما نفهمه، هو المصدر الأقرب والابق لتوليد تلك القوة - أصبح الالتزام بمثل هذا القانون اشرف الوسائل لدى الانسان للحفاظ على كرامته وللتاثير الفعال في سير المدينة.

وهكذا يتضيّن مفعول انقاد هوس وروسو ضد القانون الطبيعي. ان القانون الطبيعي الجديد لا يمكن ان يكون دون فعالية. هو تعبر عن تصميم على ارساء قواعدها على أرض الواقع.

وإذا اعتبر، كما يجب ان يعتبر، الالتزام الفردي بمثابة مبدأ لجلور هذه الفعالية الخيرة في أرض الواقع الانساني، فينبغي ان تعتبر الالتزامات المتبادلة مبدأ لبحر تأثيراتها الاجتماعية.

ولا يقف هذا المبدأ في فعالية الالتزام وحيداً في لائحة الأسباب التي تدعونا إلى الإصرار على «الالتزامات المتبادلة»، بالأحرى، على التبادل في الالتزام.

(1) ملحم قريان، «الموقف الخاسمه»، العدالة، عدد عمتاز، بيروت، 1970

يسانده في هذا الأمر اعتبار آخر سبقت الإشارة إليه: تحاشي الوقوع في الفخ الذي تُصبِّب، طبيعياً، للصيغة الكلاسيكية للقانون الطبيعي الكلاسيكي: - أنه يؤدي إلى الإبار في مصلحة الأشار: أنه، بكلمات معايرة، يقود، في حال عدم تطبيقه من قبل جميع الناس، يقود واقعياً إلى هضم حقوق من يطبقونه. وهكذا فالأخذ به يضرُّ هذا الأخذ، ويُعفي من لا يأخذ به فينتكر له من ما يتربَّ على تنفيذه من مسؤوليات.

وتزداد أهمية هذه الحقيقة، رقناً بنتائجها، في عالم كمال الناس الذين نعرفهم - عالم هو بحكم ما يسوده من شوائب، بعيد كل البعد عن أن يكون عادلاً.

فبالاعتبار هذا الآخر تبيَّن أنه يتحرَّك على صعيدين: الصعيد الأول هو المخبر الواقعي، وتنادى نقول الطبيعي لدى المتصرين على السجنة ولكن مع أحد الاعتبارات التاريخية بين الاعتبار، والصعيد الثاني، الصعيد الحضاري، ذي الأفق الأوسع والأشمل، صعيد السعي لجعل العالم الذي نعيش فيه عالماً أكثر عدالة.

وهنالك اعتبار ثالث يساند الاعتبارين السابقين داعماً أصلة الحكمة في الإصرار على التبادل الإلزامي.

يمكن هذا الاعتبار في حفل حضاري تقطاطع عنده العدالة والحرية.
لا يصح أن يصبح الحرُّ أسرىً يلتزم به أو مجموعة مبادئ.
وماذا يحذِّر هذا الأسر؟ كيف تميَّز بينه وبين مقابله الحرُّ؟

عندما تتطلب الاعتبارات الحضارية أن يسير الإنسانُ في طريق بينما يفرضي الالتزام بذلك المبدأ أو تلك المجموعة بسلوك طريقٍ مغاير.

أن تفي بالوعد مثلًا، وخصوصاً في إطار الالتزام بالقانون الطبيعي كان ذلك في ظل صيغته الكلاسيكية أم في ظل صيغته الجديدة، هو التزام حضاري مشكور. ولكنه قد يقود، كما أسلفنا وكما لاحظ كثير من المفكرين الاجتماعيين ذوي الحدس الثاقب والتفكير العميق، إلى توريط الإبار لمصلحة الأشار.

عند هذه النقطة بالذات يصبح الأخذ بالوفاء بالوعد مجرد الالتزام به ضرورةً من الأسر.

والتحرر من هذا الأسر، هذا، وعلى هذه الشرفة الحضارية، هو ضربٌ من الموقف الذي تتطوّر عليه، وبطبيعتها، عملية الجدلية - جدلية الحرية مع ما يقف أمامها من صعوبات أو حدود.

ثم ان الالتزام ذاته، وفي ظل القانون الطبيعي الجديد، يتطلب الاهتمام معًا بالعدالة وبالحرية .

ونذكر، بهذه المناسبة، سبيلاً رابعاً للإصرار على ضرورة الإهتمام بالتبادل في الالتزامات لقد فاخرنا بمحاربة المكافأة المتمثلة بالتنكر للمعهد بالاستناد إلى أن الطبيعة البشرية تقتضي ، بشريريتها إن يغونه من قطعه له ، فالأخضل أن تسبقه انت إلى هذا التنكر. وكان الالتزام الحضاري للتزامنا - بالأخذ بالحافظ على المعهد.

ولكن هذا الحفاظ قد يقود إلى مكاسب تصب في مصلحة غير الحافظ. وهكذا تصبح كمن يهرب من المكافأة هذه ليعود فيقع في شراكها - هنا يعني ان التزامتنا - اذا كان هذا حقاً مصيرها - ليست سوى حماولة يائسة وساقطة سلفاً للتمرد على هذه المكافأة. وهذه تصبح ، لو صحت ، حجة في صالح المكافأة ، لا ضدّها .

ولكنها لا تصبح في مصلحة المكافأة. وقد سقطت بفضل الأسباب التي تدعو إلى الإصرار على التبادل في الالتزامات.

وقد وفرَ تاريخ الحضارة الإنسانية أمثلة، وان بلغة مغايرة للغتنا وفي ظل إطارات مغايرة، تدل على عمق الحكمـة التي تمضـن عنها رؤـية الإصرـار على التـبادـل في الـالتزامـية. فهل يـصحـ ان نـعتبرـ هـذـهـ مـجمـوعـةـ، سـبيـلاـ خـاصـاـ لـمـنـ نـحنـ بـصـدـدهـ؟ـ.

أحد هذه المجموعة من تلك الأمثلة قول الإمام علي :
«الوقاء لأهل الغدر غدر عند الله ، والغدر بأهل الغدر وفاة عند الله»⁽¹⁾.

ويذكر الملاحظات حول هذه المقولـةـ - الموضـوعـةـ .

غير أنـ ما نـقصـدهـ منهاـ واضحـ: أنهاـ تعـبرـ صـحـيعـ، ومنـ هناـ اهـبـتهاـ الحـضـارـيـةـ، عنـ واقـعـ حـضـاريـ لاـ يـصـحـ السـكـوتـ عنهـ. إنـ الغـادرـ لاـ يـستـحقـ وـفـاكـ. حتىـ وإنـ كانـ هذاـ الـوقـاءـ وـفـاةـ لـوـعـدـكـ اـنتـ لهـ. فهوـ جـزـءـ يـقـرـرـ، بالـاحـرىـ يـسـاعـدـ عـلـىـ التـقـرـيرـ، فـيـاـ اـذـاـ كـنـتـ تستـحقـ اـحـترـاميـ لـكـ اـمـ لـاـ⁽²⁾.

واـحـترـاميـ لـكـ يـقـرـرـ لـاـ يـفـضـلـ مـبـداـ وـاحـدـ وـحـسـبـ (احـترـامـكـ كـلـمـتكـ)، وـقـدـ سـبقـ انـ تـنـكـرـنـاـ لـمـبـداـ وـحـدـانـيـةـ التـفـسـيرـ: التـفـسـيرـ بـالـلـجـوءـ إـلـىـ مـبـداـ وـاحـدـ لـمـطـلقـ عـلـىـ اـجـتـمـاعـيـ.

(1) يقتبسها ، حسن الامين ، ملحق المهر الأدبي ، بتاريخ الأحد 19 غوز سنة 1970 ، ص 10

(2) الدكتور عالم قربان ، المنهجية والسياسية ، طبعة رابعة مزيدة ومتقدمة ، المؤسسة الجامعية للدراسات ، 1986 ، كلمة قبل المقدمة .

قيم، بل وكذلك بفضل الاهتمام المضاربي بما يتمخض عنه هذا المبدأ - هل يساعد، بالاختصار، على زيادة الخير والصلاح في العالم أم يسهم، على العكس من ذلك، في تكثيف الشرفية أو في التساهل مع وسائله في حين تقدر على اجتثاث جذوره أو جلور تلك الوسائل التي تقود إليه.

وهكذا يصبح من واجب الملزم لا إلزامه يسكن وحسب على غدر الغادر بل وكذلك أن يخربه بكل ما أعطيه من قوة وحاس وحكمة.

والاصرار على تبادل الالتزامات هو احدى هذه الاعتبارات. ومن هنا سلامته.

ويدخل في عداد هذه الاعتبارات أيضاً، سبباً سادساً، اعتبار الإلتزامية وسيلة لجعل العالم الذي نعيش فيه عالماً أفضل.

ويتبين بعد البحث والتدقيق معاً في منطق الوسائل وترابطها بالغايات وفي معنى الاصرار على تبادل الالتزامات ان هذا الإصرار يهدّي جذوره في واقعية العالم وطبيعة الإنسان - وهو لذلك تحية احترام لاستشفاف العبر من تجارب التاريخ وضررية لضعف الطبيعة الإنسانية.

فهو، وبصفته هذه، بيئة واضحة تماماً حصرية، وحصرة مُرّة، في عين من تحوله نفسه بترجمة تهمة «المثالية»، بمعنى طرباوية، للالتزامية التي بها فناها.

وليس هذه اللائحة بالأسباب المدروسة باللائحة الكاملة، ولكنها تكفياناً لبيان ما نقصد تبيانه.

ثم ان المهم هنا ليس الأسباب التي تدعم مقوله التبادل في الالتزامات بل ما يربطه بفعاليتها - أو بالآخر، بامتداد فعالياتها.

فالنجاح، وعلى ضعيد مرموق، هو ذاتياً وأبداً وبحكم طبيعته، عملية تعاونية بين الملتزمين: هذا فضلاً عن انه يستند إلى الظروف الموضوعية المناسبة. وليس هذا سوى معنem واحد من معانيم عدة تجيئ من اعتبار الفرد تربطه بالمجتمع علاقة عضوية ثقافية - ونکاد ان نزيد الآن التزاماً.

والإبداعية، كما نفهمها ونشرّ بها، تعمشّت بهذا المفهوم للنجاح تعمشّ العاشق!

ولا يظنن لبرهة، ان سهام النقد المسومة التي اصاب بها ديفيد هيوم من القانون الطبيعي مقتلاً تؤثر في مفهومنا الحديث لهذا القانون الطبيعي، ذلك لأن القانون الطبيعي،

بمعناه التسجد، هو تعبير عن التزام من جهة الانسان المسؤول المصمم على تغيير الواقع الانساني، بقدر مستطاعه، إلى واقع افضل. انه ليس وصفاً لضرورة منطقية، ولا لضرورة سببية موضوعية، ولا مطلباً أدبياً فحسب. انه فعل ايمان آمل منيق عن دراسة موضوعية وعازم، عن سابق تصور وتصميم، وفي ضوء الاعتبارات والضرورات جميعها ذات العلاقة بالموضوع، على السعي الجدي والمتواصل، منها صعب وقساً، لغير العالم بشارته - الشارة الدالة على الالتزام بخلق الأفضل.

(For both Hegel and Marx the secret of this union (of a program of revolutionary action with philosophical theory of the necessary course of social development) was believed to lie in the dialectic. The compelling force claimed for communism as an end of social evolution is of this peculiar sort: it is neither merely desirable nor merely probable but necessary. Yet its necessity is conditional upon the rise of the party and its efforts. Human calculation and human interests are a factor in producing the necessity. Yet the necessity pre-determines the calculation and the direction that the interests must take. The fundamental philosophical issue is therefore between Hegel and Marx on the one side and Hume on the other. Is there a necessity that bridges causation and the moral imperative? or was Hume right when he made a rigid distinction between reason and evaluation? ⁽¹⁾).

يقول المؤرخ السياسي الشهير جورج سابين:

«وقد ساد الاعتقاد بأن سير الوحدة (التوحيد بين خطفط لعمل ثوري ونظرية فلسفية بضرورة مسيرة التطوير الاجتماعي) - ان سر تلك الوحدة يكمن، لدى ماركس ولدى هيجل معاً، في الديالكتيك. ان القوة القسرية التي تدعى الشيوعية بصفتها غاية ضرورية (حتمية) ومع ذلك، تبقى ضروريتها مشروطة بقيام الحزب ويعدهاته. الحسابات الإنسانية والمصالح الإنسانية هي عناصر تداخل عملية انتاج الضرورة (الاحتمية). ومع ذلك، تلك الاحتمية تحتمل، وبطريقة مسبقة، تلك الحسابات والاتجاه الذي ينبغي ان تتخذه تلك المصالح. إذن، المضلة الفلسفية الأساسية هي بين هيجل وماركس من جهة وهيمون من جهة ثانية. هل هنالك ضرورة (احتمية)، تصل بين السبيبة والأمر الأدبي. او، هل كان هيمون مصرياً عندما ميز تبييناً حاداً ودقيناً بين العقل والتقييم المعياري؟».

(1) George Sabine, A History of Political Theory, New York, Henry Holt and Company, 1947, pp. 685 - 685.

إن مفهوم الالتزام يخول الإنسان الجماع بين المخطط والنظرية - الأمر الذي ورط هيجل وماركس على حد سواء بخبطات الديالكتيك - دون اللجوء إلى الديالكتيك. وهذا في إطار يؤمنون وذون أن يكون ضرورياً.

ويحرر - فضلاً عن ذلك - الميجلية والماركسية من انكاليتها على مصادر خارجية عن الإنسان، ولو للدرجة أضعف مما تتكل عليه الميتافيزيقيات والمطلقيات، للقوة المحركة للإنسان والتاريخ.

وهكذا يرتبط الإنسان الملتم بالله، عبر مجتمع عضوي التركيب، لا عن طريق الشبه بالصورة، أو الاجان بالقول، أو المشاركة بجندة العقل فحسب، بل وعن طريق الفعل المجدّد والعمل الخالق المبدع كذلك. أو ليست هذه هي طريق الانتصار، في المجالات الإنسانية، على شيطان العنف المدام؟ إنما الطريق المفضلة، يشقها الناس الملتمون ويعبدون مندرجاتها، فترتها البشرية بانتصارات متواصلة على شعاب المذئبة.

مسك الختام : وتبقى التبادعية

وتبقى التبادعية ، على ما لها من وهج ولمعان ، نجمة القطب التي هتدى بها تلك المسيرة - غاية « بعيدة المدى » وهدفاً أقصى يشدُّ العقول والمعضلات !

الفهرس

	الموضوع	
	الصفحة	
5	الإهداء	
7	للمؤلف	
9	مقدمة الطبعة الثالثة	
13	تقديم مشترك	
15	القسم الأول : إستهلاك بنية	
17	التضخيم	
19	هرشولد وروسو	
21	الترفع المصلحي	
21	الموضوعية والتجرد	
22	هرشولد (أو روسو) ونقاده	
25	القسم الثاني : كتاب العقد الاجتماعي (نarrative الفكر السياسي	
27	الفصل الأول : المسألة وأهميتها	
29	الفصل الثاني : مصادر سوء الفهم	
33	التواصل اللغوي	
33	التواصل الفكري	
36	

36	نهافت النقاد
36	نظرة الى المستقبل
38	الفصل الثالث : مشكلة روسو وأبعادها
38	البعد الأول لمشكلة روسو
39	البعد الثاني لمشكلة روسو
40	الاختبار الخامس
41	مساواة الانسان المعزول
41	الجدور الواقعية للإرادة العامة
42	مهامات الإرادة العامة
42	مطلقة الإرادة العامة
44	الفصل الرابع : اقتناع أساسي جوهري
44	السيد جسم أدي
45	لا تضارب مصالح السيد ومصالح المواطنين
46	نفي السياسيات المضرة بالمجتمع عن السيد
46	عقلانية روسو
48	الفصل الخامس : الإرادة العامة والإكراه
48	الإكراه حقيقي
49	الإكراه والقانون الطبيعي
50	حصر حق ممارسة الإكراه
51	بين روسو وهوبس
52	الفصل السادس : الضوابط المقيدة لسلطان الإرادة العامة
52	نقطة التقاء
53	الإرادة العامة : مطلقة ومقيدة
54	القيود الضوابط : -
54	المناسب العام والمصلحة العامة
54	السيد هو جسم أدي

55	فصل السلطات
56	المهود العامة
56	علاقة التوفيق بين الحرية والالتزام السياسي
57	الفسان الجماعي
58	تفسير التعارض الروسي
59	الإنسان الفرد جزء لا يتجزأ من المجموع الكل
59	عضوية العلاقة بين الفرد والمجتمع
60	أسئلة غير مسوقة
60	تصحيح
60	عمل هذا التصحيح على مفهوم الم حقوق الطبيعية
61	القانون
63	حق تقرير المصير
64	الفصل السابع : مرونة الإرادة العامة
65	مرونة الإرادة العامة
65	عمل هذه المرونة على الحقوق الطبيعية
65	تلخيص وتوضيح
68	الفصل الثامن : تناقض روسو للحقوق الطبيعية التقليدية
68	الإغراءات الأنانية والجحود الاجتماعي المعاين
69	الحقوق الطبيعية التقليدية أنانية لا إجتماعية
70	النظريّة التقليدية تزعزع وحدة الدولة
71	تهديد أساس النظريّة التقليدية
72	عدم الحاجز بين الفرد والمجتمع
72	تهم مردودة
75	الفصل التاسع : البعد الثالث لمشكلة روسو
75	خشية من الجماعية الكلية
77	تقييم
78	الفصل العاشر: نظرية روسو الخاصة في الحقوق الطبيعية

78	مدخل
81	الحقوق الطبيعية :-
81	الحياة :
82	مدى سلطة الحاكم الأمير على حق الحياة
82	لماذا التضحية بالنسف ؟
82	حججان :-
82	المجنة الغائبة : من أخذ بالغاية أخذ بوسائلها
83	المجنة الوجودية : الحياة هي ثم وديعة
84	متى تكون هذه التضحية مشروعة ؟
84	التوازن القروي بين الفردية والجماعية
85	الحرية :
85	جزء من جوهر الجسم السياسي .
86	شرط ضروري يجعل العهود العامة مشروعة .
86	جوهر الإنسان الآلي .
86	من المقومات الجوهرية للإرادة العامة .
87	جزءة من المصلحة العامة .
87	جزء من القانون .
87	غاية بذاتها .
88	ليس بمطلق : الحرية والمساواة .
88	ثلاثة معان « للحرية »
90	ج. هـ. دكول .
90	روسوكانط .
91	تطور الحرية والطبيعة الإنسانية .
92	جيورج ساينين وليوستراوس .
93	من جوهر المقد الاجتماعي .
94	من مفترضات العقد الاجتماعي .
94	حدًّ من حدود الإرادة العامة وصفة للمعهد العامة
94	مصدر قلق .
94	تعليق ناقد .
97	تحعمل التعاقد الاجتماعي عملية رابحة

97	من خصصيات الإرادة العامة بالمقابلة مع الإرادة الخاصة
98	من جوهر القانون
98	وفاةً ببعد
99	نقد وتقيم
99	الازامي وشرطه
100	إفترض أنها قد أنجزت
100	« ابئار كل واحد نفسه »
100	« طبيعة الإنسان »
101	« ولم تكون الإرادة العامة صائبة دائمًا؟ »
101	« ولم يربى الجميع سعادة كل واحد منهم دائمًا؟ »
101	« التصويت من أجل الجميع »
102	« المساوة في الحقوق »
102	« فكرة العدل »
102	« الوجود والوجود »
103	« وجوب الصدور وشرعية التطبيق »
103	« السداد الطبيعي »
104	« استخلاصٍ وعبرة »
104	جزءٌ من المصلحة العامة
105	السبب الدافع للهيبة السياسية
105	السعى وراء السعادة
107	الملكية الخاصة
107	ثلاثة المراحل
108	عودة إلى الواقعية
110	بين العجز والطغيان
111	الفصل الحادي عشر : مرؤنة الحقوق الطبيعية
112	التوافق بين الازام والالتزام
113	تنافر الإلزامات والإلتزامات
114	الحركية الدائمة
115	نهيات ونقط انطلاق
116	الفصل الثاني عشر : حقوق روسو الطبيعية والحقوق الطبيعية التقليدية

القسم الثالث : روسو وتفكيرنا السياسي 121	مقدمة
122	الفصل الأول : الحرية وأبعادها
123	جوهر الحرية
125	أبعاد الحرية
127	علمات استفهام
136	الفصل الثاني : بين المصلحة العامة والمصلحة الخاصة
136	الصلة الاجتماعية
139	بين الإرادة العامة والإرادة الخاصة
140	التعاقد الاجتماعي
141	المصلحة الخاصة : بين التبرير والتشريع
143	لا يُكرَهُ الحرُّ في حرِّيَتِه
147	إرادة عامة ديناميكية المرونة
147	التصارع والتقطُّع
151	الفصل الثالث : الإنسان الفرد جزء لا يتجزأ من المجتمع
153	عضوية العلاقة الحضارية بين الفرد والمجتمع
154	الالتزام و«الآنا»
158	الالتزام والحرية
159	متربّيات ذات تشعبات هامة
161	«والحقوق الإنسانية»
161	أ - ثلاثة معانٍ لمعنى «العضو» :
162	ب - العضوي الالتزامي والحرية
162	ج - الفردانية المنهجية
163	د - الفردانية الحضارية
163	هـ - محمل الفردانية على الحقوق الإنسانية
164	و- مقابلة
164	ز- دور القوة

165	ح - حلها على الالتزام المتباينة ..
166	ط - موقف شاذ : الكسندر زينوفيف
166	الليبرالية ..
167	أ - إفراض الصحة ..
167	ـ I - المساواة . ـ II - الكرامة
168	ـ III - الفردانية ..
168	ب - السمات الطبيعية للإنسان ..
169	ج - التقليد العريق ..
169	الفردية - من شرفة نظرية في المجتمع ..
169	ـ A - توضيحات لغوية ..
170	ـ I - «تأثيـب» . ـ II - «الشخص» ..
170	ـ ب - العلاقة العضوية ..
170	ـ I - العضوية درجات ومراتب ..
171	ـ II - التقسيم التقليدي للعلاقات ..
171	ـ III - العضوية والالتزام ..
171	ـ IV - البتادعية ..
172	الفصل الرابع : المساواة ..
175	الفصل الخامس : واقعية روسو ..
175	المجاہدة تتکرر ..
177	هل يقهر العنف غير العنف ؟ ..
178	القرآن في إطار الفكر الروسي ..
178	الخطوة الأولى ..
179	الخطوة الثانية ..
182	الفصل السادس : « الحق الإنساني » ..
182	ـ 1 - السؤال ..
182	ـ 2 - صفتان روسيتان أساسيتان « للحق الإنساني » ..
182	ـ أ - تطوريـة « الحق الإنساني » ..

183	ب - تعاونية « الحق الانساني »	
184	1 - « الحق الانساني » لا يُعرف بمُعزز عن « انسانية الإنسان »	
185	2 - تكويح ناخع : تَعْدِيَة « انسانية الإنسان » أو غاياته	
186	3 - التغيير المنهجي : الدراسة التجريبية تقرّ انسانية الإنسان أو غايته	
186	4 - تعليق ناقد	
186	5 - « الحق الانساني »	
187	6 - تذكير وتقييم	
188	الفصل السادس : القانون الطبيعي الجديد	
191	الحقيقة والنصر	
191	أ - الصيغة	
191	I - وجود مكناً صيغة . II - الوجود الاوپنطولوجي	
192	192	III - ایستیمولوژیا
192	ب - معلومات عن الصيغة	
192	I - تتعدد مقوماتها . II - الحق ضرب من ضروب القوّة	
192	III - القوّة تخلق حقّاً . IV - والحق يخلق قوّة	
193	ج - رواسب ومتسرّعات	
193	I - « لا يثبت في النهاية إلا الصحيح »	
195	II - « لست صديقاً لأحد إذا أردت أن تكون صديق الحقيقة »	
202	III - « الحق لا يُقاوم سلطانه »	
203	IV - « أفضّل عك للحقيقة هو قوّة الفكر على الإقناع والتبنيّ »	
205	V - « الحقيقة بما تجمع »	
206	VI - « لا بدّ للحق أن ينتصر »	
208	VII - « الحقيقة تتصرّ بالمؤمنين بها »	
211	VIII - « التفاؤلية العقلانية »	
217	مسك الخاتمة : وتبقى التبادعية	
216	ملحق	
217	ثُبٌت بمواضيع المحتويات	

أمضى عميد كلية الاستشراق في جامعة برينستون الدكتور فيليب حق الصيف في
شاملان ، لبنان ، حيث طالع كتابي «اشكالات» و«الحفرق الانسانية» للدكتور
ملحم قربان . وقبل أن يعود إلى الولايات المتحدة وجه إلى الدكتور قربان الرسالة
الآتية نقلها عن الانكليزية .

شاملان ، 7 أيلول 1968 .

العزيز ملحم ،

اكتب لك معبراً عن عظيم تقديرني لكريم لطفك الذي أتاح لي فرصة التواصل
وإياك عن طريق قراءتي لكتابيك «اشكالات» و«الحقوق الانسانية» .

لقد أعجبت بأسلوبك الفلسفى وبتقنياتك الانتقادية للمستحبات التي اخترتها
مواضيع معالجة . وكان اعجابي أكبر بمقدرتك على تطوير اللغة العربية للتعبير
الدقيق عن أنماطك العلمية المدرورة . أنا لا أذكر أني قرأت في هذه اللغة شيئاً مماثلاً
بعمق تفكيره ورشاقة تعبيره .

وإذا لم يقدر شعبنا عمالاتك العلمية فأعلم أن لا يبطر هذا من عزائمك . تابع
جهودك . فكتابي «الموجز في تاريخ لبنان» لم يترجم إلى العربية إلا بعدما ترجم إلى
اليابانية ، وبعدما ظهرت له طبعات عدة انكليزية وأميركية . تذكر ما قاله كريستوفر
رين ، وهو ببني كاتدرائية القديس بولس في لندن : «أنا بنبي للخلود !» .

أطال الله في عمرك .

ونفعنا بعلموك

أخوك
فيليب حق

Sherman, Sept. 18

Dear Mulhern:

This is to tell you how much I appreciated the opportunity you kindly and generously afforded me to converse with you through the reading of your work, & especially of your . I admired not only your philosophical approach and critical appraisal of the guides you chose to treat but your ability to adapt Arabic to the conveyance of your scholarly thoughts. I don't recall reading anything comparable in both depth and expression in this language. I hope you don't dis-
courage your people do not appreciate your
sacrificed effort. To keep on my small history of Lebanon we done into Arabic until it has
passed through many English and American adieas
and was translated into Japanese. Remember what
Christopher Wren, builder of St. Paul Cathedral in Lon-
don, said, "We build for eternity!"

Yours truly,

John F. Dulles
John F. Dulles

